EDICION DE 24 PAGINAS
Año XV Núm. 5,162
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD M. C. R.

EL TIEMPO PARA SANTIAGO
Probabilidades para hoy.—Buen tiempo. Nubes débiles. Descenso de temperatura. Mínima, 13 grados. Máxima, 28 grados.
Oficina Meteorológica de Chile.

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D
SANTIAGO DE CHILE, JUEVES 5 DE MARZO DE 1931
PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

Ha muerto una ilustre dama chilena: doña Victoria Subercaseaux v. de Vicuña Mackenna

La personalidad de la viuda del célebre historiador. — Ultimos momentos de la señora Victoria Subercaseaux v. de Vicuña Mackenna. — Muere justamente en el 64.o aniversario de su matrimonio. — El culto al esposo ilustre. — Un hogar escogido. — Sus postreros años. — Su acendrado amor a los Veteranos del 79. — El fino espíritu de doña Victoria Subercaseaux.--Cuatro anécdotas.--Los más grandes anhelos de la viuda de Vicuña Mackenna. — Los descendientes del gran escritor chileno. — Los funerales. — La actitud de los Veteranos y del Cuerpo de Inválidos.

Una de las grandes figuras sociales de Chile, doña Victoria Subercaseaux de Vicuña Mackenna, acaba de morir. Fallece a edad avanzada, cuando se esperaba su fin de un momento a otro, y, sin embargo, su muerte ha causado una sensación de estupor en los muchos que la conocieron y respetaron como una de las personalidades femeninas más vigorosas e interesantes de la sociedad chilena.

Doña Victoria Subercaseaux de Vicuña Mackenna fué, en realidad, mucho más que una figura social y el tronco de una familia aristocrática y respetabilísima. Viuda del ilustre escritor y estadista Benjamín Vicuña Mackenna, ardía también en ella la llama del espíritu, y durante toda su existencia, en vida de su marido y en su larga viudez, supo siempre hacer de su casa un templo de arte y de pensamiento y de su amistad, un verdadero tesoro de ingenio, de simpatía y de bondad.

SU MUERTE

Desde hacía más de tres años, los deudos de doña Victoria Subercaseaux vieron, con infinito dolor, que su fin estaba próximo y que su robusta y animosa naturaleza tendría que ceder al peso de los años. Una mortal enfermedad, un cáncer interno, fué minando poco a poco su organismo, sin abatir, por eso, ni siquiera en un ápice, su jovial y fresco espíritu. Hace tres meses, el mal se agravó. A pesar de la cuidadosa atención médica que le prestaron los doctores Caupolicán Pardo Correa, Leonardo Guzmán, Julio Valdés Basterrica y Hernán Romero Cordero, la señora Subercaseaux de Vicuña no pudo ya reaccionar contra el mal y falleció ayer a la edad de ochenta y tres años.

Durante el día y la noche de ayer, sin interrupción, visitaron la casa un gran número de personalidades sociales y políticas y fueron atendidas por los deudos, señoras Eugenia Vicuña de Viel, Blanca Vicuña de Vergara, María Vicuña de Orrego Luco, Alberto Mackenna Subercaseaux y Fernando Orrego Vicuña.

UNA CURIOSA COINCIDENCIA

Por una coincidencia verdaderamente curiosa, doña Victoria Subercaseaux de Vicuña Mackenna muere el mismo día en que se había casado, sesenta y cuatro años antes, esto es, el 4 de marzo de 1867.

EL CULTO A VICUÑA MACKENNA

Doña Victoria Subercaseaux supo ser digna compañera de su ilustre marido. Le profesó en vida un amor y una admiración sin límites, que se enaltecieron después de la muerte, hasta el extremo de constituir en ella casi una obsesión. Pocas esposas habrán sentido por su compañero un verdadero culto como el que sintió doña Victoria Subercaseaux, grande admiradora del talento, por la personalidad extraordinaria y múltiple del historiador, el estadista y el genial clarividente que fué don Benjamín Vicuña Mackenna.

Casada con Vicuña Mackenna a la edad de diecinueve años, le siguió en sus peregrinaciones por el mundo, en sus luchas políticas, en sus polémicas literarias, en sus investigaciones históricas, en sus afanes y ajetreos de funcionario. Fué, en todo momento, constantemente, su colaboradora y su compañera. Hay muchos que afirman que a doña Victoria Subercaseaux se debe no pequeña parte de la obra del vibrante cronista de la epopeya del Pacífico.

Fallecido Vicuña Mackenna el 25 de enero de 1886, su inconsolable esposa convirtió su recuerdo en un verdadero santuario. En su vida continuó proyectándose la sombra del robusto escritor. En su hogar, en su intimidad, en cada uno de sus momentos, siempre flotaba un nombre: ¡Benjamín Vicuña Mackenna!

UN HOGAR SELECTO

La viudez sorprendió a la señora Victoria Subercaseaux en plena juventud, y a pesar del dolor de la muerte de su marido y de sus hijos pequeños, supo continuar viviendo con la misma entereza y la misma espiritualidad con que había vivido su existencia matrimonial. Educó y formó a sus hijos en el culto al ilustre padre desaparecido y logró las puras satisfacciones de un hogar sólidamente constituído y de una familia que unió a la tradición y el abolengo, los bellos títulos de la cultura y de la intelectualidad.

Su hogar continuó siendo un centro de "élite", donde se reunían los ingenios más avanzados de su tiempo. Los amigos de su marido, Bartolomé Mitre, Manuel Antonio Matta, Guillermo Matta, Vicente Reyes, Enrique Mac-Iver, Carlos Toribio Robinet, continuaron siendo los suyos. En la casa de la viuda del ilustre escritor continuaron, como antes, debatiéndose las ideas estéticas y políticas. Hasta su quinta de Vicuña Mackenna y hasta su fundo de Colmo afluyeron políticos y escritores, artistas y diplomáticos. En todas esas reuniones, el espíritu ágil y expresivo de doña Victoria Subercaseaux ponía una nota de gracia y refinamiento. No temió ella los reproches de una sociedad conventual y aferrada a sus ideas religiosas, ni tampoco a las críticas de sus propios parientes, que no podían menos de espantarse al verla en contacto con los hombres que representaban entonces los conceptos más avanzados en materia política, religiosa y social.

SUS ULTIMOS AÑOS

Casadas sus tres hijas sobrevivientes, fallecido su último hijo, Benjamín, doña Victoria Subercaseaux se retiró por completo a la paz y al silencio de su hogar. Allí, entre el cariño de los suyos y el respeto y la admiración de los extraños, vivió sus últimos días, siempre ágil, siempre chispeante, siempre llena de ese humor y de ese ingenio que la caracterizaron siempre y dieron a su espíritu tanta personalidad y relieve.

Preocupada de hacer el bien, dueña de un corazón de una inagotable generosidad, doña Victoria abría sus puertas a todo el que tocara a ellas en demanda de consejo, de socorro o hasta de ayuda en metálico. Su generosidad era tan extraordinaria, que se despojaba hasta de las ropas que vestía para cubrir al que necesitaba más que ella.

Perdida su fortuna a raíz de la revolución, reducida después a los límites de su hogar, la viuda de Vicuña Mackenna continuó viviendo sin perder nada de su extraordinario buen humor y sin dejarse abatir por las muchas desgracias y contrariedades sobrevenidas a lo largo de su dilatada existencia.

SU AMOR A LOS VETERANOS DEL 79

Uno de los grandes sentimientos que animaron la vida de doña Victoria Subercaseaux, fué su amor entrañable a los veteranos de 1879, a los mismos sobrevivientes cuyas hazañas guerreras había cantado Vicuña Mackenna con un vigor y una inspiración únicos, a lo largo de toda la campaña, en las inolvidables primeras páginas de "El Nuevo Ferrocarril". La esposa del historiador compartió el cariño de éste por los guerreros de Chile. Los siguió, como él, con ternura y con admiración, a través de la campaña, y después, en la paz, fué siempre una generosa protectora de ellos.

Hace muy poco, el 25 de enero de este año, los veteranos del 79 le hicieron entrega de un patético pergamino, y objeto de un hermoso homenaje. Correspondieron con ello a los desvelos, las inquietudes y los desembolsos de su propio bolsillo que hiciera por ellos en vida la viuda de Vicuña Mackenna. Cantidades de dinero, mensualidades, regalos en ropa y en objetos para sus familias, cariño, protección: todo les dió doña Victoria Subercaseaux a los veteranos. Aún ahora último, poco antes de morir, cada vez que se impuso del fallecimiento de un nuevo sobreviviente del Pacífico, doña Victoria corrió al hogar del extinto para remediar siquiera en parte el dolor de una familia casi siempre modesta.

Los tres grandes anhelos de la viuda de Vicuña Mackenna

Doña Victoria Subercaseaux de Vicuña Mackenna, murió serena y cristianamente. Pero no pudo ver realizados sus tres grandes anhelos: asistir al centenario del nacimiento de su venerado esposo, reeditar las obras completas de su marido y conocer a su primer biznieto.

El centenario del nacimiento de Vicuña Mackenna tendrá lugar el 25 de agosto de este año ¡Cinco meses y veintiún días le faltaron para cumplir!

Los otros dos anhelos, tan hermosos como ese, no alcanzó a realizarlos. La muerte que hasta ahora la había respetado y había sido impotente para contrarrestar las energías de su fuerte espíritu, no tuvo, esta vez, piedad alguna para la viuda de Vicuña Mackenna.

LOS DESCENDIENTES DE VICUÑA MACKENNA

El hogar de los Vicuña Subercaseaux fué alegrado por el nacimiento de ocho hijos, que, por una verdadera fatalidad, murieron uno a uno hasta sólo quedar vivas tres ilustres damas, que han dado origen a otros tantos y distinguidos hogares.

Fueron ellos: Blanca, María, Rosa, Benjamín, Manuela, Arturo, Eugenia y Gabriela. Rosa, Manuela, Arturo y Gabriela murieron antes de cumplir los tres años. El hijo mayor, Benjamín, predilecto de doña Victoria, murió, soltero, en 1911, a la edad de treinta y seis años.

Doña Blanca Vicuña Subercaseaux casó con don Salvador Vergara, guerrero 1879, político y hombre de Estado de renombre.

Es madre de don Aquiles Vergara Vicuña, escritor, deportista, político, Ministro de Estado, casado con doña Ana Petre Larenas, y de don Federico Vergara Vicuña, agudo y ágil croniqueur, trotamundo, y explorador, corresponsal de "La Nación", en distintos países y oportunidades que está estimado como uno de los más activos periodistas chilenos.

Doña María Vicuña Subercaseaux, casó con don Luis Orrego Luco, Ministro Plenipotenciario de Chile en el Uruguay, distinguido escritor, novelista brillante, autor de "Casa Grande" y de otros libros célebres en la literatura chilena y americana.

Hijos de este matrimonio y nietos, por consiguiente, del grande historiador, son los señores Benjamín, Eugenio, Fernando y Germán Orrego Vicuña. Benjamín, fallecido a los veintiún años de edad, era ya una brillante promesa literaria y artística. Dejó versos, cuentos, obras de teatro y ensayos de mérito innegable para su extrema juventud. Eugenio Orrego Vicuña es, por su parte, uno de los escritores nacionales más sólidos y leídos. Ensayista, crítico y dramaturgo, la literatura le debe comedias como "Tragedia Interior" y libros como un volumen de impresiones recogidas en Rusia, que tiene un grande interés literario y

(PASA A LA TERCERA PAGINA)

El último retrato de la viuda de Vicuña Mackenna

Esta tarde habrá una reunión en el Palacio de Gobierno en Lima

Hay gran confianza en que se llegará a un acuerdo satisfactorio. — Los delegados de la Junta de Lima que se hallaban en Arequipa regresaron a la capital. — Los acompañaron algunos representantes enviados por la Junta del sur. — Las exigencias de los de Arequipa. —Composición de una propuesta Junta de Gobierno

LIMA, 4.— Anoche regresó en automóvil a Pisco, donde se encuentran anclados los transportes "Rimac" y "Apurimac" con tropas, el comandante Aguirre, del 5.º de infantería, quien vino a conferenciar con la Junta en nombre de las tropas embarcadas. (U. P.)

LIMA, 4.— El teniente coronel Rodrigo Zárate, secretario militar de la actual Junta de Gobierno de Lima, ha sido nombrado Inspector de Infantería. (U. P.)

BUENOS AIRES, 4.—"La Prensa" declara en su editorial de hoy que Sánchez Cerro, al hacerse cargo de la Junta de Lima, iba inspirado por sentimientos patrióticos y cumplió sus deberes durante el período más difícil, lo cual en justicia debe reconocerse.

Declara que desgraciadamente permitió que el interés personal lo hiciera cometer el error de aceptar la candidatura a la Presidencia y que el movimiento actual es "una rectificación política oportuna".

Expresa en seguida la esperanza de que el Perú llegue a sus más altos destinos sin nuevos trastornos. —(U. P.)

LIMA, 4.— El teniente coronel Aguirre, jefe del 5.o Regimiento de Infantería, que se halla actualmente a bordo del transporte "Apurimac", llegó esta mañana al Callao a bordo del "Bolognesi", a fin de conferenciar con la Junta de Lima, como delegado de las tropas que se hallan en el "Apurimac" y en el "Rimac", anclados en la bahía de Pisco.

El jefe nombrado regresó anoche en automóvil a Pisco para informar del resultado de sus conversaciones al teniente coronel Jiménez, jefe de las ex-fuerzas expedicionarias.

En el palacio presidencial se dice que los transportes mencionados llegarán en la mañana de hoy al Callao.—(U. P.)

LIMA, 4.—Se tiene entendido que el comandante Sánchez Cerro se dirigirá el sábado próximo a Europa a bordo del "Oropesa".—(U. P.)

LIMA, 4.—En el palacio presidencial se dice que los delegados de la Junta de Lima que fueron a Arequipa regresarán hoy a Lima en aeroplano.—(U. P.)

LIMA, 4.—Un avión llevará hoy al norte a los coroneles Roberto López y Jorge Vargas que van a conferenciar con los jefes de las tropas del norte.—(U. P.)

LIMA, 4.—"El Perú" dice que se requiere la unificación inmediata del norte, el sud y el centro del país.

Añade que la continuación de la actual situación pondría en peligro al país considerado como un todo.

Finalmente dice que "los intereses y ambiciones personales y seccionales no deben discutirse ahora". —(U. P.)

LIMA, 4.—En el Palacio presidencial se informa que un Comité de la Junta de Arequipa, compuesto por el ingeniero señor Luis G. Olazabal, el mayor Barreda y el capitán Indacoches, llegará a Lima en aeroplano esta tarde para conferenciar con la Junta de Lima.(U. P.)

LIMA, 4. — La Junta Provisional ha declarado públicamente que son falsos los rumores de que se esté considerando el envío del ex-Presidente Leguía fuera del país.

Ha manifestado al respecto que, "a causa de su carácter transitorio, esta Junta no se considera facultada para resolver sobre éste o cualquier otro caso pendiente de la consideración del Tribunal de Sanción Nacional". — (U. P.)

LIMA, 4. — Una delegación de la Junta de Arequipa, y los tres miembros de la Comisión que han estado conferenciando con los arequipeños llegaron a Lima a bordo de un avión de la Faucett Co. antes de las 15.

Todos se dirigieron inmediatamente al Palacio de Gobierno para conferenciar con la Junta Provisional de Lima. — (U. P.)

LIMA, 4.— La Junta Provisional convocó a una reunión al comité de 45 personas, para mañana a las 15.

Los representantes de la Junta de Arequipa y los miembros de la delegación de Lima que conferencian actualmente, han informado a los periodistas locales que abrigan optimismo en el sentido de que se llegará pronto a un acuerdo.—(U. P.)

AREQUIPA, 4.—Antes de la partida de la diputación que va a Lima, la Junta del Sur celebró sesión con asistencia de la delegación de Lima, en la Prefectura.

Los miembros de la Junta de Arequipa hicieron notar que era necesario remover de Lima a los oficiales del Gobierno asociados anteriormente al comandante Sánchez Cerro.

Pidieron también que el Ministro de Guerra de la Junta de Lima fuera uno de los jefes revolucionarios.

Fué propuesta en esta sesión la siguiente Junta para Lima: el señor Samanez Ocampo, como presidente, y los señores Manuel Bustamante Lafuente, Emilio Olazábal, José Gálvez, Ernesto Lajara Ureta, Eduardo Bustamante Ordóñez, Alejandro Barua Garia y Manuel Seone, como miembros de ella.—(U. P.)

"MI GOBIERNO APRECIA ALTAMENTE LA CORTESIA DEMOSTRADA POR LA FUERZA AEREA CHILENA HACIA EL PRINCIPE DE GALES Y EL PRINCIPE JORGE"

dice el Embajador Chilton al Subsecretario de Aviación. — Llegó al Ministro de Relaciones la invitación oficial para que visite Inglaterra en compañía de dos oficiales en Junio próximo

El Embajador de Gran Bretaña en Chile, Sir Henry G. Chilton, ha enviado ayer una comunicación al Sub-secretario de Aviación, comandante don Arturo Merino Benítez, en la que le manifiesta que ha enviado al Ministerio de Relaciones Exteriores un oficio, en el que confirma la invitación hecha personalmente por el Príncipe de Gale para visitar a Inglaterra, acompañado de dos oficiales más y como huéspedes de Gobierno.

"Mi Gobierno—dice el Embajador Chilton—aprecia altamente la cortesía demostrada por la Fuerza Aérea chilena hacia el Príncipe de Gales y el Príncipe Jorge y espera gustosamente darles la bienvenida a su llegada a Londres en el tiempo que les sea más conveniente.

Agrega finalmente que la revista anual de la Fuerza Real Aérea se verificará en Hendon el 27 de junio y está seguro que tanto el comandante Merino Benítez como sus dos oficiales tendrán mucho interés en presenciarla.

LA INVITACION OFICIAL

La invitación oficial hecha a nombre de su Gobierno por el Embajador de Gran Bretaña en Chile y dirigida al Ministro de Relaciones Exteriores, dice como sigue:

"Excelencia:

S. A. R. el Príncipe de Gales antes de dejar Chile hizo personalmente una invitación al comandante de grupo, señor Arturo Merino Benítez, Sub-secretario de Aviación, para que visite Inglaterra acompañado por dos oficiales de la Fuerza Aérea como huéspedes del Gobierno de Su Majestad.

Es con mucho placer que hago llegar esta invitación hasta S. E. El Gobierno de Su Majestad estará muy contento de dar la bienvenida a estos oficiales como sus huéspedes en cualquier fecha y por cualquier período de tiempo que sea conveniente al comandante Merino.

Sinceramente espero que nada le impedirá a él y a los oficiales para aceptar esta invitación y estaría muy agradecido si pudiera ser informado a su debido tiempo en qué fecha el Gobierno de su Majestad tendrá el placer de recibirlos y durante cuánto tiempo permanecerán en Inglaterra.

Aprovecho esta oportunidad para renovar a Su Excelencia la seguridad de mi más alta consideración.—H. G. CHILTON".

A Su Excelencia, señor don Manuel Barros Castañón, Ministro de Relaciones Exteriores.—Santiago".

Seis hidroaviones escogerá Francia para que participen en la próxima competencia por la Copa Schneider

PARIS, 4.— En las tres fábricas seleccionadas, se están terminando los últimos detalles de los seis hidroaviones de gran velocidad que representarán a Francia en el torneo por la Copa Schneider. Se trata de las firmas Bernard, Nieuport y Dewoittine, que han fabricado sus modelos en el mayor secreto con la confianza de que por lo menos una de estas máquinas pasará la velocidad media de 572 kilómetros por hora, establecida por el mayor Orlebar, en la carrera de 1929.

Dentro de poco las máquinas irán secretamente al sur de Francia para ser ensayadas en el Etang de Berre, enorme laguna cercana a Marsella.

La construcción de los hidroaviones ha sido dirigida por peritos especialistas en grandes velocidades del Ministerio del Aire, que han seguido, al mismo tiempo, con la mayor atención, los ensayos hechos en Italia e Inglaterra para esta competencia.

Inglaterra perdió tiempo en preparar nuevos modelos, en vista de que no pensaba participar y tendrá que entrar con modelos ya conocidos. Pero Italia trabaja hace un año en prepararse, pues quiere a toda costa ganar el trofeo.

En pocos días más se conocerán los nombres del team de aviadores que defenderá los colores de Francia, pues deben ir a hacer las pruebas de las máquinas en el Etang de Merre, donde trabajará durante varios meses con sus aparatos. — (U. P.)

DESDE AYER ESTA EN SERVICIO LA ESTACION RADIOTELEGRAFICA DE AYSEN

Se proyecta una rebaja en las tarifas de radios entre Santiago y Magallanes

Con fecha de ayer han quedado completamente terminados los trabajos y establecidas las comunicaciones radiotelegráficas entre esta capital y el Territorio del Aysen.

La Armada Nacional hizo construír una potente Estación radiotelegráfica para su servicio y que también podrán utilizar los habitantes de ese apartado Territorio y el público en general.

Con el objeto de facilitar en forma efectiva y provechosa este servicio, hemos tenido conocimiento de que la superioridad naval va a proponer al Ministro del Interior una apreciable reducción en las tarifas para el servicio telegráfico a Magallanes y al Territorio del Aysen y al mismo tiempo la reducción al 50 o|o de los radiotelégramas.

Ahora bien, en el plazo máximo de dos meses, dos nuevos y modernos trasmisores de onda corta serán entregados al servicio para las estaciones radiotelegráficas de Santiago, (Quinta Normal) y Magallanes.

Estos trasmisores aumentarán enormemente la eficiencia del servicio, pues, como es sabido, el empleo de las ondas cortas elimina casi totalmente las dificultades atmosféricas que entorpecen las comunicaciones con el sur del país, y su instalación permitirá la comunicación permanente, en cualquier época y hora, y el servicio se hará directamente desde Santiago a Magallanes y a Puerto Aysen.

La Radio Estación "Aysen" entró en servicio

Ayer han quedado completamente terminados los trabajos de la Radioestación "Aysen" y ha entrado en servicio. Con este motivo el Ministro de Marina recibió del Intendente de Aysen el siguiente radio:

"Con especial deferencia y atención, deseo hacer llegar hasta US. mis respetuosos saludos y reconocimientos, aprovechando la nueva estación radiotelegráfica que acaba de instalarse en este puerto".

El Ministro de Marina contestó lo siguiente:

"Santiago, 3 de marzo de 1931.— Intendente de Aysen: Al agradecer su atento radiograma, enviándome un saludo al iniciarse el servicio de la nueva Radioestación Aysen, debo expresar a US. que esta nueva obra es una prueba efectiva más del interés con que S. E. el Presidente de la República atiende las necesidades de esa importante región del país.—(Firmado): Ministro de Marina".

Los Príncipes de Gales y Jorge llegaron en avión a Buenos Aires

PUERTO BELGRANO, 4. — Los Príncipes de Gales y Jorge llegaron de San Antonio, de donde habían partido a las 10.30 en aviones separados.

Inmediatamente continuaron viaje a Mar del Plata, en donde son esperados para las 15. (U. P.)

PUERTO BELGRANO, 4.—En Bahía Blanca, ciudad cercana a Puerto Belgrano, los Príncipes de Gales y Jorge, después de recibir la bienvenida de los habitantes, almorzaron en el casino de los oficiales del Ejército y la Armada.—(U. P.)

MAR DEL PLATA, 4. — En viaje desde Puerto Belgrano, llegaron en avión a las 17.30 los Príncipes de Gales y Jorge. — (U. P.)

MAR DEL PLATA, 4.— Una gran multitud esperó por más de tres horas, en medio de una llovizna, la llegada de los Príncipes británicos.

La muchedumbre prorrumpió en fuertes vivas cuando el avión en que venía el Príncipe de Gales apareció sobre sus cabezas. Desde tierra se veía al Príncipe agitando sus manos en señal de saludo.

El Embajador de Gran Bretaña, Sir Ronald McLeay fué el primero en dar la bienvenida al Heredero del Trono británico, instantes después del aterrizaje. El público, presa de entusiasmo, rompió los cordones de la policía y rodeó al Príncipe, lanzando fuertes vivas.

Diez minutos más tarde descendía el avión del Príncipe Jorge, a quien también se le tributó una ruidosa bienvenida.

Ambos visitantes se dirigieron en automóvil a la residencia del Embajador, ubicada en el centro de la ciudad.

El aristocrático Club de Mar del Plata se prepara para ofrecer esta noche a Sus Altezas Reales una calurosa recepción.—(U. P.)

"Il Giornale d'Italia" dió a conocer los términos del reciente acuerdo naval

LONDRES, 4.— Mientras los conservadores permanecían silenciosos, los laboristas aclamaron a Henderson, cuando entró a la sala de sesiones de la Cámara de los Comunes.

El Ministro dijo que esperaba que el Primer Lord del Almirantazgo, Alexander, revelara los detalles de los acuerdos navales y que el debate sobre los presupuestos navales se desarrollaría en la próxima semana.

Agregó que había ido a París y Roma en vista de la posibilidad de un nuevo aumento de los armamentos navales si no se llegaba pronto a un arreglo.

"Estoy convencido de que el éxito sólo podía ser alcanzado mediante los contactos personales con los principales Ministros de ambos países.

"La característica principal de las negociaciones es que, sin atender a cualquiera limitación que se imponga en la construcción de nuevos buques de guerra, se trata de un acontecimiento político.— (U. P.)

LONDRES, 4.— El Primer Lord del Almirantazgo, Mr. Alexander, manifestó en la Cámara de los Comunes a Mr. Kenworthy que el arreglo franco-italiano no afectaba a las construcciones británicas de 1931, puesto que la actual política naval estaba basada en la esperanza de que tal arreglo fuera alcanzado.— (U. P.)

ROMA, 4.—En un artículo al parecer autorizado oficialmente, "Il Giornale d'Italia" revela los términos del acuerdo franco-italiano.

Dice que Italia queda autorizada para construir 130,000 toneladas y reemplazar todos sus buques anticuados hasta fines de 1936, y Francia queda autorizada para construir 136,000 toneladas.

El programa de los dos países, que sin el acuerdo habría implicado la construcción de más de 40,000 toneladas al año para cada país, será ahora de unas 22,000 toneladas para cada uno.—(U. P.)

ROMA, 4.—"Il Giornale d'Italia" considera que el acuerdo naval franco-británico producirá los siguientes efectos:

1.o Pondrá término al tonelaje total de Francia proyectado para 1936, en 670,000 toneladas, y al de Italia, calculado en 441,000 toneladas.

2.o Ambos países están de acuerdo en construir no más de dos acorazados de 23,333 toneladas antes de 1936, el calibre de cuyos cañones no excederá de 300 mm.

3.o Ambos países acuerdan no construir más de 43,000 toneladas en buques porta-aviones.

4.o Ambos se comprometen a no construir cruceros de 10,000 toneladas antes de 1936. Ambos mantendrán los 7 cruceros actuales, con lo cual la paridad en esta categoría queda solucionada.

5.o Ambos acuerdan construir sólo cruceros ligeros, armados con cañones de 155 milímetros y los destróyers que sean necesarios para reemplazar a los anticuados, de los cuales Francia posee 51,000 toneladas e Italia 47,000.

6.o Ambos acuerdan no construir submarinos en 1931; y después de este año, hasta 1936, sólo construir submarinos para reemplazar a los anticuados. Además, Italia, que regulará tales reemplazos, poseerá 52 mil toneladas en submarinos para fines de 1936, y Francia, 819,000 toneladas.—(U. P.)

Ministro de Finlandia en Chile

se designó al señor Jorge Gripenbergs. — El "agreement" fué concedido por la Cancillería

El Ministerio de Relaciones Exteriores ha concedido el "agreement" al Ministro de Finlandia en Chile, señor Jorge Achates Gripensbergs, quien se dirigirá próximamente a nuestro país con el fin de presentar sus credenciales.

Esta es la primera vez que Finlandia designa un representante en Chile, como una retribución a lo que hizo ya nuestra Cancillería al designar al señor Madrid Arellano como Encargado de Negocios.

Gath & Chaves





Ofrece el más extenso y variado surtido de artículos para

Colegiales

Los precios, sin lugar a dudas, son los más más bajos de Plaza.

TRAJE CAZADOR, en casimir inglés pura lana, colores de moda, con retazo para la gorra, de 12 a 14 años, $ 71; de 9 a 11 años, $ 68; y de 6 a 8

$ 65.—



ZAPATOS para niños, fabricación sólida, materiales escogidos, en box calf negro o marrón, medidas de 34-38 a $ 29.50; del 30-33, a 26.00; 27-29, a

$ 23.50

¡Vea las Vidrieras!

¡Compre en GATH & CHAVES y economizará dinero!

APROVECHE LA FORMIDABLE QUEMAZON DE

Confecciones

PARA HOMBRES Y NIÑOS

UNIFORMES PARA LICEOS, modelo oficial, en sarga de lana azul marino, con corbata seda, medida 60 ctms.

$ 38.—

con aumento de $ 4.00 por cada 5 ctms. más de largo.



Sombrero Colegial

MODELO OFICIAL, AL PRECIO RECLAME DE

$ 10.—

El Problema de las MADRES



MODELO 28 LIBERTAD.

Para todas las madres constituye un gran problema el calzar a sus niños, porque el calzado para ellos debe tener: en primer lugar, una gran duración, para resistir la inquietud permanente propia de la edad, además debe ser elegante, cómodo y sobre todo ECONOMICO.

La CASA VENEGAS le resuelve a Ud. con éxito este problema, ofreciéndole un inmenso surtido de calzado para niños, fabricado sólo con materiales escogidos y a precios que no admiten competencia.

Venga con sus niños... y les obsequiaremos globos.

CASA VENEGAS

Casilla 235
Teléfono 62398

Estado 288

Ct.—X.

CUPON

PARA PROVINCIAS

Enviando este CUPON 326 y su nombre y dirección, recibirá usted a vuelta de correo contra reembolso por $ 10, lindos DIBUJOS de gran aplicación para adornar la casa, y dos paquetes de LUMINOSINA para iluminar en colores toda clase de objetos.

Adjuntamos CATALOGO ilustrado con muchas novedades que puede Ud. conocer y ofrecer a sus relaciones y ganar bastante dinero.

Novedades "Cavencor"
Clasificador 81-A. Santiago

Enflaquecer

es un placer con las **"Pilules Galton"**

Tienen al alcance un enflaquecedor perfecto. Actúa mejorando la digestión y sin perjudicar a la salud.

Llámase: "Pilules Galton".

Doble papada, carrilladas, caderas, vientre quedan pronto reducidos y el organismo se rejuvenece.

La Srita C., de Perpiñán, escribe: *« Un solo frasco de "Pilules Galton" me ha hecho perder nueve centímetros de cintura, además tenía mucho vientre y se ha reducido como por encanto.»*

Don E. B., de Montbard: *«Las "Pilules Galton" en 17 días me han hecho perder tres kilos. Después he continuado con muy notables resultados sin necesidad de cesar el trabajo y sin sufrir molestia alguna.»*

Por lo tanto, si desean enflaquecer, no pongan reparo en tomar **"Pilules Galton"**

Probando un frasco se convencerán.
(A base de extracto de Fuco).

J. RATIÉ, farm., 45, r. de l'Echiquier, Paris-I°
En Santiago: DROGUERIA FRANCESA
Delicias 767, y todas farmacias.

Cuide su salud!!

exigiendo leche pura sin acidez y en buenas condiciones de higiene a 50 cts. litro!!

Leches ácidas que se cortan es un peligro en su hogar, hospitales y establecimientos en que se consume este artículo.

¡Sea usted previsor! Consuma únicamente la leche procedente de las

Haciendas Peralito y Peralillo
EN RENCA

y de otras producciones seleccionadas, las cuales se refrigeran a 6° en la

GRAN CENTRAL de LECHE PASTEURIZADA TORREBLANCA

Calle Torreblanca N.o 835 o San Pablo 3635 — Teléf. 63745

y se convencerá que economizará dinero ganando salud!!

PIDA PRESUPUESTO

Ct.—X.

Baños y Calentadores

Lavatorios, bidets, lluvias, etc., etc., encontrará Ud. al mejor precio en la FABRICA, en su UNICO LOCAL:

CHACABUCO 13

JAIME FORTUÑO M.

Teléf. 489 Estación. — JAIME FORTUÑO M.

Ct.—G.

CAJONES

EN MADERA DE PINO

PARA ENVASE DE FRUTAS DE EXPORTACION

— Y —

TODA CLASE DE MERCADERIAS

Ofrece:

Cía. Minera e Industrial de Chile

(SECCION MADERAS)

Moneda 1011 — Casilla 2056

Ct.—G.

Leña de espino

liquido a $ 6.20 quintal, puesta fundo 10 kilómetros Santiago.

SAN PABLO N.o 3635,
Teléfono 63745.

Ct-8-M

POSTERGACION
Propuestas Públicas

Por resolución de la Dirección General, postérganse las propuestas públicas pedidas para la construcción del camino de Quilquilco a La Montaña, en la provincia de Cautín.

Dichas propuestas se abrirán el lunes 16 de marzo próximo, a las 4 P M., en lugar del 2, como estaban anunciadas.

Santiago, febrero 13 de 1931.

EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

Ct.—G.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ROBERTO CRUZ
Causas criminales. Divorcios. Nulidades. Teatinos 436.

OSVALDO KOCH
Abogado
Agustinas 975, 4° piso. Oficinas 401 y 402.
Teléfono 60936

AGUSTIN LOPEZ SALINAS
Huérfanos 1235, altos 40.
2-A.—0187

VICENTE MOLINOS GAETE
Especialmente asuntos comerciales. Revisión títulos 11-12, 17-18. Bandera 320. Teléfono 81783.

ANTONIO PLANET C.
RAUL OBRECHT
Especialmente cuestiones comerciales. Estudios: Edificio Banco Anglo, 4° piso, oficina 9. Casilla 3618. Teléfono 84907

JORGE GUSTAVO SILVA
Abogado
Materias civiles, comerciales y sociales. Morandé 440, oficina 32.

MEDICOS

Dr. ALLENDE NAVARRO
Recibido en Suiza y Chile. 15 años Europa. Nerviosas, mentales. Moneda 1944. Teléfono 86581.

DOCTOR ALESSANDRINI
Cirugía, ginecología. Lunes, miércoles, viernes: 1 a 3 y en Rendez-vous. Teléfono 83555. Merced 322.

Dr. ALONSO VIAL
Cirugía. Auto 86440. De 2 a 3.
MONJITAS 467

Dr. EDUARDO ABUD
Riñón, vías urinarias
Monjitas 651. 2-5. Teléfono 80636

DOCTORA BEHM
Moneda 941

Dr. BULNES
Ausente hasta el 1.o de abril.

Dr. BUNSTER
Ginecología. Cirugía. 2-4. Ahumada 35. Teléfono 83476.

Dr. JOSE BAUZA F.
Especialidad enfermedades de niños. Consultas de 3.30 a 5. Irarrázaval 270. Teléfono 65753.

Dr. Leonidas Corona T.
ESTUDIOS EN EUROPA
Laboratorio clínico. Delicias 863.

Dr. CASTELLON
Piel y sífilis. San Antonio 570. De 3 y media a 5 y media.

Dr. CASTAÑON
Pulmón. 3-5. Claras 457. Teléfono 83642.

Dr. CASASBELLAS
Regresó Europa. Rayos. Corazón Pulmones. Estómago. Intestinos. Santo Domingo 1716. Teléfono 87690. De 1 a 5.

Dr. CLARES
Enfermedades nerviosas, regímenes. Teatinos 340, 5.° piso. Consultas, de 10 a 12 y de 2 a 6. Estudios en Estados Unidos.

DR. CORVALAN
Vías urinarias. Sífilis. Lira 759. 1-4.
G. 18 Feb

LABORATORIO CLINICO
Dr. Héctor Corona T.
Delicias 938, frente a Ahumada.— Teléfono 83695
Exámenes sangre, orina, expectoración, jugo gástrico, vacunas etc. Metabolismo basal.

DR. S. DIMITSTEIN
Corazón, Hígado, Señoras. Delicias 2552.

Dr. DREKMANN
Medicina, enfermedades nerviosas. Consultas: 6-8. Catedral 1165. Teléfono 89316.

Dr. ANGEL DIMITSTEIN
Rayos X. Diatermia. Corazón Hígado, pulmón y estómago. Delicias 865. Teléfono 3848. De 1-4

Dr. ESPILDORA LUQUE
Consultas: 3-6. Delicias 16.

Dr. LUIS FUENZALIDA BRAVO
Profesor de Medicina Infantil. Consultas de 2.30 a 5. Merced 560. Teléfono 87721.

Dr. GANTES
Enfermedades niños. 3-5. Rosas 2066. Teléfono 80834.

Dr. ANIBAL GREZ
Garganta, oídos, nariz. 2-4. Miguel de la Barra 412, esquina Merced. Teléfono 84519.

Dr. GIANELLI
Estudios Europa
Piel, sífilis, vías urinarias. Consultas: 2-6. 21 de Mayo 562.

Dr. GORGEWSKY
Estómago, intestinos, hígado, pulmón. Rayos X. De 2-5. Brasil 39.

RAUL GARCIA VALENZUELA
Señoras. Partos. Londres 61. Teléfono 62087. De 2 a 3 1|2.

Dr. GARCES RIQUELME
Oídos, nariz, garganta. San Antonio 570. De 4 a 6. Teléfono 80827.

Dr. OSCAR GUZMAN
Estudios Europa. Piel, sífilis, venéreas. Moneda 1436.

Dr. GONZALEZ BARAHONA
Rayos X.—Diatermia
Santo Domingo 1081. Teléfono 64653

Dr. GIRON
Cirugía-ginecología. Ejército 182.

DR. GRUNBERG
Oídos, nariz, garganta. 4-6. Santo Domingo 2086. Tel. 88485. G

Dr. GALLEGUILLOS
San Diego 374
Diaterma. Ultra-violeta.

Dr. INFANTE FERNANDEZ
Niños, adultos. Delicias 253. Teléfono 85647. De 2-5.

Dr. ICAZA
ausente hasta el 20 marzo.

INSTITUTO KOCH
Dres. Jaime Vidal y M. Madrid
Serrano 295. Teléf. 84830. Rayos X Pneumotórax. Oxigenoterapia. Luz ultra-violeta. Diatermia. Laboratorio. Inyecciones. N|O

Dr. BENJAMIN KAPLAN
Nariz, garganta y oídos. Huérfanos 1466. De 3 a 5.

Dr. ADOLFO KAPLAN
Regresó Europa
Estómago, Intestinos, Hígado. Rayos X. Huérfanos 1466.

Dr. ERNESTO KAPLAN
Medicina general. Independencia 1210. Teléfono 63163.

Dr. TEODORO KAUSEL
Enfermedades de niños. Regresó Europa, 2-3 1|2. Compañía 3129. Teléfono 210, Estación.

Dr. LOIS
Medicina general. Vías urinarias. Catedral 1467. Teléfono 64364.

Dr. MANUEL MATUS H.
Cirugía general. Ginecología. Pensionado Salvador. Consultas: 3-5.

Dr. WALTER MALSCH
Oídos, nariz, garganta, Delicias 978, 3-6. Teléfono 81121.

Dr. MOORE
Cirugía Señoras. M. Rodríguez 355. Teléfono 83975.

Dr. RAUL MATTE L.
Enfermedades de niños. 3 1|2-5 1|2. Parque Forestal 670. Teléfono 65873.
5 Marzo

Tratamiento de tumores
ROENTGENTERAPIA-RADIUM
(CURIETERAPIA)
Dr. LEONARDO GUZMAN
Amunátegui 449. De 3 a 6, excepto jueves. REGRESO.

Dr. MONTERO
Várices, reumatismo, corazón, pulmón. Serrano 625. 2 a 3.
5 Marzo

Dr. PRATS
Jefe Clínica. Piel, Sífilis, Venéreas. Hospital San Vicente. Examen al ultramicroscopio, de ulceraciones genitales. Tratamiento rápido por diatermia. Santo Domingo 849, de 4 a 6

Dra. PEREZ MATUS
Enfermedades señoras, 11 a 12. Delicias 465.

Dr. PANNATT
Estudios Europa. Especialidad corazón. Pulmón. Estómago. Pasaje Capuchinas 730. Teléfono 87211.
Las consultas empezarán el 16 de febrero.

Dr. PUGA
Regresó de Europa
Cirugía, enfermedades señoras. — Londres 61. Teléfono 62087. 16-D

Dr. PIERRETT
Oídos, nariz, garganta. De 2-3.30. Monjitas 651.

PIEL, SIFILIS, VENEREAS. — POLICLINICO POPULAR
Independencia
Doctores: Prof. Prunés. Yáñez Guzmán. Heins. Independencia 1014 (Frente Hospital San Vicente), 9 a 12. ultra microscopía. Rayos X. Luz Ultra violeta.

Dr. RAYO RIQUELME
Cirugía, enfermedades señoras. Jefe servicio cirugía mujeres Salvador.— Lunes, miércoles, viernes, 1-3. Teléfono 62854. Moneda 1815.

Dr. STEIN
Titulado Alemania-Chile. Cirugía, Medicina general, Domicilio. Consultas 3-6. Huérfanos 1800. Teléfono 89406.
30-M

Dr. CARLOS SEAMAN
Médico cirujano, 14 a 16.30 horas. Delicias 238. Teléfono 82821.

Dr. EDUARDO SYLVESTER
Médico clínica universitaria piel, venéreas. Tratamiento gonorrea con diatermia y auto-vacunas. Consultas 1-8 1|2 u hora acordada. Rosas 1965. Teléfono 89622.

Dr. CARLOS URRUTIA
4-5. Maestranza 735. Teléfono 2-1. Santa Elena.

Dr. VICUÑA HERBOSO
Regresó de Alemania
Medicina Interna, Rayos X, Corazón, Riñón. Aparato digestivo, Sífilis. Lunes, miércoles, viernes, 3-4½. Reserva horas: martes, jueves. Almirante Barroso 270. Teléfono 80806.

Dr. FELIX VALENZUELA
Tratamientos naturales. San Francisco 1138. (2-6).

Dr. WEHRHAHN
Perfeccionamiento Alemania. Estómago, intestinos, hígado. Rayos X. Radiografías. Consultas: 3-5. Carmen 115. Teléfono 64651. 24—E.

Dr. A. WAISSBLUTH W.
Medicina interna y sífilis
Especialidad: corazón, pulmón, estómago e hígado. Delicias 2294. Esquina República. Teléfono N° 60092. Consultas: de 3.30 a 6. N|O

Dr. MAURICIO WEINSTEIN
Estudios Europa, piel, sífilis, venéreas. Agustinas 1357. 3-5.

OCULISTAS

Dr. ABRAHAM SCHWEITZER
OCULISTA
Londres 63. AUSENTE.

Dr. STOLTING
OCULISTA
Compañía 1380. Consultas: 3 a 6.

IDA THIERRY
OCULISTA
Estudios en Europa. Merced 560. Consultas 2 a 4. N|O

Dr. VERDAGUER
Oculista
Moneda 1435. 3 1|2 - 5. Teléfono 86710.

Dr. VICUÑA
Oculista
Delicias 2122. Consultas 2-4.

DENTISTAS

ERNESTO ANGUITA
Piorrea y Radiografía Dental. — Ed. Ariztía. Piso 7.o.

GUILLERMO AHUMADA
Se trasladó Lira 53.
1000—19-M

ARTEMIO BARRIENTOS
Diez de Julio 261. 10—M.

ALBERTO GONZALEZ
Estudios Filadelfia. Extracciones difíciles, indoloras. Enrique Concha 20.

MANUEL GUZMAN
Dentista. Estudios Europa. Dentaduras últimos sistemas. Trabajos garantidos. Moneda 1011. N. O.

WENCESLAO MUÑOZ
San Diego 374.

RADIOGRAFIAS
Dentista Ureta Cienfuegos
Merced 639. Teléfono 86769.

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO
Dentista
Extracciones sin dolor, puentes y placas con paladar, oro. Rayos ultravioleta. Agustinas 1291. Teléfono 86646.

MATRONAS

AIDA AZAGRA
Pensionado. Lord Cochrane 1..

REBECA BRIONES
Recibo pensionistas. Cirujano especialista. Rosas 2019. Teléfono ...

MERCEDES DARRIGRANDI
Regresó extranjero trayendo últimos adelantos. Partos. Curaciones. Pensionado particular. Merced 361. Teléfono 64593.

MATRONA ERAZO
Mujica 20.

ELCIRA GODOY DE CONTRERAS
Partos. Turno permanente. Flores 36 (Providencia). — Teléfono 80816.

MATRONA ANA MORA PEDRERO
Atiende a toda hora. Pensionado particular. Avenida Matta 333, esquina Cuevas.

J. MORENO
Prat 727. Teléfono 62318.

Sra. ANA DE ORELLANA
Recibe pensionistas desde ... Lira 616.

CONSULTORIO PRIVADO
Consultas gratuitas. García Reyes ...

PENSIONADO SEÑORA REYES
Atendido cirujanos especialistas. Partos. Esmeralda 636.

FLOR VILLASECA
Recibo pensionistas. Lira 172. Teléfono 85310.

VARIOS

CLINICA VENEREAS - CIRUGIA
Alameda 2595. Dr. Ugalde, 9 a 12 ... Tratamiento rápido. Moderno. ... gonorreas, estrecheces prostatitis, ... titis, impotencia. Hospitalización. ... cilidades. Tratamientos. Teléfono 64593

VETERINARIOS

Dr. SCHMIDT HERMAN
Profesor Facultad Medicina Veterinaria. Estudio y domicilio, Monjitas ... Teléfono 83649.

LA NACION
SANTIAGO, 5 DE MARZO DE 1931

CRITERIO NACIONAL

Debemos agradecer cordialmente la hidalguía con que algunos órganos respetables de la prensa argentina han aceptado el punto de vista chileno en el problema de las carnes, y celebrar el hecho como una demostración más del espíritu americanista que anima a esos desapasionados e ilustrados escritores.

Entre aquella prensa se ha destacado con verdadero relieve "La Razón" de Buenos Aires, que, estudiando el asunto, llega a la conclusión de que nuestra tarifa aduanera no ha sido impuesta para suprimir la importación de carne argentina, sino solamente para defender los precios de nuestro mercado interno.

Esa es y ha sido la verdad escueta; todo lo demás que se diga es antojadizo y poco leal.

En realidad, si alguno de los dos países tiene derecho a quejarse por sus relaciones comerciales recíprocas, ese país sería Chile y no la Argentina. En efecto, no somos nosotros los acreedores; somos los deudores.

El año 1929 compramos a la Argentina setenta y cinco millones de pesos y le vendimos por valor de treinta y ocho. Son datos absolutamente comprobados.

Ante estas cifras, el conflicto que se ha producido en Salta por el alza de los derechos de internación de animales vivos, es un simple episodio, doloroso si se quiere, pero al cual no se le puede reconocer la importancia trascendental que algunos diarios bonaerenses han querido otorgarle; muchísimo menos, para demandar, como consecuencia de él, medidas restrictivas contra algunos artículos de nuestra exportación, más bien dicho, para encaminarse hacia una política de represalias funestas.

Si se llevaran a la práctica tales medidas, a la luz de las cifras estadísticas, Argentina perdería dos cuando Chile perdería uno.

Esto es lo que ha visto con certera mirada "La Razón" y lo que ha expuesto brillantemente en su columna editorial.

A nuestros países les aguarda un porvenir inmenso y rico si hacen de la cordillera andina, no una barrera, sino la columna vertebral de un organismo que busca su desarrollo espiritual y material, en ansias de progreso común.

Como es natural, nada puede recibirse sin haber dado primero.

Sin embargo, ha sido tan severa la valla argentina contra nuestra industria que sólo vendemos, anualmente, vinos por valor de ciento setenta mil pesos, y compramos, en cambio, carne por valor de sesenta y dos millones...

Muchos aspectos de la vida intercambial podrían considerarse meditadamente, dejando a un lado la acritud en que caen los criterios lugareños cuando tratan cuestiones que llegan a afectarlos, si sostuviéramos siempre un criterio nacional.

Diversos rubros comerciales se acrecentarían. Salta mismo, ¿no podría vendernos azúcar en vez de ganado, por ejemplo, y no resultaría ese territorio ganando inmensamente, desde el momento en que nos entregaba ganado por valor de tres millones de pesos y le podríamos comprar treinta si nos vendiese azúcar en buenas condiciones?

Como ese, hay varios problemas dignos de consideración que podrían resolverse; por eso celebramos el editorial de "La Razón", que quiere estudiarlos benévolamente, sin apartarse de las realidades que vivimos y sin perder de vista la conveniencia mutua que hay en estrechar los lazos de la amistad comercial chileno-argentina.

EL PROGRAMA DE LA CONFEDERACION

La entidad económico-social denominada Confederación Republicana de Acción Cívica, ha elaborado un nuevo estatuto, como resultado de la Convención Nacional de Asalariados.

Después de la "Declaración de Principios" en que todos los adherentes de la entidad declaran bajo palabra de honor que posponen todo interés particular ante el interés superior de la patria, presenta un programa mínimo, inspirado en los principios de justicia social, y se propone "dar especial importancia al mejor estudio y revisión de la legislación vigente, para que su aplicación integral contribuya al bienestar de la nación".

No se puede, en el corto espacio de un artículo, hacer el análisis de ese programa mínimo, pero hay un punto que nos parece digno de ser tratado inmediatamente, porque entendemos que es la primera vez que una agrupación política lo incorpora como determinante de su acción primordial: el impuesto directo y progresivo sobre la renta.

Naturalmente, ello implica también el impuesto progresivo sobre las herencias, impuesto consignado en la ley nuestra, pero de tan escasa progresión que resulta algo ineficaz y, en algunos casos, ridículo.

El impuesto progresivo es acogido hoy en todos o casi todos los países de la tierra, aun en aquellos más apegados a la tradición secular.

Y era lógico que tal ocurriera, porque no realizan el mismo sacrificio el contribuyente que se ve obligado a desprenderse de parte de lo que necesita para vivir y educar o sostener a su familia, y el contribuyente que da de lo que le sobra, que entrega parte de lo que puede ahorrar.

Un hombre que paga tres mil pesos, teniendo una renta de treinta mil, da muchísimo más que el que paga treinta mil teniendo una renta de trescientos mil pesos. El primero entrega parte de su alimentación; el segundo, algo que le sobra.

Sin embargo, y aun cuando existe ya consenso universal en el sentido de que el impuesto progresivo es el más justo, no es tarea fácil imponerlo en la legislación.

El capital se defiende con todas las artes y lo resiste con denuedo.

Por eso nos parece tan interesante que lo haya consignado en su programa mínimo una agrupación política. Nace la esperanza de verlo alguna vez implantado entre nosotros, tanto porque así hallará satisfacción la justicia social, cuanto porque el erario público verá extinguirse sus penurias.

VALORES RECIPROCOS

El animal es un hombre imperfecto, y el hombre es un perfecto animal.

Cesar Cascabel

DOÑA VICTORIA SUBERCASEAUX DE VICUÑA MACKENNA

"Desde el 4 de marzo estoy casado con mi prima Victoria Subercaseaux", escribía Vicuña Mackenna el año 67. Y en carta a don Claudio Gay, parecía querer transmitirle todo el goce que experimentaba por el acierto de su elección: "Es una joven de 19 años, cuya belleza y virtud nada dejan que desear a mi ambición".

Trocaba así las andanzas del revolucionario, las inquietudes del polemista y el desasosiego del político, por la sedante acogida del hogar.

Desde entonces, encontró en la compañera de su vida el mejor baluarte para sus nuevos combates de periodista, historiador, corresponsal, funcionario público, miembro del Parlamento y candidato a la Presidencia de la República. Y muchas veces—como él mismo lo ha consignado—el mejor consejo salió de esos labios amables, que sabían esparcir luz y serenidad sobre el caldeado espíritu del caudillo.

Cuando hace cerca de medio siglo, quiso descansar ese hombre para quien la vida había sido una perpetua faena, su esposa se encerró en el monasterio del recuerdo y, desde allí, fué amontonando, año tras año, los tributos de gratitud que todo un pueblo le ofrecía en memoria del ausente.

Era como una reliquia viviente, que encarnaba toda una generación ida en pos de triunfadores esfuerzos en favor de nuestra organización republicana. En su acogedora ancianidad, se encontraban mejor que en parte alguna los viejos sobrevivientes de la guerra, acaso porque de ella recogían todavía un afecto de madre y mucho del cálido fervor con que Vicuña Mackenna cantó sus glorias.

Se ha ido ahora, también para siempre, y es todo el país quien la despide, dolorosamente, como a la postrera palpitación de un pasado que ella contribuyó a iluminar.

REVISTA DE REVISTAS

AL MARGEN DE UNA POLEMICA. — RECUERDOS DE INFANCIA Y DE JUVENTUD... — CURIOSO CARACTER DE LA REVISTA "TRES ENSAYOS". — LA MORAL AMOROSA EN LA RUSIA DE HOY. — ULTIMAS NOVEDADES DEL ULTRAMICROSCOPIO. — LAS FALSEDADES DE LA GUERRA. — SIGNO GENERAL.

Se ha formado polémica en torno a la introducción o no introducción de revistas argentinas.

Unos sostienen que invadirán nuestro mercado hasta matar la industria chilena; dicen otros que no debe suprimirse la competencia, único resorte de mejoramiento; los primeros alegan que no se puede luchar con las empresas de Buenos Aires, capaces de regalar cien números, como propaganda; los segundos replican que se podría muy bien editando revistas nacionales, con escritores nacionales, temas nacionales, dignos de conquistarse la simpatía nacional.

Aquí la discusión se pone literaria y artística, es decir, peliaguda.

"Sesgaremos respetuosamente tan peraltada cuestión", como decía don José Ortega y Gasset...

El hecho es que en Chile, las revistas de índole un poco elevada, no decimos sabia, sino de cultura intelectual superior, nunca han podido vivir del público, sino de instituciones y gente más o menos apostólica. Recordamos que, años atrás, un semanario muy leído puso a su cabeza a un escritor de primer orden, contrató excelentes colaboraciones literarias y reprodujo numerosos cuadros de buenos artistas: la circulación bajó, bruscamente, diez mil ejemplares. Estos hechos forman experiencia y crean tradición. El deleite estético de buena calidad todavía no da materia para negocio en Chile. Conformémonos. Tal vez sea mejor así. El maestro y el artista, de la pluma como del pincel, se parecen al sacerdote en que desempeñan una misión, sirven un culto. No hay dinero para pagarlos; porque los bienes que dan pertenecen a otro orden, no son comprables con la moneda vulgar. La Iglesia lo ha comprendido perfectamente y por eso, aunque poseyera todas las riquezas del mundo, siempre sería el pobre del Evangelio y pediría limosna.

Dentro de ese espíritu desinteresado, existen y subsisten entre nosotros varias publicaciones periódicas muy interesantes: la "Revista Chilena de Historia y Geografía", fundada por el inolvidable Matta Vial; "Atenea" que sostiene la Universidad de Concepción, siempre a un alto nivel; "Indice", órgano de un grupo juvenil muy entusiasta; en sitio aparte, con sello particular, "Tres Ensayos de Verdadero Interés", dedicada a informarnos sobre las últimas novedades científicas del mundo.

Es bastante.

La calidad, por otra parte, debe ser considerada en esta materia más que la cantidad.

Si bien no podríamos, en toda justicia, aplicarle este principio a "Atenea", de Concepción; sus últimos números demuestran un extraordinario y casi excesivo aumento de páginas, al mismo tiempo que acertada selección del material. Especialmente señalaríamos, en el correspondiente a febrero, dos fragmentos de memorias íntimas llenas de gracia sugestiva y que se prestan a reflexiones. Dos hombres jóvenes, en el límite de la madurez, hacen recuerdos de su infancia. Manuel Rojas dibuja unas acuarelas de Buenos Aires, su ciudad natal, y alcanza, con nítida precisión y siguiendo nada más que el diseño de la realidad, una singular calidad de poesía, excelente, amable, no sin sonrisa. Hay cierto potrero de alfalfa donde cazaba mariposas y luciérnagas que está pintado con los más vivos colores y no se olvida. Raúl Silva Castro, habitualmente inclinado a la crítica docta y a las ideas, se pone delante del mismo espejo y analiza algunas impresiones personales, estrictamente subjetivas, revelando talento de novelista; tiene toda una página proustiana, complicada, curiosa y clarísima. Ambos se refieren a sus primeros años. Los aficionados a la lectura de memorias saben que ese período suele ser el más agradable en este género: Rousseau, Chateaubriand, Renan, para nombrar sólo a los maestros, dejaron ahí lo mejor de su obra, trozos de pura antología, sin mezcla alguna. Parece que el primer soplo de frescor se renueva, al evocarlo desde cierta distancia; después vienen la lucha, los intereses, la pasión, todo lo que perturba y amarga. Hace tiempo publicó la misma "Atenea" unos recuerdos de Latcham, "La Sombra del Abuelo"; si juntara otras reminiscencias semejantes de autores nacionales, podría editarlos en tirada especial y hacer un pequeño volumen que no sólo encantaría a los buenos lectores, sino que serviría de documento para la historia de nuestra literatura. Esta clase de informaciones personales y, hasta cierto punto, confidenciales, nos falta por completo, lo que dificulta la reconstitución de nuestro pasado.

Hacia una dirección precisamente opuesta, vuelta enteramente al porvenir, se encaminan los esfuerzos de la revista "Tres Ensayos".

Nació hace catorce meses y lleva, justamente, catorce números. Un caso de regularidad y de constancia, original, desde luego. La única propaganda que realizó al salir fué rodearse de silencio y de una discreción que se volvió misteriosa.

Ningún nombre propio a la vista, ni exaltar a nadie ni inclinarse a tal o cual partido, escuela, secta. Una faja de luz progresivamente ampliada hacia el futuro constituía su programa; informar, ver y dejar ver, con la máxima claridad, sin adornos, limpiamente, lo que descubren sabios, investigadores, políticos avanzados, sociólogos audaces, todos los que arriesgan algo del presente y sacrifican el pasado para conquistarse el porvenir. Una especie de historia anticipada que trata de lo que todavía no existe, pero existirá si continúan desarrollándose tales y cuales gérmenes. Los editores, cuyo nombre, hasta ahora, ignoramos, se limitan a traducir.

He aquí un ejemplo.

Artículo de Theodor Dreiser sobre la situación de la mujer en Rusia. Una exposición absolutamente desapasionada. La revolución abolió la doble moralidad y hombres y mujeres tienen iguales derechos, es decir, los tienen todos. El Estado no interviene para nada en el amor; lo considera cuestión personal que sólo afecta a los interesados. ¿Han desaparecido los conflictos? Nada de eso: "las tragedias amorosas no son menos comunes en Rusia que en cualquiera otra parte; Eros impera también sobre los comunistas". Se admite la investigación de la paternidad. Una mujer demandaba a un hombre pidiéndole alimentos para su hijo. El demandado negó y adujo ante el tribunal el testimonio de un amigo. Este, como sucede a menudo, para demostrar la improbabilidad del hecho y la no exclusividad de la mujer, dijo que a él mismo también podría demandársele como supuesto responsable... El juez dictó una sentencia salomónica:

—Muy bien: entonces los dos van a contribuir al mantenimiento del niño.

Excelente modo de terminar con las jactancias donjuanescas.

La maternidad se considera una vocación como cualquiera, muy digna de respeto, pero no la única; las mujeres que la rehuyen y se dedican a otras actividades, merecen iguales consideraciones de la sociedad. Una igualdad económica estricta sirve de base a las demás igualdades. ¿El resultado? Sólo podrá apreciarse en la práctica, cuando los hijos de estos matrimonios, si así pueden llamarse, entren a actuar y dirigir los negocios.

Es un ensayo.

Otro.

"La Vida más allá del microscopio", por Herbert Busher. Hay una zona de misterio, todavía, entre los últimos seres vivientes y los primeros elementos inanimados; tal vez allí está el paso de la materia hacia el espíritu y la clave del gran secreto; pero el microscopio no permite ver más allá del largo de onda luminosa, y la faja permanece obscura. Se ha descubierto la iluminación lateral que permite avanzar otro poco en la investigación y la faja se ha angostado más. Es el ultra-microscopio. El filtro de porcelana, que separa lo microscópicamente visible de lo invisible en absoluto, pone en manos del sabio, ya que no ante sus ojos, las últimas partículas del reducto. Allí está el comienzo de la existencia, el germen vital. Sólo faltan unos cuantos anillos de la cadena. ¿Llegarán los biólogos a descubrirlo, en su apasionante persecución, y qué secretos revelará? Ninguna novela de aventuras puede ofrecer una situación que provoque mayor curiosidad. Es el drama humano esencial que llega a una crisis.

Completa estos dos ensayos, un tercero de historia contemporánea: las falsedades que se propagan en tiempo de guerra para mantener la moral —así se dice— de los pueblos combatientes. Constituyen un sistema perfectamente coordinado y establecido y que nunca deja de producir su efecto. Ahora empiezan a revelarse los que desarrolló la Gran Guerra en cada país. Ninguno dejó de usarlo. A las novelas estilo Remarque, sin declamaciones, crudamente verídicas, suceden libros de documentación histórica no menos sensacionales y que muestran el reverso de la medalla y los entre-bastidores de la representación.

Como se ve, todo el espíritu de la revista se orienta en el mismo sentido: satisfacer el ansia de conocimiento, alimentar la inteligencia con verdades, descorrer telones y poner el dedo sobre la llaga. La naturaleza especial de semejante labor no permitiría desarrollarla ampliamente en un diario; podría tomar otro sentido y prestarse a malas interpretaciones. Los editores de Tres Ensayos han sabido conservar con firmeza una línea recta.

La hemos señalado con cierto detenimiento, porque constituye una experiencia única y digna del mayor interés. Las revistas reflejan con mucha fidelidad el ambiente contemporáneo, lo que el público lector pide y necesita en cada época. Alguien podría trazar su historia, desde la Independencia, y seguir a través de ellas las vicisitudes de nuestra evolución literaria, política y social. Sería un capítulo muy instructivo para estudiar el desarrollo de la cultura chilena.

Por ahora, en las publicaciones más sobresalientes de esta índole, señalaríamos un carácter común: la falta de bandería sectaria, cierta amplitud de espíritu para abordar toda clase de problemas, un notable apetito de saber sin desequilibrarse demasiado hacia adelante ni hacia atrás, hacia la izquierda ni hacia la derecha.

Es un síntoma de nuestro tiempo y es un buen sistema.

ALONE.

Las ruinas de Samaria

La bíblica Palestina está de actualidad en todos los círculos de las actividades europeas y americanas. El Mandato que sobre ella dió a Inglaterra el Tratado de Versalles, ha permitido establecer, si no la concordia, la paz entre árabes y judíos. La explotación de los yacimientos de petróleo en Mossul, antigua Mesopotamia, agita a los Gobiernos e industriales norteamericanos, ingleses y franceses y, finalmente, los arqueólogos se han lanzado allí con extraordinarios bríos, deseosos de comprobar en las ruinas, cubiertas por el paso de los siglos, la historia del pueblo de Israel. La Universidad de Harvard, de los Estados Unidos de América, de acuerdo con arqueólogos ingleses, alemanes y judíos, acaba de confeccionar un programa de excavaciones en los lugares donde se alzaron las más importantes ciudades israelitas. Esta expedición científica, dotada de los elementos más modernos y necesarios para esta clase de trabajos tan importantes para la historia de la humanidad, ha iniciado ya sus labores, de las cuales están pendientes todas las escuelas arqueológicas del mundo. La primera de esas ciudades bíblicas que la picota de los sabios contemporáneos va a extraer, como un tesoro, de las entrañas de la tierra, es Samaria, la poética patria de aquella pecadora que comprendió a Jesús y le dió a beber el agua de su cántaro.

No es la primera ocasión en que los arqueólogos excavan el suelo donde vive hoy vida miserable la aldea de Samaria o Sabaste, como la bautizó Herodes, en honor de Augusto, el Emperador de Roma.

Otros arqueólogos que precedieron a la actual empresa norteamericana, comprobaron la existencia, allí soterrada, de seis civilizaciones, superpuestas una sobre otra, por la acción de los hombres y del tiempo, durante el transcurso de los siglos. Sobre la superficie rocosa de la colina que sirvió de base a la ciudad, se encuentran los vestigios de cavernas, canales y edificios rudimentarios que indican la época primitiva; después, surge el período israelita, del cual da noticias la Biblia, o sea, desde su fundación hasta su caída bajo el dominio de Sargón, nueve siglos antes de la era cristiana. Durante ese período los reyes Amri, Acab y Jeroboam II, ornaron a Samaria de palacios y suntuosos edificios públicos. La tercera época está marcada por la civilización asirio-babilónica, la cual imperó cuatrocientos años, desde el 721 al 331 antes de Cristo; aparecen después los griegos hasta 60 años antes de Jesús, fecha en que se efectuaron la invasión sirio-macedónica y las guerras devastadoras de los macabeos. La dominación romana dejó las huellas de su esplendor en las imponentes ruinas que allí se ven; finalmente, la civilización bizantino-árabe cierra estos seis capítulos de la historia arqueológica de Samaria.

La historia política, desde que Omri instaló en Samaria la capital del reino de Israel, es una continua alternativa de miserias y grandezas. Ya la Biblia nos habla de Acab, esposo de la criminal Jezabel, sustituyendo el culto de Jehová por el de Baal, a quien alzó templos y altares.

Los reyes de Asiria Salmanasar II y Sargón III, asaltaron, con más fortuna que sus antecesores, Samaria, destruyeron el reino de Israel y transportaron a Babilonia en calidad de esclavos, a más de treinta mil israelitas. Las legiones de Alejandro Magno arrasaron Samaria, en castigo de su rebelión contra el Gobernador de Siria, su lugar-teniente. Terminada la cautividad de Babilonia, llorada por los profetas; olvidados los triunfos de los siete hermanos macabeos, la guerra civil devastó a Samaria. Entonces los romanos, para poner paz entre Ircano II y Aristóbulo, intervinieron en los negocios de Palestina; Pompeyo, el rival de Julio César, incorporó el país al Imperio, y Samaria pasó a formar parte, como ciudad libre, de la provincia de Siria. El Emperador Augusto la donó, más tarde, a Herodes, Rey de los judíos, quien la fortificó; estableció allí una colonia de veteranos de su ejército y cambió su nombre antiguo, por el de Sabaste, que en griego quiere decir Augusto. La estatua de mármol, representando al Emperador, que fué alzada en una altura, en el centro de la ciudad, aun permanece allí, decapitada y destruída por los azares del tiempo y de las guerras.

El último resurgimiento de Samaria se efectuó durante las Cruzadas; después vino el abandono y la ruina hasta llegar a convertirse en el miserable villorrio que el viajero contempla hoy, pensando en los esplendores bíblicos.

Cada pueblo, cada raza que por allí pasó, impuso con su civilización sus creencias religiosas. Por eso entre esas ruinas los arqueólogos han encontrado y encontrarán todavía las más diversas y raras clases de dioses que allí fueron adorados por los hombres durante siglos y siglos.

El diácono Felipe predicó en Samaria el cristianismo, y San Pedro y San Juan bautizaron allí también a muchos catecúmenos.

Fué entonces cuando Simón el Mago ofreció a los Apóstoles dinero en cambio de su facultad de hacer milagros. Y San Pedro anatematizó este primer acto de simonía con esta frase: "Id en mala hora, tú y tu dinero."

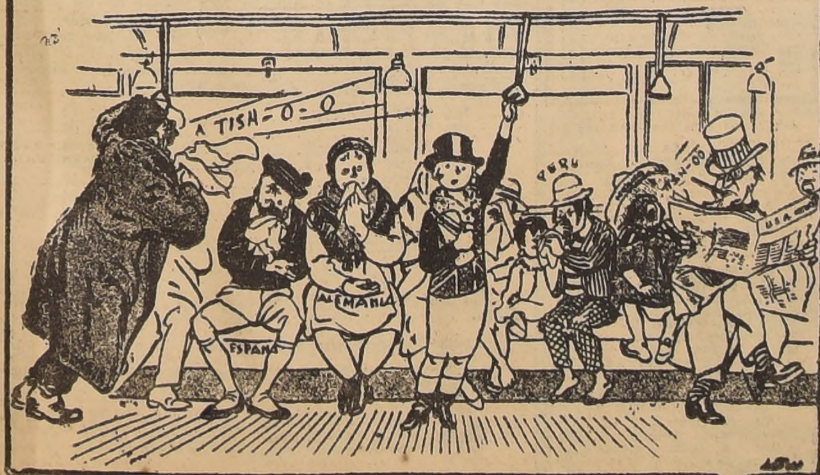
Tal es, rápidamente esbozada, la historia de la bíblica ciudad cuyas ruinas de seis civilizaciones están descubriendo los arqueólogos de la Universidad de Harvard.

La jóven América despierta, en estos momentos, del sueño secular, para que testifiquen las afirmaciones de la historia, a las viejas ciudades que fueron cuna de la humanidad.

Samaria será la primera que entregue los secretos del pasado a la insaciable curiosidad americana.

R.

LA EPIDEMIA DE MODA.—



Se inicia la temporada de la influenza revolucionaria.

Ha muerto una ilustre dama chilena . . .

(De la 1.a página)

documental. Fernando Orrego Vicuña, casado con doña Raquel Vicuña Viel, es, por su parte, un distinguido funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores.

La última hija sobreviviente de don Benjamín, doña Eugenia Vicuña de Viel, viuda hace poco, es madre, a su vez, de las señoritas Victoria y Fernanda y del joven Benjamín Viel Vicuña.

Como se ve, la descendencia de Vicuña Mackenna, casi toda gente de letras, atestigua demasiado el ilustre tronco de que procede.

LOS FUNERALES

Los funerales de la señora Subercaseaux viuda de Vicuña Mackenna, se efectuarán mañana a las 10. Partirá el cortejo desde su casa-habitación, Villavicencio 354, en dirección a la Ermita del Cerro Santa Lucía, donde se hallan los restos de su esposo.

La urna mortuoria será llevada en hombros por los oficiales del 79 hasta aquella Cripta.

LOS VETERANOS

Entre los veteranos del 79 circuló ayer, con motivo del fallecimiento de la viuda de Vicuña Mackenna la siguiente invitación:

¡Veteranos y compañeros de armas del 79!

Pendiente vuestro directorio de la vida de la distinguida señora Victoria Subercaseaux de Vicuña Mackenna, que como sabéis, nos recibió en su lecho del dolor el 25 de enero último, para presenciar el homenaje de sus queridos veteranos a su idolatrado esposo, hoy a las 9.45, la ilustre dama dejó de existir, para ir a reunirse en cuerpo y alma al lado del que fué el único amor de su vida.

El Centro de Veteranos del 79 y de Viudas y Huérfanos de la Guerra del Pacífico, en cumplimiento de un deber que a todos nos impone el cariño y la gratitud para con el cantor de las glorias de la Patria y su dignísima esposa, os invita a los funerales que tendrán lugar hoy a las 10.

El cortejo fúnebre partirá desde la casa mortuoria, calle Villavicencio N.o 354, en dirección a la Ermita del Cerro Santa Lucía, donde los restos de la señora Victoria Subercaseaux de Vicuña Mackenna, serán sepultados al lado de la cripta que guarda los despojos del que fué su inolvidable y querido esposo.

Veteranos del 79, compañeros de armas, viudas y huérfanos de la Guerra del Pacífico:

Que nadie falte a esta lista del deber y del cariño para rendir el merecido homenaje a la memoria de la señora Victoria Subercaseaux de Vicuña Mackenna. — Vuestro directorio.

EL CUERPO DE INVALIDOS ASISTIRA A LOS FUNERALES

El directorio del Cuerpo de Inválidos acordó en sesión extraordinaria celebrada ayer, invitar a todos los miembros de la institución a acompañar los funerales de la señora Victoria Subercaseaux de Vicuña Mackenna.

Con este objeto se les cita para hoy a las 9.30 en Villavicencio esquina de Victorino Lastarria.



Los esposos Vicuña-Subercaseaux, meses antes de morir el historiador. (Fines de 1885)

El Ministro de Colombia en Chile irá con licencia a su patria

El 20 del presente mes se dirigirá a Bogotá, el Ministro de Colombia en Chile, don Ricardo Sánchez Ramírez, acompañado de su esposa y familia, en uso de una licencia que le ha concedido el Gobierno.

Mientras dure la ausencia del señor Sánchez Ramírez lo reemplazará en el carácter de Encargado de Negocios el Primer Secretario, don Pedro Ignacio Reyes.

Los preparativos para la concentración rotariana de Puente del Inca

Asistirán rotarios de Chile, Bolivia, Argentina, Uruguay y Paraguay. — Otras materias tratadas ayer por el Rotary Club

A la sesión de ayer del Rotary Club, además de los socios, asistieron los señores S. Kallenberg, Comisario de la Exposición Británica en Buenos Aires; Rafael Domínguez Echenique, ingeniero de la Dirección de Obras Públicas y los rotarios de otros clubs señores: Stanley Hiller, de Oackland, California; H. Millenberg, de Río Janeiro; Julio Guzmán García, de Iquique; Víctor Barredo y Victoriano Montalvo, de La Calera, y Temístocles Urrutia, de Magallanes.

El presidente don Manuel Gaete Fagalde, inició la sesión con un saludo afectuoso para los invitados y rotarios de otros clubs, del extranjero y del país, presentes en la reunión.

Hizo luego referencia a la concentración, que a fines del presente mes va a celebrarse en Puente del Inca, y cuyo éxito está ya asegurado, con la asistencia de gran número de rotarios de Chile, Bolivia, Argentina, Uruguay y Paraguay. Va aumentando el número de inscritos, de tal manera que el Hotel de Puente del Inca, con capacidad para más de 200 personas, se hará estrecho para alojar a los concurrentes a la Conferencia rotaria.

El señor Kallenberg, delegado del Gobierno de S. M. Británica en la Exposición que se inaugurará en Buenos Aires el 14 del actual, hizo una ligera reseña de lo que será aquel torneo, el más grande y el más importante de cuantos Gran Bretaña ha celebrado en el exterior.

El Gobierno inglés desea ardientemente que esta Exposición sea visitada por el mayor número de chilenos, e hizo invitación especial a los rotarios de Santiago para que vayan a la capital argentina y puedan imponerse del grado de progreso de la industria británica.

Don Gregorio Schepeler, junto con hacer distribuir entre los asistentes algunos folletos descriptivos del puerto y balneario de Constitución, obsequiados por el Alcalde don Alfredo de la Fuente A., dió a conocer el estado actual del puerto, las esperanzas de que se encuentre solución al problema de su compostura sobre la cual se trabaja, manifestando que el fracaso del proyecto emprendido, no había hecho cambiar el clima ideal de que allí se goza ni alterado las bellezas naturales, que pueden entrar vapores del río Maule, donde hay malecones de atraque y que un nuevo Rotary Club, de gran vigor, es el último progreso social de ese pueblo.

El señor Victoriano Montalvo, después de presentar los saludos de su Club, solicitó la cooperación de todos los rotarios, a fin de que el pueblo de La Calera logre por último que de alguna manera se solucione la situación en que se encuentra, debido a que el suelo pertenece a antiguos propietarios y los actuales habitantes son sólo dueños de las mejoras, obstáculo insalvable para el progreso de la población.

El Rotary Club de Bogotá, ha enviado una nota de agradecimiento para los rotarios de Santiago por la forma en que conmemoraron, en una sesión solemnísima, el centenario de la muerte del Libertador Bolívar.

El representante de los rotarios de Oackland, señor Hiller; de Río Janeiro, señor Millenberg; de Iquique, señor Guzmán García y de Magallanes señor Urrutia, expresaron algunas frases cariñosas de sus Clubs y presentaron los saludos de sus consocios, muy expresivos, para los rotarios de la capital chilena.

Finalmente, el doctor don Jorge Villaseca, hizo una breve disertación acerca de la importancia que tiene para la salud del hombre, la higiene dental. Obsequió a los oyentes con una hoja impresa, en la cual están concisamente consignados preceptos y reglas muy interesantes, relacionados con este asunto.

Mis experiencias en la guerra mundial

Por el General JOHN J. PERSHING
Comandante en Jefe de las Tropas Expedicionarias Norteamericanas en la Gran Guerra.

"¡La batalla, la batalla, es lo único que nos interesa"!, exclamaba el general Foch en el curso de la sexta sesión del Consejo Supremo de Guerra. — Los aliados no comprendían la situación de los norteamericanos. — Lloyd George declara, en tono deprimido, que, en cierto modo, los ingleses y franceses están a merced de EE. UU. — El general Foch predice el desastre de no mantener intactas las divisiones inglesas en el frente. — Superioridad numérica de los alemanes.

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

La sexta sesión del Consejo Supremo de Guerra fué convocada para el 1.o de junio (1918), con el propósito de estudiar de nuevo el problema de los embarques norteamericanos.

Al encontrarnos reunidos los representantes de los gobiernos aliados, expuse mis objeciones a que el Consejo decidiese sobre los envíos y la disposición que se haría de nuestras fuerzas. Se aprobó mi proposición para que nos reuniésemos independientemente del Consejo y considerásemos lo que procedía hacer.

En la tarde del mismo día me encontré en el despacho del Primer Ministro francés con el general Foch, lord Milner, general Weygand y los coroneles Conner y Boyd. El general Foch empezó las discusiones aludiendo a la crítica situación de las fuerzas aliadas y pidiendo que Estados Unidos enviase durante junio y julio no menos de 250.000 soldados por mes. Me opuse a ello, informándole que difería radicalmente de su punto de vista. Estaba dispuesto a hacer concesiones donde fuese necesario; pero ni mi opinión personal, ni los datos que les ofrecía, parecían impresionarles.

El general Foch, especialmente, se mantenía firme en sus demandas. Hablaba con acento excitado y movía los brazos con nerviosidad. "¡La batalla, la batalla, es lo único que nos interesa!", exclamaba con frecuencia.

Con la misma insistencia recordaba a los presentes que también nosotros teníamos preocupaciones, y que urgía, por lo tanto, que completásemos nuestra organización lo antes posible. Recordé el estado lastimoso de las comunicaciones ferroviarias y el peligro de que nuestros puertos se viesen irremisiblemente abarrotados si no acelerábamos los transportes terrestres. Necesitábamos 200.000 hombres más para estos servicios. Finalmente les dije que el limitar nuestros embarques a unidades de infantería y ametralladoras, era política muy equivocada.

Poca o ninguna atención prestaba el general Foch a mis observaciones. Las respuestas eran en el sentido de que mis objeciones podían postergarse.

En este momento llegaban Mr. Lloyd George y sir Henry Wilson, acompañados de Mr. Graeme Thompson, perito ferroviario inglés, quien secundó mis temores sobre el estado de las vías francesas. Dijo que necesitábamos por lo menos 15.000 hombres para reparar el material rodante y mejorar el servicio. Tampoco las opiniones de dicho ingeniero produjeron gran impresión en el generalísimo francés.

EL GENERAL FOCH CRITICA LA ORGANIZACION NORTEAMERICANA

No tuve más remedio entonces que decir que no podíamos en forma alguna llevar a cabo los embarques en la forma que requerían, ya que a fines de junio sólo tendríamos en Estados Unidos 90.000 hombres en condiciones de ser transportados a Europa.

El general Foch aprovechó esta oportunidad para censurar nuestra organización, y aseveró que los reclutamientos para infantería no guardaban proporción con los destinados a otros servicios.

A pesar de que nuestros aliados no comprendían la situación en que nos hallábamos, no estaría de más observar aquí que las tareas de reclutamiento en mi patria procedían muy lentamente. Hasta el 1.o de mayo ascendían a un promedio de 116.000 hombres al mes. Durante mayo se llamaron a filas 373.000 más, pero carecían de la instrucción que en muchos casos tuvieron que recibir a cambio de costosas experiencias en el campo de batalla.

Mr. Lloyd George creyó que sería bueno informar al Presidente de Estados Unidos sobre el estado de las discusiones. Alegaba que era el único Jefe de Gobierno que no estaba presente. Le advertí que, según cable de Mr. Baker, que tenía en mi poder, Mr. Wilson se sentía descontento con las visitas que le hacían los embajadores francés e inglés. Sugirió, como medida práctica, que el asunto fuese solucionado entre el general Foch y yo. Indiqué a los reunidos que no mencionaba el Consejo para nada y que estas discusiones estaban fuera de su alcance. No dejé de recordar que contaba con la confianza absoluta del Presidente. Finalmente, propuse que suspendiésemos la sesión hasta el día siguiente.

* * *

Cuando nos volvimos a congregar, M. Clemenceau nos aguardaba. Observé con sorpresa que había más concurrentes que en la sesión anterior. Teníamos, pues, que empezar de nuevo, como si el problema acabase

CAPITULO XL

de presentarse a nuestra consideración.

El general Foch era apoyado en sus demandas por M. Clemenceau y Mr. Lloyd George. Una vez más me preguntó si asumía la responsabilidad de no asentir a sus demandas. Contesté resueltamente que sí; que tenía que dejarme en libertad de acción para traer los efectivos en la forma que creyese conveniente para completar nuestras divisiones y evitar que fuéramos a la debacle.

Mr. Lloyd George propuso que no tomásemos acuerdo alguno para julio, añadiendo, en tono deprimido, que, en cierto modo, los aliados estaban a merced de Estados Unidos. Habló de la actitud caballerosa de Mr. Wilson; de nuestro deber de tenerlo informado, y que lo único que procedía era acudir en socorro de Francia. Propuso que embarcáramos, incluso aquellas quintas parcialmente instruídas, contestándole que no podíamos despojar a nuestro país de todo hombre capaz de empuñar las armas, mientras no tuviese por lo menos tres meses de entrenamiento.

M. Clemenceau preguntó qué pasaría en Francia durante el intervalo del trimestre. Hice notar una vez más que nuestro único afán era servir a la causa común de la manera más efectiva posible. Apelé a los generales Foch y Weygand, quienes, como soldados, tendrían que comprender nuestra situación, complicada al mantener un ejército en tierra extraña.

El problema inglés ofrecía puntos de contacto con el nuestro. Mr. Thompson declaró que todos los esfuerzos fracasarían si no contábamos con un eficiente servicio ferroviario y de puertos. Lord Milner asintió, añadiendo que comprendía mi situación.

M. Clemenceau volvió a insistir, diciendo que había pensado que nuestras posibilidades en materia de hombres eran ilimitadas, y, como no siguió el curso de las discusiones que precedieron, me pidió lo informase cuándo renovaríamos el envío de refuerzos. Se le informó que los embarques continuarían mientras hubiese un barco disponible, y que los hombres reclutados en mayo estarían listos en agosto. Añadió que debíamos informar a Mr. Wilson del estado de las discusiones.

Mr. Lloyd George pidió, entonces, transmitiéramos un mensaje a Mr. Wilson, en que se pidiera el envío de 170.000 soldados de infantería y ametralladoras en junio, y otros tantos en julio, dejando a mi juicio establecer las categorías de los 160 mil más, que harían un total de 250.000 por mes.

Recordé a Mr. Lloyd George que se nos estaba importunando por un lado y otro. Mientras unos pedían soldados, otros querían personal para los servicios técnicos. Hice notar que los aliados, según se había visto, no estaban dispuestos a proveernos de alimentos y equipo, y que, por lo tanto, era necesario prestásemos atención al embarque de fuerzas y personal auxiliar para completar nuestra organización, en vez de concentrar nuestra atención en el envío de reclutas sin instrucción. Propuse se dejase para agosto el programa proyectado para julio. M. Clemenceau observó que los alemanes no esperarían, a lo que contesté que no podíamos depositar nuestra confianza en hombres que desconocían la técnica del campo de batalla.

Mr. Lloyd George resaltó de nuevo la situación crítica por que atravesábamos y la necesidad de encontrar tropas que ayudasen a las francesas a cortar el avance teutón sobre París. Agregó que de no mantener intactas las divisiones inglesas, como había dicho el general Foch antes, los aliados serían derrotados; y propuso, al fin, que dejásemos a juicio del generalísimo inglés la fecha en que los nuevos reclutados norteamericanos estarían en condición de incorporarse al frente. Le contesté que sólo a mí incumbía decidir sobre el particular, y que no estaba dispuesto a permitir que el Consejo, ni mucho menos el generalísimo inglés, se inmiscuyese en estos asuntos. Añadí, sin embargo, que cualquiera demanda del general Foch recibiría solícita atención.

El generalísimo aliado leyó a continuación varias notas que tenía en la mano, en las que sugería que embarcásemos a razón de 300.000 hombres por mes, hasta completar 100 divisiones en pie de guerra. Le dije que enviaríamos cuantos hombres pudiésemos, y que el pueblo norteamericano respondería formando un ejército tan grande como fuese necesario.

* * *

M. Clemenceau preguntó a Mr. Lloyd George cuántas divisiones podría mantener Inglaterra en Francia, contestándole éste, con cierto sarcasmo, que sería mejor dejar el asunto para cuando regresara el perito francés que aquél había prometido enviar para estudiar el asunto sobre el terreno. El general Foch mencionó entonces que los alemanes tenían 204 divisiones y los aliados 1[illegible] solamente, llegando a la conclusión de que el desastre era inevitable de no mantener intactas 53 divisiones inglesas en el frente, sea cual fuese el informe del perito aludido. Más aún, dijo, "será imposible prolongar la guerra cuando las fuerzas alemanas aumentan y las nuestras disminuyen".

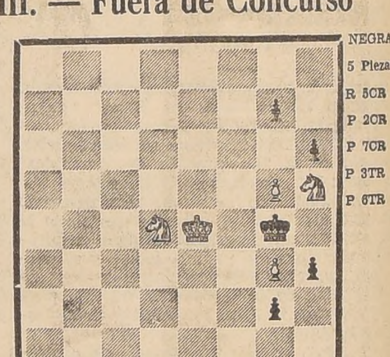
La discusión marchaba por cauces inciertos. Cada uno exponía sus salvedades de acuerdo con el punto de vista que tomaba el colega.

Es más, las declaraciones del general Foch resultaban incomprensibles para Mr. Lloyd George, pues decía no entender cómo todas las pérdidas recaían sobre los aliados y ninguna sobre los alemanes. Franceses e ingleses participaron en animada controversia, encontrando lord Milner inadecuados los argumentos de los primeros, ya que, según él, los aliados contaban con 169 divisiones y no 150, como antes dijera el general Foch. Añadió que de estas 169 divisiones (en el frente occidental): 101 eran francesas, dos italianas, cuatro americanas, once belgas y 51 inglesas, sin contar dos más que estaban reducidas a meros esqueletos.

Estas cifras variaban a medida que cada uno de los representantes aliados hacía uso de la palabra.



Las balas enemigas siegan muchas vidas; pero el avance continúa...



¡Ha llegado el momento! ¡Los norteamericanos atacan!

AJEDREZ

Segundo Concurso. — Problema N.o 16

BLANCAS — 5 Piezas: R 6R, D 8TR, C 2AD, C 3AD, A 6CD

NEGRAS — 5 Piezas: R 5AD, P 3TD, P 4CD, P 4R, P 5R

Las Blancas juegan y dan mate en cuatro jugadas.

SEGUNDO CONCURSO. — PROBLEMA N.o 12.

Jugada Clave: C 5R.

VARIANTES

— 1 —

1 C.5R	R x C
2 C.3AR	R x C
3 A.5D mate	

— 2 —

1	P x C
2 C x P	R x C (a)
3 A x P mate	

— (a) —

2	P.5R
3 C x P7R mate	

La mayor parte de los concursantes enviaron otra clave igualmente buena: C.4AR ó C.1AD.

1 C.4AR ó C.1AD	RxC
2 CxP	R.6A
3 A.5D mate	

Soluciones exactas: Conrado Stoepel (Los Andes); Pedro Lobos Solís (La Serena); Selim Salgado (Quirihue); José A. Jaime E. (Valparaíso); R. Lopehandía (Villa Alegre); Julio Tapia (Villa Alegre); Carlos A. Yáñez M. (Quirihue); Olga Espinosa (Linares); Ruperto Sara C. (Parral); Carlos A. Hoppe R., Julio Gómez S., Osvaldo Muñoz Ortiz, Gustavo Cayazzo, Bernardo Gordon, Leopoldo A. García L. (Villa Alegre); Lucas Vega (Villa Alegre), Carlos Sara E. (Parral), Lucas E. Soto Aguirre (Linares) y Eleuterio Espinosa R. (Villa Alegre).

NUMERO PARA EL SORTEO

Al señor Julio Gómez S. le corresponde el N.o 41, por haber enterado cinco problemas seguidos: 8-9-10-11 y 12.

CODIGO DE AJEDREZ

(Continuación)

Del jaque-mate y mate ahogado

Art. 25.o—El jaque-mate (o mate) ocurre cuando el Rey del jugador a quien corresponde el turno de jugar está en jaque y no puede efectuar jugada legal alguna. Este Rey ha recibido jaque-mate. El jugador que ha dado jaque-mate a su contrario ha ganado la partida.

Art. 26.o—El Rey está ahogado cuando el jugador a quien corresponde el turno de jugar no está en jaque, pero no puede efectuar jugada legal alguna.

(Continuará).

PARTIDA DEL PD

BLANCAS (Rubinstein)	NEGRAS (Colle)
1 P.4D	C.3AR
2 P.4AD	P.3R
3 C.3AD	A.5CD
4 D.2AD	P.4D
5 PAD x PD	D x PD
6 P.3TD	A x C jaque
7 D x A	C.5R
8 D.3D	C.3AD
9 C.3AR	P.4R
10 PD x PR	D.4TD jaque
11 A.2D	C x A
12 D x C	D x D jaque
13 C x D	C x PR
14 T.1AD	A.2D (Buena jug.)
15 P.3R	A.3AD
16 C.4AD	C x C
17 T x C	Enroque TD
18 T.3AD (M. jug.)	T.3D
19 A.3D	TR.1D
20 A.2R	A x PCR
21 T.1CR	T.3CR
22 P.4AR	A.5R
23 T.3CR	T(1D).3D
24 T.5AD	P.4AR
25 T.5CR	P.3TR
26 T.3CR	T x T
27 PTR x T	T.3CR
28 R.2AR	T.3AD
29 T x T	A x T
30 R.1R	R.2D
31 R.2D	R.3D
32 R.3AD	A.5R
33 A.4AD	P.4AD
34 P.4TD	P.4CR (Buena jug.)
35 PAR x PCR	PTR x PCR
36 P.3CD	A.4D
37 A.3D	R.4R
38 P.5TD	P.3CD
39 PTD x PCD	PTD x PCD
40 A.1AR	A.3R (Buena jug.)
41 A.2CR	P.4CD
42 P.4CD	A.4D (Buena jug.)
43 A.1AR	P.5AD
44 A.2R	P.5CR
45 A.1D	A.6AR
46 A.2AD	A.5R

Las Blancas abandonan.

(Notas de "La Stratégie")

III. — Fuera de Concurso

BLANCAS — 5 Piezas: R 4R, C 4D, C 5TR, P 3CR, P 5CR

NEGRAS — 5 Piezas: R 5CR, P 2CR, P 7CR, P 3TR, P 6TR

Las Blancas juegan y hacen partida tablas.

VIDA SOCIAL

EL PROGRESO SOCIAL, ES CONSECUENCIA DEL PROGRESO INDIVIDUAL.
Smiles.

HOY

Stos. Adriano y Eusebio.

MAÑANA

Stos. Víctor y Felícitas.

A BUENOS AIRES. — Por la combinación transandina de hoy se dirige a Buenos Aires, donde se encuentra radicado, el señor Arturo Swart B., secretario del Centro Chileno, en compañía de su hermana señorita Victoria A. Swart.

—Próximamente se dirigirán a Buenos Aires, la señora María Guilisasti de Urrejola y la señorita Josefina Urrejola Mathieu.

—Han regresado a Buenos Aires el general Carlos M. Fernández, su esposa doña Adela Speroni y su hija Adela, y las señoritas Alejandrina María Lucila y Marta Rosa, Ana Nougués, Delfina Bunge y Lucrecia Passo, don Juan Patrón Costas.

FALLECIMIENTO.— Ha dejado de existir la señora Ema de Rojas, vinculada a numerosas familias de esta capital.

EN ZAPALLAR.—



Señoritas y señoras Chita Balmaceda Wilms, Inés Korner, Elena Valdés de Claro, Adriana García de la Huerta de Santa Cruz, Ana Valdés Andersen, Catalina Hobbins de Andwanter y Anita Claro Velasco

RESIDENCIAS.— Don Hernán Rojas Santa María, señora Gabriela Palma de Rojas y familia han fijado su residencia en Moneda 716.

—El doctor Emilio Vicencio S., señora y familia han fijado su residencia en Huérfanos 2879.

DE EUROPA. — El 25 de febrero ppdo., se embarcaron en el "Cap. Arcona" de regreso para Chile el señor don Abraham Gacitúa e hija señorita Fanny Gacitúa Braun.

DIPLOMATICO. — El Encargado de Negocios del Ecuador, señor Alberto Gortaire, que va a desempeñar igual cargo en el Brasil, partirá en la combinación del domingo próximo, 8 del coriente, con destino a Río Janeiro.

VIAJEROS.— Han regresado de Valparaíso la señora Juanita Parker de Schnaidt acompañada de su hijo Ricardo.

—Del mismo punto la señorita Mary Parker G.

—De Cartagena, don Luis Alfredo Rivera y señora Elvira Vicuña de Rivera.

—Del mismo punto don Lorenzo Sazie y señora Lucía Rivera de Sazie, don Luis Neut y señora Elena Rivera de Neut y la señorita Victoria Rivera Vicuña.

—De Viña del Mar, el señor Oscar Barraza León y señora Eugenia Pérez de Barraza.

—Del mismo punto las señoritas: Florinda y Beatriz Altamirano L.

—De Apoquindo el señor Emilio Altamirano L., señora María Peredo de Altamirano e hijos.

—De Constitución don Luis Jiménez y hermanas.

—De Viña del Mar a su fundo Pulluquen en San Javier la señora Eugenia Valdés de de la Cerda y sus hijas Olivia y Graciela de la Cerda Valdés.

—Del mismo punto, don Guillermo Velasco Martínez.

—De Constitución el señor Luis Molina Vergara y su hijo Luis.

—De San Antonio, los señores: Juan A., Rafael, Carlos y Mario Salinas.

—De Putaendo la familia Salinas Donoso.

—De Cartagena don Jorge Vial Jones y señora Graciela Ovalle de Vial.

—De su fundo en Talca don Arnaldo Letelier L.

Señorita Ana María Castro, que contrajo matrimonio en Curicó, con el señor Osvaldo E. Weber K.

MATRIMONIO CONCERTADO.—



Señorita Cecilia Correa Ugarte, cuyo matrimonio con el señor Eduardo Gildemeister Bechesel, ha quedado concertado

DESPEDIDA DE SOLTEROS.—Las relaciones sociales de la señorita Aída Masnata y del señor Humberto Riveros, les ofreció unas once en el "Llano", con motivo de su próximo matrimonio.

Asistieron las siguientes personas: Señoritas Aída Masnata, Alicia y Olga Masnata, Olga, Graciela y Marta Gallardo, Gabriela Hormazábal, Sara Meza, Aída González, Carmen Salvo, Lucy y Diva Giustinianivich y los señores Humberto Riveros, A. Letelier, Edo. Mac Donald, A. Espinoza, César Rechione, Vinicio Cádiz, Hernán Astorga, Enrique Cornú, Víctor Fernández y Oscar Mellado.

NACIMIENTO. — Ha nacido María Isabel, hijita del señor Alberto Viviani C., y la señora Isabel Izquierdo de Viviani.

CULTO

SAN FRANCISCO

El 6 del presente, viernes primero, se invita ahincadamente a todas las almas amantes del Sagrado Corazón, a que asistan en la mañana a la comunión general a las 7 o 9, y en la tarde, a la solemnísima Hora Santa que, acompañada de hermosos cánticos, predicada por un conocido orador sagrado, se hará a las 18.15. Se ruega a todos los fieles se inscriban en la piadosa cofradía del Sagrado Corazón.

ENFERMOS.— En el Pensionado del Salvador fué sometido a una delicada operación don Gumersindo Molina Briones.

—Restablecido, el doctor ... Iturra Moreira.

EN MAR DEL PLATA.— El embajador de Chile, don José Francisco Urrejola, invitó a comer anoche en el Golf Club a:
Doña Sara Raybaud de Ezeyza, los señores César González Se... y su esposa doña Anatilde G..., Alberto del Solar Dorrego y su esposa doña María Elena Green, ... los E. Madero y su esposa doña ... fía Pérez, Lucio García y su esposa doña Enriqueta del Solar D... y el coronel Alfredo F. de Urquiza.

"Don José Toribio Medina hizo una de las más grandes y meritorias contribuciones a la Ciencia Bibliográfica y a las Ciencias Históricas,

no sólo en Chile sino en toda la América", dice el Secretario del Consejo Directivo de la Unión Panamericana al Embajador de Chile señor Dávila

El Embajador de Chile en Estados Unidos señor Carlos Dávila, ha enviado a la Cancillería el texto de las notas cambiadas entre el Secretario del Consejo Directivo de la Unión Pan-Americana, don Estéban Gil Borges y la señorita Mary W. Williams, secretaria de la Conferencia Hispano-Americana de Historia de la Asociación Americano de la Historia, quien transmite la resolución adoptada por la Conferencia en su sesión de Boston el 29 de diciembre de 1930, y en la cual se rinde un merecido homenaje a la memoria del ilustre historiador y bibliógrafo don José Toribio Medina.

El texto de dichas comunicaciones es como sigue:

(Traducción). — "Goucher College". — Baltimore, Maryland, 6 de enero de 1931. — Mi estimado doctor Gil Borges:

"En la sesión de la Conferencia Histórica Hispano-Americana, de la Asociación Americana de la Historia, celebrada en Boston el 29 de diciembre de 1930, se aprobó la siguiente resolución sobre la muerte del doctor José Toribio Medina:

"La muerte de don José Toribio Medina ha sido para el mundo una gran pérdida. Don José Toribio Medina no sólo era uno de los más eminentes historiadores de esta época sino también uno de los más grandes bibliógrafos que han producido las Américas. Su infatigable actividad, el alto propósito que él tuvo en mira y que llegó a realizar en el campo de la ciencia, fueron una constante fuente de inspiración para aquellos que han contemplado su trabajo. Además, él fué sencillo y democrático en sus maneras, lleno de simpatía, bondadoso, animado de un espíritu de cooperación, cualidades éstas que son las expresiones de una grande alma.

"En consecuencia, la Conferencia Histórica Hispano-Americana de la Asociación Americana de la Historia, reunida en Convención en Boston el 29 de diciembre de 1930, saluda fraternalmente y con respeto la memoria de don José Toribio Medina, y hace constar su profunda admiración por su labor científica y por sus raras cualidades de carácter y también su pena por su fallecimiento".

"Copias de esta resolución se enviarán a la Unión Pan-Americana, al señor Embajador de Chile en Washington y a la señora Mercedes Ibáñez R. vda. de Medina".

Soy de usted atto. servidor. — (Firmado). — Mary W. Williams, Secretaria de la Conferencia".

"Unión Pan-Americana". — Washington, 9 de enero de 1931. — Mi estimada señorita Williams:

He recibido la atenta carta de usted del 6 de enero, junto con la cual se ha servido transcribirme la resolución aprobada por la Conferencia Histórica Hispano-Americana de la Asociación Americana de la Historia en sesión celebrada en Boston el 29 de diciembre de 1930.

Tendré la honra de presentar al Consejo Directivo de la Unión Pan-Americana en su próxima sesión la resolución de la Conferencia, pero deseo aprovechar esta oportunidad para expresar a usted el aprecio de la Unión Pan-Americana por el homenaje tributado por la Asociación Americana de la Historia a uno de los más grandes bibliógrafos e historiadores de las Américas.

Durante más de medio siglo de continua y fecunda labor, don José Toribio Medina enriqueció la bibliografía americana e hizo grandes contribuciones a la ciencia de la historia americana. Todos los países de América están de duelo por su pérdida, que ha sido uno de los más tristes acontecimientos para todos los que aman los estudios históricos en este Continente.

En nombre de la Unión Pan-Americana ruego a Ud. se sirva transmitir a la Asociación Americana de la Historia la expresión de su profundo reconocimiento por el tributo de justicia que se ha rendido a aquel eminente americano.

Soy su atto. servidor
(Firmado). — E. Gil Borges, Setario del Consejo".

"En la nota con que el señor Gil Borges tuvo la amabilidad de adjuntarme dichas comunicaciones, —dice el Embajador Dávila, — se sirvió expresarme, entre otras cosas: "aprovecho la oportunidad para presentar a V. E. y al Gobierno y pueblo de Chile la expresión de profunda condolencia por la muerte del eminente bibliógrafo e historiador que en una honorable y larga vida de labor científica ha hecho una de las más grandes y meritorias contribuciones a la ciencia bibliográfica, y a las ciencias históricas, no sólo en Chile, sino en toda la América."

El ministro sumariante en el proceso del Maipo

La Corte de Apelaciones designó al Ministro don Carlos Valdovinos para que sustancie el proceso por el atentado del puente del río Maipo, mientras el señor Ernesto Bianchi Tupper hace uso de feriado.

Estación RADIOTELEFONICA

C. M. A. O. "LA NACION" ONDA 298.50

PROGRAMAS DE HOY DE ESTA BROADCASTING

12.30 A 13.30 HORAS.—AUDICION DE "LOS TIEMPOS"
1. Alcina. Suitte obertura.
2. Tú, solo tú, canción.
3. Stabat Mater, de Rossini.
4. Venenosa, tango, Cueto.
5. Cádiz de Albeniz, orquesta.
6. Solo por ti, canción, J. Bolea.
7. Goyescas de Granados, orquesta.
8. Traición, tango, M. Cueto.
9. Rondino de Kreisler, violín.
10. Marcha fúnebre de Chopin.

19 A 19.30 HORAS.—AUDICION DE BAILABLES EN DISCOS VICTOR
1. Olé lo fino. Schotis.
2. Torna otra vez amor mío, fox.
3. Amor pagano, vals.
4. Engreído contigo, fox-trot.
5. De la Vega Granadina, zamba.
6. Coqueta, fox-trot americano.
7. La única mujer, fox-trot.
8. ¿Por qué no puedes? fox-trot.

19.30 A 20 HORAS.—AUDICION "CENTRAL ELECTRIC"
1. La tiera que será, vals.
2. Luisa, fox-trot, marimba.
3. No necesito nada para quererte.
4. Vamos haciéndolo, fox-trot.
5. Luna de Carolina, vals, marimba.
6. Mi casa es el cielo, fox-trot.

20 A 20.30 HORAS.—AUDICION DE "PHILIPS RADIO"
1. Bodas de la muñeca pintada.
2. Fidela, vals por marimba.
3. Traición, tango cantado.
4. Una cosita llamada amor, fox.
5. Adorada, vals.
6. Venenosa, tango cantado.

20.30 A 21 HORAS.—AUDICION "TELEFUNKEN"
1. Trípoli, marcha sinfónica.
2. Fair Rosemary, Kreisler.
3. Puccini. Tosca. Vissi darte.
4. Canción de la rosa, J. Pulido.
5. Rondino de Kreisler. violín.
6. Arrabal, tango por Pulido.

21 A 21.30 HORAS.—AUDICION "UNIVERSO"
1. Syncopation, marcha sinfónica.
2. Chopin. Improntu en Lia, piano.
3. Mascagni, Cavallería Rusticana.
4. Chorale, solo de piano.
5. Granados. Goyescas, orquesta.
6. Albeniz. Cádiz, orquesta.

21.30 A 22 HORAS.—AUDICION "LUER Y PAYE"
1. Gounod, condenación de Fausto.
2. Puccini. Fanciulla del West.
3. Meyerbeer. Coronation, marcha.
4. Saint-Saenz. Sansón y Dalila.
5. Giordano. Andrea Chenier.
6. War march of the Priest, orquesta.
7. Señor Luis Alvares, solo de piano.

22 A 23.45 HORAS.—CONCIERTO DE "LA NACION"
1. HORA OFICIAL DE CHILE.
2. AVENTURAS DE PEPINO Y PERUCHO.
3. SCHEBECK. Canción del violín por la Orquesta de "La Nación".
4. SCHUBERT. Il mio Consimile, por Isabel Alberdi.
5. ANGEL CERUTI, solo de violoncello.
6. GLUCK. O del mio dolce ardor, por Isabel Alberdi.
7. ALBENIZ. Granada, por la orquesta.
8. LEONCAVALLO. Pagliacci. Vesti la Giubba. Pertile.
9. UBALDO GRAZIOLI, solo de violín.
10. MEYERBEER. L'Africana, por Isabel Alberdi.
11. ERICK GLOBE. Danza alemana por la orquesta.
12. L. LONGAS, canción ingenua, tonadilla por Isabel Alberdi.
13. KARKANOFF. Berceuse, por la orquesta.
14. GIORDANO. Andrea Chenier por Armando Tokatyan
15. LEONCAVALLO. Zazá, selección por la orquesta.
16. MOZART. Voi che sapete, por Isabel Alberdi.
17. LUIS ALVARES, solo de piano.
18. NOTICIAS DE ULTIMA HORA, Boletín de "La Nación".
19. Boletín Meteorológico.
20. MUY BUENAS NOCHES con la hora exacta de la República.

Solemne INAUGURACION de la brillante TEMPORADA de GRANDES ESTRENOS.

¡Al fin verán sus ojos asombrados la película gloriosa, con un argumento repleto de intenso dramatismo; un argumento irresistible, surgido de un conflicto gigantesco; un argumento impetuoso y rebosante de pasiones; uno de los romances del lienzo más grandiosos filmados hasta hoy!

¡Este es el magno film de flameante historia, que introduce en la pantalla cantada una vez más la voz de oro de

JOHN BOLES

en su papel más viril y vivido. Admírelo en el rol de Capitán de Húsares del Rey, enamorado locamente de la bella hija de un pobre posadero de Saint Cloud!

¡Vea a la siempre encantadora y bella

Laura La Plante

como la inocente joven que más tarde se convierte en la imponente figura de la Revolución Francesa, conocida por el apodo de "LA ANTORCHA".

ES UNA SUPER JOYA SONORA Y CANTADA

UNIVERSAL

PRINCIPAL-HOY

EMPRESA FRANCISCO Y FELIX SANFUENTES SMITH.

Plateas numeradas $ 6.60, en venta desde las 10 A. M.

Especial 6.45 y Noche 9.45

(Sólo para mayores)

EL PRIMERO Y MAS GRANDE ACONTECIMIENTO CINEMATOGRAFICO DEL AÑO 1931, EL ESTRENO

de la grandiosa epopeya del cine sonoro

QUE RELATA EL ROMANCE AMOROSO DEL CELEBRE AUTOR DEL HIMNO INMORTAL,

ROUGET DE L'ISLE,

CON LA APASIONANTE DONCELLA, QUE LOS DIAS QUE VIERON CAER LA BASTILLA CONOCIERON POR EL LLAMEANTE APODO DE "LA ANTORCHA".

SOLO DE TARDE EN TARDE PRODUCE EL CINE OBRAS COMO ESTA, QUE REUNEN EN SI VALORES REALES Y DESTACADOS, DE INTERPRETACION, ARGUMENTO Y DIRECCION QUE LAS HACEN SOBRESALIR.

TODA CANTADA, BAILADA Y MUSICADA.

El glorioso romance de un apuesto oficial del Rey con una encantadora muchacha de humilde origen.— Sólo un amor inmenso podía unirlos en sus sueños de ternura y de cariño.— Sus destinos eran opuestos, y entre ellos se alzaba una nación entera agitada por irresistibles torbellinos.— Grande era el amor de esas dos almas juveniles; irresistible era el poder de las muchedumbres marchando al son de esa canción de las canciones, de ese himno único y arrebatador, crisol de entusiasmos y de libertades.

Un joven y una niña, de clases diferentes y causas opuestas, dan vida a un amor sublime que se agranda y se agiganta a cada nuevo obstáculo que en su camino encuentra. ¡Seguidlos a través de su romance ardoroso y conmovedor, a través de una Corte de dorados salones y lujos esplendorosos, a través de los episodios culminantes de una cruzada inmortal!

Un grandioso fotodrama musical inspirado por "La Marsellesa", que a su vez brotó del alma enamoradamente atormentada de su sublime creador; fué su amor entero, llagado y hecho jirones, el que dió vida apasionada e inconfundible a ese himno de mágicos acentos, de patrióticas entonaciones y de viriles melodías; himno inmortal, canción de amor y de vida, himno humano!



Der UNSTERBLICHE LUMP

Wir tellen dem verehrten auslaendischen Publikum mit, dass dieser reizende Film in 2 versionen laufen wird: Eine gesprochen und gesungen in deutscher, und die andre ebenfalls gesprochen und gesungen in englischer Sprache. Die deutsche Kopie wird Dienstag, den 10, Mittwoch 11, Donnerstag 12, und Freitag, den 13 ds. aufgefuehrt und ist speziell der germanischen Kolonie gowidmet, genau wie die englische Kopie, die Sonnabend, 14, Sonntag, 15, Montag, 16, und Dienstag, den 17, laeuft, der hiesiben britannischen Kolonie zugedacht ist.

LIANE HAID
GUSTAV FRÖELICH

HERMOSO ROMANCE

HABLADO Y MUSICADO

con perfecto titulaje sobreimpreso en español,

"Los amores de un músico famoso"

a quien se le erigió una estatua en vida.

Martes 10--SPLENDID

The INMORTAL VAGABONDE

We have pleasure to advise the foreing public that we will present two editions of this pretty film; one spoken and song in german and the other one spoken and song in english. The german film will be exhibited on Tuesday 10 th., Wednesday, 11 th., Thurday 12 th., and Friday 13 th., and these presentations shall be dedicated especially to the german resident colony. The english film shall be presented en Saturday 14 th., Sunday 15 th., Monday 16 th., and Tuesday 17 th., and these presentations shal be dedicated especially to the english resident colons.

EL INMORTAL VAGABUNDO

AVISE UD. EN LOS CLASIFICADOS DE "LA NACION"

Creación de la bella
JENNY JUGO
CON
JOHANES RIEMANN
Y
SIGFRID ARNO
GRAN LUJO

HOY
EN EL
TEATRO
IMPERIO
PRIMER GRAN ESTRENO DE 1931.
(Sólo para mayores)



HOY
estreno de la más graciosa y picaresca de las comedias, en Especial y Nocturna, a $ 5.50 platea.
Rotativa: $ 1.50
"EL MUNDO AL REVES" por Lili Damita.

HABLADA Y CANTADA
con música de
ROBERT STOLZ
El autor de "LA CONDESA BAILARINA"

Esta noche... talvez!

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

SANTIAGO.—Compañía de comedias Otero-Aguirrebeña.—Vermouth: La Cárcel Modelo, de Arniches y Abati. Noche: La Educación de los Padres, creación de esta compañía.

CINES

APOLO.—Vermouth y noche: El Jardín del Bien, por Corina Griffith, y El Agente N.o 207, por William Desmont.

ATENAS.—Vermouth y noche: Tempestad, e Ingenio contra estucia.

AVENIDA.—Vermouth y noche: El acusador de sí mismo, por William Powell.

AVENIDA MATTA.—Vermouth y noche: Affaire de Amor, por Villie Dove y Antonio Moreno.

BOLIVAR.—Vermouth y noche: Monsieur Le Fox, por Rosita Ballesteros.

BRASIL.—Vermouth y noche: Monsieur Le Fox, por Gilbert Roland y Rosita Ballesteros.

CAPITOL.—Vermouth y noche: El Rápido de Siberia, por Renée Heribel y Alma Taylor.

CARRERA.—Rotativa: El Arca de Noé. Vermouth y noche: Maridos ingratos, por Eric von Stroheim.

COLISEO.—Vermouth y noche: Isabelita Ruiz, orquesta típica argentina Bueno sAires, y Rojas Gallardo. El cine: La Gloria de un Amor, por Dolores Costello y Conrad Nagel.

COUSIÑO.—Vermouth y noche: El General, por Buster Keaton, y La Senda del Peligro, por Frank Merrill.

DELICIAS.—Vermouth y noche: El Pelícano, por Alma Rubens, y La vida privada de Elena de Troya, por María Corda.

DIECIOCHO.—Vermouth y noche: Vidas opuestas, por Gary Cooper.

ESMERALDA.—Vermouth y noche: El Fantasma de la Opera, por Lon Chaney.

DIEZ DE JULIO.—Vermouth y noche: La Gloria de un Amor, por Conrad Nagel y Dolores Costello.

IDEAL CINEMA.—Vermouth y noche: Aguiluchos. Confesiones de Susana y cómicas.

IMPERIAL.—Vermouth y noche: Máscara de Hierro, por Douglas Fairbanks y Mary Astor; El Sansón del Circo fin), por Luisa Lorraine, y cómicas.

INDEPENDENCIA.—Vermouth y noche: La Escuadrilla de la Aurora.

IMPERIO.—Vermouth y noche: Esta noche, tal vez, por Jonny Jugo.

LATORRE.—Vermouth y noche: La Bodega, por Enrique Riveros.

MINERVA.—Vermouth y noche: El Puente de San Luis, por Lily Damita y Don Alvarado.

NACIONAL.—Vermouth y noche: El último de los Vargas, por George Lewis, y Entre plato y notas.

ÑUÑOA.—Vermouth y noche: Desconcierto Matrimonial, y Napoleón barbero.

O'HIGGINS.—Vermouth y noche: Del mismo barro, por Mona Maris.

PROVIDENCIA.—Vermouth y noche: La expiación de Fumanchu.

POLITEAMA.—Vermouth y noche: Media Noche, por Juan Torena y Lya Tora; Napoleón y el barbero, y Desconcierto Matrimonial.

RIALTO.—Vermouth y noche: La Escuadrilla de la Aurora, por Richard Barthelmess.

ROGELIO UGARTE.—Vermouth y noche: El hombre malo, por Antonio Moreno, y cómicas.

SAN MIGUEL.—Vermouth y noche: El Fantasma de la Opera, por Lon Chaney.

SETIEMBRE.—Vermouth y noche: Las Emancipadas, por Greta Garbo y Malvaloca.

SPLENDID.—Rotativas de 2 1|2 a 4 P. M. Nobleza Hidalga, por Mona Maris. Vermouth y noche: Madame Dubarry, por Norma Talmadge.

El Circo Alemán Fischer debuta mañana en Yungay

El conjunto circense que dirige el conocido excéntrico musical Fischer y que se encuentra en Santiago desde hace varios días, se presentará mañana en el local de la calle Herrera esquina de Chorrillos en donde hará una corta temporada a precios populares. El elenco de este conjunto ha sido reforzado últimamente con el ingreso de varios elementos procedentes del ex-circo Shipp y Feltus.

RAMON NOVARRO
interpreta y dirije su primera película hablada y cantada en español
SEVILLA DE MIS AMORES

TODA HABLADA Y CANTADA EN ESPAÑOL, CON
Conchita Montenegro

La más grandiosa producción castellana de Metro Goldwyn Mayer.

MIERCOLES 11
CARRERA

CON UN FORMIDABLE
Lleno Desbordante
DEBUTO ANOCHE EN EL
COLISEO
LA FAMOSA BAILARINA Y COUPLETISTA ESPAÑOLA



ISABELITA RUIZ
HOY en ESPECIAL 6.30 y NOCHE 9.30
CAMBIO COMPLETO DE REPERTORIO, Exito de la aplaudida
ORQUESTA TIPICA ARGENTINA
"BUENOS AIRES"
y del popular y fino humorista
LUIS ROJAS GALLARDO
EL CINE EXHIBIRA LA SUPERPRODUCCION PASIONAL SONORA DE GRAN SENSACION:
La Gloria de un Amor
por DOLORES COSTELLO y CONRAD NAGEL

POLITEAMA
TEATRO JARDIN. — EMP. DANTE BETTEO. — PORTAL EDWARDS
EL TEMPLO DEL CINE SONORO EN CHILE
HOY VERMOUTH 6.20.—NOCHE 9.30
PLATEA: $ 2.20
Estupendo programa todo hablado en castellano:
NAPOLEON Y EL BARBERO — DESCONCIERTO MATRIMONIAL
Y el intenso drama pasional
MEDIA NOCHE
por JUAN TORENA y LYA TORA
Mañana popular muda: Platea 1.10:
EL ESCANDALO, POR LILI DAMITA Y ASFALTO POR BETTY AMAN
SABADO: LA ESCUADRILLA DE LA AURORA.
DOMINGO: 6.20 Y 9.30: HABLADO EN CASTELLANO.
MONSIEUR LE - FOX

Teatro República
Empresa Dr. Félix Salvador Sanfuentes S.
Paramount presenta a María Alba, Andrés de Segurola, Carlos Barbe y a nuestro compatriota
TITO DAVISON
en el hermoso drama todo en castellano
"LA FUERZA DEL QUERER"
PLATEA: $ 2.20
"WESTERN 1931", proyección y acústica insuperables.

BOLIVAR VERMOUTH Y NOCHE HOY
La gran producción Metro Goldwyn, totalmente en castellano
Monsieur LE FOX
por ROSITA BALLESTEROS y GILBERT ROLAND, a quien oiremos hablar por primera vez en nuestro idioma.
Sábado: EL BOHEMIO VAGABUNDO o ARCO IRIS.

TEATRO VICTORIA
HOY - NOCHE - DEBUT - NOCHE - HOY
9.45 P. M. — DE LA — 9.45 P. M.
GRAN COMPAÑIA ESPAÑOLA DE ZARZUELA


MARIA CATALAN

Dorini de Disso
Rafael Catalán

PRIMER ACTOR Y DIRECTOR — RAFAEL CATALAN
MAESTRO DIRECTOR Y CONCERTADOR — RAFAEL CARRETERO


JOSE R. SANTOS

Coros de 30 voces — Orquesta de 20 profesores

1.a LA TIRANA
CANTADA POR MARIA CATALAN, SOLEDAD LEON Y JOSE PELLO

2.a Los Claveles
ESTRENO ABSOLUTO EN CHILE. CREACION DE DORINI DE DISSO

PRECIOS CON IMPUESTO: PALCO $ 44 - PLATEA $ 8.80 - TERTULIA $ 5.50 - GALERIA $ 2.
Localidades agotándose. Adquiera la suya temprano. Boletería abierta desde las 10.

TEATROS Y CINES

"LA CARCEL MODELO"

HUMORADA, EN TRES ACTOS, DE ARNICHES Y ABATI, ESTRENADA POR LA COMPAÑIA OTERO-AGUIRREBEÑA

El subtítulo que los autores han puesto a esta obra indica que han querido colocarla al margen de toda clasificación de obras teatrales, en lo que han estado acertados, porque dista bastante aún del sainete que es ya casi el último reducto del convencionalismo en el género teatral destinado a producir la comicidad. Dentro de este concepto hemos, entonces, de analizarla sólo en cuanto ha podido obtener el fin que se propusieron sus autores o no, es decir, producir y mantener la hilaridad, y en este sentido la obra es todo un éxito.

El argumento de "La Cárcel Modelo", es una invención inverosímil que nos cuenta los apuros pasados por una familia o reunión de personas entre las cuales hay diversos lazos, y que llegan a un pueblo escaso de alojamientos por lo cual, aprovechando la amistad que tienen con el jefe de la cárcel, se ven precisadas a hospedarse en ella. Allí se desarrollan las más descabelladas escenas producidas como siempre por las equivocaciones de situaciones y personajes que tienen un desenlace poco convincente, como es el perdón de la autoridad, para todos los "reos", pero que no podía ser de otra manera ya que la lógica no se vislumbra en toda la comedia.

Tiene esta "humorada", una serie interminable de chistes de buena ley que provocan constantemente la risa franca y espontánea, encontrándose especialmente acumalados en el segundo acto que es el mejor, lo que produce el decaimiento de acción en el tercero que acusa una evidente flojedad.

Dentro de la norma que se ha propuesto la Compañía del Santiago, de llenar su repertorio con obras exclusivamente cómicas, creemos que este es su mejor acierto, porque, sin duda, que ésta es la que en este sentido descuella entre las estrenadas con anterioridad.

En la interpretación se destacan especialmente Aguirrebeña, que compuso el tipo de Pepe Marculeta con una gracia inimitable, y Córdova, y Muñoz, que sostuvieron sus roles con mucha propiedad.

La presentación escénica, inmejorable, lo que acusa el interés del director del conjunto por mantener el favor que el público muy justiciero viene dispensándole desde hace tiempo.

A. E. R.

Concurso Claro y Pérez de obras teatrales

La Empresa Claro y Pérez, en el deseo de estimular a los autores ya consagrados y de dar una oportunidad a los nuevos escritores, convoca a un concurso de obras teatrales para ser representadas por la Compañía Alejandro Flores en la temporada de 1931. Las siguientes son las bases:

1.o Las obras serán de función completa, es decir, de 3 ó 4 actos. El tema es libre.

2.o Los concursantes deben enviar 3 ejemplares de sus obras, escritos a máquina. En la carátula se estamparán el título de la obra y el pseudónimo del autor. En sobre separado se escribirán también el título y el pseudónimo, y en su interior se dará en hoja aparte el verdadero nombre del autor.

3.o El plazo para la presentación de las obras es hasta el 15 de abril de 1931, a las 18 horas, en las oficinas de la empresa Claro y Pérez, Morandé 233. Se dará un recibo al autor con el número de orden correspondiente a la entrega.

4.o Se distribuirán $ 5,000 en premios en la siguiente forma:

Primera categoría.— Obras dramáticas: un primer premio de $ 2,000 y un segundo premio de $ 1,000.

Segunda categoría.— Obras cómicas: un primer premio de $ 1,300 y un segundo premio de $ 700.

Además habrá, en cada categoría, dos menciones honrosas con medalla de oro. El jurado podrá también recomendar otras obras que estime dignas de representación.

5.o Las obras quedarán de exclusividad de la Empresa Claro y Pérez, durante 18 meses, a contar desde la fecha del estreno, y el autor recibirá, además del premio, el 10 por ciento de la entrada que produzcan sus representaciones.

6.o Podrán tomar parte en este concurso todos los autores nacionales y los extranjeros con más de diez años de residencia en Chile.

7.o El jurado estará compuesto por los señores Manuel Bianchi Gundián, Domingo Melfi y Alejandro Flores. Este jurado emitirá su fallo antes del 31 de mayo de 1931.

Se ruega a los diarios de provincias reproducir las bases de este concurso.

Esta noche debuta la Cía. de Zarzuela Dorini de Disso-Rafael Catalán, en el Victoria

Años hacía que no se presentaba en nuestros escenarios un elenco tan completo como el que debuta hoy. Todos los artistas que figuran en él están consagrados en el género. Dorini de Diso, es una gran cantante de zarzuela; Soledad León, es una de las mejores tiples cómicas de hoy, y otro tanto puede decirse de José Pello en su calidad de barítono; en cuanto a Emilia Rico, es la característica obligada de todas las temporadas de zarzuela que se desarrollan en Buenos Aires.

El resto del elenco está formado por artistas de la calidad de Rafael Catalán, María Catalán, Amparo Guillot, Angela Fernández, Arturo Gozálvez, Juan Santos, Guillermo Amodeo, Andrés Sirvent, oJsé Catalán y un coro de treinta voces que ha de ser una de las revelaciones de esta compañía.

Decorado y sastrería son totalmente nuevos, pintados aquí los primeros y traída integramente de Buenos Aires la segunda.

La orquesta está compuesta de veinte profesores y será dirigida por el maestro Rafael Carretero, que es también un distinguido compositor.

El debut se hará en la función nocturna de hoy.

La compañía se presentará con "La tirana", conocida y hermosa zarzuela del maestro Lleó, en la que se dará a conocer a la tiple cantante María Catalán y a la tiple cómica Soledad León.

A continuación subirá a escena el estreno absoluto para Chile de la zarzuela del maestro Serrano "Los claveles", en la que hace una verdadera creación Dorini de Diso.

Las funciones vermouth se inician mañana con el mismo programa del debut.

Dos funciones populares en el Santiago

Mañana viernes, como de costumbre, habrá dos nuevas funciones populares en el Teatro Santiago, con rebaja de precios en todas las localidades e interpretándose dos obras de las que mayor y más merecido éxito han alcanzado en los últimos días.

Además la Empresa de la Cía. Otero-Aguirrebeña introducirá desde hoy una innovación importante que atañe a los habitués a las localidades altas del Teatro Santiago, pues ha resuelto cobrar el mismo precio para los asistentes a anfiteatro y galería, con lo que el crecido número de aficionados que llena esas localidades diariamente podrá disfrutar de mayores comodidades.

"Otero-Aguirrebeña" festejará sus triunfos

Una nota muy simpática—y diríamos casi fuera de uso—dará la empresa Aguirrebeña, de la Compañía de Comedias que actúa en el Teatro Santiago, reuniendo el domingo próximo en un almuerzo a todos sus componentes y amigos, para celebrar el triunfo alcanzado en la brillante temporada actual del teatro de la calle Merced.

En efecto, se ha invitado a almorzar al Estadio de Santa Laura, a la una de la tarde del domingo próximo, a todos los artistas del elenco Otero-Aguirrebeña, a los cronistas teatrales que tan justicieramente han contribuído al gran éxito que se festeja y a otros amigos del ambiente.

Será, sin duda, un festejo que se señalará por su alegría y buen humor, como resultan siempre estas reuniones de gente de teatros.

Tres grandes estrenos anuncia la compañía de zarzuela

"DORINI DE DISO-RAFAEL CATALAN"

El propósito de la empresa de la compañía de zarzuela que se presenta esta noche en el Victoria, es el dar a conocer la mayor cantidad posible de las últimas producciones del género.

Para este efecto ha adquirido la exclusividad para Chile de tres zarzuelas que han constituído otros tantos éxitos notables.

Son ellas "Pacá la telefonista", "La chula de Pontevedra" y "La mejor del puerto", triunfos definitivos en todas partes.

Teatro Excelsior

Hoy se celebra una función en honor y beneficio del primer actor cómico Eugenio Retes, subiendo a escena "Las Soto de Parral" y el estreno del sainete en un acto y tres cuadros "El truco de Ivan Kook", original de Eugenio Retes y Amadeo González, con ilustraciones musicales de Martínez Serrano.

Próximos estrenos de Otero-Aguirrebeña

El celebrado elenco del Teatro Santiago prepara el estreno de la graciosísima obra en tres actos titulada "El infierno", de Paso y Abati, dos de los más afortunados escritores festivos españoles. La obra ha sido, como siempre, ensayada con entusiasmo y será montada con decorados nuevos de Durán.

A continuación se estrenará la obra hilarante "Que hombre tan simpático", de Arniches, Paso y Extremera.

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR
DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS, VIA ALL AMERICA CABLES INC.

El acuerdo Irwin-Gandhi pone fin a la campaña de desobediencia civil

Prácticamente se llega también a una abolición de los impuestos sobre elaboración de sal. — Los términos del acuerdo serán dados a conocer en breve. — Gandhi libró una verdadera batalla para obtener la aprobación del acuerdo en el Congreso Nacionalista. — En general, la prensa británica ha recibido con satisfacción el resultado de las conferencias entre el Virrey y el leader

LONDRES, 4.— Debido a la tardía llegada de las noticias del acuerdo entre Lord Irwin y Mahatma Gandhi no ha habido muchos comentarios a primera hora aunque los parlamentarios y funcionarios parecen estar muy satisfechos, como también los dirigentes de las industrias algodoneras de Lancashire.

El "Daily Mail", dice a grandes títulos: "El Virrey se rinde a Gandhi. Libertad de boycott para los productos británicos. (U. P.)

LONDRES, 4.— El "Evening News", dice que "Gandhi ha triunfado".

"Queda en pie el hecho desagradable de que el predominio británico en la India ha sido derrotado por la debilidad de Lord Irwin".

"The Star" opina que el éxito de Lord Irwin en llegar a un acuerdo con Gandhi puede haber vuelto la marea creciente hacia la paz y el progreso de la India. (U. P.)

NUEVA DELHI, 4.— El Comité de Trabajo del Congreso nacionalista, en sesión desde las 9, aprobó a mediodía el acuerdo que será firmado hoy y que según entiende, da garantías para la nueva Constitución. (U. P.)

NUEVA DELHI, 4. — Mahatma Gandhi y Lord Irwin firmaron el acuerdo a las 18. (U. P.)

BOMBAY, 4.— Los círculos comerciales hindúes celebraron con júbilo el acuerdo entre Lord Irwin y Mahatma Gandhi, pues prevén un rápido aumento del movimiento comercial.

Los mercados están cerrados con motivo de ser día de fiesta hindú, de modo que la impresión del acuerdo se conocerá mañana. (U. P.)

LONDRES, 4. — Los escasos comentarios de prensa o liberal sobre el acuerdo entre Lord Irwin Mahatma Gandhi, estiman que se ha dado un gran paso equivalente en importancia política, para el mundo, al acuerdo naval franco-italiano.

Los conservadores dicen que se ha confesado una victoria completa de la desobediencia civil, y puede considerarse abolido el impuesto de la sal.

Las informaciones de la India predicen que éste no es el arreglo final, pero abre el camino para una solución completa. (U. P.)

LONDRES, 4.— Hasta ahora sólo dos diarios matinales comentan el acuerdo entre Lord Irwin y Mahatma Gandhi.

El órgano liberal "News Chronicle" dice: "El acuerdo representa que la tarea más importante del Imperio Británico se aproxima a una solución. Este acuerdo es comparable por su importancia para las condiciones económicas del mundo a la noticia del acuerdo naval franco-italiano".

El conservador independiente "Daily Mail" dice que "Lord Irwin ha permitido, al parecer, al declarado enemigo del Imperio Británico que dicte condiciones, que son una victoria indudable de la desobediencia civil".

En cambio, "Manchester Guardián" dice que el "acuerdo será bien recibido por todos los que se preocupan por la verdadera prosperidad de la India. Gandhi ha empleado en la forma más efectiva el arma de la resistencia pasiva pero ahora debe demostrar que puede obrar igualmente bien en la cooperación creadora".—(U. P.)

LONDRES, 4.—En algunos círculos se opina que la posición asumida por el Gobierno de la India al permitir a los habitantes de las costas que fabriquen sal dará por resultado la abolición total del impuesto a la sal, debido a la imposibilidad de diferenciarlos con los habitantes del interior.—(U. P.)

CALCUTTA, 4.— Los mercados están cerrados a causa del festival de hoy, por lo cual no se observa ninguna reacción con respecto al arreglo entre Gandhi y Lord Irwin; pero se cree que esta reacción será favorable.

Las autoridades hacen notar que el arreglo no es manera alguna final, sino que significa simplemente un giro favorable de la situación con fuertes esperanzas de un arreglo eventual.—(U. P.)

BOMBAY, 4.— La Liga Musulmana Pan-India se reunirá en Delhi a fines de marzo, presidida por el Aga Khan, a fin de estudiar una resolución en la cual se declarará que los musulmanes están convencidos de que los hindúes aspiran al establecimiento del dominio hindú en la India.

Los musulmanes creen que el establecimiento del Estado de Dominio, en la India, invistiendo de responsabilidad a la Legislatura, es perjudicial para los intereses de ellos, y declaran que mientras sus demandas no sean definitivamente solucionadas los musulmanes boycotearán los procedimientos de la Conferencia de Londres.—(U. P.)

LONDRES, 4.— En un discurso pronunciado ante la Asociación Nacional India, Lord Willingdon, dijo que, cuando asumiera el puesto de Virrey de la India, trataría de unir a ese país más estrechamente con Gran Bretaña y el resto del Imperio.

Declaró que todavía existían la desconfianza y el recelo; pero dijo que el pueblo de la India se diera cuenta del sincero deseo de los británicos de que la India progrese hasta alcanzar una condición igual a la de los Dominios.

"Me propongo— agregó— apelar a mis amigos de la India para que me ayuden a restablecer la confianza, el espíritu de buena voluntad y una nueva cooperación.

"Me propongo destruir la superioridad y la inferioridad.

"Deseo que todos se den cuenta de que no es el color de la piel el que hace al hombre, sino el carácter que lleva dentro.

"Hay grandes dificultades que vencer antes de conocer a la India la administración de sus propios negocios; pero confío en que la situación sea solucionada en pocos años. —(U. P.)

LONDRES, 4.— Los laboristas ovacionaron en la Cámara de los Comunes el anuncio de Mr. Wedgwood Benn, Secretario para la India, sobre una comunicación de Lord Irwin, en la cual dice que las negociaciones con Gandhi terminaron anoche en forma satisfactoria.

Mr. Benn, dijo que el Gobierno de la India se proponía hacer una declaración sobre la situación a la brevedad posible.— (U. P.)

LONDRES, 4. — Los políticos creen que la tregua de la India resultará un factor que evitará las elecciones generales, consideradas inminentes a raíz del abandono del proyecto sobre las disputas laboristas, ocurrido ayer.

La Central News tiene entendido que el acuerdo de la India es altamente satisfactorio desde el punto de vista británico, pues permitirá al Gobierno silenciar las críticas sobre la política de la India.

La misma agencia informativa dice que el Premier MacDoniald pidió a los parlamentarios laboristas que no forzaran las elecciones, sino que dejaran que el Gobierno completara, la reconstrucción de la India, iniciada en la Conferencia de Londres y continuar también la política del desarme en la Conferencia del Desarme de Ginebra.

Se cree que el el Secretario en la India, Mr. Wedgewood Benn, dará a conocer mañana en la Cámara de los Comunes las condiciones del arreglo, en respuesta a un pedido de Mr. Stanley Baldwin.

El arreglo de la India, como también el éxito obtenido por Henderson y Alexander en Roma y París, han reforzado la posición del Premier en su propio partido. — (U. P.)

NUEVA DELHI, 4.—Antes de la firma del acuerdo con el Virrey, el Comité de Trabajo del Congreso Nacionalista discutió los términos del arreglo, el cual fué atacado por el presidente del Congreso, Jawaharlal Nehru, por considerar que significaba una rendición ante los británicos.

Gandhi preguntó entonces si debían anular las negociaciones; pero finalmente triunfó y obtuvo la aprobación unánime del proyecto.

Antes se decía que el acuerdo podría ocasionar una división en el Congreso.—(U. P.)

LONDRES, 4.—La Oficina de la India anuncia que el acuerdo Irwin-Gandhi debe ser aprobado por el Gobierno británico y el Comité de Trabajo del Congreso Nacionalista Pan-Indio, antes de su publicación. —(U. P.)

NUEVA DELHI, 4.—Se espera que el Congreso Nacionalista cancele mañana su campaña de desobediencia civil.

Una vez hecho esto, Lord Irwin restablecerá las condiciones normales existentes antes de la campaña y suspenderá las restricciones.

Se tiene entendido que existen dos documentos: uno que contiene en líneas generales las condiciones de paz y otro que contiene los detalles para llevar a la práctica estas condiciones.

Después de la firma del acuerdo, Gandhi se dirigió, a las 19, a la casa donde reside, en donde manifestó a las personas que lo esperaban que se había llegado a una fase muy delicada de la situación, que requería el más cuidadoso manejo.

El Congreso piensa emitir mañana una declaración para explicar su punto de vista.

El Virrey invitó a Gandhi a cooperar a la solución pacífica de los disturbios de la provincia de la frontera del noroeste, a lo cual Gandhi contestó que no estaría satisfecho hasta que la paz fuera restablecida en la frontera.

El Virrey prometió facilitar el proceso comunista de Meerut y poner en libertad gradualmente a los presos de Bengala.

Se tiene entendido que, según la fórmula referente a los bienes confiscados, el Gobierno devolverá todos los que no hayan sido vendidos a una tercera parte.—(U. P.)

ITALIA

ACUERDOS DEL GRAN CONSEJO FASCISTA EN REUNION DE AYER

ROMA, 4.— El Gran Consejo fascista aprobó el informe de Giufatti sobre la situación del partido, y decidió apresurar el nombramiento de jefes provinciales para revisar las listas de miembros del partido; suspender la admisión de nuevos miembros hasta el 28 de octubre, décimo aniversario de la revolución fascista y liberar al partido de las cargas financieras relacionadas con el periodismo. (U. P.)

Alemania negociará una revisión inmediata de tratados

(Correspondencia cablegráfica de Frederick Kuh, exclusiva para "La Nación")

BERLIN, 4.—La revisión inmediata de los tratados existentes, con el fin de estimular las exportaciones, será objeto de negociaciones de Alemania con otros países, entre ellos, Hungría y Rumania, a partir de esta semana.

Se tratará de obtener la rebaja de los derechos aduaneros sobre productos alemanes manufacturados en los Estados del Danubio, a cambio de tarifas de preferencia para las exportaciones de trigo, cebada y maíz de dichos Estados.

Se cree que Alemania iniciará negociaciones con Gran Bretaña en el mes de abril, como resultado de una nota reciente en que se pedía al Gobierno de Berlín que redujera ciertos derechos aduaneros, especialmente sobre los productos textiles y metalúrgicos.

Se tiene entendido que el pedido será considerado favorablemente a condición de que Gran Bretaña se comprometa a continuar su política de comercio libre, hoy día dentro de las batallas políticas de Inglaterra, y siempre que conceda por reciprocidad a Alemania tarifas de preferencia sobre un limitado número de artículos.

El Reichstag piensa ratificar pronto el acuerdo comercial de Ginebra de 1930, que prevé la no cancelación de los actuales tratados comerciales por un período limitado.

Los peritos opinan que la ratificación de este acuerdo por Gran Bretaña, obliga a ese país a mantener el sistema de comercio libre mientras dure el acuerdo.—FREDERICK KUH.

BOLIVIA

Embajadores especiales a la transmisión del mando

LA PAZ, 4.— Presentaron sus credenciales como Embajadores en misión especial a la transmisión del mando presidencial, el Ministro de Argentina, señor Horacio Carrillo; el Ministro de España, señor Pedro Prat, y el Encargado de Negocios del Ecuador, señor Guillermo Pelit.

Un Regimiento de Infantería, con su banda, rindió los honores de ordenanza. — (U. P.)

LA PAZ, 4. — El Presidente de la República invitó por carta a los señores Salamanca y Tejada Sorzano a acompañar a los miembros de la Junta desde el palacio de Gobierno hasta el Congreso para la investidura presidencial a las 17.30.

Al ser recibidas las credenciales de los Embajadores en misión especial, se cambiaron cordiales discursos. —(U. P.)

LA PAZ, 4.—El Ministro de Chile, señor Manuel Bianchi, presentó con el ceremonial de estilo sus credenciales como Embajador en Misión Especial para la transmisión del mando presidencial.—(U. P.)

BRASIL

10 AHOGADOS EN EL HUNDIMIENTO DE UN VAPOR FLUVIAL

RIO DE JANEIRO, 4.— Comunican de Belém, que el pequeño vapor "Boa Nova", se hundió en el río Tocantins, por causas que no se conocen. En este naufragio perecieron ahogadas 10 personas.—(U. P.)

No habrá ya un aumento de la competencia entre los nitratos artificiales norteamericanos y el salitre chileno

Esto, debido al rechazo definitivo del proyecto de explotación de la planta de Muscle Shoals por el Gobierno en Estados Unidos.— Los diversos proyectos de ley aprobados y rechazados por el Congreso en su período de sesiones que terminó ayer

(Correspondencia cablegráfica de Harry W. Frantz, exclusiva para "La Nación")

WASHINGTON 4.—A pesar de las innumerables amenazas legislativas durante el último período de sesiones, el Congreso puso término a sus labores sin una desviación aparente de la política norteamericana establecida con respecto a la América latina.

Los proyectos de restringir la inmigración del hemisferio occidental avanzaron más que ar[illegible] ro fracasaron, según parece, debido principalmente a que los sostenedores de la medida retardaron su presentación a la Cámara o al Senado.

Las prohibiciones de internación del petróleo, manganeso y varios productos agrícolas, que habrían sido en último desventajosas para el comercio latino-americano, fracasaron también decisivamente.

El Senado aprobó varias convenciones panamericanas adoptadas en la Conferencia de La Habana, destinadas a establecer claramente las reglas del Derecho Internacional que rigen las relaciones interamericanas.

También aprobó las convenciones relativas a la aeronáutica interamericana y a la organización permanente de la Unión Panamericana.

Los leaders del Senado aprobaron la política latino-americana de la Administración, en lo que se refiere al pronto reconocimiento de los Gobiernos de facto.

Proyectos, en general, ventajosos para los países latino-americanos fueron la resolución Pittman, que contempla una Conferencia Internacional de la Plata, y los presupuestos liberales para los contratos sobre servicio aeropostal interamericano.

El proyecto Hawley-Smooth, sobre tarifas aduaneras, ha sido el más criticado entre los diplomáticos latino-americanos.

El rechazo definitivo del proyecto de explotación de Muscle Shoals por el Gobierno, ha eliminado las perspectivas de un aumento de la competencia entre los nitratos artificiales y los nitratos naturales de Chile.—HARRY V. FRANTZ.

El Canciller Hymans da a conocer la situación internacional de Bélgica

La amistad franco-belga es, dijo, la base más sólida de la paz europea. — El pacto defensivo con Francia. — En Alemania estas declaraciones han causado gran sensación. — Comentarios de algunos órganos de la prensa de Berlín

BRUSELAS, 4.—Se estima que en el debate de los asuntos externos, M. Paul Hymans, Ministro de Relaciones Exteriores, explicó la situación del país ante otras naciones del Continente, y dijo que la amistad franco-británica es la base más sólida de la paz europea y constituye una valiosa garantía de seguridad para Bélgica. Además, bosquejó el pacto defensivo franco-belga para el caso de una agresión alemana no provocada.—(U. P.)

BERLIN, 4.—La declaración de M. Hymans ha causado revuelo en los círculos políticos. Los periódicos la han comentado inmediatamente y hecho notar su importancia.

Herr Theodor Wolff, en el principal artículo del "Berliner Tageblatt", a página completa, destaca "el significado moral y el valor político de las declaraciones del Canciller belga, aunque las palabras de este Ministro no cambian la situación legal".

El mismo periódico, en un comentario adicional, atribuye importancia al hecho de que la declaración de M. Hymans fué dada en completo acuerdo con el Gobierno francés.

El "Vossische Zeitung" dice que en virtud de la declaración Hymans, el acuerdo militar franco-belga ha dejado virtualmente de existir. — (U. P.)

Una nueva era de amistad parece haberse iniciado en Europa

(Correspondencia cablegráfica de Ralph Heinzen, exclusiva para "La Nación")

PARIS 4.—Las Cancillerías de Europa demuestran entusiasmo ante la nueva era de amistad que parece haber llegado a Euroap como resultado del acuerdo naval franco-italiano y del éxito que han tenido las dos conferencias del trigo celebradas en París.

El primer efecto real de la situación se ha visto en la tendencia a reabrir la discusión de dos largas disputas franco-italianas; la primera es una reclamación de Italia sobre el territorio africano; la segunda, es la insistencia de este mismo país, en que los hijos de italianos nacidos en Tunisia deben conservar la nacionalidad de sus padres.

Se cree que el próximo avance consistirá en un mejoramiento del sentimiento en los Balkanes, con un acercamiento ítalo-sudeslavo.

En Belgrado se considera que el acuerdo naval disipa los temores que aumentaban en proporción a las construcciones navales de Italia para formar una gran armada que amenazaba cerrar el Adriático, y cortar los envíos de artículos alimenticios que necesita Sudeslavia.

Es posible que Belgrado y Roma aborden ahora los problemas fronterizos y otras cuestiones, incluso la de Fiume, con actitud, al parecer, amistosa, por primera vez desde hace 10 años.

Se cree que el mejoramiento del prestigio de Italia en los Balkanes permitirá el Gobierno de Italia servir de árbitro en los incidentes fronterizos de Bulgaria y Sudeslavia, que amenazan constantemente con producir una guerra.—RALPH HEINZEN.

PORTUGAL

Se ha propuesto la organización de un Ministerio "De Transición Hacia la Vida Constitucional"

MADRID, 4.—Comunican de Lisboa que en fuentes fidedignas aseguran que el coronel Passos Sosa, apoyado por las guarniciones militares del sud del país aliadas a algunas guarniciones del norte y en atención al descontento del pueblo, aumentado por la crisis económica, ha sugerido al Presidente Carmona que organice un Ministerio "De transición hacia la vida constitucional", para evitar posibles acontecimientos graves.

La United Press no ha podido confirmar estas noticias en las esferas oficiales; pero se agrega en las mismas fuentes de información aludidas más arriba que los militares ya citados proponen que se nombre premier al general Ivens Ferraz; pero que el Presidente Carmona preferiría designar al general Vicente Freita, actual presidente del ayuntamiento de Lisboa.—(U. P.)

EMPRESTITO DE UN MILLON DE LIBRAS ESTERLINAS PARA LA MODERNIZACION DE LISBOA

LISBOA, 4.—El señor Vicente Freita, alcalde de esta capital, dijo a un corresponsal de la United Press que había negociado en Londres un empréstito de un millón de libras esterlinas destinado a obras de modernización de Lisboa.—(U. P.)

Plaga de ratas en una llanura australiana

MELBOURNE, 4.—Una plaga de millones de lauchas ha invadido la llanura de Nullabor. Miles de roedores han entrado a la oficina del jefe de estación de Loongana, donde, entre otras cosas, devoraron un rollo de 100 billetes de una libra esterlina .

El jefe de estación informa a la dirección en Melbourne que las lauchas han invadido todas las casas a lo largo del ferrocarril de Trans-Australia, y que es imposible dormir, pues día y noche están comiendo y destruyendo alimentos, muebles y camas.—(U. P.)

AUSTRALIA

Los funcionarios de Queensland piden que se les rebaje sus sueldos

BRISBANE, 4.—La mayoría de los funcionarios del Gobierno de Queensland, desde el gobernador, Sir T. H. Goowih, ha pedido que se reduzcan sus sueldos.—(U. P.)

ARGENTINA

Hoy se levantará el estado de sitio en la provincia de Buenos Aires

LA PLATA, 4.—El Interventor Nacional, señor Carlos Meyer Pellegrini ha decretado la suspensión del estado de sitio en la provincia de Buenos Aires, a partir de mañana y hasta que terminen las elecciones el 5 de abril.

Buenos Aires es la primera provincia en que habrá elecciones después de la revolución.—(U. P.)

LA PLATA, 4. — El decreto de levantamiento del estado de sitio en Buenos Aires fué firmado por el Presidente Uriburu y expedido por intermedio del Interventor.

Aunque la suspensión del estado de sitio permite la plenitud de las actividades electorales, el decreto hace notar que el orden público será mantenido y que se exceptúa de la suspensión el derecho del Gobierno para transportar personas fuera de la provincia o deportarlas del país. —(U. P.)

EL CANCILLER URUGUAYO SE HALLA DE VISITA EN BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 4. — El Ministro de Relaciones Exteriores del Uruguay, doctor Juan Carlos Blanco, hasta hace poco Embajador en la Argentina, llegó hoy a esta capital.

El señor Blanco conferenció con el Presidente Uriburu.

Los miembros del Gobierno se muestran reticentes con respecto a lo tratados en la conferencia; pero "El Diario" tiene entendido que fué discutida la situación de los refugiados políticos argentinos actualmente en Uruguay, y también los recientes derechos aduaneros decretados por el Gobierno provisional. —(U. P.)

ALEMANIA

DIVIDENDO DE LA COMPAÑIA NAVIERA HAPAG PARA 1930

BERLIN, 4.—La Compañía Naviera Hapag dió un dividendo de un 6 por ciento, correspondiente a 1930. —(U. P.)

FRANCIA

Empréstitos a países extranjeros

PARIS, 4.—Como resultado de un acuerdo financiero franco-británico, según el cual los franceses aceptan aumentar su participación en los empréstitos extranjeros, reina inusitada actividad en los Bancos de París, los cuales se aprestan para tomar parte en los siguientes empréstitos:

1.o Empréstito eventual a Italia;

2.o Empréstito de 30.000,000 de francos para los Ferrocarriles del Estado de Hungría;

3.o Posible participación con los banqueros británicos en un empréstito griego, siempre que Grecia ponga al día su cuota en los empréstitos otomanos, suspendida después de la guerra.—(U. P.)

UN PROYECTO SOBRE DIRECCION DE LA COMPAÑIA GENERAL AEROPOSTAL POR EL GOBIERNO

PARIS, 4.—La Comisión de Aviación de la Cámara de Diputados examinó la organización y situación de la Compañía General Aeropostal y declaró que posiblemente presentaría un proyecto según el cual se autorizaría al Gobierno para asumir la dirección de la Compañía.

Participaron en las discusiones MM. Dumesnil y Franklin Bouillon.

Se tiene entendido que las conclusiones de la Comisión serán presentadas mañana al Ministerio de Finanzas.—(U. P.)

COLOMBIA

OLAYA HERRERA APROBO LA NUEVA LEY SOBRE PETROLEOS

BOGOTA, 4.—El Presidente Olaya Herrera aprobó la ley de petróleos.—(U. P.)

URUGUAY

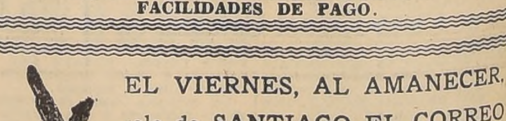
EMBAJADOR EN ARGENTINA

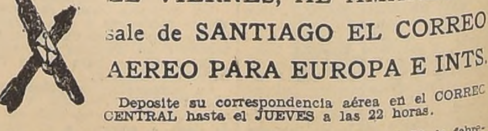
MONTEVIDEO, 4.—Se anuncia oficialmente que el señor Leonel Aguirre ha sido nombrado Embajador en Argentina.—(U. P.)















618 PASAJEROS TRAJO A VALPARAISO EL "ORBITA"

Con 618 pasajeros largó anclas poco después de medio día de ayer en este puerto procedente de Liverpool el vapor Orbita.

LOS PASAJEROS

A asumir sus funciones como



El nuevo Adicto Militar de Gran Bretaña en Chile, Comandante Andrews

agregado militar a la Embajada de Gran Bretaña en Santiago llegó el mayor del Ejército inglés, señor Phillips E. Andrews.

De La Pallice, el comandante don Eduardo López que permaneció dos años como adicto militar de Chile en Bélgica.

También regresó de Francia el general en retiro, don Nemesio Valenzuela y familia, el comandante don Benito Contreras, el capitán don Julio Silva, de la misión militar chilena en París, el capitán de navío don Roberto Doñas y 134 pasajeros de cámara.

El Comité de la Semana Porteña agradece a "La Nación"

LA COOPERACION PRESTADA PARA EL MEJOR EXITO DE LA SEMANA

El Comité Ejecutivo de la Semana Porteña y Viñamarina ha enviado a "La Nación" una atenta comunicación, por la cual agradece la cooperación y eficaz ayuda prestada por este diario para el mejor éxito y realización de la Semana Porteña.

Nombramientos de Jefes en el Ministerio de Educación Pública

Don Carlos Keller, Jefe del Departamento Administrativo

El Ministro de Educación Pública, don Alberto Edwards, firmó ayer los siguientes nombramientos de jefes de Secciones para el Departamento a su cargo:

Don Carlos Keller Rueff, actual jefe de la Sección Finanzas e Investigaciones de la Dirección General de Estadística, para jefe del Departamento Administrativo.

Don Pedro Alvarez A., actual jefe de la Sección Contabilidad para jefe de la Sección Locales y Materiales.

Don Arturo de la Cuadra, actual oficial de Escalafón para jefe de la misma Sección.

Numerosas cátedras para la Escuela de Ingeniería y Arquitectura

UN LLAMADO A LOS INTERESADOS

La Universidad de Chile fijó ayer un edicto citando a los interesados, a fin de que presenten documentos, obras y diplomas, para proveer las siguientes cátedras:

Algebra, Estática Gráfica, Resistencia de materiales, Tecnolología del Salitre, Transportes y Explotación de Minas, para la Escuela de Ingeniería, y la de Instalaciones e Higiene de Edificios para la Escuela de Arquitectura.

Los antecedentes deben presentarse en la secretaría general antes del 20 del mes en curso.

Agradecimientos del Cónsul Británico al Alcalde de Valparaíso

El Cónsul General de Gran Bretaña, señor Douglas Filliter, envió al Alcalde de Valparaíso, don Luis Guevara, una atenta comunicación en la cual agradece en nombre de la colectividad británica, representada por los jefes de las diversas organizaciones británicas que participaron en la manifestación verificada el 25 de febrero en honor de S. A. R. el Príncipe de Gales, la eficaz cooperación prestada por este funcionario al éxito de esa manifestación.

Ayer mismo la primera autoridad comunal contestó la comunicación del Cónsul señor Filliter, en la que le expresa que ha sido tan grato como honroso cooperar al mejor éxito de la manifestación y que sólo ha constituído una muestra de la tradicional amistad que existe entre Gran Bretaña y Chile.

La Junta de Lima ha ofrecido la cartera de Guerra

AL CORONEL JORGE BUSTAMANTE, QUE SE ENCUENTRA EN VALPARAISO

La Junta de Gobierno de Lima ofreció al coronel don Jorge Bustamante, ex-adicto militar del Perú en el Brasil, que se encuentra de paso en Valparaíso, la cartera de Guerra en el Gobierno provisorio.

Por noticias particulares recibidas por el señor Bustamante se sabe, además, que se ha ofrecido la cartera de Relaciones en el mismo Ministerio al ex-Embajador del Perú en Chile, señor César Elguera.

El señor Bustamante, que recibió el ofrecimiento de que informamos en las últimas horas de la tarde de ayer cablegráficamente, no ha contestado aún.

Subordinaría su actitud a la del señor Elguera, y aceptaría la cartera de Guerra en caso de que éste aceptara la de Relaciones.

Si esto ocurre, el señor Bustamante partiría inmediatamente en avión a Lima.

13,500 sacos de azúcar

TRAJO EL VAPOR "CAUTIN"

En el vapor "Cautín", llegó ayer del Perú una partida de 13.500 sacos de azúcar consignada a la Refinería de Azúcar de Viña. Esta es la primera partida que se descarga a carro directamente.

Un conjunto de Calera enfrentará al Everton

EL DOMINGO PROXIMO EN EL TRANQUE

El Everton enfrentará el Domingo próximo en la cancha de El Tranque a un conjunto combinado del Cabrera y Cemento Melón de Calera.

El conjunto calerano es un excelente equipo; de manera que los porteños tendrán que apelar a todos sus recursos para enfrentarlos.

La formación de una Colonia Agrícola en la región cercana a Ovalle

El Ministro de Agricultura informa al Gobernador de ese Departamento sobre su ubicación — Los terrenos más adecuados para instalarla son los de Cerrillos

El Ministerio de Agricultura ha dado respuesta a una consulta del gobernador de Ovalle sobre una petición de los habitantes del lugar denominado Recoleta, para instalar una colonia agrícola en los terrenos del fundo Limarí.

Expresa la nota del Ministerio que la Caja de Colonización Agrícola, institución a quien corresponde la instalación de las colonias, ha hecho, por intermedio de sus ingenieros y otros funcionarios, numerosos estudios sobre el particular, y que, después de todos los trabajos realizados en el terreno, informó en el sentido de que la única ubicación que se puede dar a la colinia en proyecto es en Cerrillos, propiedad de la Sociedad Agrícola de Ovalle.

Dicha institución ofrece doscientas hectáreas de rulo de regular clase, susceptible de ser regadas inmediatamente con poco costo. Proporcionará el agua que se necesite para las plantaciones que se efectúen dentro de un plazo de dos años, o sea, mientras se terminan las obras del tranque de Recoleta, fecha en que se entregarán los derechos de agua pertenecientes a los colonos.

Agrega que los terrenos del fundo Limarí no podrán tener agua sino hasta fines del año 1932.

Se expresa, además, en la nota al gobernador, que la formación de la colonia podría hacerse sin pérdida de tiempo, en el caso de que los pobladores de Recoleta no opongan resistencia a que ella se ubique en los terrenos de Cerrillos, por ser éstos más adecuados y de inmediato aprovechamiento.

Hace presente, finalmente, que el Consejo de la Caja acordó la adquisición de esos terrenos en el mes de diciembre del año pasado.

Se les necesita en el Ministerio de Guerra

En la oficina de partes del Ministerio de Guerra se necesita a las siguientes personas, a fin de poner en su conocimiento las providencias recaídas en sus presentaciones:

Alberto Hechenleitner Winkler, Carlos Anríquez Acevedo, Eladio Torres Flores, Alfredo Zamorano Arce, Luperfina Araya de Suárez, Glafira Milla, Rosa Soto-Aguilar Porras y hermanas, Andrés Silva Henríquez, Roberto Sepúlveda Aravena, León Vigoroux Bravo, José A. Varas Muñoz, Fernando Huerta Gálvez, Humberto Campos Campos, Eduardo Leyton Dubau, Urbano Casasbellas Fernández, Alfredo Molina Lavín, Aníbal Guerra Molina, Manuel Rodríguez León, Francisco Pinilla Valenzuela, Oscar Barrera Muñoz, Rosendo Jorquera Toledo, Mercedes Cifuentes v. de Olmedo, Germán R. Acevedo Araya, Eduardo López Hernández, Nilxio Riobó Otero, Raúl Cordero Araya, Tulio Carmona Acuña, Mario E. Maralla Riveros, Alfonso Solovera Providel, Germán Vicencio Ayala, Pedro Maturana Núñez, Urbano Rossi Arredondo, Carlos Hervías Vargas, Eduardo Engberg Labarca, Antonio Ferrer Ferrer, Francisco Aldunate Calvo, Pedro Cortés Cortés, Manuel Bustamante Soto, Félix 2.º Villar Montenegro, Germán Soto Maureira, Luis F. Gassols S., Héctor R. Millán Adriazola, Carlos Zuvick Zopic, Antonio J. Undurraga P. C., J. Antonio Parragué Day, Salvador Valdés Browne, Alfonso Portales Gallegos, Daniel Pozo Rodríguez, Armando Arias Cordero, Luis A. Hermosilla León, Alfredo Cisternas Contreras, Matías Díaz Monsalve.

Invitación a una conferencia comercial

En la Cancillería se ha recibido una comunicación de la Embajada de Estados Unidos por la cual invita a Chile a participar en la 4.a Conferencia Comercial Pan Americana que se efectuará en Washington del 5 al 12 de octubre del presente año.

Nombramiento de Vocales de la Junta de Vecinos

El Ministerio del Interior dió curso ayer a los decretos por los cuales designa miembros de la Junta de Vecinos de Rengo a los señores Ernesto Theodulez Chevressy, Guillermo Mujica López, Alfredo Marín Manubens y Eliseo González Alegría, y de la de Zapallar al señor Arturo Navia Núñez.

El Agregado Naval de Chile en Francia

El agregado naval de la Legación de Chile en Francia, capitán de navío en retiro don Alejo Marfán, pasó en la tarde de ayer a la Presidencia de la República con el fin de agradecer al Excmo. señor Ibáñez su designación.

Escuela Vocacional de San Bernardo

Esta escuela funcionará durante el presente año en calle O'Higgins 115, del indicado pueblo.

Está abierta la matrícula para los siguientes talleres:

Tejidos a palillo y telar, lencería, bordados, economía doméstica, modas y sombreros.

Se nos pide advertir a las interesadas que la matrícula es gratuita y que no se exigirá uniforme de ninguna especie.

Decano y secretario de la Facultad de Bellas Artes

La Universidad de Chile ha fijado edicto para que reunida la Facultad de Bellas Artes, proceda a elegir en propiedad decano y secretario de dicha corporación.

The Chilean Review, de Londres

Ha llegado de Londres el último número de "The Chilean Review", publicación económico social y comercial, que desde hace más de diez años viene siendo el órgano de propaganda y de fomento del turismo no sólo en Gran Bretaña sino también en los países de Europa.

El sumario de este número es el siguiente: S. A. R. el Príncipe de Gales en viaje a Chile; la Compañía de Salitres de Chile; el Padrón de oro y la crisis mundial; la visita de la Misión Sheffield a Chile; Comercio británico con Chile; Tierra del Fuego y el explorador Gunther Pluschow; Los progresos de Valparaíso y Viña del Mar; La industria pastera en Chile; Treinta y tres años de vida pública de don Ismael Tocornal; la Suiza Chilena; La Pacific Steam Navigation Co. en sus noventa años de vida; El yodo como elemento de nutrición; Libros para los lectores chilenos e ingleses; Notas sociales, la muerte de doña Carolina Iñíguez de Pereira; Noticias de interés de última hora; notas industriales y comerciales; Chile al día; Impresiones de la Bolsa de Comercio de Londres, etc., etc.

Control general y oficial médico chileno

Con toda actividad continúan los trabajos relacionados con la confección de esta obra.

Han salido comisiones a algunas provincias, con el objeto de recoger las firmas autógrafas de los profesionales. Los mismos comisionados están autorizados para hacer contratos de suscripciones, monografías y avisos para el financiamiento de la obra.

A fin de terminar este trabajo en el menor plazo posible, la Dirección General de Sanidad ha enviado una circular a los médicos sanitarios a fin de que den a los agentes las facilidades necesarias dentro de sus atribuciones.

Para esta labor se cuenta, además, con la importante ayuda de los Carabineros de Chile.

El Ministerio del Interior también ha comunicado a los Intendentes, los que a su vez comunicarán a los Gobernadores, Alcaldes y otras autoridades, la confección de la obra titulada Control General y Oficial Médico Chileno, con el objeto que faciliten la acción de los agentes.

Mañana y el sábado se controlará el cumplimiento de la ley 4054

La Secretaría de Bienestar Social ha ordenado que se realice una visita inspectiva para controlar el cumplimiento de la ley 4054, en el sector comprendido entre las calles de Bandera, Avenida Cumming, Delicias y Mapocho.

Esta visita inspectiva se llevará a cabo durante el día de mañana y el sábado de la presente semana. Se revisarán las industrias, y en especial las casas particulares con empleadas.

LA GERMANO - CHILENA

COMPAÑIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

BLANCO 1002 — VALPARAISO — CASILLA 64-V.

CAPITAL	$ 1.000.000.00
RESERVAS ACUMULADAS	" 3.225.839.49

DIRECTORIO

Presidente	Sr. WALTER BADE
Vice-Presidente	" MANUEL OSSA S. M.
Director	" JORGE CHODOWIECKI
"	" CARLOS MENKE
"	" HANS KRATZER
"	" TEODORO KUNZE
"	" CARLOS URENDA TRIGO
Gerente	" HENRY M. EDYE
Sub-Gerente y Actuario	" WALTER RUTSCHE
Médico-Jefe	Dr. CHRISTIAN VAN LENNEP
Inspector de Cuentas	Sr. N. LAFRENTZ
" " "	" GUSTAVO FRIEDERICHS

9.a MEMORIA

Que el Directorio presenta a la Junta General Ordinaria de Accionistas, en 11 de marzo de 1931

Señores Accionistas:

En cumplimiento de las disposiciones de nuestros Estatutos, tenemos el agrado de someter a vuestra consideración, la Memoria, el Balance y la Cuenta de Ganancias y Pérdidas correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 1930.

Para los efectos del Balance, los valores mobiliarios han sido inventariados en conformidad con las disposiciones de la Superintendencia de Seguros, con excepción de las acciones de la Sociedad Explotadora de Tierra del Fuego, que hemos estimado conveniente avaluar al precio de la cotización oficial de la Bolsa de Corredores, en 31 de diciembre de 1930.

Después de aumentar las Reservas Técnicas en $ 610,706.82, con lo cual estas llegan a la suma de $ 2.965,790.38, y de hacer los castigos necesarios, el Balance arroja una utilidad de... $ 58.274.01
de cuya cantidad se destina:

10 o|o al Fondo de Reserva. (Art. 33 de los Estatutos)		5.827.40
El saldo de	$	52.446.61
unido al saldo del Fondo para Futuros Dividendos de		15.798.52
da un total de	$	68.245.13

que os proponemos pasar al Fondo para Futuros Dividendos.

Aceptada esta proposición, los Fondos Acumulados de la Compañía, quedarían como sigue:

Capital Pagado	$ 1.000.000.00
Fondo de Reserva Legal	53.343.01
Fondo para Futuros Dividendos	68.245.13
Reservas Matemáticas	2.939.579.88
Reserva Cláusula de Incapacidad	23.590.00
Reserva Dividendos Anuales para Asegurados	18.683.25
Reserva Doble Indemnización	2.620.50
Fondo para los Asegurados	114.412.62
Reserva de Restitución	5.365.10
	$ 4.225.839.49

En el curso del ejercicio hemos tenido que lamentar el fallecimiento del Inspector de Cuentas, don Hermann Hecht, en reemplazo de quien el Directorio designó al señor Gustavo Friederichs, cuyo nombramiento os corresponde aprobar.

Cesando en sus funciones, según el artículo 11.o de los Estatutos, los siete miembros del Consejo Directivo, os corresponde designar los Directores para el próximo período, y al mismo tiempo, designar dos Inspectores de Cuentas, en reemplazo de los señores Gustavo Friederichs y Nicolás Lafrentz.

EL DIRECTORIO.

BALANCE GENERAL en 31 DE DICIEMBRE DE 1930

ACTIVO

Inversiones y Fondos.		
Bonos	$ 1.794.748.25	
Acciones	469,410.82	
Préstamos Hipotecarios	10.000.—	
Préstamos s|Pólizas	438.008.73	
Bancos:		
Depósitos a Plazo	696.663.87	
Depósitos a la Vista	60.973.42	
Caja	2.634.60	
Retención de Reservas Técnicas	18.667.76	$ 3.491.107.45
Muebles, Utiles y Material.		
Muebles y Utiles	$ 5.000.—	
Material	1.—	5.001.—
Deudores diversos.		
Compañías Congéneres	$ 10.934.95	
Caja Reaseguradora de Chile	36.028.82	
Agentes y Corredores	36.315.56	
Primas por cobrar	178.273.92	
Letras y Documentos	1.412.—	
Cuentas Varias	52.321.98	$ 315.287.23
		$ 3.811.395.68

PASIVO

Reservas Técnicas.			
Reserva matemática	$ 2.939.579.88		
Menos: Primas diferidas, etc.	639.199.06	$ 2.300.380.82	
Reserva Cláusula de Incapacidad		23.590.—	
Reserva Doble Indemnización		2.620.50	
Reserva Dividendos Anuales para los Asegurados		18.683.25	
Fondo para los Asegurados		114.412.62	
Reserva de Restitución		5.365.10	$ 2.465.052.29
Acreedores Diversos.			
Compañías Congéneres		$ 48.186.39	
Caja Reaseguradora de Chile		10.863.55	
Agentes y Corredores		24.271.44	
Acreedores por Siniestros		119.022.90	
Cuentas Varias		22.410.97	224.755.25
Total del Pasivo			$ 2.689.807.54
Capital y Reservas de Capital.			
CAPITAL			
Emitido 50,000 acciones a $ 20 c|u.		$ 1.000,000.—	
RESERVAS:			
Legal (Art. 33 de los Estatutos)		47.515.61	
Fondo para Futuros Dividendos		15.798.52	1.063.314.13
			$ 3.753.121.67
Ganancias y Pérdidas.			
Saldo: Utilidad			58.274.01
			$ 3.811.395.68

CUENTAS DE ORDEN

Valores en Garantía	$ 14.000.—	Garantías otorgadas por Directores	$ 14.000.—

W. BADE, Presidente. — H. THUMANN, Contador. — H. M. EDYE, Gerente.

Las reservas matemáticas que figuran en el presente Balance. han sido calculadas en conformidad con los principios de la ciencia actuarial, sirviendo como base la Tabla de las 17 Cías. Inglesas ("Actuaries Tables"). W. RUTSCHE, Actuario.

Hemos examinado el Balance que antecede, comprobándolo con los saldos del Libro Mayor, y lo hemos encontrado conforme.

N. LAFRENTZ, GUSTAVO FRIEDERICHS, Inspectores.

GANANCIAS Y PERDIDAS

EN 31 DE DICIEMBRE DE 1930.

DEBE

Reseguros		$ 161.018.97
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio actual:	$ 2.939,579.88	
Reserva Cláusula de Incapacidad	23,590.—	
Reserva Doble Indemnización	2.620.50	
Reserva Dividendos Anuales para los Asegurados	18.683.25	
Fondo para los Asegurados	114.412.62	3.098.886.25
Siniestros	$ 335.615.—	
Menos: Reseguros	32.500.—	303.115.—
Rescates		99.118.16
Beneficios y Dividendos pagados		1.366.67
Comisiones, Sueldos, Arriendos, Diferencia de Cambio, Gastos Generales, etc.	$ 715.809.95	
Impuestos y Contribuciones	82.627.08	
Honorarios Médicos	49.676.20	
Castigos	30.708.58	878.821.81
Ajuste de Acciones a cotización oficial de 31 de Diciembre de 1930		57.600.—
		$ 4.599.926.86
Saldo Utilidad		58.274.01
		$ 4.658.200.87

HABER

Primas de Seguros y Reseguros		$ 1.946,942.28
Reservas de Riesgos en Curso:		
Ejercicio anterior:		
Reservas Matemáticas	$ 2.337.357.96	
Reserva Cláusula de Incapacidad	16.237.60	
Reserva Doble Indemnización	1.488.—	
Reserva Dividendos Anuales para los Asegurados	5.087.62	
Fondo para los Asegurados	110.056.45	2.470.227.63
Ajuste de Reservas para Reseguros cedidos: (Recompensación de la Caja Reaseguradora de Chile)		13.871.34
Producto de Inversiones		198.938.03
Derechos s|. Pólizas y Préstamos		25.512.64
Otras Entradas		3.708.95
		$ 4.658.200.87

W. BADE, Presidente. — T. THUMANN, Contador. — H. M. EDYE, Gerente.

INFORMACIONES DE PROVINCIAS

DE NUESTROS CORRESPONSALES RECIBIDAS POR TELEGRAFO CORREO Y TELEFONO

SANTIAGO

Lo Espejo ha vivido una borrascosa temporada veraniega

Con motivo de la elección de la Reina de la Belleza se han producido incidencias que han agitado a los vecinos y veraneantes. — El sábado en un baile público será proclamada la Reina señorita Teresa Rayneld. — Su elección ha sido patrocinada por las autoridades

LO ESPEJO, 4.—La señorita Teresa Rayneld Franco Gundián fué elegido Reina de la Belleza por el jurado formado por el alcalde de la comuna, señor Javier Gumucio Velasco; por el subdelegado, don Arturo Godoy; por el presidente del Circulo Social de Lo Espejo, señor R. Alonso Vial, y por los señores Carlos Larraín y José M. Martínez.

La señorita Teresa Rayneld será proclamada el sábado próximo, durante un baile que ofrecerá el Círculo Social y al cual asistirán familias de Lo Espejo, La Cisterna, San Bernardo, La Granja y Santiago.

INCIDENCIAS

En torno de la elección de Reina de la Belleza de Lo Espejo se han producido incidencias que han perturbado la tranquilidad del pueblo y sobre las cuales ya hemos informado.

La elección se hacía por votación pública, controlada por el Círculo Social. En el último escrutinio, que se efectuó hace quince días, resultó elegida la señorita Cristina Cerón; pero un grupo numeroso de vecinos y veraneantes, miembros todos del Círculo Social, impugnó esta elección como no válida.

DOS REINAS

Los partidarios de la señorita Cristina Cerón insistieron en la validez del resultado de ese escrutinio y proclamaron a su Reina en una fiesta particular, pues las autoridades no dieron el permiso reglamentario para que esa proclamación se hiciera en público.

Los miembros del Círculo Social disconformes con esta elección, decidieron que la legítima Reina de la Belleza de Lo Espejo fuera designada por un jurado presidido por el alcalde, que la elegiría entre las señoritas que ocuparon las cuatro primeras mayorías en el último escrutinio, inclusive la señorita Cerón.

El jurado, como hemos dicho, se reunió y eligió Reina de la Belleza a la señorita Teresa Rayneld.

DOS CIRCULOS SOCIALES

Pero no se han detenido aquí las incidencias. Hemos dicho que la elección era patrocinada por el Círculo Social de Lo Espejo. Pues bien, los partidarios de la señorita Cerón sostienen que ellos representan genuinamente el Círculo y que quienes, en nombre del mismo Círculo impugnaron el escrutinio, no tienen ningún derecho para tomar el nombre de la respetable institución.

Por su parte, los caballeros y jóvenes que consideraron esa elección nula, también se abrogan la representación del Círculo, y han expulsado del seno de la institución a las personas que intervinieron en ese último escrutinio.

Hay, en consecuencia, dos Círculos Sociales de Lo Espejo. Los dos tienen presidente, secretario, directores y tesorero, y los dos sostienen que con el Círculo legítima, ese que se formó a fines del mes de enero en medio de las más auspiciosas esperanzas de los vecinos.

Señorita Teresa Reyneld Franco Gundián, Reina de la Belleza de Lo Espeo

ASONADAS CALLEJERAS

Se han producido, entretanto, en las calles de Lo Espejo, incidencias que tienen desesperados a los veraneantes que han ido a ese tranquilo pueblo en busca de paz y de reposo.

Los partidarios de las reinas se encuentran en la calle y entablan discusiones que muchas veces se resuelven a mojicones y bastonazos.

Pero se espera que todo esto no durará más allá de una semana. El sábado será proclamada solemnemente durante un baile público la Reina, señorita Teresa Rayneld. Y la verdad es que hay en el pueblo y los alrededores mucho entusiasmo por concurrir a esta fiesta y rendirle homenaje a la bella Reina, y que el acto está patrocinado por vecinos respetables y por las autoridades de la comuna.

Y después de realizada esta proclamación volverá Lo Espejo a su tranquila vida ordinaria. Los dos Círculos que tan fieramente se disputan el derecho a dirigir las actividades sociales del pueblo, se disolverán de hecho, porque la mayoría de sus socios son veraneantes que ya tienen que regresar a Santiago a reanudar sus trabajos interrumpidos. Algunos de ellos han alargado el veraneo nada más que para asistir al baile del sábado, que será el punto final de una de las más borrascosas temporadas que ha vivido Lo Espejo en los últimos años.—(Corresponsal).

Un nuevo Centro Boxeril en Rancagua

RANCAGUA, 4.— Ayer inauguró sus actividades, con una velada boxeril, el Club de Box "Comandante N. Blanco" formado por los carabineros de la 1.a Comisaría.

Asistieron a este acto las autoridades locales, el teniente-coronel señor Juan N. Blanco; el Prefecto de Colchagua, representantes de la prensa, numerosos jefes y oficiales del Cuerpo y gran cantidad de invitados.

Al darse término a las presentaciones de box, los asistentes fueron obsequiados con un buen buffet. — (Guzmán Castro).

Se inauguró una piscina en Machalí

RANCAGUA, 4.— El domingo se inauguró en Machalí una magnífica piscina construida por la Municipalidad. Se desarrolló con este motivo un concurso de natación que resultó muy lucido.—(Guzmán Castro).

Manifestación al teniente Sepúlveda

RANCAGUA, 4.—En el Club Deportes Rancagua se ofreció una comida al ex-ayudante de la Prefectura, teniente don Eliseo Sepúlveda, con motivo de su traslado a Los Angeles, a la que asistieron numerosos compañeros y amigos del festejado. —(Guzmán).

ATACAMA

Manifestación al capitán Labbé

CHAÑARAL, 4.—Un numeroso grupo de amigos del capitán señor Labbé Ramírez, le ofrecerá mañana una gran manifestación de despedida con ocasión de su alejamiento de este puerto.—(Benítez).

COLCHAGUA

En la cordillera y la costa pasaron el vera[no] cientos de niños débiles

Terminaron el período de vacaciones las Colonias Escolares [de] Colchagua

RANCAGUA, 4.—Las colonias escolares de la provincia de Colchagua han desarrollado este año una benéfica labor en favor de la salud de los niños débiles, quienes han sido llevados a pasar las vacaciones a la cordillera y a la playa.

La Colonia Caupolicán pasó una temporada en los baños de Cauquenes; la de Santa Cruz, en Pichilemu; la de San Fernando y la de Sewell, en Cartagena. Todas han regresado ya a sus respectivas ciudades. Rancagua ha mantenido dos colonias: una en un fundo cordillerano y otra en Pichilemu. Esta última, cuyo equipo le fué proporcionado por la Junta de Auxilio Escolar con el concurso de la Inspectoría Departamental de Educación y del comercio de Rancagua, [fué visi]tada hace algunos días por [el Ins]pector provincial don David [...]ñez A., quien se impuso [...] de la vida que hacían los [niños en] esas playas.

Esta colonia consta de [...] a cargo de cinco profesores [...] do momento contó con la [...]ción del profesorado, vecinos [de Pi]chilemu y veraneantes.—[...]



Una de las Colonias Escolares de Rancagua en Pichilemu

T. AYSEN

Buena impresión trae del Aysen el Director de Caminos

PUERTO AYSEN, 4.— En el vapor "Inca" partió a Puerto Montt, para de allí seguir a Santiago, el Director General de Caminos, don Carlos Alliende Arrau.

El señor Alliende declaró al corresponsal que su gira por el territorio lo dejó muy bien impresionado. Ha comprobado que hay aquí un gran espíritu de trabajo, que la organización administrativa es admirable y que tiene la región inmensas riquezas inexplotadas que le aseguran un magnífico porvenir.

Lleva el señor Alliende un interesante material de estudio, planos y croquis, que utilizará en la delineación de la red caminera que se está construyendo en el territorio. — (Cousiño).

ARICA

Fracasaron las conversaciones de Arequipa

Representantes del sur partieron ayer en avión a Lima para entenderse con la guarnición de esa ciudad. — Arequipa exige la presidencia del Gobierno provisorio para Samánez Ocampo y la separación de varios jefes adictos a Sánchez Cerro. — Las fuerzas del sur continúan sobre las armas

ARICA 4.—Sin que se llegara a ningún resultado terminaron anoche en Arequipa las conversaciones entre los representantes de la Junta de Gobierno constituida en esa ciudad y los de la de Lima.

Los delegados de esta última regresaron hoy a Lima en avión. Poco después partieron a la misma ciudad, también en avión, los señores Luis Emilio Olazábal, Enrique Ilacoachea y Enrique Barreda, delegados de la Junta de Arequipa ante la guarnición de Lima.

Llevan, según informaciones recibidas por el corresponsal, instrucciones para exigir la presidencia del Gobierno provisorio para el señor David Samánez Ocampo, actual presidente de la Junta de Arequipa, y el Ministerio de Guerra y la jefatura de la segunda región militar, para los jefes revolucionarios del sur.

Exigirán también que se separe de sus puestos a varios jefes que actuaron con Sánchez Cerro, y, entre ellos, especialmente, al comandante Ruiz Bravo.

Se sabe que mientras no se defina la situación, las guarniciones del sur no serán desmovilizadas. Esto significa que estarán listas para actuar contra Lima en caso necesario.

Los revolucionarios de Arequipa proponen la siguiente Junta de Gobierno: David Samánez Ocampo, que la presidiría, y Manuel Bustamante Lafuente, Emilio Olazábal, José Gálvez, Ernesto Lajara, Eduardo Bustamante Ordóñez, Alejandro Barúa Garía y Manuel Seaoane.—(Edwards).

BIO-BIO

Campaña contra las casas [de] préstamo clandestinas

ha emprendido la Sección de Investiga[ciones] de Los Angeles

LOS ANGELES, 4.—La Sección de Investigaciones trata de establecer el denuncio que se le ha hecho, de que en esta ciudad funcionan varias casas de préstamos clandestinas.

Funcionan estas agencias sin ningún control y extorsionan a sus clientes de modo abusivo. Les prestan poco dinero por sus prendas, les cobran intereses exhorbitantes y les exigen, cuando acuden a retirar sus especies, que parte del pago la hagan en productos agrícolas, que los agencieros tasan a precios [...]

Se tiene entendido que [...] estos agencieros negocian [...] objetos robados para [...] otras plazas.

En todo caso, se espe[ra que la] campaña de la Sección de [Investiga]ciones, por lo menos, tenga [por re]sultado librar a la gente [...] de la explotación de que [son] víctimas estas agencias [...] —(Palma).

Dama de Los Angeles ganó un concurso de Tiro al Blanco

LOS ANGELES, 4. — La señora Carmela de Cabezas, de la sociedad de Los Angeles, obtuvo uno de los premios en el concurso de tiro que se efectuó el Domingo pasado en Concepción, organizado por la Sociedad de Pesca y Caza de esa ciudad. — (Palma).

Pastelero, pereció a[hoga]do en el Duque[co]

LOS ANGELES, 4.—En [...] se halló el cadáver del pa[...] lio Baeza, que había desap[arecido de] su casa hace algunos días [...] topsia ha demostrado q[ue murió] por asfixia por sumersión.—[...]

CONCEPCION

El Dr. Noé estudió las condiciones sanitarias de las minas de Lota

Un plan para la profilaxis de la "anquilostomiasis"

CONCEPCION, 4. — Ha regresado de Lota el profesor Noé, después de haber permanecido allí dos días, con el objeto de imponerse del estado sanitario de las minas de esa localidad, especialmente en lo referente a la enfermedad denominada anquilostomiasis o anemia del minero.

Acompañaron al profesor Noé en su visita el doctor Wolhem, profesor de la Universidad de Concepción, y el doctor González Pastor, inspector sanitario de la provincia de Concepción.

En Lota se unió a ellos, para la investigación indicada, el doctor Espinoza Lavanchy, a quien la Compañía Minera e Industrial de Chile, propietaria de las Minas de Lota, tiene comisionado para el estudio y tratamiento de la citada enfermedad. El doctor Espinoza acaba de regresar de Europa, a donde fué en viaje de estudio.

Los distinguidos facultativos encontraron en las minas de Lota toda clase de facilidades para el desempeño de su misión. El administrador general, señor Demangel y el jefe del Bienestar de la Compañía, señor Astorquiza, les proporcionaron todos los elementos necesarios. La Compañía mantiene un Laboratorio especial dotado con modernos elementos, lo cual permitió al profesor Noé hacer toda c[lase] de exámenes, a pesar de que el m[a]terial propio del Gobierno no hab[ía] llegado aún.

La impresión general de la comisión médica fué que en las minas de Lota existen condiciones sanitarias, y según nos agregó uno de los señores médicos, bajo determinado aspecto, esas condiciones pueden considerarse, no sólo satisfactorias sino excelentes.

Por lo que respecta a la anquilostomiasis, los métodos de investiga[ción] y de profilaxia y de tratamiento [cura]tivo, implantados por la Compañía desde varios años atrás, es[tá]n de acuerdo con las últimas prescripciones científicas.

Así lo expresó el doctor Noé en una concurridísima reunión celebrada con los obreros de las minas, reunión que fué provocada por el profesor para dar instrucciones y explicaciones detalladas, a los trabajadores. Estas explicaciones constituyeron, en realidad, una interesantísima conferencia. El profesor, además de sus instrucciones verbales, en las cuales expresó que la cartilla editada al respecto por la Compañía y distribuida a todo su personal es muy completa, hizo pasar en la pantalla una película sobre anquilostomiasis, que interesó profundamente a los asistentes.

El profesor Noé se propone continuar sus visitas a otras minas de la región carbonífera, y en seguida reunir a los representantes de las Empresas para adoptar un plan uniforme para la profilaxia de la anquilostomiasis. — (CORRESPONSAL).

VALDIVIA

Junto a sus compañeros será sepultado Erich Gnaud

El joven agregado a la banda del "Caupolicán". — Sus funerales se efectuarán hoy. — Na ha aparecido el cadáver de Oscar Casas

VALDIVIA, 4.— Mañana se efectuarán en esta ciudad los funerales del agregado a la banda del "Caupolicán", Erich Gnaud, cuyo cadáver llegó hoy de Osorno.

El comandante del "Caupolicán", conversó con el padre del joven Gnaud y le ofreció llevar los restos de su hijo a Gorbea, donde reside su familia.

El señor Gnaud agradeció este ofrecimiento, pero no lo aceptó. Pidió que se sepultara a su hijo en el cementerio de Valdivia, junto a sus compañeros.

GESTIONES PARA REHACER LA BANDA

Se han iniciado gestiones para rehacer la banda del "Caupolicán". Con este fin se contratará personal en Santiago y otras ciudades del norte.

LA DELEGACION DEL "ZAPADORES"

Hoy regresaron a Osorno los oficiales, suboficiales y soldados del "Zapadores" y la banda de esa unidad, que vinieron a Valdivia para participar en los funerales de los músicos del "Caupolican". (Barra).

IMPOSIBLE HALLAR EL CADAVER DEL AGREGADO CASAS

OSORNO, 4.— Ha sido imposible hallar el cadáver del agregado de la banda del "Caupolican", Oscar Casas, que es el único que no ha aparecido.

Los buzos que trabajan en su búsqueda han explorado una gran extensión infructuosamente. Opinan que el cadáver debe hallarse enterrado en el fondo fangoso del lago y que es muy difícil que salga a flote. (Aguilera).

ÑUBLE

Un informe sobre las necesida[des] del Departamento de Buln[es]

elevó a la Intendencia de Ñuble el Gober[nador] don Leopoldo Burgos

BULNES, 4.—El gobernador de este departamento, don Leopoldo Burgos, en cumplimiento a una reciente circular del Ministerio del Interior, elevó a la Intendencia un informe en el cual da cuenta de las necesidades más urgentes del departamento a su cargo. Entre estas necesidades figuran las siguientes:

Construcción de edificios para la Escuela Completa de Niñas N.o 2 de Bulnes, para la escuela 31 de Quillón y para la escuela N.o 5 de San Ignacio;

Construcción del embalse de Diguillín, obra que permitirá regar el departamento de Bulnes y gran parte del de Chillán;

Construcción del camino de Bulnes a Chillán, aspiración muy justificada de los habitantes de ese pueblo y que sería el complemento [indispen]sable del camino de Con[cepción a] Bulnes;

Construcción del camino [de Bulnes] a San Ignacio;

Instalación de los servi[cios de] cantarillado y mejoramiento [de los] servicios de agua potable;

Construcción de un edi[ficio para] la Gobernación y demás of[icinas pú]blicas; y

Construcción de una Sa[la de Ma]ternidad en el Hospital San [...]

El señor Burgos se extien[de en es]te mismo informe acerca de [las ra]zones que justifican la pro[nta ejecu]ción de las obras solicitadas.

El Intendente de la prov[incia lle]vará ese informe a conoci[miento del] Ministro del Interior—(Cor[responsal]).

El Código de Régimen Inte[rior]

Una comisión especial comenzará hoy [el] estudio del proyecto

En la tarde de hoy se reunirá la comisión encargada de estudiar el proyecto de Código de Régimen Interior, que como se sabe, fué aprobado por una Comisión Mixta del Congreso.

La comisión está compuesta del Ministro del Interior, señor Carlos Frodden, que la presidirá; y de los señores René Reyes Barrueto, Intendente de Cautín; Almanzor Ureta, alcalde de la Comuna de Providencia; Enrique Donoso Bañados, [jefe de la] Sección Gobierno del Mi[nisterio del] Interior; Ramón Zañartu [...] servador del Registro E[lectoral] Carlos Rubio Dominguez, [...] del Departamento de Mu[nicipalida]des.

Los miembros de dicha co[misión es]tudiarán también las obse[rvaciones] formuladas por los Inte[ndentes y] gobernadores de la Repúbli[ca].

Estado del tiempo en las últimas 24 horas

HASTA EL MEDIODIA DEL MIERCOLES 4

Zona norte, Arica a Coquimbo: Buen tiempo. Nublados parciales. Calmas, vientos moderados del W y SW. Visibilidad buena. Mar rizada en Arica y marejada en Coquimbo. Mar llana en el litoral.

Zona central, Aconcagua a Maule: Buen tiempo. Muy caluroso. Calmas, vientos moderados del sur. Visibilidad buena. Mar rizada.

Región transandina, Cordillera Estación Caracoles: Buen tiempo.

Santiago: Buen tiempo. Muy caluroso. Mín., 14° C. Máx., 30° C.

Zona sur, Ñuble a Chiloé: Buen tiempo. Nublados parciales. Calmas, vientos variables. Visibilidad buena. Niebla en Concepción. Mar llana.

Extremo sur, I. Guafo a Magallanes: Variable y lluvioso. Vientos moderados del NE en el norte de la zona y variable en la parte sur. Visibilidad regular. Marejada.

TIEMPO PROBABLE PARA LAS PROXIMAS 24 HORAS

Zona norte, Arica a Coquimbo: Buen tiempo. Nublados matinales. Viento de regular fuerza del W y SW. Visibilidad moderada. Marejada.

Zona central, Aconcagua a Maule: Buen tiempo. Nublados y [...] matinales en el litoral. Vientos [de re]gular fuerza del sur y SW. [Visibili]dad moderada. Marejada.

Zona sur, Ñuble a Chiloé: [...] tiempo. Nublados y neblinas [matina]les. Vientos de regular fuerza [del] sur. Visibilidad moderada. [Mare]jada.

Extremo sur, I. Guafo a M[agallanes]: Variable y nublado, [...] Vientos moderados del norte [...] Visibilidad mala. Mar gruesa.

Caballero de la Or[den del] Mérito Naval, de E[spaña]

Ayer en la tarde le fue[ron entre]gados al doctor don Luis [...] Lantaño, en el Ministerio [de Rela]ciones Exteriores, la Cruz [de la Or]den Al Mérito Naval, de [...] clase, de España, y el Di[ploma que] le otorga la calidad de Ca[ballero de] dicha Orden.

Esta condecoración, que el [Gobier]no de España concede so[lamente a] personas que prestan señal[ados ser]vicios a la Armada, le fué [otorgada] al doctor Santelices, con m[otivo de] haber sido adoptada para [los ser]vicios de la Marina española [...] lla de que es inventor este [médico] chileno.

Fechas de sorteos y exámenes para ingresar a las Escuelas universitarias

fueron determinadas ayer

El Secretario General de la Universidad de Chile, fijó ayer las siguientes fechas de sorteos e ingresos para las Escuelas Universitarias:

SORTEOS

Grupo A. — Escuela de Ciencias Jurídicas y Sociales y Curso de Geografía, Historia y Educación Cívica del Instituto Pedagógico: lunes 16 de marzo, a las 9 horas.

Grupo B. — Curso de Castellano del Instituto Pedagógico: Martes 17 de marzo, a las 9 horas.

Grupo C. — Curso de lenguas extranjeras del Instituto Pedagógico: martes 17 de marzo, a las 10 horas.

Grupo D. — Escuela de Medicina, Escuela Dental, Escuela de Química y Farmacia: miércoles 18 de marzo, a las 9 horas.

Grupo E. —Escuela de Agronomía, Escuela de Medicina Veterinaria y Curso de Ciencias Biológicas y Química del Instituto Pedagógioc: miércoles 18, a las 15 horas.

Grupo F. — Curso de Matemáticas y Física del Instituto Pedagógico: Jueves 19 de marzo, a las 10 horas.

Grupo G. — Curso de la Sección Técnica del Instituto Pedagógico: viernes 20 de marzo, a las 10 horas.

EXAMENES

Grupo A. — Viernes 24 de marzo, a las 14 horas.

Grupo B. — Sábado 25 de marzo, a las 14 horas.

Grupo C. — Sábado 25 de marzo, a las 16 horas.

Grupo D. — Domingo 26 de marzo, a las 8 horas.

Grupo E. — Domingo 26 de marzo, a las 10 horas.

Grupo F. — Lunes 27 de marzo, a las 14 horas.

Grupo G. — Martes 28 de marzo, a las 14 horas.

Todos los sorteos se verificarán en la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile.

Los exámenes tendrán lugar en los locales que se indicarán en el momento del sorteo.

Las solicitudes se reciben hasta el sábado 14 del presente, en la Oficina de Títulos y Grados de la Universidad.

PREMIO AL MERITO CIVICO.

En una de las oficinas de la Dirección General de Carabineros se llevó a efecto la entrega del premio al Mérito Cívico, con que los carabineros de Chile premian a todas aquellas personas que, por circunstancias especiales, intervienen en defensa de la vida de algún carabinero que se encuentre en peligro de perderla.

En esta ocasión ha sido acreedor a este premio el ciudadano señor Emilio Morales Vásquez, quien en un momento en que el cabo 2.o de la 1.a Comisaría Benedicto Alarcón, era atacado por un malhechor y se encontraba desarmado y a punto de ser ultimado por éste, acudió en su defensa y después de luchar con el bandido logró desarmarlo y conducirlo a la comisaría más próxima.

Este premio consistió en un anillo de oro con las insignias de los carabineros y un diploma.

Cesará la obligación de presentar a los consulados para su visación las facturas consulares, desde el 15 del presente

En cambio, las Aduanas de la República cobrarán un derecho estadístico de internación, independiente de todos los ya establecidos o que se establezcan en el Arancel Aduanero y en las leyes especiales, derecho que ascenderá a un 3.1|2 por ciento sobre el valor de las mercaderías puestas en Chile. — Se aumentan en un 30 por ciento los derechos de internación de las mercaderías que se introduzcan al país por medio de encomiendas postales, y en un 10 por ciento los derechos de internación de la bencina y otras esencias para motores. — Estos aumentos regirán a contar desde el 20 del presente.

Con fecha de ayer el Ministerio de Hacienda ha dado curso a un decreto con fuerza de ley encaminado a crear nuevos recursos al Estado con el fin de atender a las necesidades más ineludibles e impostergables del servicio.

El decreto establece que "sin perjuicio de las autorizaciones concedidas al Presidente de la República en el artículo 15 de la ley 4321, se procede a elevar los derechos de internación de aquellos artículos que no son de indispensable consumo o que pueden ser reemplazados por otros artículos nacionales, y los de aquellos que tienen actualmente un derecho excesivamente bajo en el Arancel, hasta enterar un aumento medio de producción de 1 o|o sobre el vigente".

LA BENCINA Y OTRAS ESENCIAS PARA MOTORES

Se substituye en la ley 4831 del 11 de marzo de 1930, la letra b) del artículo 32 y el artículo 37, por los siguientes:

"Art. 32 letra b). Un derecho adicional total sobre el Arancel Aduanero de 20 centavos por libro de bencina y otras esencias para motores, cuando vengan en buques estanques y de 30 centavos por kilogramo de bencina y demás esencias para motores, envasadas".

"Art. 37. A la partida C, se destinará la cuota que el ítem 7 del Presupuesto consulta por el concepto de erogaciones particulares y una parte adicional de la letra b) del artículo 32, que ascenderá; a $ 0.05 por kilogramo de bencina envasadas".

"Art. 37 A la partida C, se destinnará la cuota que el ítem 7 del Presupuesto consulta por el concepto de erogaciones particulares y una parte adicional de la letra b) del artículo 32, que ascenderá; a $ 0.05 por kilogramo de bencina envasada y $ 0.04 por litros de esencia a granel".

SUPRECION DE FACTURA CONSULARES

A contar desde el 15 de marzo próximo, cesará la obligación de presentar a los consulados, para su visación, facturas consulares. Las Aduanas de la República cobrarán, en cambio, un derecho estadístico de internación independiente de todos los ya establecidos o que se establezcan en el Arancel Aduanero y en leyes especiales, derecho que ascenderá a un 3 1|2 sobre el valor de las mercaderías puestas en Chile, en conformidad a lo dispuesto en el artículo 5.o de la ley número 4,321, de 27 de febrero de 1928.

El derecho se aplicará sobre el valor declarado por los internadores en la póliza de despacho para el consumo o sobre el de la declaración de aduanas que se acompaña a las encomiendas postales convertido a moneda legal; pero cuando se hayan omitido tales declaraciones, o cuando la aduana considere que este valor no es exacto, procederá a establecerlo ella misma al aforar la mercadería, pudiendo el interesado interponer el reclamo del caso, que se tramitará y fallará en la forma establecida para los reclamos de aforo.

5. Si se omitiere la declaración del valor, se procederá a la verificación del aforo por examen de la mercadería y se cobrará con un recargo de 10 o|o el derecho estadístico correspondiente.

En caso de establecerse en definitiva por las autoridades correspondientes un valor superior o inferior al declarado, se aplicará como pena por falsa declaración, una multa hasta de tres veces el monto de los derechos sobre la diferencia entre el valor declarado y el establecido en definitivo por la aduana.

En la aplicación y repartición de las multas por falsa declaración de valor, se procederá en la misma forma que establecen los artículos 176, 189 y 190 de la Ordenanza de Aduanas.

Se exceptúan del pago del presente impuesto, los efectos comprendidos o que se comprendan en las partidas arancelarias 1901, 1902, 1903, 1905 y 1925, los materiales de guerra a que se refiere la partida 1899, del Arancel y los efectos consignados a la orden del Presidente de la República y del Ministro de Relaciones Exteriores.

Se eximirá del pago de derecho estadístico a que se refiere los artículos anteriores, a toda mercadería extranjera, cuyo despacho se solicite con factura consular visada con anterioridad al 15 de marzo del presente año.

La Ley de Presupuestos consultará anualmente, fondos destinados a reemplazar en la renta actual de los cónsules, las sumas que dejen de percibir por concepto de venta de facturas consulares o, en determinados consulados, por retención de derechos.

LAS ENCOMIENDAS POSTALES PROCEDENTES DEL EXTRANJERO

Por último se eleva el 30 por ciento el recargo establecido por el decreto ley 382, a los derechos de internación de las mercaderías que se introduzcan al país por medio de encomiendas postales.

Este decreto en lo que respecta al aumento de los derechos de bencina y a las encomiendas postales entrará en vigencia dentr ode quince días, de su publicación en el "Diario Oficial" que fué hecha ayer.

La supresión de las facturas consulares sreá a contar desde el 15 de marzo próximo.

El coronel don Carlos Plaza Bielich,

jefe de la 1.a Brigada de Artillería.

El edecán de S. E. el Presidente de la República, coronel don Carlos Plaza Bielich, ha sido puesto a disposición del Ministerio de Guerra, pues se le nombró jefe de la 1.a Brigada de Artillería, con residencia en Antofagasta.

DESTINACIONES MILITARES.

A los cuerpos que se indican han sido destinados los siguientes militares:

Capitán Alberto Vallejos Carvajal, al Batallón Montaña N.o 4, de Lautaro; el teniente Alfredo Andraca, al Regimiento de Caballería de Angol; el subteniente Carlos Sáez, al Regimiento de Artillería N.o 1, Tacna; el capitán Raimundo Poehler, al Regimiento de Infantería Magallanes; el teniente Luis Pérez Ríos, al Batallón de Tren N.o 2, Santiago; el teniente Agustín Rodríguez, al Batallón de Tren de Victoria; el subteniente don Néstor J. Aravena, al Regimiento de Infantería N.o 6, de Concepción.

Inspector Técnico de la Enseñanza

fué nombrado don Lorenzo Sazie.

El Ministerio de Educación Pública ha nombrado ayer al ex-Director General de Educación Primaria, don Lorenzo Sazie Herrera, para el cargo de Inspector Técnico de la Enseñanza. El señor Sazie entrará hoy en posesión de su nuevo cargo.

DIPLOMATICOS QUE PASARON A DESPEDIRSE DE S. E.

En la tarde de hoy pasarán a despedirse de S. E. el Presidente de la República: el Encargado de Negocios del Ecuador en Chile, señor Alberto Gortaire; y el agregado militar de la Embajada de Gran Bretaña en Chile, coronel R. M. E. Russel, quienes se dirigen a Río de Janeiro e Inglaterra, respectivamente.

LOS TRIUNFOS ALCANZADOS POR OFICIALES CHILENOS

en los grandes Concursos Hípicos Internacionales

MEDIANTE UNA ESCUELA PROPIA, APTITUDES Y PREPARACION SE HAN IMPUESTO A AFAMADOS JINETES MUNDIALES. — COMO ES CONOCIDO EL NOMBRE DE CHILE EN EUROPA.—MAS DE 100 PREMIOS.—ACTUACION DE LA DELEGACION CHILENA.—LA OLIMPIADA DE SAN LOUIS.

ENTREVISTAMOS AL CAPITAN JULIO SILVA, QUE REGRESO AYER DE EUROPA.

A bordo del transatlántico "Orbita" llegó a mediodía de ayer a Valparaíso, después de una brillante actuación en el extranjero, el capitán don Julio Silva, distinguido oficial de nuestro Ejército que conquistó altos premios y recompensas para Chile en los grandes torneos hípicos internacionales de las capitales europeas.

Nuestro Gobierno mantiene desde algunos años a esta parte, agregada a la misión militar en Francia una delegación de jóvenes oficiales del arma de caballería para perfeccionar sus estudios y especialización en los principales centros de equitación de Francia, Alemania, España e Italia y a los cuales les ha correspondido en los últimos grandes concursos hípicos de Europa una actuación sobresaliente que ha hecho resonar el nombre de nuestro país en las cinco partes del mundo, que han reconocido las apititudes de nuestros aficiales en el arte de la equitación.

CON EL CAPITAN SILVA

El capitán señor Silva accedió a proporcionarnos algunos detalles de la actuación de la delegación chilena, expresándonos en primer lugar que, a su juicio, la comisión que le ha cabido el honor de integrar conjuntamente con el comandante señor Benito Contreras, comandante Amaro Pérez, capitán don Benjamín Rodríguez y capitán don José Gálvez, ha servido eficazmente para dar a conocer el nombre de Chile como la mejor de las propagandas, pues en Europa existe gran interés por los concursos hípicos a los cuales los gobiernos les dan una importancia máxima por la enorme afluencia de gente que concurre a presenciar los torneos que son disputados por los mejores jinetes de todas las naciones.

LOS PREMIOS CONQUISTADOS

El capitán Silva, participante en 28 concursos internacionales, alcanzó los honores de tres primeros lugares, entre éstos, Gran Premio Gen Van de Bélgica, en Bruselas, donde participaron 164 concursantes de ocho naciones; en el Gran Concurso Hípico Internacional de Aachen, Alemania, con participación de 14 naciones, donde obtuvo el premio del Ejército Alemán, en el caballo Cóndor, entre 256 concursantes. En esa oportunidad el capitán Silva fué obsequiado con un hermoso cuadro de grandes dimensiones que representa un jinete saltando, obra de un afamado artista europeo, que regalará como recuerdo a la Escuela de Caballería.

Además, en Ginebra, en el último concurso celebrado, el capitán Silva participó en la prueba de vencedores solamente para ganadores de concurso y en la cual fueron clasificados para intervenir 12 jinetes. En esta clásica prueba, considerada como una de las más importantes, el representante de Chile obtuvo el segundo lugar a 2|5 de segundo del ganador, un oficial italiano, precediendo a



Capitán Julio Silva

muchos maestros de reconocida fama mundial que ocuparon los puestos restantes.

En total, los oficiales chilenos obtuvieron más de 100 premios, correspondiéndole, según nos informa el capitán Silva, al capitán Benjamín Rodríguez obtener el mayor número de ellos.

ORGANIZACION DE LOS TORNEOS

Al solicitar el parecer del capitán Silva sobre la organización de los torneos a que hacemos referencias, nos dijo que todos ellos se distinguieron siempre por su excelente preparación, especialmente los de Niza, Ginebra y Aachen, Alemania y de Bruselas.

En todos ellos participaron minimum 7 a 8 naciones, con delegaciones largamente entrenadas y con caballada de gran precio, ya que un caballo de méritos para estas competencias fluctúa en un valor de 80 a 100 mil francos, los que son comprados por los gobiernos para sus respectivos equipos de oficiales permanentes.

LA CABALLADA CHILENA

Por su parte, los oficiales chilenos caballos especiales, aunque no de subidos precios, para esta clase de pruebas, los que fueron bautizados con los nombres de "Chile", "Cóndor" y "Esmeralda". Estos productos fueron traídos al país en el mes de enero pasado.

Además, el comandante Pérez compró personalmente, por la suma de 75 mil francos, la famosa yegua "Kiss Me", considerada como uno de los mejores animales para concursos hípicos y que ha obtenido gran éxito en sus presentaciones internacionales.

LA PROXIMA OLIMPIADA DE SAN LUIS

También el capitán Silva se refirió a través de su breve charla con nosotros, a la próxima olimpiada internacional que se llevará a efecto en San Louis, Estados Unidos, en 1932, y para la cual ya todos los países están preparando sus respectivos equipos y caballada.

Nos expresó, al respecto, que todos los países comienzan con la debida anticipación a organizarse para estas intervenciones, pues la selección se efectúa en dos, tres mil y más hombres, lo que de sí es un trabajo largo y dificultoso.

Con los actuales caballos que posee Chile y con la pericia de sus jinetes, que han podido imponer una escuela propia de equitación, conocida ya en todas partes, es indudable, nos advierte, el interés que existe por su participación en esta olimpiada.

LAS ESCUELAS DE EQUITACION

Principalmente llamó la atención de los oficiales chilenos, para saltos y equitación ecuestre, la escuela italiana, que posee los mejores jinetes del mundo, y en picadero y adiestramiento la escuela alemana. Asimismo, pudieron advertir que todos los equipos permanentes de jinetes que poseen los distintos gobiernos son oficiales seleccionados de gran situación económica, lo que les facilita la misión.

Finalmente, nos expresó el capitán Silva, que también estuvo comandado al 8.o regimiento Dragones de Neville, en la frontera con Alemania; que en Chile es indispensable intensificar el fomento por los concursos hípicos, continuando de esta manera la labor iniciada con éxito en la capital y cuidar preferentemente de la crianza del ganado, que esté preparado para la participación de estos concursos tan de actualidad en los centros europeos, donde existe extraordinario entusiasmo por sus frecuentes realizaciones.

A los oficiales chilenos les ha sido muy grato ver en tierra hospitalaria, en repetidas ocasiones, flamear el pabellón chileno y oír la Canción Nacional, como una demostración del reconocimiento de todo un pueblo al esfuerzo de representantes de ejércitos extranjeros.

Las audiencias de ayer en la Presidencia

S. E. el Presidente de la República concedió ayer audiencia al Embajador de Chile ante el Vaticano, señor Alejandro Lira; al Gerente de la Compañía de Teléfonos Mr. Quinn y al Alcalde de Viña del Mar, señor Manuel Ossa.

El Ejército argentino envía su condolencia por la catástrofe del Lago Llanquihue

El Ministro de Guerra de Argentina, general Medina, envió al Ministro de Guerra de Chile, general Charpín, el siguiente telgrama de condolencia:

"En nombre del Ejército, y en el propio, presento a V. S. sentidas condolencias por el grave accidente ocurrido en el Lago Llanquihue."

En respuesta, el Ministro señor Charpín envió el siguiente telegrama:

"En nombre del Ejército y en el propio, agradezco a V. E. y Ejército argentino, expresiva condolencia, doloroso suceso Lago Llanquihue."

El Domingo se inaugura el monumento al Almirante Riveros

Con asistencia del Presidente de la República y la Escuadra activa

La inauguración del monumento al almirante Riveros, en Curaco de Vélez, se efectuará el domingo 8 del presente, a las 11 de la mañana, con asistencia de S. E. el Presidente de la República, el Ministro de Guerra y la escuadra activa.

Exposición de objetos chilotes y fotografías de la Región Austral

Se inaugurará hoy a las 7 de la tarde en la Y. M. C. A. — Películas de las excursiones al sur y a Juan Fernández

Hoy a las 7 de la tarde se inaugurará una interesante exposición de objetos chilotes y fotografías del sur en los salones de la Asociación Cristiana de Jóvenes, calle Arturo Prat N.o 130.

Entre los objetos que se expondrán figuran especialmente tejidos de lana en variadísimos colores y tamaños, todos confeccionados artísticamente por los lugareños de Chiloé. Además se exhibirá algunos objetos de uso doméstico que los excursionistas de la Asociación coleccionaron cuidadosamente.

Llamará mucho la atención una excelente colección de fotografías tomadas en los más hermosos rincones de la región de los lagos y canales. También tendrán oportunidad las personas que lo deseen, de pedir copias de las fotos que más le interesen.

Se exhibirán 4 películas cinematográficas tomadas por el director de la excursión al sur, señor Conrado Hansen, durante la gira. Además se exhibirán 2 películas de la excursión a Juan Fernández y otras actividades de la Asociación.

Habrá importantes números de canto durante la reunión, para lo cual ha ofrecido su concurso el cuarteto del Santiago College.

Se exhibirán películas educacionales al aire libre

Interesante campaña de la Dirección General de Sanidad

Esta noche, a las 9.15 se exhibirán en la Plaza Chacabuco dos interesantes películas de divulgación sanitaria "Nuestros alimentos" y "La rata y el zancudo".

La Dirección de Sanidad ha iniciado con éxito esta campaña de educación del pueblo en los principios de la higiene, valiéndose del cinematógrafo. La exhibición de interesantes películas educacionales se continuará regularmente todas las semanas en distintos puntos de la ciudad.

En esta obra de propaganda sanitaria han ofrecido colaborar la Cruz Roja Chilena y el Instituto de Cinematografía Educativa, que facilitará películas que contengan enseñanza de higiene.

Los aviadores chilenos a la Exposición Británica de Buenos Aires partirán el 10 del presente

El 10 del presente mes se dirigirá a Buenos Aires la delegación de aviadores que ha sido designada por el Supremo Gobierno, a fin de que concurra a la inauguración de la Exposición Británica que se verificará en la capital argentina.

Esta delegación está compuesta por el comandante don Manuel Francke, que la presidirá; el Edecán de la Presidencia, mayor don Armando Castro; de los capitanes señores Mujica, Maldonado y Arredondo, y del teniente don Felipe Latorre.

El mercado europeo de trigo

Rusia abandona su sistema de "Dumping"

Según informaciones llegadas a la Subsecretaría de Comercio por el último Correo aéreo, el mercado europeo de cereales experimentó, durante la penúltima semana, una favorable reacción, haciéndose entre otras, transacciones por un total de 200,000 toneladas métricas de trigo.

La actividad de los mercados europeos tuvo principalmente su origen en el anuncio de la Bolsa de Cereales de Winnipeg, la que fijó un aumento en el precio del trigo, de 10 centavos oro americano por bushell. Con este aumento, el trigo de primera clase norteamericano, alcanzó un valor de $ 26.65 chilenos, el quintal CIF Rotterdam, precio que para la situación ha sido considerado por el alto comercio europeo como "fabuloso".

Se cree que esta reacción viene de grandes especulaciones de los comerciantes norteamericanos, reacción que ha sido muy bien aprovechada por Argentina, Australia y Rusia, países que han logrado vender gruesas partidas de trigo en el viejo continente.

Otro detalle curioso que se observa en el mercado europeo, es el cambio de frente de Rusia, que al parecer está empeñada en elevar el precio de su trigo al nivel del de los otros países, abandonando así su primera política de "dumping", que tantos trastornos ocasionó al comercio de trigo mundial.

Mientras estaba ausente penetraron ladrones en su casa

Hasta los carabineros de la 14.a Comisaría, llegó la señora Amandina Pérez Núñez, domiciliada en la calle Montolín 282, Providencia, a exponer que momentos antes había regresado a su casa de una invitación a comer y pudo notar que el candado de la puerta de calle estaba descerrajado y que del interior de su casa le habían sido sustraídas una victrola con cincuenta discos y varias especies de vestir que avalúa en 1.200 pesos.

Julio Zúñiga disparó seis balazos a Rosa Valenzuela Faúndes

anoche a las 10 en la calle 5 de Abril esquina de Toro Mazzote

Anoche a las 22, se ha desarrollado una tragedia en la calle 5 de Abril esquina de Toro Mazzote, de la cual han sido protagonistas un maquinista de la empresa de tranvías cuyo nombre es Julio Zúñiga Reyes de 35 años de edad, domiciliado en la Población Velásquez y Rosa Valenzuela Faúndez, de 32 años y domiciliada en la calle 5 de Abril 4066.

A la hora indicada más arriba, se encontraron en la esquina de las calles nombradas y por causas que hasta el momento se ignoran Zúñiga, sacando una pistola de su bolsillo, disparó a la Valenzuela seis tiros de su arma, hiriéndola de suma gravedad. A los disparos, acudieron los carabineros y procedieron a enviar a la herida a la Asistencia Pública, donde quedó hospitalizada en vista de su gravísimo estado. Fué detenido el hechor quien pasará mañana a disposición del Juez de Turno, a quien deberá explicar los móviles que lo impulsaron a obrar en esta forma.

Sorprendió a un ladrón en su casa y le disparó cuatro tiros

Uno de los disparos dió en el blanco hiriendo en el estómago a José Fuentes Canales

Los carabineros de la Décima Comisaría dieron cuenta al Juzgado del Crimen de Turno, que antenoche en el interior de su casa, Domingo Santa María 101, don Tomás Belanzoni Alonso, sorprendió a un individuo que había penetrado a ella con intenciones de robar.

Al ordenar el señor Belanzoni al desconocido, que hiciera alto, este emprendió carrera hacia el fondo de la casa, motivo por el cual el dueño de la propiedad se vió obligado a hacer uso de su revólver disparándole cuatro tiros, uno de los cuales fué a herir gravemente en el estómago al desconocido.

Identificado por los carabineros, resultó ser José Fuentes Canales, sujeto de dudosos antecedentes a quien hubo necesidad de enviar, en calidad de detenido, a la Asistencia Pública.

El señor Belanzoni fué detenido por los carabineros.

Herido en un desorden

A las 2 horas, en un conventillo situado en la calle Tocornal entre Arauco y Franklin, se produjo un desórden de proporciones entre varios individuos que estaban en la puerta del citado conventillo. El resultado de este desórden fué que Francisco Montero Rozas, albañil, domiciliado en el mismo conventillo y de 23 años de edad, cayó al suelo con varias heridas a cuchillo en el cuerpo, sin poder precisarse quien haya sido el autor de ellas por haber huído todos los individuos. En grave estado fué conducido a la Posta N.o 2 de la Asistencia Pública donde quedó hospitalizado.

Don Francisco Rostel Martens

Después de una rápida enfermedad, ayer dejó de existir en esta capital, el señor Francisco Rostel Martens, distinguido caballero de la colectividad alemana residente.

Dedicado a actividades comerciales, el señor Rostel Martens se conquistó una brillante situación.

Por sus dotes personales se granjeó generales afectos. Su fallecimiento ha producido sentimiento en el vasto círculo de sus relaciones.

Sus funerales se efectuarán hoy a las 17 horas. El cortejo partirá de Manuel Rodríguez N.o 648.

Accidentes del tránsito

Ayer a las 20.20 en Santa Elena esquina de Zanjón de la Aguada, el auto 27966, gobernado por Gilberto Jiménez Sepúlveda, chocó al automóvil 71585 cuyo chófer era Alonso Quintanilla Zúñiga.

Sufrió heridas y lesiones de gravedad la señorita Rosa Ibarra Lizana, domiciliada en Bellavista 313, y que fué trasladada a la Posta N.o 2 de la Asistencia Pública.

Los chóferes de los automóviles 27966 y 71585, avaluaron los daños recibidos en dos mil pesos y mil pesos respectivamente.

Ambos conductores fueron detenidos.

Ayer a las 22.15, en el camino el Alto de Jahuel, frente al fundo "Ongolina" el automóvil 87329, gobernado por su dueño el abogado don Julio Aguirre Lama, domiciliado en el fundo "Las Mercedes", atropelló al carabinero de la dotación de la 21.a Comisaría, Segundo Aedo Moraga que montaba una yegua, en actos de servicio, resultando con lesiones leves en ambas piernas y el caballo seriamente lastimado. El señor Aguirre fué detenido y momentos más tarde puesto en libertad previo depósito de mil pesos para responder por los daños.

Falleció ayer el doctor Antonio Braga Castillo

A los funerales asistirá el Cuerpo de Bomberos y delegaciones de diversas instituciones. — Voluntarios de la 3.a Compañía hicieron guardia de honor junto a la capilla ardiente. — El cortejo partirá de Merced 136, a las 6 de la tarde

Falleció ayer el doctor Antonio Braga Castillo, miembro distinguido del Cuerpo Médico, en el cual encarnaba una tradición respetable de saber, abnegación y cultura. El doctor Braga Castillo, en estos últimos años, había dejado en parte sus actividades habituales, sin que por eso se borrara la huella de sus impulsos generosos; y el recuerdo de la colaboración que voluntariamente prestara a instituciones de beneficencia e instrucción, se mantenía vivo como en los años en que intervenía en el seno de ellas, con su consejo y ayuda pecuniaria.

A pesar del obligado alejamiento resultante de la edad y de la dolencia que lo aquejaba, el nombre del doctor Braga Castillo, se encontraba ya inscrito en el cuadro de honor de esas instituciones, mucho antes de que se le acordarán los homenajes póstumos que ahora le rendirán, entre otras, el Cuerpo de Bomberos, al cual pertenecía desde el año 1895.

Ingresó como voluntario a la Tercera Compañía, en la cual desempeñó varios puestos hasta obtener el título de Voluntario Honorario. Contaba en esa fecha con treinta años de servicios, por lo cual se le otorgó el 6.º Premio de Directorio.

Como médico, el doctor Braga Castillo fué un ejemplo de abnegación y desinterés llevado hasta el sacrificio personal.

El Cuerpo de Bomberos asistirá a los funerales, como asimismo delegaciones de las sociedades a que perteneció

Voluntarios de la Tercera Compañía hicieron anoche guardia de honor junto a la capilla ardiente.



Antonio Braga Castillo

La Sociedad Médica, también se hará representar en los funerales.

El cortejo partirá de la calle Merced 136, a las 6 de la tarde.

DOS FABRICAS VISITO

el Ministro de Fomento.

En la mañana de ayer el Ministro de Fomento, don Luis Matte Larraín, acompañado del director del Departamento de Industrias Fabriles, don Marcos Orrego, visitó las fábricas de hilados de Maino y Orlandini y la de asbesto cementado "Pizarreño".

Los visitantes se impusieron en detalle de la fabricación de los productos indicados.

NOMBRAMIENTOS DE PROFESORES.

Los firmados ayer por el Ministro del ramo.

El Ministro de Educación firmó ayer los siguientes nombramientos de profesores:

Don Oscar Marín Montecinos, de Matemáticas, para el Liceo N.o 2 de esta ciudad; don Diego Berendique Palma, de Matemáticas, para el Instituto Nacional; don Carlos Leyton Vásquez, oficial 3.o de la Dirección General de Educación Industrial; doña Carmen Rosa Torres, de Taller, para la Escuela Técnica anexa al Liceo de Niñas de Castro; doña Hortensia Castro Añibarro y doña Blanca Gamboa Salas, de Taller, para la Escuela Técnica Femenina; don Mariano Picón Salas, de Historia y Geografía, en el Liceo de Hombres N.o 5 de esta ciudad; doña Elena Conrad Greve, de Matemáticas y Física en el Liceo de Niñas N.o 3 de Santiago

El "Latorre"

El acorazado "Almirante Latorre", zarpó ayer de Inglaterra con rumbo a Chile.

Juró el nuevo juez del crimen

En la tarde de ayer prestó juramento ante el presidente de la Corte de Apelaciones el nuevo juez del Quinto Juzgado del Crimen de este departamento, don Rodolfo González.

“Me suicidaré en cuanto pueda” - dice Van Loc

“Acompañaré a PHAM hasta la muerte, sea o no asesino” — dijo anoche la esposa del indochino

Hoy termina el plazo de la incomunicación de cinco días en que han estado van Loc y la viuda del artis francés. — ¿Qué resolución tomará el Juez? — Es posible que la viuda de Witte salga en libertad, ya que sólo existe en su contra la acusación del indochino. — Resultado del nuevo careo de anoche: acusación de van Loc contra la viuda y negativa rotunda de Mme. Witte.

El proceso del pastel envenenado entra hoy a su período más interesante. El juez don Rosamel Ramos dictará el auto declaratorio de reo para aquel que está confeso, que es el indochino Pham Van Loc.

En cuanto a la señora Lucía Cassenave de Witte, los últimos acontecimientos permiten deducir que contra ella sólo existe la inculpación que le formula el indochino. Durante los cinco días que ha durado su estricta incomunicación, no ha hecho otra cosa que afirmar que es inocente y que Van Loc, el matador de su marido, la calumnia en forma vil.

¿Saldrá en libertad la señora Witte? ¿O será declarada reo por delito de parricidio? Los investigadores se encierran en un mutismo absoluto; pero aparte de lo que dice Van Loc, no hay contra ella ningún cargo, ni antecedente alguno que permita creer en su directa o indirecta participación en el crimen cometido la noche del 21 de febrero.

CURIOSA ACTITUD DEL INDOCHINO

Llama profundamente la atención el hecho de que el indochino quiera a toda costa que se le procese y se le condene como co-autor del parricidio de M. Witte y no como autor de un homicidio.

En el primer caso el Código Penal contempla lisa y llanamente la pena de muerte. En el segundo la pena puede ser presidio perpetuo, o menos.

Van Loc va tras el castigo mayor, para lo cual señalaba a la viuda del grabador francés como la que ideó y contribuyó al plan del envenenamiento. ¿Qué persigue con esta política? ¿Reconocido ya culpable quiere llevar su villanía hasta el extremo de envolver a una inocente en un crimen tan absurdo como el que se cometió? ¿Quiere vengarse de la negativa que habría encontrado de parte de la señora Witte para sus requerimientos amorosos? O por último, ¿fueron los dos los que dieron muerte al grabador francés?

LA DECLARACION DE LOS MEDICOS

En la mañana de ayer concurrieron al Segundo Juzgado del Crimen los tres médicos que atendieron a Roberto Witte en su corto período de enfermo: los doctores Michael, Callejas y Beddoya.

Se trataba de una ratificación de las declaraciones anteriores por encontrarse el proceso bastante avanzado.

Como se ha dicho hasta la saciedad, el doctor Michael dice que cerca de las ocho de la noche fué llamado para ver a M. Witte; que lo halló tendido en el suelo, víctima de grandes convulsiones y fuertes dolores de estómago.

Los facultativos restantes afirman que desde un momento notaron síntomas de envenenamiento por estricnina. En cuanto a la falta de atención hacia el moribundo de parte de la señora Witte dicen los facultativos que la señora se hallaba en un estado de sobreexitación nerviosa horrible y que según dijo desde el primer momento sintió un principio de envenenamiento inmediatamente después de comer los dulces que llevó el indochino. Agregaron que el mal no alcanzó a seguir su curso en la señora de Witte por la rapidez con que ésta lo botó y porque tomó oportunas medidas.

DETENIDO DON CARLOS BRARD

Tras la declaración de los doctores Michael, Callejas y Beddoya, se llamó al Tribunal al señor Carlos Brard, quien estaba citado para que declarara nuevamente respecto de la estricnina que le facilitó en su viña al indochino Van Loc.

El interrogatorio de este caballero terminó con una orden de prisión decretada por el juez Ramos en vista de que el indochino dice que todo lo que afirma el señor Brard es inexacto.

¿Cómo se produjo el careo entre Van Loc y don Carlos Brard. Fácil es sacar deducciones.

Habla el acusado:

—He llegado hasta el señor juez para decir que hace algunos días, tal vez una semana antes de cometerse el crimen de Witte, recibí la visita de Pham Van Loc, quien quería venderme un automóvil Citroen de su propiedad (?).

Conversamos con él en la viña de mi propiedad. Antes de entrar al negocio, Van Loc me habló de los perjuicios que me hacían los pajaritos, a lo que respondí que los exterminaba con estricnina.

Van Loc interrumpe:

—Eso es inexacto.

—Permítame, señor, dice el señor Brard, el indochino me contó la historia de que en casa los ratones lo tenían muy molesto. Yo le ofrecí estricnina y él aceptó gustoso. Le entregué el frasco.

Nuevamente interrumpe Van Loc:

—No ha habido tal cosa. Si hubiera querido matar ratones con estricnina habría comprado. Este caballero miente.

Como nadie dió la palabra al indochino, se le llamó la atención y el señor Brard continuó su relato.

Al día siguiente, recibí en la viña nuevamente a Van Loc. Iba a devolverme el frasco con el veneno. Había sacado una gran cantidad.

—¿Es efectivo Van Loc lo que este señor dice?

—Pero no le digo, señor, que está mintiendo. ¿Cómo se le ocurre que si fuera cierto iba yo a negar un hecho tan secundario cuando ya he confesado mi directa participación en la muerte de M. Robert Witte?

—¿Y a qué atribuye Ud. la intervención de este caballero?

—Bueno... Bien puede ser un recurso de la señora Witte para complicar mi situación. Pero va mal por este lado. Ella, o los que comisionaron al señor Brard para que se mezclara en este asunto.

PERPLEJIDAD

Nuevamente la justicia se encuentra en un caso inexplicable. El indochino niega rotundamente que el señor Brard le haya facilitado estricnina. Este caballero sostiene que es verdad lo que dice. Igual cosa ocurre con la señora Witte. Van Loc la acusa de autora principal de la muerte de su esposo, y ella dice que es inocente y que Van Loc miente.

En atención a que el asunto de la estricnina no está nada de claro, y por lo que pueda ocurrir, el juez ordenó la detención del señor Brard.

NO HA LUGAR A LA LIBERTAD DE MATTHEY

El abogado don Luis Quinteros Trico solicitó la libertad bajo fianza de don Carlos Matthey y de la señora Filomena Avendaño de Matthey, los que se encuentran detenidos por haber guardado silencio sobre la prestación de ropas de mujer que hicieron a Van Loc en su casa de la calle Compañía 2049. El juez señor Ramos no dió lugar a esa solicitud por haber asuntos oscuros que establecer.

¿Cuál es la situación de los esposos Matthey?

Un tanto difícil. Ellos facilitaron la fuga de Van Loc con las ropas de mujer que se puso en la casa de la calle Compañía; después guardaron el más absoluto silencio respecto de tan grande servicio. Dicen que no leyeron los diarios y que ignoraban que la Sección de Seguridad buscaba por todas partes al indochino. Finalmente cuando llegó a sus oídos la noticia de que Van Loc se declaró culpable del envenenamiento, no quisieron dar cuenta a la justicia por temor a "lo que pudieran decir los diarios".

Pero eso sólo no agravó la situación de los esposos.

Cuando el teniente Martínez los llevó a la Prefectura de Investigaciones donde los esperaba el juez Ramos, fueron interrogados durante una hora y media. En todo ese tiempo, no hicieron otra cosa que negar en forma terminante el hecho de que ellos hubieran facilitado la ropa.

—No es cierto. Nosotros no sabemos nada de Van Loc.

—Pero si el propio indochino dice que en su casa se vistió...

—Lo dirá Van Loc; pero no es cierto...

—Y este vestido. ¿No es de la señora suegra de Matthey?

—No señor; qué ocurrencia. Yo nunca me he puesto ropa de color. No ve que ando de luto, que soy viuda...

—Póngase el vestido...

—Me queda bien; pero no es mío...

—Ud., señora, póngase los zapatos.

—Me quedan grandes...

—Amárrese el cordón y verá que le quedan bien...

—En realidad me quedan bien; pero no son míos...

—El sombrero está hecho para Ud.

—Una coincidencia; pero no es mío...

—Bueno ya es el colmo. ¿Qué sacan con negar un hecho de esta naturaleza cuando está comprobado que ustedes facilitaron la fuga de Van Loc?

—No es así, señor, nosotros no sabemos nada.

Había transcurrido más de una hora. Los que interrogaban se cansaron. Hubo un corto silencio, y de súbito se escuchó una voz ronca:

—Los dos incomunicados!

CINCO MINUTOS DESPUES

La señora de Matthey se dirige al centinela que está a su lado:

—Quiero hablar nuevamente...

—¿Va a decir la verdad?

—Sí; voy a hablar claro.

El centinela llevó a la detenida ante los interrogadores y la dejó allí. Estaba pálida y muy nerviosa

—Señor: la verdad es que van Loc se vistió en nuestra casa. Esa pollera es de mi mamá, el sombrero y los zapatos, míos. Nos pidió la ropa para hacer una broma a Georgette. Disculpe que haya mentido.

—A ver, que traigan al señor Matthey.

—Y llegó el señor Matthey sin saber qué había dicho su señora.

—Díganos señor ¿va a decir la verdad o no?

—Qué quiere que le diga. Van Loc no se ha vestido de mujer en mi casa. Se nos hace una acusación calumniosa.

El señor Matthey terminó la frase y miró a su esposa. La encontró pálida y profundamente extrañada. Comprendió que la señora Filomena había "soltado la pepa" y que él estaba en una situación muchísimo más delicada. Por fin habló claro y dijo la verdad.

Pero, la parte más delicada del asunto, no se ha dilucidado: ¿sabían los esposos Matthey que van Loc arrancaba de la justicia porque envenenó al señor Witte? Eso se sabrá después.

HABLA DON MARCEL DUHAUT

A fin de aclarar algunas dudas que se han presentado sobre la actuación en Chile y cómo llegó a nuestro país Pham van Loc, ayer entrevistamos al presidente de la Colonia Francesa de Santiago, M. Marcel Duhaut, quien nos dió los siguientes datos:

LA LLEGADA A CHILE DE VAN LOC

En uno de los vapores de la Compañía Transatlántica de Navegación, viajaba en el año 1923 van Loc, quien ocupaba el cargo de secretario del Comisario del barco. A mediados del año indicado arribó a Valparaíso el vapor en que viajaba van Loc, quien por haber sufrido una fuerte bronquitis hubo de quedarse en ese puerto mientras se reponía. Como su enfermedad se prolongó perdió el vapor. Días más tarde, se dirigió al Consulado Francés del puerto en donde se le dió el empleo de oficial de partes que desempeñó a entera satisfacción por más de un año. Después fué trasladado al Consulado de Santiago en donde también desempeñó sus funciones en forma correcta.

COMO LLEGO EL INDOCHINO A CHILE

ENTREVISTAMOS A DON MARCEL DUHAUT

PROPUSO UN MATCH DE JIU JITSU AL AGENTE QUE LO VIGILA

Como se ve la llegada a Chile de van Loc, es absolutamente ocasional. Una vez que van Loc decidió establecerse en este país, contrajo matrimonio en Valparaíso con su actual esposa.

NUNCA FUE ESPIA DEL GOBIERNO FRANCES

El señor Duhaut continúa diciéndonos que van Loc jamás fué espía del Gobierno de Francia en la Gran Guerra.

Por otra parte, el artista Roberto Witte, tampoco lo fué, pues en el tiempo de la conflagración padecía ya de la enfermedad que lo aquejaba, en vista de la cual sólo hizo la primera etapa de la guerra.

EL TESTAMENTO DE VAN LOC

Yo me encontraba de vacaciones en Concón—nos dice nuestro entrevistado—cuando tuve conocimiento de la perpetración del crimen en la persona de M. Witte. Como tenía en mi poder el testamento de van Loc, entregado por él mismo en setiembre último, y en la creencia que este documento podría prestar alguna utilidad a la justicia regresé a la brevedad posible a Santiago para ponerlo en manos del Juez de la causa. El testamento fué abierto, por el propio van Loc, y leído en voz alta ante el magistrado, algunos jefes de la Sección de Investigaciones y en mi presencia. En él van Loc cede todo lo que posee a su esposa, incluso algunos bienes que tiene en Indochina.

Se desprende de esto—nos dice el señor Duhaut—que desde aquella fecha van Loc, no pensaba en otra mujer que en la suya propia, con quien siempre fué solícito y daba muestras de tenerle gran cariño. Esto es un detalle que puede servir para desvirtuar la posibilidad de que su crimen se debe a un impulso pasional.

LA COLONIA FRANCESA ANTE EL CRIMEN

He recibido varias comunicaciones y encargos personales de diversos miembros de la Colonia Francesa residente—nos dice el señor Duhaut—en el sentido de que me dirija a los diarios y la justicia para pedir que tengan serenidad ante el caso presente y que afecta en cierta parte la reputación de la colonia. No he hecho esto en vista de que los diarios llenan su misión conforme a sus métodos de trabajo y que ellos están para imponer al público lo que sucede. Por otra parte está de más el que en ese mismo sentido me dirija a la justicia, pues yo mismo pue-



Dos Jueces del Crimen comentan el asunto del déa: los señores Rosamel Ramos (izquierda) y Rodolfo González, nuevo juez del 5.o Juzgado

do responder que el Juez, señor Rosamel Ramos, es una persona que sólo desea encontrar la verdad en todo esto y que únicamente está inspirado en un alto espíritu de justicia, como he tenido oportunidad de convencerme personalmente en las ocasiones que he hablado con él sobre el particular.

LA HONORABILIDAD DE LOS ESPOSOS WITTE

Más adelante el señor Duhaut, nos dice que los esposos Witte, contaban con gran estimación dentro de la colonia y que sus actuaciones sociales siempre fueron correctas y dignas de personas de bien. Por su parte Mdme. Witte, era una esposa modelo y que solamente se preocupaba de su hogar, con lo cual se descarta en absoluto la aseveración del indochino de que hubiese entre ellos una corriente amorosa.

LOS MOVILES DEL CRIMEN

El móvil del crimen no puede haber sido otro que el deseo de eludir el pago de una deuda.

Yo tengo la idea de que Van Loc, ante el temor de que M. Witte, lo denunciara al Consulado por incumplimiento de un compromiso de dinero, optó por hacer desaparecer al acreedor en la creencia que con ello él se libraría de una situación que podría serle fatal, pues se ha puesto en el caso de que el Cónsul lo despediría si llegaba a tener conocimiento de su falta de seriedad. Esto se explica—nos dice nuestro entrevistado—porque Van Loc quería a toda costa ingresar a la carrera diplomática oficial de Francia y pensó siempre que podría suceder esto si continuaba sirviendo en el Consulado con tan buena conducta y competencia como hasta el día de su crimen, y sin que en su vida privada y en sus negocios existiese una sola mancha.

Descarto en forma terminante—dice el señor Duhaut—la posibilidad de que Mdme. Witte esté implicada en el asunto. Esto mismo puede asegurarlo toda la colonia y las personas que han tenido oportunidad de conocer la vida íntima y social de las víctimas de este suceso.

VAN LOC DESEA ELUDIR LA RESPONSABILIDAD CRIMINAL

Estimo que Van Loc quiere hacer aparecer a la señora de Witte comprometida en el crimen para eludir la responsabilidad única y directa que le cabe. Como hombre ilustrado e inteligente, ha comprendido que apareciendo él únicamente como cómplice o encubridor del asesinato, la pena que le corresponda es mucho más inferior que la del criminal.

Esta es—termina el señor Duhaut—mi opinión al respecto. Tengo absoluta fe en la justicia chilena y en que ella sabrá llegar al fin claro y preciso de los hechos para que solamente caiga la responsabilidad penal en el verdadero culpable de este crimen.

EL INTERESANTE CAREO DE LA TARDE

Poco después de las 5 de la tarde se reunieron en la Sección Judicial de la Prefectura de Investigaciones, el juez del crimen don Rosamel Ramos; el director de Investigaciones, don Ventura Maturana; el prefecto Fuenzalida, el secretario del 2.o juzgado, don Vicente Vivanco; el oficial actuario, señor Pinto, y auxiliares de investigaciones.

En la calle, un numeroso público esperaba la salida del chino. Había circulado la noticia de que sería llevado a otra parte, y todos querían verlo. Hubo necesidad de pedir fuerza a la 3.a Comisaría para despejar la calle y dejar junto a la acera los coches de las autoridades.

SE INICIA EL INTERROGATORIO

El juez invitó al comandante Maturana a pasar a la habitación donde se hallaba la señora Lucía Cassenave de Witte. Entraron, y con una venia saludaron a la viuda del malogrado artista francés.

La detenida no presenta decaimiento. Físicamente está repuesta. O por lo menos trata de recuperar las fuerzas perdidas en los días de su reclusión.

—¿Cómo se siente, señora? ¿Ha comido?

—Sí. Yo trato de dormir tranquila y de alimentarme. Por el momento debo defenderme y tener fuerzas para resistir estas pruebas a que me somete el chino calumniador. Después habrá tiempo para llorar la muerte de mi esposo...

—¿Y qué piensa, señora, de la situación en que se encuentra?

—Qué voy a pensar... Ese chino maldito, asesino, quiere envolverme en su falta. Presume que yo podía estar enamorada de él. Canalla. Cómo se le ocurre. Desde que lo conocí, no he hecho otra cosa que odiarlo, que sentir repulsión por él.

—Pero este asunto toca ya a su fin...

Donde yo vaya diré lo mismo: ¡soy inocente, absolutamente inocente!

En ese momento apareció la figura del oriental. Había llegado a la sala sin hacer ruido, de acuerdo con las instrucciones que le diera momentos antes el prefecto Fuenzalida.

La señora de Witte miró de frente al indochino. Este también la contempló con sus ojos oblicuos.

El silencio fué absoluto durante algunos instantes. Mientras tanto, el magistrado y los investigadores estudiaban los rostros de los detenidos.

—Diga van Loc, lo que tiene que decir:

—Ya he confesado una y mil veces la verdad. Yo maté a M. Witte, y esa señora fué la que me sugirió la idea. Ella me dió un poco de estricnina y yo busqué una cantidad mayor.

—No mienta, van Loc, no t ta...!

—Señora, es llegado el mom decir la verdad: entre los d tamos a su esposo.

—Calumnia. Asesino. Chin me.

—No me insulte, señora, verdad. Usted estaba enamor mí y quiso terminar con la v su esposo y quería que yo m Georgette.

—Canalla. ¡Cómo miente!

—Ya he confesado mi falta, ¿para qué iba a mezclarla si entre nosotros no hubiera el mutuo acuerdo?

—Farsante. ¡Miserable!

—¿Recuerda, señora, cuando gué a su casa con los pastel ted llevó a su esposo a un hall para que yo colocara el

—Mientre. El llegó a la cas dijo que llevaba esos dulces pués pasamos al comedor, do le ofreció una copa de vino Loc abrió el paquete y con no nos sirvió un dulce a cad

SE HABLA DE AMORES

Van Loc metió las manos bolsillos del sweater y mirando el suelo, continuó:

—¿Me niega, señora, que nosotros hubo relaciones amo que usted puso siempre el de su marido? ¿Me niega que ser mía, fraguó el plan de M. Witte y a mi mujer?

—¡Por Dios, cómo miente no asesino! Yo quererlo, ¡Siempre te he odiado, te he ciado, asesino!

CUATRO HORAS MAS TARDE

El careo entre van Loc y Witte, duró cuatro horas. E autoridades de investigaciones lieron del Cuartel de la neral Mackenna cerca de las y media de la noche.

Todo el interrogatorio fué Mientras van Loc acusa, la v fiende su inocencia en la mis ma: desmintiendo los detalles dá el indo-chino respecto de sión que habría existido entre ella.

“Ya tendré tiempo para matarme cuando me trasladen al frente”

dijo Van Loc a un detective, cuando le habló de sus propósitos de poner fin a su existencia

En estos últimos días, el indochino se ha mostrado con el ánimo muy decaído y en ello ha influído la "huelga de hambre" que declaró voluntariamente y de la cual lo hizo salir el juez señor Ramos, pues ordenó darle alimentos.

Van Loc declaró a un detective de los que lo han custodiado en estos últimos días, que estaba profundamente aburrido de la vida y dispuesto a poner fin a su existencia.

Al hacerle ver que no debía ni siquiera pensar en esto, sino en dar a la justicia todos los datos necesarios para poder aclarar el misterio de la tragedia ocurrida en la casa de Alameda 231, el indochino respondió:

—En realidad, sería un mal agradecido si tratara de matarme aquí en la Sección de Seguridad, en donde me han tratado con tantas consideraciones. Aquí no lo haré. Ya tendré tiempo para ello cuando me trasladen para el frente, terminó diciendo, mientras mostraba con la mano el edificio de la Cárcel Pública.

¿Qué diría Ud. si lo desarmara

preguntó Van Loc al agente que lo cuid Y en seguida agregó: ¿Hagamos la prueb

En los círculos judiciales se ha prestado para animados comentarios la actitud asumida por el indochino Van Loc frente a uno de los detectives que lo custodian.

Se encontraba solo Van Loc con su cuidador perfectamente mado, cuando de pronto le dijo:

—¿Qué diría usted si lo desarmara?

El detective se extrañó de esta pregunta y reponiéndose de la sorpresa recibida, le contestó con una sonrisa de incredulidad.

El indochino siguió hablando de esta manera:

—Me sería muy fácil. Apenas usted se descuidara, le arrebataría el revólver con un golpe de jiu-jitsu y lo dejaría en condiciones de serme inofensivo.

—Eso no lo conseguiría nunca—dijo el detective.

—¿Hagamos la prueba? agregó Van Loc, levantándose resuelto a demostrar sus excepcionales condiciones de atleta y de cultor del jiu-jitsu.

El detective saltó de su asiento y ordenó al indochino que se sentara tranquilo.

Parte del numeroso público reunido ayer frente a la Sección de Seguridad, para presenciar la salida de van Loc

En su solitario rincón de Macul la señora de van Loc firmó anoche un poder para el abogado don Francisco J. Barros

Interesante conversación entre el profesional y la esposa del indochino

¿Qué piensa, mientras tanto, la señora Georgette de Van Loc respecto de la situación en que se encuentra su esposo? Esta es la pregunta que nos llevó en la tarde de ayer hasta el chalet de la Avenida Macul 3131.

La señora del indochino no quiere hablar con ningún periodista. Prefiere encerrarse con su señora madre adoptiva y esperar en el triste chalet el desarrollo de los acontecimientos.

Pero la señora de Van Loc no sabía que un repórter de "La Nación" siguió al abogado señor Fco. Barros R., que fué a verla anoche y que sin que nadie se diera cuenta oyó toda la conversación que sostuvieron.

—¿Cómo está, señora?

—Me tiene a sus órdenes. ¿En qué puedo serle útil?

—Vengo a saludarla. Comprendo que su situación es extremadamente delicada y el abandono en que se halla debe tener su fin.

—Pero mi marido...

Mme. Georgette de van Loc

—Su marido no podrá salir tan pronto. Hay que ayudarlo.

—Es lo que yo quiero, ayudarlo.

—¿Ha leído los diarios?

—Sí. Los diarios dicen que Pham mató a M. Witte de acuerdo con Lucía. Pues bien, aunque eso fuera efectivo, Pham cuenta con toda mi confianza y con todo mi cariño. ¡Lo acompañaré hasta la muerte, sea o no asesino!

—No se aflija, señora. Yo, desde luego, acudo a su llamado para ofrecerle mis servicios profesionales.

—Gracias, señor. Dios se lo pagará.

—El tiempo pasa. Van a dar las diez de la noche. Le ruego que me firme este poder para representarla. Yo hablaré mañana con el juez de la causa y veré qué se puede hacer.

De lejos y al trasluz vimos, cómo en el cinematógrafo, una mano temblorosa que firmaba y una anciana que daba vueltas por la sala, nerviosa, intranquila y enormemente demacrada. Era la suegra de Pham Van Loc, señora que lo quiere como si fuera su propio hijo.

Manifestación al señor Anto Serrano Palma



Asistentes a la manifestación de anoche en honor de Antonio Serrano Palma

Con motivo de su próximo viaje de estudio a Estados Unidos, un grupo de amigos le ofreció anoche una comida en el Roxy Restaurant. Hizo uso de la palabra, ofreciendo la manifestación el Dr. Carlos Avendaño y contestó el señor Serrano en sentidas frases.

Asistieron las siguientes personas: Señor Antonio Serrano, doctor Carlos Avendaño, doctor Mariano mondes, doctor Jerónimo doctor Miguel Hermosilla, doctor me Ceruti, doctor Alfonso doctor René Espinoza, doctor do Rojas, doctor Juan doctor Pedro Rivera Parga, Gilberto Zamorano, doctor Saavedra y doctor René Val

EN LA MADRUGAD

BODEGA DE LA DIRECCION DE APR VISIONAMIENTO DEL ESTADO

Se incendió a las 2.45.—Las pérdidas se cal lan en trescientos mil pesos

A las 2.45 de la madrugada de hoy se declaró un violento incendio, en una de las bodegas que la Dirección de Aprovisionamiento del Estado tiene en la Avenida Matucana, entre las calles de Moneda y Avenida Portales por el lado de la Quinta Normal.

Debido al material ligero de la bodega, ésta fué prontamente consumida por el fuego. En su interior se guardaban todos los elementos destinados a las obras de agua potable, cuyo valor se estima en pesos, poco más o menos.

Sufrió perjuicios por el fuego agua, la casa habitada por el de la bodega señor Sergio G contigua a ésta, como también habitada por el Administrador de las bodegas, señor Raúl Pas

Las bombas lograron circun el fuego a la bodega, la que se truyó totalmente.

Tropa de la 7.a Comisaría, al do de sus oficiales resguardó el den.

Escuela de Servicio Social “Elvira Matte de Cruchaga”

Se encuentra abierta hasta el 20 de marzo la matrícula de la Escuela de Servicio Social "Elvira Matte de Cruchaga", para inscribir las alumnas que han de seguir los estudios este año.

Deben presentarse los certificados correspondientes que se exigen en el reglamento, como ser: certificado de salud, fe de bautismo, recomendación del cura de la parroquia correspondiente, y una reseña escrita de su vida y actividades anteriores.

Los días de oficina son: lunes y jueves, de 2 a 5 P. M.

ESCUELA DENTAL. — Fecha de matrícula y exámenes. — La revisión de instrumental para los años 2.º, 3.º y 4.º se hará del 10 al 16 de marzo. Los alumnos que no cumplan con este trámite en el plazo señalado, quedarán sin matricularse durante el año en curso.

El derecho de matrícula ha sido fijado en $ 200 anuales.

Los exámenes de repetición se verificarán del 12 al 14 del presente mes.

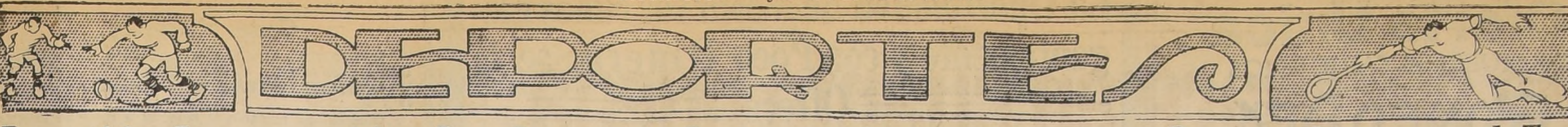
INTERNADO NACIONAL BARROS ARANA. — Hoy se iniciará en este establecimiento la matrícula, de 9 a 12 y de 2 1|2 a 5.

Hoy, a las 8 de la mañana, se verificarán los exámenes de ción del Grupo Científico; a la misma hora, los exámenes de repetición del Grupo Humanista examen de admisión al primer está fijado para el sábado 7 de zo, a las 8 1|2 de la mañana.

ESCUELA VOCACIONAL N.o Está abierta la matrícula de los sos diurnos y nocturnos de este tablecimiento de enseñanza ca, en su local Vicuña M 1004, de 1.30 a 4 y de 8 a todos los días, menos el sábado

Funcionarán este año las nes de mecánica, carpintería prenta, encuadernación y grafía.

ESCUELA NORMAL DE SANTI N.o 2. — Las clases empezarán lunes 16 del presente a la hora costumbre.



La "chance" de los atletas brasileños

En el próximo Campeonato Sudamericano los representantes de ese país serán serios competidores en la gran mayoría de las pruebas. — Las mejores performances de 1930

La nota que pone mayor interés al campeonato sudamericano de atletismo que ha de iniciarse en Buenos Aires en las postrimerías del próximo mes, es, indudablemente, la participación de los brasileños, elementos que alejados desde hace varios años de las competencias internacionales de deportes sudamericanos, vuelven de nuevo a ellas acusando en todas y cada una de sus ramas, un grado de progreso que marcha casi a la par con el que revelan los países que se encuentran a la cabeza de tales actividades en esta parte del Continente.

Ya se nos reveló el Brasil como un temible competidor en atletismo, con ocasión de la Olimpíada Latino Americana llevada a cabo en este país el año 1922. Los atletas representativos de ese país tuvieron en esa ocasión un desempeño descollante, ocupando en muchas pruebas lugares de preferencia.

La prensa brasileña y el cable, nos han venido informando desde aquel entonces, sobre los notables progresos que han revelado los atletas del Brasil, que han tenido ocasión de poner en parangón su capacidad con destacados elementos del atletismo argentino.

En más de una de las pruebas que informan el programa del próximo torneo internacional, llevarán los representantes de ese país una chance indudable.

LAS MEJORES "PERFORMANCES" DE 1930

Damos a continuación la nómina de los atletas brasileños que en el año último marcaron las mejores "performances":

100 METROS PLANOS: X. de Almeida, 10" 8|10; Ibere Reis, 10" 8|10; Ferrara, 11"; Sallowies, 11" 2|10; José Reis: 11" 2|10.

200 METROS PLANOS: X. de Almeida, 22" 2|10; Harling: 22" 5|10; Padilla: 22" 8|10: Ibere Reis: 22" 8|10.

400 METROS PLANOS: Puglisi: 49" 4|10; Márquez: 50" 2|10; Carlos Reis: 51"; José Reis: 51" 8|10; Gemer: 51" 6|10.

800 METROS PLANOS: Puglisi: 1' 58" 2|10; Téllez: 1' 59" 4|10; Sandor: 2' 02"; Janacarn: 2' 03"; Benedetti: 2' 05" 6|10.

1.500 METROS PLANOS: Téllez, 4' 09" 2|10; Benedetti: 4' 15"; Bianchini: 4' 16" 6|10; Sandor, 4' 10" 4|10; Nurers: 4' 27".

5.000 METROS: Salim Maluf: 6' 16" 8|10; Berg: 16' 46" 6|10; Reimacher: 17' 01" 6|10; Pio Cornz: 17' 29" 2|10.

110 METROS CON VALLAS: Travaglia: 15" 4|10; Padilla: 15" 6|10; Carlos Reis: 15" 8|10; Fred Stingalin: 15" 9|10; Giusfredi: 16".

400 METROS CON VALLAS: Fred Stingalin: 56" 2|10; Carlos Reis: 57".

SALTO ALTO: Lucio de Castro: 1.85 m; Claro Falcao: 1.80 m.

SALTO LARGO: Ciro Falcao, 7.14 m; Rehder B. Neito: 6.74m; E. Nashd: 6.72.5; Cloris Falcao: 6.72.3; Ropsoso: 6.70.

SALTO CON GARROCHA: Lucio de Castro: 4 m.; Nelli: 3.80; Kassab: 3.50; Nicolussi: 3.50 Juqueira: 3.50 m.

LANZAMIENTO DE LA BALA: Paquie: 12.78 m; Travaglia: 12.50; Bellini: 12.58; Pagliami: 12.57 m; Helpis: 12.365.

LANZAMIENTO DEL DARDO: Duque: 59.865; Gemer: 55.63; Medusa: 53.92.

UN NOTABLE DECATLETA

Además de los buenos especialistas que hay en el Brasil, este país cuenta también con un notable decatleta de origen alemán radicado desde hace algún tiempo en Río Janeiro, y quien—al atenernos a las informaciones que obran en nuestro poder—estará en situación de alcanzar no menos de 7,200 puntos.

Eligió directorio la Asociación Yungay

Don Carlos Klockmann, presidente

Antenoche se reunió el Consejo de la Asociación de Football, Yungay, con el fin de llenar las formalidades prescritas en el Reglamento referente a su sesión inaugural. Asistió la totalidad de los representantes de clubs inscritos.

Después de leída la memoria de las actividades de 1930, el tesorero, señor Alfredo Medina, dió lectura al balance anual, siendo aprobado sin observaciones.

En seguida se procedió a elegir el directorio de la presente temporada, quedando compuesto como sigue:

Presidente, señor Carlos Klockmann.
Vice-presidente, señor Cárlos Tagle.
Secretario, señor Dionisio García.
Pro-secretario, señor Rodolfo Valencia.
Tesorero, señor Alfredo Medina.
Pro-tesorero, señor Juan Fuenzalida.
Director, señor Simón Mella.

Se adoptaron algunos acuerdos de carácter interno, entre los cuales son dignos de mención los siguientes:

Solicitar de los clubs afiliados el envío de dos de sus socios a las clases que se verificarán en la secretaría patrocinados por la Asociación de Arbitros local;

Fijar en cien pesos la cuota anual que deberá abonar cada institución inscrita;

Designar a los señores Allendes, Velasco y Araya, en la Comisión Revisora de Cuentas;

Encomendar a los señores Klockman y Tagle la representación de la Asociación ante la Federación de Football de Chile;

Unión Arauco nuevamente de duelo

Un nuevo duelo, en el transcurso de un mes, ha sufrido el Unión Arauco, con motivo del sensible fallecimiento de su entusiasta socio y antiguo deportista señor Juan H. García, acaecido el Domingo último mientras disfrutaba de una excursión campestre.

El señor García fué un activo dirigente del Unión Arauco, en el que ocupó por largo tiempo la vice-presidencia. También desempeñó el puesto de capitán del primer equipo de esa misma institución, actuando como jugador en diferentes puestos del equipo con eficacia.

Preparándose para el Torneo Sudamericano de Ciclismo

La eliminatoria local de esta tarde y las eliminatorias nacionales del próximo Domingo

En el velódromo nacional se efectuará hoy, a las 18 horas, la prueba de 25 mil metros que la Asociación Ciclista local ha programado para seleccionar tres representantes para las eliminatorias nacionales del próximo Domingo.

Participarán en esta prueba, Atilio Folchi, Raúl Ruz, Arturo Donoso, Leoncio Michelli, Emilio Bernadot, Javier Campos, Alfonso Salas, Mario Gangas, Pedro Pablo Morales, Manuel Araya, Enrique Naranjo, Eduardo Morales, Gustavo Soto, Ramon Valdés, Ernesto Gaete, Mateo Ferrer y Marcos García.

También se disputará esta tarde el desempeño en los mil metros, entre Marcos García y Emilio Bernadot. El ganador, deberá hacer equipo con Juan Estay, en las eliminatorias del Domingo.

LAS ELIMINATORIAS NACIONALES

Bajo los auspicios de la Federación Ciclista de Chile se realizarán el Domingo las eliminatorias destinadas a elegir el equipo de ciclistas que concurrirá al campeonato sudamericano de Montevideo.

Estas pruebas son: mil metros velocidad y 25 mil metros medio fondo, que se correrán en el velódromo nacional y 75 mil metros por caminos, que se correrán miéntras se realizan aquellas pruebas, y con el siguiente recorrido: Salida del velódromo para seguir por Avenida Cañas, Avenida Macul, Avenida Las Acacias Santa Elena, La Legua, Camino Santa Rosa, El Mariscal, San Bernardo, Nos, Buin, Alto Jahuel, pasando por el Puente de Los Morros, para llegar al Mariscal, Santa Rosa, La Legua, Santa Elena, Avenida Las Ocacias, Avenida Macul, y Avenida Cañas para dar tres vueltas al velódromo.

JURADO OFICIAL DEL TORNEO

Arbitro general, señor Desiderio Cárcamo.

Comisarios generales, señores Dante Lepori, Rigoberto Saavedra y dos representantes autorizados de las demas asociaciones.

Juez de partida, señor Juvenal Rayo.

Jueces de llegada, señores Santos Allendes, Moisés Maldonado, H. Fyraud, Amador Mateluna, Martín Salinas y Joaquín Mornells.

Cronometradores, Eduardo Lassalle y Humberto Peralta.

Secretario general, señor Rosendo Cárcamo; ayudante, señor Arturo Donoso Quiroga.

Tesorero, señor Angel Vargas.

Anunciador oficial, señor Maximiliano Muñoz.

Jueces de cancha, señores Gmo. Araya, Escayol Ferran y Luis Salinas.

Jueces de control de caminos, señores motoristas que designe la Asociación Motociclista de Santiago.

—El Consejo de la Federación se reunirá hoy, a las 21.30 horas, en la secretaría, para ocuparse de la concurrencia al campeonato sudamericano.

COMPETIRAN NADADORES DE TALCA, IQUIQUE, VALPARAISO Y SANTIAGO

en los Campeonatos Nacionales que se realizarán el sábado y Domingo próximos. — Programa

Extenso es el programa que ha de desarrollarse durante el sábado y domingo próximos con ocasión de realizarse los campeonatos nacionales de natación organizados por la dirigente.

Como lo hemos informado, participan en las diversas pruebas los nadadores de Santiago, Valparaíso, algunos elementos de Talca y de Iquique.

PROGRAMA DEL DOMINGO

En nuestra edición de ayer publicamos el programa que habrá de desarrollarse en la tarde del sábado. Hoy damos a conocer las pruebas y los inscritos en las competencias de la mañana del domingo:

Primera prueba.— 9.30 horas, 50 metros estilo libre adultos, no participantes Campeonato de Chile.

Segunda prueba.— 9,45 horas: 50 metros estilo pecho, infantiles:
Carlos Reed (C. R. V.)
Wilson Reed (C. R. V.)
Heinz Kyrein (A. N. S.)
Hans Wagner (A. N. S.)
Hardy Momberg (Nep.)

Tercera prueba.—9.55 horas: 100 metros estilo espalda, juveniles:
Edmundo Ganters (G. C.)
Vinicio Frigerio (G. C.)

Cuarta prueba.—10.05 horas: 100 metros estilo libre, damas:
Elsbeth Rusch (A. R. V.)
Raquel Wyneken (A. R. V.)
Luisa Ward (A. R. V.)
Victoria Caffarena (G. C.)
Glay Meredith (G. C.)
Violeta Chassin (G. C.)

Quinta prueba.—10.15 horas: 400 metros estilo libre, adultos:
Hermann Krieb (A. N. S.)
Enrique Godoy (D. N.)
Horacio Cabello (G. C.)

Sexta prueba.—10.25 horas, estafeta 5x50 metros estilo libre, juveniles:
Club Regatas Valparaíso.
Club Deportivo de Playa Ancha.
Club Green Cross.
Club Alemán de Natación de Santiago.
Club Neptuno.

Sétima prueba.—10.35 horas: 100 metros estilo espalda, adultos:
Herbert Wenz (A. N. S.)
Alfonso Casasempere (U. D. E.)

Octava prueba.—10.45 horas, estafeta 4x50 metros estilo libre, infantiles:
Club de Regatas de Valparaíso.
Club Deportivo de Playa Ancha.
Club Alemán de Natación.
Club Neptuno.

Novena prueba.—10.55 horas: 100 metros estilo libre, adultos:
Victor Herrera C. R. V.)
Julio Arrechandieta (C. R. V.)
Manfredo Orb (A. N. S.)
Fritz Duerr (A. N. S.)

Décima prueba.—11 horas, estafeta 4x50 metros, estilo libre, damas:
Club de Regatas Valparaíso.
Club Alemán de Regatas.
Club Deportivo Playa Ancha.
Club Green Cross.
Club Alemán de Natación de Santiago.

Undécima prueba.— 11.10 horas: 100 metros estilo libre, juveniles:
Eugenio Cerda (C. R. V.)
Cruz Arrechavaleta (C. R. V.)
Rodolfo González (C. R. V.)
Helmuth Setz (A. N. S.)
Heinz Brandeis (A. N. S.)
Rodolfo Solari (G. C.)
Amador 2.o Rojas (Iquique).

Duodécima prueba.— 11.15 horas, estafeta 4x200 metros estilo libre, adultos:
Club de Regatas Valparaíso.
Club Alemán de Natación.
Club Neptuno.
Club de Deportes Green Cross.

Décimatercera prueba.— 11.30 horas. Saltos ornamentales:
Wilson Reed (C. R. V.)
Herbert Sonderburg (A. R. V.)
Ronald Meredith (G. C.)
Alfredo Vivanco (Nep.)
Enrique Reed (C. R. V.)
Arnulfo Orb (A. N. S.)

Décimacuarta prueba.— 11.40 horas. Water-polo, equipos juveniles: Santiago-Valparaíso. Arbitro, Ernesto Hagemann.

Nota.—En las pruebas finales de los campeonatos de Chile se computará a cada club el siguiente puntaje:

Por cada prueba individual: 3 puntos al primero, 2 puntos al segundo y uno al tercero.

Por cada prueba colectiva: 2 puntos al primera, 2 puntos al segundo y 0 al tercero.

Falta equipo Asociación de Talca.

Asociación de Football de Santiago

El directorio recientemente elegido se reunirá mañana viernes, a las 19 horas, con el fin de constituirse.

Se fusionan dos clubs

Los clubs Iriondo y Maestranza Eléctrica han acordado fusionarse. Los socios de este último se reunirán hoy con el objeto de firmar el respectivo compromiso.

Algunos records de Chile piensan batir el sábado y el Domingo los nadadores del Universitario

En la tarde del sábado y mañana del Domingo próximos, llevará a efecto el Club Universitario un campeonato Interno que está llamado a alcanzar un xito halagador toda vez que en sus diversas pruebas intervienen los más destacados nadadores que militan en esta institución.

EL PROGRAMA

Se ha confeccionado para esta competencia un amplio y variado programa de pruebas, en las que nuevamente veremos actuar a cuanto de más destacado tiene la natación estudiantil. Una vex más sonarán los nombres de Hernán Téllez, el mejor nadador del país, de Horacio Montero, que se trasladará especialmente a Santiago a fin de comptir con su eterno rival; de Alberto Hurtado, el nuevo elemento que se viene destacando en forma tal, que a su edad apaga todas las mejores actuaciones que en esta misma época han tenido los mejores nadadores chilenos; de Briceño, un novel aficionado que en el estilo espalda ha revelado condiciones notables.

El programa consulta pruebas para infantiles, es decir, escolares propiamente tales, adultos o sea universitarios, pruebas cómicas y lanzamientos.

LAS DAMAS

Las damas tienen también en el programa del Club Universitario, participación activa. Cuenta la institución estudiantil con aficionadas que han tenido brillante desempeño en varias temporadas. Entre ellas se destacan: Felisa Isensee, Hermanas Cuevas, Hermanas Quiroga, señoritas Chedniak y otras de apreciables condiciones.



Hernán Téllez, tratará el Domingo de mejorar el tiempo con que actualmente se detenta el récord chileno

PARA LOS SOCIOS DE EL LLANO

Consulta también el programa, varias pruebas para miembros de El Llano, tanto para damas como para hombres.

¿SE MEJORARA ALGUN RECORD?

Nos han informado los organizadores de este campeonato que varios de los competidores que harán acto de presencia en éste, el torneo de nuestra referencia, se presentarán en condiciones de bajar los tiempos con que se ostentan actualmente varios récords chilenos.

PREMIOS

Se disputarán en el Campeonato de los universitarios valiosos premios donados por el Rector de la Universidad, Dirección de Educación Física, Ministro de Educación, casas comerciales y particulares.

River Plate F. C.

Este club jugará el Domingo en La Granja con el Unión Costabal, partiendo la comitiva desde la secretaría a las 13 horas.

El internacional se prepara

El Internacional, campeón santiaguino de basket-ball, en varias temporadas se prepara para las competencias del año en curso. El Domingo, a las 9.30 en el estadio de carabineros realizará un práctica de selección, general.

BOX

EL TANI PIDIO AYER GARANTIAS PARA SU MATCH CON SUAREZ

LA COMISION DE BOX DE BUENOS AIRES LE OFRECIO AL CHILENO TODA CLASE DE FACILIDADES.- FUERON DESIGNADOS JURADOS LOS SEÑORES LLAURO, HOYO Y LERENA, Y REFEREE, GOMEZ DEL SOLAR

(CORRESPONDENCIA EXCLUSIVA PARA "LA NACION" DE NUESTRO CORRESPONSAL EN BUENOS AIRES LUIS MARIA ALVAREZ)

BUENOS AIRES, 4.— Fué designado por la Comisión Municipal de Box de Buenos Aires, al jurado y árbitro del match que el sábado sostendrán el chileno Loayza y el argentino Suárez.

El interventor de la comisión municipal, señor José María Collarzo, fué visitado por el manager de El Tani, Luis Bouey, quien solicitó garantías, ofreciéndole el citado funcionario todas las facilidades del caso y las más amplias garantías de seriedad de los miembros que componen el jurado, personas a quienes se les reconoce una absoluta legalidad e imparcialidad en el desempeño de sus funciones.

EL ARBITRO Y JURADOS

Arbitro del sensacional encuentro fué designado el conocido periodista argentino Gómez del Solar, hombre que cuenta con los conocimientos necesarios en la materia y que aporta a su haber una rectitud intachable.

Jurados serán los señores doctor Llauro A. Hoyo y L. Lerena, como el árbitro han desempeñado las funciones de jurado en repetidas oportunidades sin que su desempeño jamás haya dado margen a comentarios desfavorables.

LOS INVITADOS

Han sido invitados a concurrir al encuentro Tani-Suárez, S. A. R. el Príncipe de Gales y comitiva, Presidente de la República Argentina, señor Uriburú, Ministros de Estado y altas personalidades deportivas y sociales.

Ayer se dejó establecido de acuerdo entre los managers de los rivales y las autoridades dirigentes del box, que el encuentro se inicie a las 22.45, hora argentina, con el fin de dar tiempo al Príncipe de Gales a presenciar el combate, pues este deberá concurrir a un banquete que se le ofrecerá en el Jockey Club Argentino.

HOY PARTIERON LOS CAMPEONES CHILENOS A MONTEVIDEO

LOS QUE FORMAN LA DELEGACION QUE PARTICIPARA EN EL CAMPEONATO LATINO AMERICANO .- SUS CARACTERISTICAS . - EL TORNEO SE INICIARA EL 14 DEL PRESENTE.- LOS CAMPEONES VISITARON "LA NACION"

Por la combinación transandina de hoy en la mañana, partió de la estación Mapocho la delegación de aficionados que representará a Chile en el campeonato latino-americano de box, a disputarse en algunos días más en la capital del Uruguay.

Preside esta delegación, el capitán señor Uldaricio Prado, actual presidente de la Federación de Box de Chile, quien es acompañado por el señor Raúl Barahona Vargas, secretario de la institución, y el doctor Alfredo Santelices.

LOS COMPONENTES DE LA DELEGACION

Pocas veces había salido al extranjero un conjunto más homogéneo de pugilistas. En su totalidad, los muchachos que abandonan hoy la tierra chilena, son peleadores de temple. Inspirados por una moral verdaderamente deportiva, llevan igual chance en la competencia en que van a intervenir, pues todos son valientes y decididos para el combate, condición que los coloca en lugar privilegiado en sus respectivas categorías.

LEIVA EN EL MOSCA

Defenderá la categoría mosca el valiente representante del Tallman, Osvaldo Leiva. Este muchacho posee condiciones de peleador aguerrido. Sus conocimientos de box, sin llegar a ser los indispensables para intervenir en estas competencias, son lo suficientes para desempeñarse con acierto ante los rivales que se le opongan.

Figura entre los dos, tres o cuatro mejores exponentes que forman la delegación.

JULIO VASQUEZ EN EL GALLO

Pertenece a las filas del Alfredo Rioja. Es un muchacho que, como boxeador, no tiene nada que envidiar a los mejores de su categoría. Nos parece mejor, sí, como peleador, pues posee rapidez, noción de la distancia y su golpe es más o menos respetable en su peso.

Si sus rivales no son algo extraordinario, puede obtener una buena clasificación final en el torneo internacional de Montevideo.

CATEGORIA PLUMA

Le correspondió figurar en el pluma, a Alejandro Gálvez. Este muchacho es un caballeroso exponente de nuestro boxeo aficionado, a quien hemos visto en varios torneos nacionales.

Tiene buenos conocimientos de box y a su vez posee la resistencia y poder de los mejores peleadores de su peso.

No cuenta más que con un solo factor en su contra: el peso. Si logran hacerlo llegar a la categoría sin esfuerzos considerables, puede dar rudo trabajo a sus contendores.

EL MEJOR EXPONENTE

Sin duda, Reinaldo Acevedo, defensor del peso liviano, es el mejor exponente de la delegación que partió hoy.



Capitán Uldaricio Prado

Es peleador y posee buenos conocimientos de box, sin ser un tipo elegante de púgil. Efectivo en los ataques, poseedor de fuerte pegada, creemos que difícilmente puedan resistirle tres rounds peleados como él acostumbra a pelearlos.

Su actuación en Montevideo depende de su preparación, que, creemos, esta vez será buena, pues ha sido cuidado, lo que antes era difícil obtener de él.

ANDRADE EN EL MEDIO LIVIANO

Es un buen pleador. Tiene condiciones físicas que lo destacan en su categoría, y que bien aprovechada pueden darle el triunfo. Como boxeador, no es una maravilla; pero tiene la pasta de peleador incansable, de tal manera que si entra en un tren violento de pelea en los tres rounds, lleva las mejores probabilidades de éxito.

EL NEGRO RIVEROS EN EL MEDIO

Al eterno rival de Giaverini le corresponde defendernos en el peso medio. El negro Riveros es un muchacho de amor propio, y de cuyo entusiasmo no podemos dudar.

Sus condiciones físicas son extraordinarias, y si lucha con corazón podemos confiar en él.

Es de esperar que así lo haga para que corresponda a la confianza en él depositada.

CUPERTINO VEAS EN EL SEMI-MAXIMO

En la categoría medio pesado intervendrá en nuestra representación Cupertino Veas, uno de esos aficionados que intervienen hace algún tiempo en los campeonatos nacionales, y al que el año pasado le cupo una brillante actuación en el campeonato latino-americano, en el cual obtuvo el título de campeón en este peso.

Pertenece a las filas del Vicente Salazar, y, a nuestro juicio, es uno de los exponentes que cuentan con buenos medios para triunfar.

EL PESO PESADO

Reinaldo Rojas, un muchacho joven aún para intervenir en este peso, es el encargado de actuar en el pesado. Posee buenas cualidades de peleador y tiene el golpe suficiente para obtener el fuera de combate. De corazón y decidido para luchar, está llamado a obtener buena figuración en esta categoría.

Como el anterior, pertenece al Vicente Salazar.

EL ENTRENADOR

Forma parte del equipo como entrenador, el profesional belga Arturo Schakels, elemento cuyos conocimientos han de ser provechosos para los aficionados. Aquí lo hemos visto trabajar en los entrenamientos con bastante entusiasmo, y de él se espera que ponga de su parte su mejor entusiasmo por presentar a los muchachos en el máximum de su capacidad física.

JEFE DEL EQUIPO

Como jefe del equipo ha sido designado el señor Juan Monrras, presidente del Alfredo Rioja B. C., y delegado de este club ante la Asociación de Box. El señor Monrras cuenta con ascendiente sobre la muchachada. Entusiasta dirigente, tiene a su haber gran entusiasmo y una labor de varios años, durante los cuales hemos apreciado la efectividad de su labor deportiva.

El presidente se despide

El capitán Prado, nos pidió despedirlo por intermedio de nuestras columnas. Lleva la firme convicción de que los muchachos que forman la delegación que preside, han de corresponder a los anhelos de los deportistas chilenos.

En mi calidad de presidente de la delegación—nos dijo—les puedo anticipar en breves palabras, que nuestros propósitos son de representar a Chile dignamente, sin que nada nos aparte de la cultura deportiva que debe inspirar los actos de todo buen boxeador. Daremos, estoy seguro, un ejemplo del entusiasmo, pujanza y valor de esta raza, cuya representación ha caído en esa muchachada disciplinada, que va a mi cargo.

Creo poder volver—nos agregó—con los laureles del triunfo. Si no nos fuera posible triunfar, llegaremos con la satisfacción de haber hecho un esfuerzo noble por corresponder a los deseos de los que desde aquí seguirán los pasos de cada uno de los muchachos.

Habla Acevedo

Ayer, cuando los muchachos llegaron a nuestra oficina, interrogamos a Acevedo.

Me siento feliz de poder representar a Chile en el extranjero, nos dijo el buen peso liviano. Tenía confianza en que triunfaría en la selección.

Créanme que pondré de mi parte mi mejor entusiasmo por volver con el título de campeón latino-americano, lo que coronaría mis esfuerzos de varios años de vida de ring.

¿A quién cree el mejor aficionado de la delegación?

Todos son, a mi juicio, buenos peleadores. No quiero despertar envidia al dar el nombre del que considero mejor. Si quieren, les puedo indicar cuál es, a mi juicio, el más malo.

—¿Cuál? le interrogamos.

—Sin duda, Riveros, mi compañero de club. Es malo de buenas ganas; pero malo como hombre, no como boxeador.

Ustedes no conocen los instintos de este muchacho...

UNA PROPAGANDA NACIONALISTA HARA LA DELEGACION CHILENA

Obsequiado por la Dirección General de Educación Física, llevan un artístico trofeo

Por primera vez, desde que salen de Chile delegaciones compuestas por deportistas que llevan la misión de defender en competencias de esta naturaleza los prestigios chilenos de las arenas deportivas, lleva un medio eficaz de propaganda de nuestro país la que hoy abandona estas tierras en dirección al Uruguay.

La delegación de boxeadores que participará en el próximo campeonato Latino Americano de Box a efectuarse en Montevideo, cumplirá en forma digna con el deber de dar a conocer en país extranjero todo lo que se relaciones con nuestras producciones y con la belleza chilena.

El capitán, señor Uldaricio Prado, no ha querido que los muchachos que lleva a su cargo sean únicamente los encargados de demostrar el valor y poder físico de nuestra raza, sino que su viaje sea provechoso en todo sentido, ya que, inspirado en propósitos más elevados, ha logrado de las diferentes reparticiones públicas, obtener los medios para hacer una propaganda de Chile.

Lleva la delegación que partió hoy tres películas chilenas; una le ha sido facilitada por el Ministerio de Relaciones Exteriores y dos por el Departamento de Turismo.

En estas cintas podrán apreciar en el Uruguay la belleza de nuestros principales balnearios y sitios más importantes, la región de los Lagos del Sur de Chile y el cultivo de las frutas.

Fuera de esto, llevan diez mil tarjetas de vistas de Chile y numerosos folletos impresos, en los que se destacan con absoluta claridad el progreso alcanzado por nuestra literatura, Industrias, Minería, Agricultura, etc.

Obsequiado por la Dirección General de Educación Física, llevan los muchachos chilenos un valioso trofeo, obra del artista escultor chileno Plaza. Este será disputado en la competencia internacional, según las bases que propondrá la delegación chilena y según las cuales quedará definitivamente en poder del país cuya delegación obtenga dos triunfos consecutivos o tres alternativos.

Realmente, la preocupación del señor presidente de la Federación de Box de Chile, es digna de aplauso. Así se hace deporte y se cumple a la vez con la obligación que tenemos todos los chilenos, de demostrar, por todos los medios a nuestro alcance, el grado de adelanto alcanzado en todas las manifestaciones de la vida, medio eficaz de demostrar la cultura y el valor intelectual de un pueblo.



El Trofeo obsequiado por la Dirección General de Educación Física

Federación de Football de Chile

El directorio se reunirá el lunes a las 21.30 horas en el local de costumbre.

La comisión de asuntos internos se reunirá el sábado, a las 17 horas, para despachar los asuntos pendientes.

Se advierte a los delegados que deben entregar en secretaría dos fotografías, para extenderles el carnet que regirá desde el 1.o de abril y que les franqueará el libre acceso a los campos de football.

CITACIONES

Deportivo Arauco. — Junta general hoy a la hora de costumbre en Manuel Montt 688.

Loma Blanca Infantil. — Junta general hoy a las 20.30 horas en Sotomayor 578.

Dep. Andrés Ferrando. — Junta general hoy a las 21 horas en Alamos 1930.

García Ugarte F. C. — Junta general hoy a las 20 horas en Rogelio Ugarte 1618, a elección de directorio.

Deportivo Minerva. — Junta general hoy a las 20 horas en Avenida Beaucheff 857.

Teniente Godoy F. C. — Junta general hoy a las 21 horas en la secretaría.

Chile Atlético F. C. — Junta general hoy a las 21 horas en Concepción 1038.

Vista Hermosa F. C. — Junta general para hoy a la hora de costumbre en Maipú 326.

Club Ciclista Veloz. — Junta general hoy a las 21.30 horas en A. Prat 1242.

Club Ciclista Centenario. — Junta general hoy a las 21.30 horas en Beaucheff 857.

Morning Star F. C. — Junta general hoy a las 21 horas y directorio a las 22 horas en el local de costumbre.

Olvaldo Kolbach F. C. — Junta general el Domingo a las 15 horas en el local de costumbre.

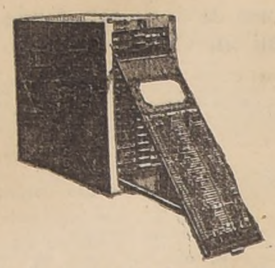
En Melipilla

En este pueblo se jugará el Domingo el match concertado entre el David Arellano, de la localidad, y el Guillermo Saavedra, de esta capital. Se disputará un trofeo donado por el señor Juan Zamora.

Oferta Unica
DE MUEBLES-TARJETEROS

RONEODEX

Sistema de control por Tarjetas visibles



Gabinetes de 18 bandejas para 1008 tarjetas de 8" por 5 (pulgadas), equipadas con sus Portafichas de cartulina y protectores de celuloide respectivos. Gabinetes con puerta de cierre automático y llave.

$ 1,095 c./u.

(equipo de tarjetas impresas, gratis).
¡Aprovechar esta oportunidad para adquirir un equipo de Roneodex en un precio irrisorio!
Detalles completos a

DAVIS & CIA.
Distribuidores.
BANDERA 160 — TELEFONO 63116



Fabricación Británica

Ct.—G.

a JOSE E. FORTUÑO

AHUMADA 147.— TELEFONO 62957

Solicite presupuesto para la instalación o reparación de su pieza de baño, alcantarillado, cañerías de agua, gas, desagües, acetileno, o cualquier trabajo de hojalatería, gasfitería.

La casa cuenta con operarios serios y muy competentes.

JOSE E. FORTUÑO.— AHUMADA 147

Ct.—5-M.

¡AHORA!

Si hasta hoy se ha negado usted los saludables beneficios de la Sal Efervescente ENO, compre usted el

NUEVO TAMAÑO PEQUEÑO

que acabamos de lanzar al mercado

Cómodo. Económico. De venta en todas las Farmacias. Compre usted un frasco HOY.

ENO es un laxativo benigno y refrescante. Da animación, viveza, garbo, andar airoso. Hace que los órganos entorpecidos entren en saludable actividad.

"SAL DE FRUTA" ENO — MARCA DE FABRICA — "FRUIT SALT"

Rehuse Ud. IMITACIONES ROTUNDAMENTE

La "Sal de Fruta" ENO que no se venda en botellas no es legítima.

Preparado únicamente por J. C. ENO, Ltd. Londres, Inglaterra

Agentes de Ventas: HAROLD F. RITCHIE & CO., INC. Edificio Belmont, Nueva York, EE. UU. de A. Casas en Toronto, Sydney y Wellington

Las palabras ENO, "Fruit Salt" y "Sal de Fruta", y el rótulo del envase constituyen las marcas registradas de J. C. ENO Ltd., Londres, Inglaterra.

Fórmula según Boletín de la Superintendencia de Aduanas núm. 461. Bicarbonato de Sodio—grs. 53. Acido Tartrico—grs. 47. Fabricado por el método especial del Sr. J. C. Eno.

Tamaño natural del nuevo envase



Ct.—X.

FERROCARRILES DEL ESTADO

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de una bodega de carga de concreto armado, en la Estación Calera.

Las propuestas se recibirán en la oficina del jefe del Departamento de la Vía y Obras, Estación Mapocho, el día 20 de marzo a las 15 horas.

Bases y antecedentes pueden consultarse en el mismo Departamento, Sección Obras, diariamente, de 14 a 16 horas.

Ct.—G.

BODEGA

con desvío Estación Alameda, se arrienda todo o parte.
Tratar dueño:

NUEVA YORK 80
Oficina 63

AGENTES ACTIVOS

Personas honorables, vinculadas al comercio e industrias, para contratar carga, necesita la COMPAÑIA GENERAL DE TRANSPORTES "ULTRA".
Presentarse de 10 a 12, diariamente.
AGUSTINAS 673 — CASILLA 3891

Ct.—X.

La Oportunidad de Vestir sus Niños Elegantemente y con Poco Dinero, se la Ofrece

A LA VILLE DE NICE

SOC. ANONIMA

En estos días hemos seleccionado unos lotes de mercaderías especiales para la Estación y cuyos precios no admiten comparación. Lea Ud. detenidamente este aviso y encontrará con seguridad que alguno de estos artículos hace falta en su hogar.

PARA COLEGIALES



TRAJE DE BRIN listado, derecho y cruzado, especial para colegiales. Precio de ocasión: 6 a 8 años, $ 22.80, 9 a 11 años $ 24.50 y 12 a 14 ... ... $ **25.90**

TRAJE DE GABARDINA, colores obscuros lavable, de 6 a 8 años, $ 29.00; 9 a 11 años ... ... $ **32.—**

TRAJE DE CASIMIR inglés para colegiales, de 6 a 10 años, $ 57.00; 11 a 14 años ... ... $ **59.—**

TRAJE DE CASIMIR inglés, alta fantasía, rica calidad, de 6 años ... ... $ **75.—**

TRAJE MARINERO de sarga inglesa, de 6 a 9 años ... ... $ **49.50**

TRAJE marinero, pantalón largo, cuello de otomán de seda, sarga inglesa, pura lana, 2 a 4 años, $ 65.00, 5 a 7 años **$ 68.00**

TRAJE para bebé, de casimir fantasía, pura lana, 2 a 5 años **$ 49.50**

BLUSAS de Viyella para colegiales, lindos colores, de 3 a 8 años **$ 14.50**

PANTALONES de casimir inglés, 2 a 5 años, $ 15.50, 6 a 9 años **$ 17.50**

JOCKEY de casimir inglés, todas las medidas **$ 6.50**

SURTIDO DE COLORES GUARDAPOLVOS de bramante, todas las medidas **$ 9.50**



GUARDAPOLVOS de brin crudo, rica clase. Precio réclame **$ 10.50**

MEDIAS con vuelta, clase fina, para colegiales, colores blancos, cáscara y negro, 8 a 10 años $ 1.90; 10 a 12 años $ 2.10; 12 a 15 años **$ 2.30**

DELANTALES de bramante, para Liceos. Precio de réclame **$ 6.90**

CALCETINES Honeymoon, con elástico lavable, colores blanco, cáscara y beige, desde **$ 3.90**

BOINAS, colores negro y azul marino, para colegiales **$ 4.90**

CAMISAS de popelina, con cuello pegado, lindo surtido de colores **$ 11.80**

PRECIO EXCEPCIONAL

$ 3.90 MAMELUCOS SIN MANGAS, CON APLICACION DE MONITOS **$ 3.90**

GUANTES IMITACION GAMUZA BLANCOS **$ 5.50**

GUANTES DE ALGODON BLANCOS PARA COLEGIALES **$ 3.90**

NO VARIAMOS NUESTRO SISTEMA: VENDER MUCHO, BAJOS PRECIOS.

HUERFANOS 940

ESCUELA DE ARTES Y OFICIO[S]
Cursos Nocturnos

MATRICULA.—Está abierta para todos los cursos, [de] 19.30 a 20.30 horas.

EXAMENES DE REPETICION.—Se tomarán los días [...] 19 y 20.

CLASES.—Se iniciarán el lunes 23, a las 19.30 para todos los cursos, menos el de Automóviles, que principia el lunes 16.

CURSOS QUE FUNCIONARAN: Dibujo técnico, Automóviles, Mecánica, Herrería, Electricidad, Carpintería y Mueblería.

EL DIRECTOR.
Ct.—M.

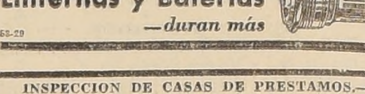
¡La mejor del mundo!

No hay otra linterna tan potente ni segura; tan útil; que dure tanto y sea tan económica, como la linterna EVEREADY con pilas "Unit Cell" EVEREADY.

¡Rechace imitaciones! Exija siempre la legítima marca EVEREADY que distingue a las mejores linternas y pilas para linternas del mundo. Se venden en los mejores establecimientos.

AMERICAN EVEREADY WORKS
30 East 42nd Street — Nueva York, E. U. A.

EVEREADY
Linternas y Baterías
—duran más



58-29

INSPECCION DE CASAS DE PRESTAMOS.—SANTIAGO

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VEN[CIDO]

HOY JUEVES 5 DE MARZO

HORA	AGENCIA	DIRECCION	NUMEROS
9	El Sol	Exposición 40	9354 a 1116[7]
			85810 a 8658[7]
10	Liquidadora	Bascuñán 102	79635 a 8055[.]
			61304 a 6183[.]
14.30	Ñuñoa	Irarrázaval 3517	66147 a 6636[.]
			49555 a 4965[.]
15.30	P. de Valdivia	Irarrázaval 3078	60535 a 6136[.]
			98988 a 9969[.]
16.30	Campana	Irarrázaval 2580	13244 a 1365[.]
			13818 a 1444[7]

MAÑANA VIERNES 6 DE MARZO

HORA	AGENCIA	DIRECCION	NUMEROS
9	República	Independencia 762	80234 a 811[.]
			17246 a 18[.]
10	Indio	Independencia 419	61396 a 62[.]
			25819 a 274[.]
14.30	Nacional	10 de Julio 41	11827 a 131[.]
			4285 a 66[.]
15.30	San Martín	Maestranza 701	85763 a 870[.]
			98416 a 993[.]

Las prendas estarán a la vista dos horas antes del remate.
PAGO AL CONTADO.

EL INSPECTOR.

FERIA EL MATADER[O]

Remates
los JUEVES y SABADOS

HOY REMATAREMOS bueyes, vacas y novillos [...]

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

REMATE JUDICIAL

El 25 del presente a las diez horas, se rematará en el Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad [...] nada con el No 15 en la Avda. Central en la Comuna de San Miguel de este Departamento.

MINIMUM: $ 40,000

que se pagará: a) con $ 21,565.28, saldo de una obligación [de] $ 22,000 primitivos en letras del 8 o|o de interés y 1|2 o|o de amortización anuales, a favor de la Caja de Crédito Hipotecario y [b)] con $ 18,434.72 al contado en dinero efectivo.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.

Títulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria.

Boleta por el 10 o|o del mínimum.

EL SECRETARIO.
Ct.—8-m.

REMATE

El 6 de marzo a las 10 horas, se rematará en el 4.o Juzgado [de] Mayor Cuantía, la propiedad de renta, magnífica ubicación, construcción sólida, de 2 y 3 pisos:

SAN FRANCISCO ESQUINA COQUIMBO

que lleva los números 887 y 897, por la primera y 809, 811 y 81[.] por la segunda:

MINIMUM REBAJADO: $ 139,733.32

que se pagará: $ 60,000 al contado, dentro 5.o día de efectuada la subasta; el saldo por mitad a 6 y 12 meses plazo, con el interés [del] 8 o|o anual y el penal del 12 o|o, quedando la propiedad hipotecada en garantía.

Más bases y antecedentes en la Secretaría del Juzgado, expediente caratulado Alexandre Pablo con Concha L. Malaquías y en el estudio del abogado Víctor A. Salas Romo, Compañía 1325. Boleta $ 10,000.

BAEZA, Secretario.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

REMATE JUDICIAL

El 27 de marzo de 1931, a las 10 horas se rematará ante el Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad N.o 94[.] [de] la calle Huérfanos de esta ciudad.

—— MINIMUM: $ 280,000 ——

que se pagará: a) reconociendo $ 144,940.50 saldo de una obligación [a] favor de la Caja; b) con $ 85,000 al contado, en dinero efectivo; y con el saldo a tres meses plazo.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Cuarto Juzgado Civil [de] Mayor Cuantía de Santiago.

Títulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria.

Boleta por el 10 o|o del mínimum.

EL SECRETARIO.
Ct.—7-m.

VIDA OBRERA

"EL NUEVO REGIMEN SELLÓ SOLEMNEMENTE LA PAZ ENTRE EL CAPITAL Y EL TRABAJO"

dijo el Subsecretario de Bienestar en la manifestación que se le ofreció en la Casa del Pueblo antenoche. — Hay fundamentos para confiar en que vuestras funciones han de traducir en hechos efectivos las aspiraciones de los asalariados, expresó el Presidente de la Confederación Republicana. — Fué brillante la manifestación de los obreros organizados, en honor del señor Sergio Lagarrigue. — Texto de los discursos pronunciados

Ampliando nuestra información de ayer sobre la brillante manifestación que los obreros organizados, representados en la Confederación Republicana de Acción Cívica y el Congreso Social Obrero de Chile, le ofrecieron antenoche al nuevo Subsecretario del Ministerio de Bienestar Social, señor Sergio Lagarrigue, damos ahora el texto íntegro de los discursos pronunciados en la Casa del Pueblo.

LA MESA DE HONOR

En la mesa de honor tomaron colocación: el festejado, señor Sergio Lagarrigue Gallardo; el Ministro de Bienestar Social, doctor señor Ricardo Puelma; el presidente de la Confederación Republicana de Acción Cívica, diputado señor Luis Moreno Fontanés; el Director de "La Nación", señor Hugo Silva; el presidente del Congreso Social Obrero, diputado señor Julio Rojas; el Subsecretario del Ministerio del Interior, señor Luis Octavio Reyes; el Director General de Prisiones, señor Benjamín Merino Benítez; el Subsecretario de Justicia, señor Jorge Cristi; el Subsecretario de Educación, señor René Reyes Espejo; el Subsecretario del Ministerio de Fomento, señor Ignacio García; el redactor de "La Nación", señor Jorge Gustavo Silva; el secretario de la Dirección de Asistencia Social, señor Esteban Ivovich; el secretario de Bienestar Social, señor Arturo Escudero; el doctor señor Guillermo Moreno Fontanés; los diputados de la Confederación Republicana, señores Humberto Martonez, Francisco Araya, Carlos Ramírez, Carlos Sánchez, Prudencio Garrido y Luis Torres.

DISCURSO DE OFRECIMIENTO

Ofreció la manifestación el presidente de la Confederación Republicana de Acción Cívica, diputado señor Luis Moreno Fontanés, quien pronunció el siguiente discurso:

"Señor Lagarrigue:

La Casa del Pueblo, hogar de los trabajadores organizados, afiliados a la Confederación Republicana y al Congreso Social Obrero, abre esta noche sus puertas de par en par para recibir con jubiloso regocijo al joven funcionario que desde el Ministerio de Bienestar Social, en el puesto de Subsecretario, ha de imprimir los rumbos sociales que con ansiedad esperan las clases asalariadas del país.

Hay fundamentos para confiar que vuestras funciones han de traducir en hechos efectivos las sentidas aspiraciones a que me he referido; nuestras esperanzas en vuestro impulso, en vuestra preparación, en vuestra inteligencia, en vuestra lealtad a los principios democráticos que hoy imperan en el país, no pueden ser desmentidos, porque vuestra vida pública, aunque corta, ha demostrado que hay en vuestra persona ese temple dinámico que caracteriza a los hombres llamados a desarrollar una acción preponderante en estos momentos históricos del país.

La escuela de donde acabais de egresar, la secretaría de la Presidencia de la República, da fundamentos sólidos a las expectativas en vos cifradas. Habéis tenido la suerte de cooperar al lado del Gran Maestro que está forjando la nueva República. El tiempo que habéis permanecido al lado de S. E. os habrá permitido impregnaros de los puros y nobles principios que él irradia; habéis sido testigo del inmenso amor que el Presidente Ibáñez profesa a su pueblo, a su pueblo todo, y en especial a esa parte del pueblo laborioso, entre cuyos componentes os encontráis esta noche. Es por esto que de vos se exige lo que de otro no tendríamos el derecho de pedir; porque tenéis la obligación, señor Lagarrigue, de ser un fiel intérprete de las intenciones del Jefe del Estado y de realizarlas en forma efectiva.

La política social que desarrolla la Confederación Republicana y el Congreso Social Obrero es la misma política que imprime el Gobierno; sus postulados son los nuestros; su programa es el mismo de nosotros y nuestros intereses, confundidos con los del régimen actual, caminan siguiendo la misma bandera y la misma finalidad: la grandeza de la patria.

Podréis contar con la más franca y sincera cooperación de las organizaciones de asalariados aquí representadas por los delegados que esta noche os festejan, porque ven en vos al hombre que conoce su vida y sus miserias; que ha participado en las luchas contra los intereses creados; que ha sabido despreciar y rechazar las pasiones, las envidias y las intrigas de los malvados o de los incapaces y amargados que con falsos halagos llegan a rondar al lado de los hombres que ocupan situaciones destacadas en la vida pública de las naciones. Confiamos en vuestra serena justicia, en vuestro valor, en vuestra acción dinámica y en vuestro patriotismo, para que en los problemas que afectan a la clase asalariada sepáis manteneros en el alto concepto que de vos nos hemos formado.

Es sabido que los ejecutivos sanos y fuertes que gobiernan con patriotismo, saben dar a cada ciudadano el justo papel que le corresponde como valor efectivo en la vida ciudadana de una República, y contribuyen así a la prosperidad y tranquilidad de ella. Esta política que se ha estado desarrollando en estos últimos tiempos, es el mejor baluarte en que puede apoyarse un gobierno democrático; pero es necesario que la orientación de estos principios sea siempre definida y valientemente impulsada.

La Confederación Republicana y el Congreso Social Obrero, que desarrollan en estos momentos la escuela de civismo que forma la nueva mentalidad democrática de la República, se complacen al recibiros en el seno de la intimidad de este hogar del pueblo. Esperan veros con frecuencia en él para que unáis vuestras luces a las modestas nuestras, y así, unidos, cooperar en los grandes propósitos que el país reclama de sus hijos dirigentes en los momentos actuales.

Al felicitaros por vuestra designación, os ruego aceptar esta sincera manifestación de los asalariados organizados que han querido saludaros esta noche en fraternal camaradería.

He dicho".

Aspecto parcial de los asistentes a la manifestación en honor del Subsecretario de Bienestar Social, señor Sergio Lagarrigue

DISCURSO DEL Sr. SERGIO LAGARRIGUE

El señor Lagarrigue agradeció la manifestación pronunciando el siguiente discurso:

"Señor presidente de la Confederación Republicana de Acción Cívica; señor presidente del Congreso Social Obrero; señor Ministro, señores:

Esta manifestación quedará grabada para siempre en mi vida como uno de los recuerdos más gratos de la juventud, porque al singular cariño y sinceridad que las personas aquí presentes han sabido poner en esta reunión, se une la circunstancia feliz de ser esta la primera demostración de afecto colectivo de que soy objeto en mi carácter de Subsecretario de Bienestar Social.

Al ser designado para ocupar este alto cargo, he contraído un sólo compromiso que sabré cumplir siempre, al amparo de convicciones sociales y políticas profundamente arraigadas en mi espíritu, que es el de cooperar lealmente a la obra fecunda de S. E. el Presidente de la República, tendiente a la realización integral de los postulados del nuevo régimen.

Fiel a estas normas, no emplearé en esta ocasión el lenguaje del halago, pues sería desconocer la historia de los últimos años, que parece haber demostrado claramente que para resolver los problemas sociales sirven más la sobriedad, la franqueza y el desinterés, que las frases, la popularidad y la ambición.

Hace algunos años, la oligarquía parlamentaria, los profesionales de la política, intentaron mantenerse en el poder haciendo recaer el peso de sus errores y de sus culpas sobre la clase capitalista, para desviar así la justa irritación que un abandono de treinta años había creado entre los elementos populares. En esta forma, los políticos del antiguo régimen pretendieron falsear sus propias responsabilidades y no titubearon, a trueque de conservar sus privilegios, en fomentar una lucha estéril entre el capital y el trabajo, que no habría de traer para las clases obreras sino el dolor y la miseria.

Pero la revolución, que vino a poner término a la anarquía de esos tiempos, tuvo la doble virtud de arrasar el pretérito de una lucha antisocial y de sentar, al mismo tiempo, las bases de un futuro desprovisto de engaños e inquietudes, prenda de armonía, de justicia y de solidaridad social.

Es altamente honroso para las clases trabajadoras,— dijo no hace mucho el Jefe del Estado,— el haber comprendido en toda su magnitud que los ideales de la revolución eran los suyos propios y que no podrían ser ya víctimas del antiguo régimen de prebendas injustas y de caudillismo político.

El nuevo régimen selló solemnemente la paz entre el capital y el trabajo, reemplazando los principios de lucha por los de cooperación, reprimiendo los egoísmos capitalistas y los egoísmos obreros y compeliendo a unos y otros al cumplimiento estricto de sus deberes para con la sociedad, porque sólo en este equilibrio, en esta comprensión de todas las fuerzas nacionales debe buscarse la fuente ideológica del porvenir republicano.

Junto con agradecer a los organizadores de esta maginífica manifestación el cariño que han puesto en cada uno de sus detalles, séame permitido formular sinceros votos por que a todas las personas que han querido exteriorizarme su afecto, acompañen siempre la prosperidad en sus labores y la felicidad en sus hogares."

DISCURSO PRONUNCIADO POR EL Sr. JULIO ROJAS, PRESIDENTE DEL CONGRESO SOCIAL OBRERO DE CHILE

"Señor Ministro de Bienestar Social, señor don Sergio Lagarrigue, señores Subsecretarios, señores: El Congreso Social Obrero de Chile, que tengo el honor de presidir, engalana hoy su hogar social, para recibir en su seno con afecto, con cariño y distinción, a un joven abogado y distinguido funcionario: el señor don Sergio Lagarrigue Gallardo.

Secretario de S. E. el Presidente de la República durante algún tiempo, sin duda pudo refundirse en su espíritu renovador y constructivo, lo que unido a su capacidad e inteligencia, ha plasmado en su alma y en su acción los ideales renovadores de pureza y orientación nacional que sustenta el actual Gobierno de la República.

Esta nueva orientación, de la que tanto beneficio se ha traducido para la clase obrera, es la que nos hace mirar con profunda simpatía a todos aquellos hombres que, como el señor Lagarrigue, hayan podido beber en esa fuente pura de principios revolucionarios que constituye la acción del actual Gobierno.

El Congreso Social Obrero, que desenvuelve su acción social orientado en el programa revolucionario del 5 de setiembre y del 23 de enero, ha querido, junto a la Confederación Republicana de Acción Cívica, festejar con esta manifestación al señor Sergio Lagarrigue por su nombramiento como Subsecretario del Ministerio de Bienestar Social.

Esta central observa con alegría y satisfacción cuando llegan a él funcionarios que, por sus cualidades de honradez e inteligencia, son garantía para nosotros, que tanto necesitamos de servidores públicos de probidad y patriotismo reconocidos.

Todas estas cualidades adornan la personalidad de nuestro festejado, y es por eso que en esta manifestación demostramos la alegría y satisfacción que nos embarga y justo es que esta emoción de nuestras almas sea el reflejo de nuestra absoluta confianza por el desarrollo de las actividades del señor Lagarrigue, quien creemos que interpretará fielmente las más caras aspiraciones de nuestra clase trabajadora.

Señor Lagarrigue, aceptad esta manifestación, que no tendrá el brillo de esas que se celebra nen salones y saraos, pero que es la más elocuente demostración de confianza, de afecto y de cariño a un funcionario; y los hombres que nos honramos al ofrecerla, no usamos frases de las que la literatura ha creado para embellecer los idiomas. El núcleo de hombres que veis alrededor de estas mesas y que recién han dejado sus herramientas de labor y que representan como dirigentes a todas las fuerzas trabajadoras organizadas de la República, son los que quieren con sus manos encallecidas, tributar un aplauso y manifestaros su confianza en vuestra persona."

Confederación Republicana de Acción Cívica

La reunión de hoy

Para esta noche a las 22, se ha citado al directorio general de la Confederación Republicana de Acción Cívica, con el objeto de tratar y resolver varios asuntos de suma importancia para la institución, en especial lo relacionado con la organización y reorganización de consejos departamentales.

Se encarece la asistencia y puntualidad en la hora a todos los diputados y directores generales.

Instituciones que citan

SINDICATO PROFESIONAL DE CARPINTEROS.—A reunión general para el domingo a las 9 1|2 de la mañana, con el objeto de elegir su nuevo directorio.

INSTITUTO DE COOPERACION OBRERA.—Cita a reunión general para el viernes 6, a las 20.45.

SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS MELCHOR CONCHA Y TORO.—A asamblea general para hoy a las 21.

FEDERACION DE SUBOFICIALES RETIRADOS (SECCION MANUEL J. SILVA).—Cita a su comisión de fiestas y colaboradores, para mañana viernes a las 21, en San Francisco 748.

SINDICATO NACIONAL DE ESTUCADORES.—Reunión general hoy a las 18.

SINDICATO GENERAL DE CARPINTEROS.—Cita a reunión general para hoy a las 20, en la Casa del Pueblo.

SINDICATO FEDERAL DE ARRENDATARIOS.—Citación de directorio hoy a las 18, en Andes 3028. En lo sucesivo, las reuniones de directorio se efectuarán los miércoles a las 18, y las juntas generales el tercer domingo de cada mes, a las 10.

SOCIEDAD PROTECCION MUTUA EMPLEADOS FERROCARRILES.—Reunión general el próximo domingo a las 15, en Bascuñán 14.

SOCIEDAD UNION DE PELUQUEROS.—Junta general mensual hoy a las 21.30. Se cita especialmente a los señores Juan Carrasco, Salvador Escudero y Márquez.

JUNTA PROVINCIAL DE LAS LIGAS DE ARRENDATARIOS.—A asamblea extraordinaria de delegados, hoy a las 21, en Puente 682.

COMITE GENERAL DUEÑOS DE MEJORAS.—Junta general de delegados y socios, hoy a las 21, en Arturo Prat 1242.

CENTRO CARMELO Y PRAGA DE LA UNION NACIONAL.—Cita a asamblea general para el próximo domingo a las 4 de la tarde.

JUNTA DE VECINOS POBLACION RIVERA.—Cita a junta general para el domingo a las 16, en Mariposa 57.

Los conjuntos Blanca Vargas y Gutenberg vencieron en el reciente Torneo Artístico

Segundos resultaron, en sus respectivas categorías, los conjuntos dramáticos El Arte y Renaissance. — La mejor actriz, señorita Laura Rodríguez; el mejor actor, el señor Mario Naci. — Texto del fallo. — Comunicaciones de la Sociedad de Autores Teatrales

EL PREMIO DONADO POR "LA NACION" LO OBTUVO EL CUADRO ARTISTICO GUTENBERG

Con el festival artístico realizado anoche en la Terraza Gráfica, se puso término al interesante torneo de cuadros aficionados organizado por la Cooperativa de Obreros y Empleados de Imprenta y auspiciado por la Sociedad de Autores Teatrales.

La Terraza Gráfica, presentaba anoche un magnífico golpe de vista; regiamente iluminada y todas sus apostadurías completas.

El programa se desarrolló conforme lo anunciamos en nuestra edición de ayer, y cada número escenificado, que atestiguaba buena preparación, arrancaba de los asistentes calurosos aplausos.

EL FALLO

Damos a continuación el texto de la comunicación en que el jurado nombrado por la Satch da cuenta a esa institución, del término de su cometido:

"Santiago, 4 de marzo de 1931.

Señor

Presidente de la Sociedad de Autores.

Presente.

Estimado señor Presidente:

Accediendo a una petición que la Cooperativa de los Gráficos formulara a la Sociedad de Autores, en nota fechada el 19 de diciembre pasado y que esa secretaría se sirvió contestar el día 30 del mismo mes, en la que se establecían las bases del Concurso Artístico que se iba a realizar, usted tuvo a bien nombrar a los suscritos en el carácter de miembros del jurado que habría de asistir a las diversas pruebas y discernir los premios correspondientes.

Nos es grato manifestar a usted que hemos dado término a nuestra labor y, al efecto, nos permitimos acompañar el fallo que hemos emitido después de haber hecho un estudio prolijo de la actuación de cada uno de los conjuntos.

Al dar cuenta a usted de la misión que nos encomendó, creemos conveniente dejar establecido que, en general, la impresión que hemos recogido es optimista, los jóvenes de ambos sexos que han tomado parte en la representación de las diversas obras que se pusieron en escena, demostraron capacidad, eficiencia, y, sobre todo, un entusiasmo muy loable, que permite abrigar esperanzas muy lisongeras para el futuro.

Seríamos injusto, señor Presidente, si en esta ligera exposición, que sirve de complemento al dictámen del jurado, no dejáramos constancia de la magnífica presentación escénica que hizo el conjunto "El Arte", el que habría merecido un premio especial en este sentido, pero que, desgraciadamente, no se estableció. También merece mención por el cuidado que puso en todos los detalles el cuadro "Rennaissance", A ambos el jurado los felicita sinceramente.

Como un estímulo para los jóvenes que tomaron parte en las diversas representaciones, creemos de justicia recordar, señor Presidente, a los que, a nuestro juicio, se destacaron por su buena actuación y que son los siguientes:

Cuadro "El Arte": Señorita Laura Rodríguez y Elcira Aranda. Señores Víctor Hernández y, de un modo especial, Carlos Barra.

Cuadro "Nicanor de la Sotta": Señorita Elena Jara y Aurelia Menares. Señores César Tapia, Frutos Llorente y Jorge Reyes.

Cuadro "Hijos del Pueblo": Señores Mario Naci y Guillermo Gana.

Cuadro "Población Chacabuco": Señorita Margarita Mena y señores Pedro Gaete y Julio Cornejo.

Cuadro "Alejandro Flores": Señorita Margarita Morales y Rudecindo Pardo.

Cuadro "Alma Chilena": Señoritas Ana Anabalón y Ruth Valdés. Señor Claudio Bilbeny.

Cuadro "Gabriela Mistral": Señor Justo Ocaranza.

Cuadro "Rennaissance": Señoritas Aída Marín y Olga Pérez. Señores Domingo Quivira, Matías Segura y Víctor López.

El jurado desea hacer una mención especial en esta exposición del señor Gregorio Latapiat, del Cuadro "Gabriela Mistral", porque su entusiasmo, casi diríamos su fanatismo, por este género de actividades merece una felicitación.

Los miembros del jurado, individualmente y cooperando así al propósito del señor Presidente de la Sociedad de Autores, han creído necesario recomendar en diversas compañías a los jóvenes más capacitados para formar parte de ellas y tenemos la satisfacción de manifestar a usted que nuestro propósito se ha visto ya realizado en parte. En efecto, pertenecen ya a compañías que trabajan en la capital y están actuando con éxito muy halagüeño la señorita Maruja Cifuentes y los señores Gerardo Espinoza y Mario Naci, e ingresarán próximamente al profesionalismo la señorita Blanca Vargas y el señor Oscar Pérez.

Antes de terminar, deseamos consignar aquí una observación: Como tenemos entendido que en breve se realizará una nuevo Concurso de esta naturaleza, patrocinado seguramente por la Sociedad de Autores, que vive precupada de estas actividades, nos permitimos manifestar a usted como una idea superfical que podríamos exponer con mayores detalles en el momento oportuno, que la experiencia nos ha convencido—a raíz de este concurso—de la necesidad de que los Conjuntos Artísticos estudien y preparen obras de más aliento que las que sirvieron de presentación en este torneo. Vemos en los elementos que han actuado, condiciones y capacidad suficientes para obras finas, de salón, las que tienen la ventaja de acentuar la cultura y completar la educación escénica de los aficionados. Ojalá que esta idea logre prosperar entre los directores de los conjuntos, ya que es digna de ser tomada en cuenta como complemento obligado de su preparación..

Saludan atentamente al señor Presidente. **Roberto López Meneses, Matías Soto Aguilar y Fernando Vernier.**

DICTAMEN DEL JURADO

El texto del fallo del jurado está concebido en los siguientes términos.

Reunido el jurado que nombró el señor Presidente de la Sociedad de Autores Teatrales de Chile, para calificar el mérito de los Conjuntos de aficionados que tomaron parte en el concurso organizado por la Cooperativa de los Gráficos y distribuír las recompensas, ha acordado después de haber asistido a las diversas representaciones de cada cuadro y haber hecho un detenido estudio individual y colectivo—detribuír los premios en la siguiente forma:

Primer premio "Sociedad de Autores", para conjuntos de la 1.a categoría (obras en 3 actos).

El cuadro "Blanca Vargas".

Primera Mención Honrosa: Cuadro dramatico "El Arte".

Segunda Mención Honrosa: Conjunto "Nicanor de la Sotta".

Primer premio "La Nación", para conjuntos de la 2.a categoría (obras en un acto).

El cuadro "Gutenberg".

Segundo premio "Cooperativa de los Gráficos":

Conjunto "Rennaissance".

Mención Honrosa: Conjunto "Población Chacabuco".

Premio "Sucesos", para el actor que por sus condiciones escénicas e interpretación, constituya una esperanza para nuestro teatro:

Señor Mario Naci, del conjunto "Hijos del Pueblo".

Premio Fernando Vernier, Roberto Meneses y Matías Soto Aguilar, para la actriz que reuna las mismas condiciones del anterior:

(Este premio ha sido creado por iniciativa espontánea y personal de los miembros del jurado, de modo que no tiene carácter oficial).

Señorita Laura Rodríguez, del cuadro "El Arte".

El jurado cree haber cumplido en forma levantada y justa la misión que se le encomendó y agradece a los conjuntos la confianza que se le ha dispensado. Deja constancia, asimismo, de que se siente complacido del resultado del concurso, en el cual todos los elementos que tomaron parte demostraron un entusiasmo que es todo un augurio de días más felices para el teatro chileno. A cada uno de ellos un voto de aplausos por su labor y una voz de aliento para que perseveren en el propósito que se han trazado.

Santiago, 4 de marzo de 1931.

Roberto López Meneses, Fernando Vernier, Matías Soto Aguilar.

REPRISSE DE LAS OBRAS PREMIADAS

Según pudimos imponernos por intermedio de algunos dirigentes, existiría el propósito de reprisar las obras por los conjuntos premiados en algún teatro de la capital.

Obreros y patrones deben solidarizar en su ayuda a los obreros cesantes del Norte

dice el Sindicato de Panaderos Libres

Como se sabe, el Congreso Social Obrero adoptó el acuerdo de recomendar a todos los organismos adheridos, que tomen la iniciativa de arbitrar fondos, dentro de sus elementos propios, para ir en ayuda de los obreros cesantes del norte.

El Sindicato de Panaderos Libres, adherido también al Congreso Obrero, cumpliendo con el acuerdo mencionado, ha lanzado una circular para allegar fondos en este sentido.

PATRONES Y OBREROS

Pero lo más plausible de esta actitud, es que el Sindicato de Panaderos Libres estima que deben solidarizar no sólo los trabajadores, sino también los industriales en esta obra generosa en pro de nuestros compatriotas, los esforzados obreros del salitre y sus familias; y en tal sentido abraza en su circular a los patrones y a los obreros, solicitando de cada uno, ayuda "en la medida de sus fuerzas", fórmula muy humanitaria y muy cristiana, que nos parece digna de la más sincera simpatía.

LA CIRCULAR

Reproducimos a continuación el texto de la circular lanzada por el Sindicato de Panaderos Libres:

"Al señor industrial y compañero de la panadería... Distinguido señor, compañeros: El Sindicato de Panaderos libres continúa sus actividades tendientes a buscar una solución amistosa de todos los problemas del trabajo, porque estamos convencidos de que solamente por medio de una buena inteligencia entre patrones y obreros se puede poner término a la situación aflictiva por que atraviesan los trabajadores de nuestro gremio.

Ahora tratamos de procurar un alivio a la situación angustiosa de los obreros cesantes del norte, cumpliendo con un acuerdo del Congreso Social Obrero, que pide a todos los sindicatos obreros adheridos traten de allegar fondos para ir en auxilio de los esforzados obreros del salitre. Y en esta obra patriótica y humanitaria deben solidarizar patrones y obreros. Queremos que cada uno contribuya, en la medida de sus fuerzas a aliviar la miseria de muchas familias chilenas, y en tal sentido nos permitimos solicitar del señor industrial tome la iniciativa de una erogación voluntaria en su establecimiento. Los nombres de los industriales y obreros que contribuyan se publicarán en la prensa. La lista será remitida por el mismo señor industrial al Congreso Social Obrero, directamente, para que este cuerpo incorpore la cantidad erogada en la suma total que se distribuirá entre los obreros cesantes.

En la página adjunta va la lista que confiamos a su generosidad y a la de los compañeros que trabajan en su establecimiento. — **Arturo Jeria**, presidente. — **Luis Godoy**, secretario. —Santiago, marzo 4 de 1931".

INDUSTRIA Y COMERCIO

EL MOVIMIENTO HABIDO AYER EN LA BOLSA DE COMERCIO

DE 26 FLUCTUACIONES DE PRECIOS, SUBIERON 9 Y BAJARON 17 TITULOS

Bastante activo en acciones y Bonos se mostró el movimiento de ayer en el Mercado de Valores.

Entre la diversidad de papeles negociados sobhesalieron las transacciones en Tocopilla, Disputadas, Morococalas, Austral de Electricidad, Electricidad Industrial, Gas de Santiago y Banco de Chile.

En Bonos el valor de lo adjudicado alcanzó a la importante suma de 919,000 nominales.

FLUCTUACIONES

SUBIERON

Bonos hipotecarios
Caja 7-1, de 79 a 80.
Caja 8-1|2, de 91 a 91 1|4.
Hip. 7-1, de 74 1|4 a 74 1|2.

Mineras
Cerro Gde, de 7 a 7 1|2.

Salitreras
Delaware, de 20 a 25.
Galicia, de 0.50 a 0.60.

Industriales
Fósforo, de 200 a 210.
Elect. Ind., de 57 a 57 3|4

Seguros
Globo, de 23 1|2 a 25.

BAJARON

Bonos del Estado
Puentes, de 92 a 90.

Bonos Hipotecarios
Elect. Ind., de 42 1|2 a 42.

Bancos
Central, de 12.55 a 12.20.
Chile, de 180 a 179.
Hipotecario, de 550 a 540.
Nacional, de 54 a 52.

Mineras
Condoriaco, de 0.80 a 0.50.
Dichas, de 1 1|2 a 1 1|4.
Onix, de 1 1|4 a 1 1|8.
Patiño, de 116 a 110.

Salitreras
Perfetti, de 1 a 0.90.

Industriales
Cinzano, de 300 a 290.
D. Pacífico, de 75 a 74 1|2.
Eléct. Pref., de 45 a 43 3|4.
Gas Valp., de 48 1|2 a 48 1|4.
Viña, de 48 a 47.

Seguros
Ibero Ch., de 24 a 23.

OPERACIONES EFECTUADAS AYER

PRIMERA RUEDA

129000 Caja 7 1|2, 77 1|2.
15000 id. id., 77 3|4, oc.
35000 id. id., 77 1|2.
40000 id. 7-1, 82.
2000 id. id., 80.
1000 id., 8-1|2, 91 1|4.
28000 Hip. 7-1, 74 1|2.
4000 id. id., 74 1|2, P. H.
69000 id. id., 74 1|2.
08000 id. 8-1, 87.
2000 Bco. Chile, 179.
50 id. Hip., 540.
1200 Disputada, 10.
1300 Tocopilla, 43 1|2.
10 Fierro Josefina, 400.
400 Austral de Eléct., 21.
100 Eléct. ord., 16 1|2.
21 id. Ind., 58.
49 Gas Sgo., 63.

SEGUNDA RUEDA

11000 Deuda Int. 7-1, 80.
3000 Caja 7 1|2, 77 1|2.
10000 id. id., 77 1|2, nov.
1000 id., 8-1, 94, 1913.
6000 Hip. 8-1, 87.
5000 Hip. 8-1, 86 1|2 P. H.
11000 id. id., 86 1|2.
105 Bco. Chile, 179.
25 id. Español, 87.
500 Dichas, 1 3|8.
1700 id., 1 1|4.
200 Disputada, 9 3|4.
100 Fierro Matilde, 20.
255 Eléct. Ind., 57 3|4
71 Gas Sgo., 63.
500 Morococala, 5.
100 Viñas, 47.
300 Seg. El Globo, 25.

TERCERA RUEDA

15000 Deuda Int., 7-1, 80.
110000 Caja 7-1|2, 77 1|2.
14000 Caja 8 1|2, 91 1|4.
4000 id., 81, 93 1|2.
6000 Hip. 7-1, 74 1|2.
4000 Hip. 8-1, 88, 1916.
15 Bco. Chile, 179.
500 Dichas, 1 1|4.
200 id., 1.
35 Fósforo, 210.
37 Gas Sgo., 63.

OPERACIONES EFECTUADAS EN VALPARAISO

PRIMERA RUEDA

500 Tabacos, 99.
102 Gas Valp., 48 1|2.
81 Comercial, 130.
1 Eléct. Ind., 58.
25 Eléct. Pref., 43 3|4.
200 Minera e Ind., 22 1|2.
394 Consolidada, 33.
2000 Cerro Gde., 7 1|2.
Cambio: vendedor a 39.94; comprador a 39.92.

SEGUNDA RUEDA

10000 Valp. 8-1, 88.
28 Bco. Español, 86.
130 Bco. Chile, 180.
50 Vasconia, 29.
200 Consolidada, 33.
87 Consolidada, 33 1|4.
1000 Perfetti, 0.90.
300 Patiño, 110.
100 D. Pacífico, 75.
100 Tocopilla, 43 1|2.
500 Galicia, 0.60.
261 Elec. Ind., 57.
100 D. Pacífico, 74 1|2.
1000 £ Salitrera, 39.93.
Cambio: vendedor a 39.93; comprador a 39.92.

MATADERO MUNICIPAL

ENCIERRA PARA HOY

Ganado mayor		Ganado menor	
Bueyes	32	Corderos	1467
Novillos	99	Cerdos	140
Vacas	263	Terneros	50
Q. vivos	34		
Id. en vara	13	TOTAL	1657
TOTAL	441		

PRECIOS DE LAS CARNES, POR KILO:

Carne de buey, 1.a	1.30	a	1.35
Id. de 2.a	1.20	a	1.25
Id. de 3.a	1.00	a	1.10
Carne de novillo, 1.a	1.40	a	1.45
Id. de 2.a	1.20	a	1.30
Id. de 3.a	1.00	a	1.10
Carne de vaca, 1.a	1.35	a	1.40
Id. de 2.a	1.20	a	1.25
Id. de 3.a	1.00	a	1.10
Carne de cordero, 1.a	1.80	a	1.90
Id. de 2.a	1.50	a	1.70
Id. de 3.a	1.20	a	1.40
Carne lechón, no hubo.			
Carne de oveja, 1.a.	1.20	a	1.30
Id. de 2.a	1.00	a	1.10
Id. de 3.a	0.80	a	0.90
Carne de cabro, no hubo.			
Carne de lechón, no hubo.			
Carne de cerdo, 1.a.	1.60	a	1.70
Id. de 2.a	1.40	a	1.50
Id. de 3.a	1.20	a	1.30
Grasa en rama	1.35	a	1.40
Sebo de ovejuno	0.70		

CAMBIO

COMERCIAL 29.93
UN PESO VALE.. .. .. 6 1|32

BANCO ALEMAN TRANSATLANTICO

PAISES	90 D|V	Vista
Libra esterlina	39.94	40.22
Dollar		8.28
Franco suizo		1.60
Franco francés		0.32.47
Lira italiana		0.43.40
Peseta		0.89 3|4
Peso argentino		2.77 1|2
Reichsmark		1.97 1|4
Sol peruano		2.50
Corona checa		0.25

Cuero de buey 0.90
Id. de novillo . . 0.90
Id. de vaca 0.90
Id. de ovejuno . . 18.— a 24.— pesos cada docena.

COTIZACION DE METALES

CORRESPONDIENTE A AYER

Estaño: contado £ 121.7.6; plazo, 122.17.6. Bajó 1.0.0 al contado y a plazo.

Cobre standard, contado: £ 46.7.6; plazo: 46.13.9. Bajó 0.6.3 al contado y 0.5.0 a plazo.

Plata: 12 5|8d. No varió.

PRECIOS DE COMPRADOR Y VENDEDOR AL TERMINO DE LAS 1.ª Y 2.ª RUEDAS Y CIERRE DE LA 3.ª

TITULOS	COMPRADOR Cantid.	COMPRADOR Precio	VENDEDOR Cantid.	VENDEDOR Precio
BONOS DEL ESTADO				
Edificación 7-1		94		
Apost. Naval 8-2		100		
Canaliz. Mapocho 8		100		
San Bernardo 8		89 3|4		
Punta Arenas 8-5		98		
San Antonio 8-5		99		
Concepción 7-3		75		
Puentes 7-10		90		
Regadío 8-2		88		
Regadío 8-1		88		
Regadío 7-1		76		
Regadío Tacna 8-1		88		
Obras Públicas 7-1		81		
Deuda Interna 7-1		80		
Av. España 8		90		
BONOS HIPOTECARIOS				
Caja 6-1	2000	74		
Caja 7-1			2000	81
Caja 7 1|2			1000	77 1|2
Caja 8 1|2			1000	91 1|4
Caja 8-1			3000	94
Hipot. 7-1	1000	74 1|4	1000	74 1|2
Hipot. 8-1	20000	86 1|2		
£ Eléctricas	400	41 1|2	500	42
BANCOS				
Central			2	1220
Chile	73	179	20	179
Español	5	87		
Hipotecario			20	540
Curicó	5	80	93	85
Nacional			100	52
Edwards	100	150		
SALITRERAS				
Lautaro	100	114	100	116
Delaware	100	25		
Tocopilla			100	200

TITULOS	COMPRADOR Cantid.	COMPRADOR Precio	VENDEDOR Cantid.	VENDEDOR Precio
GANADERAS				
Fuegos			100	73 1|2
Gte. Grande			100	29
SEGUROS				
Consolidada	100	33		
Globos			200	25
Franco Chilena			30	55
Ibero Chilena			100	23
MINERAS				
Carahue	500	1|4	500	0.40
Colquiri			500	1 1|2
Condoriaco			1000	1|2
Dichas	200	1	1000	1 1|4
Disputadas	500	9 3|4	500	10
Higueras			500	1
Lebu Pref.			500	3 1|4
Máfil			500	4 1|2
Minera e Ind.	70	22 1|2	500	23
Morococala	100	4 1|2	500	5 1|4
Oruros	200	8 1|2		
Potasa			500	2 1|8
Tocopilla	100	43 1|2	100	43 3|4
Tres Puntas			500	2
Onix			500	1 1|8
INDUSTRIALES				
Club Hípico	1	5700		
Catres	200	33		
Cervecerías			100	96 1|2
Droguerías			200	75
Cinzano			25	300
Elect. Ord.	100	16	76	16
Elect. Industrial			1	57 3|4
Gas de Stgo.	4	63		
Laboratorio			100	60
La Rural			50	85
Papeles y Cartón			100	120
Paños de Tomé			100	29
Tejidos Salto			100	90
Telégrafos	100	30	300	31
Viña	100	47	100	48

CIERRE OFICIAL A LAS 16.30

CAMBIO		
Comprador	39.92	
Vendedor	39.93	
Lautaro £	2.18.9	
Delaware	4	
BONOS DEL ESTADO		
P. Arenas 8-5	98	v
Puentes 7-10	90	v
D. Interna	80	v
BONOS HIPOTECARIOS		
Caja 7-1	80	t
Caja 7 1|2	77 1|2	v
Caja 8 1|2	91 1|4	t
Caja 8-1	93 1|2	t
Hip. 7-1	74 1|2	v
Hip. 8-1	86 1|2	c
Valp. 8-1	88	t
Elect. Ind. £	42	v
BANCOS		
Central	1220	v
Curicó	80	c
Chile	179	v
Español	87	v
Hipotecario	540	v
Nacional	52	v
MINERAS		
Cerro Gde	7 1|2	tV
Colquiri	1 1|2	v
Condoriaco	0.50	v
Dichas	1 1|4	v
Disputada	10	v
Higuera	1	v
Lebu Pref	3 1|4	v
Minera	22 1|2	c
Morococala	5	t
Onix	1 1|8	v

Oruro	8 1|2	c
Patiño	110	v
Potasa	2 1|8	v
Tocopilla	43 1|2	c
Fierro Josefina	400	t
Fierro Matilde	20	t
SALITRERAS		
Delaware	25	c
Galicia	0.60	tV
Perfetti	0.90	tV
Loa	7 1|4	v
GANADERAS		
Fuego	75 1|2	v
INDUSTRIALES		
Austral	21	t
Catres	33	c
C. Hípico	5700	c
D. Pacífico	74 1|2	tV
Elec. Ord.	16	c
Elect. Pref.	43 3|4	tV
Elec. Ind.	57 3|4	v
Gas Stgo.	63	t
Gas Valp.	48 1|4	tV
Laboratorio	60	v
La Rural	85	v
Paños Tomé	29	v
Tabacos	99	tV
Telégrafo	31	v
Viñas	47	c
Volcán	53	c
Cinzano	290	v
SEGUROS		
Comercial	130	tV
Consolidada	33	c
Franco Ch.	55	v
Globo	25	v
Ibero Chilena	23	v
Vasconia	29	tV

REMATE DE FRUTOS DEL PAIS

EFECTUADO EN LA FERIA DE PRODUCTOS AGRICOLAS DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL". FERIA URETA.— LOCAL: DELICIAS 3410.— TELEFONO 42, ESTACION.— OFICINA: BANDERA 58.— TELEFONO 82461, PRINC.— CASILLA 1340.

Transacciones verificadas en lunes 2 de marzo:

AFRECHILLO, los 100 kilos:
30 sacos M. San J. $ 11.
250 sacos M. San Jo $ 10.60.
6 sacos R. P. $ 10.60.
AVENA RUBIA, los 100 kilos:
8 sacos J. I. L. $ 15.
CARBON ESPINO, el saco:
25 sacos D. R. y O. Ltda. $ 15.40.
132 sacos A. S. H. $ 14.
50 sacos G. F. $ 14.
47 sacos B. M. $ 13.60.
50 sacos A. C. C. $ 15.
44 sacos M. C. $ 12.60.
135 sacos M. de A. $ 12.20.
8 sacos J. A. M. $ 10.00.
3 sacos chicos A. S. H. $ 10.
5 socos mal estado A. S. H. $ 9.
1 sacos mal estado B. M. F. $ 6.
CARBON ALGARROBO, el saco:
100 sacos J. L. L. $ 11.50.
CARBON BLANCO, el saco:
178 sacos Hda. Las N. $ 8.80.
50 sacos D. G. $ 7.60.
4 sacos mal estado D. G. $ 6.
CEBTDA, los 100 kilos:
30 sacos del país A. V. $ 18.50.
45 sacos inglesa V. y R. $ 15.
43 sacos inglesa J. S. V. $ 16.
62 sacos del país M. R. G. $ 16.
60 sacos inglesa J. S. V. $ 14.
48 sacos inglesa J. R. 14.
6 sacos del país R. P. $ 12.50.
20 sacos falla A. Z. $ 11.50.
6 sacos falla J. R. $ 10.50
FREJOLES, los 100 kilos:
25 sacos burros J. L. L. $ 50.
18 sacos bayos S. y C. Ltda. $ 39.
20 sacos conchos V. M. L. $ 5.
GARBANZOS, los 100 kilos:
7 sacos E. F. M. $ 60.
LANA, los 46 kilos:
1 saco R. C. $ 50.
LEÑA, la carga:
6 cargas eucaptus 1.º Hda. los L. $ 35.
35, 3|4 cargas monte 1.º D. P. G. $ 33.
45 cargas espino 3.ºº Com C. M. $ 5.
LEÑA, el saco:
70 sacos espino N. O. $ 6.40.
50 sacos talhuén Hda. Los L. $ 5.60.
150 sacos monte O. R. $ 4.60.
5 sacos chicos Hda. Los L. $ 4.40.
MAIZ, los 100 kilos:
25 sacos amarillo C. S. $ 35.
15 sacos amarillo E. F. C. $ 34.
12 sacos amarillo A. Z. $ 33.50.
37 sacos amarillo D. V. $ 33.50.
14 sacos amarillo J. V. I. $ 33.
12 sacos amarillo A. A. $ 32.50.
30 sacos colorado F. B. $ 32.
25 sacos minnesota M. L. $ 32.
20 sacos amarillo R. F. $ 32.
24 sacos colorado F. B. $ 32.
30 sacos colorado J. J. $ 30.50.
30 sacos J. J. 30.
5 sacos am. húmedo A. Z. $ 29.
PAPAS, los 100 kilos:
13 sacos amarillas J. H. $ 15.
40 sacos amarillas J. H. 13.
60 sacos amarillas M. P. V. $ 12.50.
6 sacos amarillas J. R. $ 12.50.
25 sacos amarillas J. C. M. $ 12.50.
PAPAS SEMILLON, los 100 kilos:
12 sacos J. E. S. $ 10.
90 sacos Hda. Los L. $ 9.
PASTO, los 100 kilos:
200 colizas 2.o corte J. E. C. $ 9.
150 colizas 3.º corte O. G. $ 8.
83 colizas 3.º corte B. V. V. $ 8.
94 colizas 2.º corte B. V. V. $ 7.50.
70 colizas 2.º corte C. O. R. $ 7.
200 colizas 1.º corte A. V. $ 5.80.
PASTO, la coliza:
200 colizas 2.º corte J. L. R. $ 2.60.
199 colizas 2.º corte C. C. Ll. $ 2.50.
100 colizas corte C. C. Ll. $ 2.40.
QUILLAY, los 100 kilos:
5 bultos B. A. $ 57.
SEMILLA DE ARVEJILLAS, los 100 kilos:
23 sacos V. M. L. $ 4.

SEMILLA CURAGUILLA, los 100 kilos:
50 sacos J. A. O. $ 12.
TRIGO, los 100 kilos:
40 sacos florence V. M. L. $ 36.
30 sacos florence J. W. $ 29.
29 sacos australiano A. C. L. $ 28.50.
22 sacos flor sucio E. y A. C. H. $ 28.
16 sacos flor, sucio, J. E., 26.50.
34 sacos triguillo, J. E., 25.
15 sacos fallo, A. Z., 25.
10 sacos fallo, C. C., 24.
25 sacos granzas, J. P., 23.
6 sacos fallo E. y A. G. H., 21.50.
42 sacos granzas, V. M. L., 15.
14 Id., Id., J. J., 12.50.
42 Id., Id., J. E., 11.50.
8 Id., Id., E. y A. G. H., 11.50.
15 Id., Id., G. Sch., 8.50.
35 Id., Id., F. P., 8.
18 Id., Id., R. P., 6.50.
70 Id., Id., E. F. C., 4.00.

Qusos, los 46 kilos neto:
298 kilos Cunaco, I. V. V., $ 140.
373 kilos Melipilla, Com. Ch. y M., 140.
49 kilos La Rosa, J. V. O., 134.
56 kilos Melipilla, Com. Ch. y M., 130.
860 kilos Buin, L. L., 120.
203 kilos Manantiales, D. E. C., 117.
145 kilos Requinoa, A. C. V., 115.
110 kilos Chimbarongo, A. A. J., 112.
224 kilos Malloa, D. B. L., 112.
380 kilos Hualañé, J. F. V. C., 110.
246 kilos Hda. Nancagua, J. F. V. C., 110.
430 kilos Peralillo, J. E. M., 110.
586 kilos Los Rulos, M. Q. de B., 110.
611 kilos Graneros, Com. B. C., 108.
235 kilos Cunaco, J. F. V. C., 105.
330 kilos Requinoa, R. T. R., 105.
400 kilos Mansel, D. P. G., 104.
249 kilos La Laguna, M. M. O., 104.
120 kilos Colchagua, E. R. E., 103.
150 kilos Santiago, F. H. N., 102.
565 kilos Graneros, Com. B. C., 102.
258 kilos Chimbarongo, J. B., 102.
425 kilos Melipilla, J. V. G., 100.
171 kilos Nancagua, A. J. V., 100.
283 kilos Colchagua, Hda. San J. del C., 100.
224 kilos Los Lirios, E. S. G., 100.
65 kilos partidos, D. B. L., 100.
51 kilos Hda. Nancagua, J. F. V., 100.
452 kilos Patagüilla, D. R. y O. Ltda., 100.
395 kilos Sta. Teresa, A. M. O., 100.
532 kilos Lilenco, D. B., 100.
128 kilos Tinguiririca, R. S. S., 98.
921 kilos Longaví, F. U., 98.
240 kilos Chombarongo, C. C. V., 95.
373 kilos Sta. Rita, J. E. M. O., 94.
149 kilos San Vicente, S. C. O., 9[illegible]
83 kilos Tinguiririca, S. S., 92.
71 kilos Chimbarongo, E. S. H., 92
301 kilos Campolindo L. S. O., 92
68 kilos Melipilla E. Sch. y Co., 92.
241 kilos Sta. Lucila, J. A. C., 90.
142 kilos Chillehue Su, F. A. C. C., 90.
273 kilos Chépica, M. E. de M., 90.
38 kilos Melipilla, E. C., de H., 90
799 kilos Fdo. El Carmen, 90.
168 kilos Lis Lingues, J. T. L., 90.
193 kilos Chillehue, Suc. F. A. C., 90.
117 kilos Santiago S. Hnos., 90.
202 kilos Hualañé, F. M., 90.
194 kilos Los Angeles, C. L. B. B., 90
76 kilos Edams, J. I., 90.
134 kilos Melipilla, M. B., 90.
127 kilos Tinguiririca, R. S. S., 90.
71 kilos Melipilla, E. Sch. y Co., 90.
270 kilos Cumpeo, G. C. V., 86.
487 kilos Hospital, Com. S. C. 86.
247 kilos Hda. La Estacada, $ 85.

120 kilos Sta. Vict. de Mall., C. M., 82.
299 kilos Requinoa, M. 2.o Z., 82.
38 kilos Melipilla, E. C. de H., 80.
182 kilos San Vicente, A. F. C., 80.
398 kilos Colchagua, J. C. Z., 80.
647 kilos Los Angeles, C. L. B. B., 80.
79 kilos Rengo, M. C. de M., 80.
530 kilos Petorca, A. y Co., 80.
348 kilos San Vicente, J. P. A., 80.
91 kilos Curacaví, R. V. S., 80.
218 kilos Melipilla, M. B., 80.
306 kilos Codao, L. L. de P., 80.
196 kilos Longaví, C. R. U., 76.
401 kilos Doñihue, J. A. G., 76.
8 kilos partidos, Hda. La E., 68.
Mantequilla, los 46 kilos netos:
190 kilos Cunaco, V. Hnos., 176'
60 kilos Negrete, L. E. I., 176.
58 kilos Rayado, C. A., 176.
119 kilos Purranque, A. E., 162.
36 kilos Codao, C. C., 160.
105 kilos Rengo, G. E., 160.
79 kilos Angol, L. C. A., 158.
36 kilos Paine, J. A. G. H., 154.
29 kilos Quinta, J. P. I., 154.
20 kilos Cunaco, I. V. V., 154.
32 kilos Cabildo, A. C. C., 152.
46 kilos Paine, E. V. G. H., 150.
20 kilos Manantiales, E. S., 150.
57 kilos Marruecos, J. M., 150.
Cabildo, A. C. C., 150.
50 kilos Negrete, L. E. I., 150.
15 kilos Hda. La Estacada, 148.
47 kilos General Cruz, B. y C.o Ltda., 148.
18 kilos Loncoche, S. y Sch., 140.
25 kilos Quinta, J. P. I., 140.
32 kilos Palermo, L. F., 140.
33 kilos San Carlos, L. de la M., 140.
138 kilos Rosario, V. P. de P., 140.
26 kilos Quinta, J. de D. R., 140.
8 kilos Melipilla, Com. Ch. y M., 140.
27 kilos Hda. La Estacada, 138.
32 kilos San Carlos, L. B., 134.
14 kilos San Vicente, A. F. C., 132.
40 kilos Tinguiririca, J. J. M., 130.
130 kilos Cabildo, A. C. C., 130.
23 kilos Buin, J. T., 130.
24 kilos Bull, J. F. R., 130.
169 kilos Purranque, C. Z., 130.
71 kilos Los Lagos, C. A., 130.
138 kilos El Monte, R. C., 130.
9 kilos Santago, H. R., 130.
8 kilos Los Lagos, E. A., 128.
116 kilos Corte Alto, A. W., 126.
20 kilos Valdivia, 126.
83 kilos La Unión, J. B., 126.
44 kilos Colina, J. P. V., 126.
23 kilos Valdivia, 126.
11 kilos Santiago, P. Hnos., 124.
156 kilos Purranque, E. K., 122.
61 kilos Talca, J. L. B., 120.
165 kilos Ovalle, R. L. C., 120.
32 klos Choroico, F. H., 120.
16 kilos Freire, B. y Von B., 120.
99 kilos Osorno, O. R. 120.
115 kilos Osorno, L. R., 120.
19 kilos Buin, E. M., 120.
30 kilos La Rosa, J. V. O., 120.
28 kilos Chimbarongo, L. E., 120.
42 kilos Nos, A. C., 116.
44 kilos San Fernando, A. S. S., 114.
23 kilos Hda Apalta, 110.
242 kilos La Unin, F. V. y Co., 110.
19 kilos Cunaco, I. V. V., 110.
8 kilos Chimbarongo, A. A. J., 108.
27 kilos Doñihue, J. O. G., 100.
8 kilos Los Lagos, E. A., 100.
17 kilos Hda. Apalta, 100.
26 kilos Colchagua, E. H., 100.
24 kilos Hualañé, J. F. V. C., 100.
8 kilos Chimbarongo, M. V. F., 90.
11 kilos Hda. Nancagua, J. F. V. C., 90.

NOTA.—Los precios publicados en esta lista son con envase, excepto queso y mantequilla, cuyo peso es neto. Remate los lunes y jueves, de 13.30 a 18 horas. La carga por carros completos debe venir dirigida al Desvío Gandarillas, Alameda, y por sobornal a esta estación solamente. Boletos a casilla 1340.—RAIMUNDO URETA E., Gerente.

INFORMACIONES COMERCIALES E INDUSTRIALES DEL EXTERIOR

DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

LA BOLSA DE VALORES DE NUEVA YORK CERRO CON BAJAS

NUEVA YORK, 4. — El Mercado de Valores cerró con bajas que fluctuaron entre una fracción de punto y 5 puntos, con excepción de las acciones de las compañías de servicios de utilidad pública.

Hoy se vendieron más de 3.000.000 de acciones.—(U. P.)

BONOS CHILENOS

LONDRES, 4. — Los bonos chilenos del 7 1|2 por ciento, de 1922, se cotizaron a 101, y los del 6 por ciento, de 1926, a 83.50.—(U. P.)

ACCIONES Y BONOS

NUEVA YORK, 4. — Los valores que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:
Anglo Chilean Nitrate, no se cotizó.
Brazilian Traction, 26.
British American Oil, no se cotizó.
Electric Bond Shares, 55.25.
Insoil Utilities Imp. 45.
National Food Products, no se cotizó.
United Founders, 9.37.
Chile, bonos 6 por ciento, 1960, 81.
Chile, bonos 6 por ciento, 1961, 81.
Chile, Caja Hipotecaria, bonos 6 por ciento, 1931, 98.50.
Perú, bonos 6 por ciento, 1960, 31.50.
Postal Telegraph, 5 por ciento, 74.
Allis Chalmers Manfg., 36.62.
American Foreign Power, 42.62.
American Metal Co., 21.
American Radiator, 19.75.
American Smelt. y Refg., 52.50.
American Tel. y Tel., 195.37.
American Woolen, 9.25.
Anaconda Copper Co., 40.50.
Andes Copper Co., no se cotizó.
Atchison Topeka y S. F. RR., 189.50.
Bethlehem Steel, 62.50.
Bendix Aviation, 21.
Canadian Pacific RR., 42.25.
Cerro de Pasco Copper Co., 26.75.
Commonwealth Southern, 11.
Dupont de Nemours, 95.50.
Fox Films, 33.
General Asphalt, 40.37.
General Electric, 49.75.
General Motors, 43.
Great Northern RR., 66.62.
Hudson Motors, 21.75.
International Cement, 58.25.
International Harvester, 55.62.
International Petroleum, 13.62.
International Tel. y Tel., 32.62.
Kennecott Copper Co., 29.87.
Montgomery Ward, 23.50.
Missouri Pacific RR., 34.50.
National City Bank, 100.
National Cash Register, 36.
National Dairy Products, 45.25.
North American Co., 84.75.
Ohio Oil, 16.
Pakard Motors, 10.50.
Patiño Mines y Ent. Cons., 13.75.
Radio Corporation, 22.37.
Southern Pacific RR., 102.25.
Standard Brands, 19.
Standard Oil, Cal., 47.50.
Standard Oil, New Jersey, 47.75.
Texas Gulph Sulphur, 51.12.
Union Pacific RR., 195.12.
United Aircraft, 32.75.
United Aircraft, preferidas, 54.37.
United Corporation, 26.75.
United Gas Imp., 32.50.
U. S. Leather, 7.50.
U. S. Rubber, 15.75.
U. S. Steel, 144.75.
Utilities Power Light, 30.25.
Warner Bros. Pictures, 14.50.
Western Union Tel., 141.50.
Winnipeg Electric, no se cotizó.—(U. P.)

LA LIBRA

LONDRES, 4. — Cotizaciones de la libra esterlina en monedas extranjeras:
Estados Unidos, 4.8572 dólares.
Francia, 124.005 francos.
Bélgica, 34.84375 francos.
Alemania, 20.43875 marcos.
Finlandia, 193 marcos.
Austria, 34.565 chelines austriacos.
Holanda, 12.120625 florines.
Italia, 92.73 liras.
Suiza, 25.231875 francos.
Suecia, 18.13375 coronas.
Noruega, 18.16 coronas.
Dinamarca, 18.16625 coronas.
España, 45.075 pesetas.
Japón, 9.81 yen.
Argentina, 14.63 nacionales.
Checoeslovaquia, 164 coronas.
Portugal, 108.25 escudos.—(U. P.)

CAMBIOS

NUEVA YORK, 4. — Hoy se cotizaron los siguientes cambios:
Inglaterra, 4.8537 dólares por libra esterlina.
Francia, 3.9150 centavos oro por franco.
Italia, 5.2366 centavos oro por lira.
Bélgica, 13.9850 centavos oro por franco.
Suiza, 19.2425 centavos oro por franco.
Alemania, 23.7575 centavos oro por reichsmark.
España, 10.75 centavos oro por peseta.
Sudeslavia, 1.76 centavos oro por dinar.
Holanda, 40.0675 centavos oro por florín.
Argentina, 33.16 centavos oro por peso.
Perú, 2.721 dólares por libra peruana.
Suecia, 26.7750 centavos oro por corona.
Noruega, 26.7350 centavos oro por corona.
Dinamarca, 26.73 centavos oro por corona.
Portugal, 4.50 centavos oro por escudo.
Austria, 14.0450 centavos oro por corona.
Brasil, 8.19 centavos oro por milreis.
Chile, 12 centavos oro por peso.
Japón, 49.37 centavos oro por yen.—(U. P.)

METALES

LONDRES, 4. — Cotizaciones de metales:
Plata en barras, la onza, 12 7|8 peniques.
Mercurio, la botella, £ 12.1.8.
Tungteno, la unidad, 11 1|2 chelines.

Bismuto, la libra, 4 ch... (U. P.)

LONDRES, 4. — Cotizac... antimonio, en libras ester... tonelada:
Antimonio inglés, entre... diata, 36.0.0; a 90 días, 4...
Antimonio extranjero, ent... mediata, 24.5.0; a 90 días, ... (U. P.)

NUEVA YORK, 4. — El ... cotizó a 26.40 centavos oro ... bra y el cobre a 10.50.—(U. P.)

LONDRES, 4. — Cotizac... metales, en libras esterlinas ... nelada:
Plomo, a la vista, 14.3.9; a ... 14.6.3.
Estaño, a la vista, 121.1... días, 122.13.9.
Cobre en lingotes, a la ... 46.7.6; a 90 días, 46.13.9.
Cobre electrolítico, a la ... 49.7.6; a 90 días, 50.0.0.
Zinc, a la vista, 12.17.6; a ... 13.8.9.—(U. P.)

NUEVA YORK, 4. — Cot... de metales en centavos oro ... bra:
Plomo, de 4.40 a 4.65.
Estaño, para marzo, 27; ... nio, 26.80; para agosto, 26...
Zinc, de 4.05 a 4.15.
Cobre en lingotes, estuv... Se cree que las estadísticas ... zo acusarán una declinación ... ciable. Se cotizó a 10.30.
Cobre electrolítico: para ... rior, 10.30; para el exterior, ... (U. P.)

CAUCHO

NUEVA YORK, 4. — Cot... de caucho en bruto, en cent... por libra:
Up river, de clase fina, 9...
Up river, de clase ordinaria...
Caucho en bolsas, 7.
Caucho ahumado, en planch... ra entrega inmediata, 7.87.
Caucho de primera calidad ... tex crepe", para entrega in... 8.—(U. P.)

AZUCAR

NUEVA YORK, 4. — Cot... del azúcar en dólares por ... 100 libras, para entrega en ... chas que se indican:
Marzo, 1.18.
Mayo, 1.25.
Julio, 1.34.—(U. P.)

CUEROS

CHICAGO, 4. — Cotizac... cueros de frigorífico, en cent... por libra, para entrega en las ... que se indican:
Marzo, 9.35.
Abril, 9.65.
Mayo, 10.
Junio, 10.35.
Julio, 10.70.—(U. P.)

GRANOS

CHICAGO, 4. — Cotizac... granos, en dólares por bu... entrega en las fechas que ... can:
Trigo: marzo, 0.7912; mayo...
Maíz: marzo, 0.6112; mayo...
Avena: marzo, 0.2937; mayo... —(U. P.)

LINAZA

CHICAGO, 4. — La linaza ... tizó a 1.59 dólares por bu... (U. P.)

GANADO

CHICAGO, 4. — Cotizac... ganado en pie:
Novillos, 11.75.
Terneros de un año, 11...
Terneras, 8.50.—(U. P.)

CARNE

CHICAGO, 4. — Cotizac... carne de vacuno, en centavos ... libra:
Primera clase de 15 a 17...
Segunda clase de 11 a 12...
Ternera de 12 a 13.—(U. P.)
CHICAGO, 4. — La carne ... do se cotizó a 11 dólares las ... bras.—(U. P.)

ALGODON

NUEVA YORK, 4. — Cot... del algodón, en centavos oro ... bra, para entrega en las fec... se indican:
Al contado, 11.30
Marzo, 11.20.
Mayo, 11.43.
Julio, 11.68.
Setiembre, 11.98.
Noviembre 12.17.—(U. P.)
LIVERPOOL, 4. — Hoy se ... dieron 7.000 fardos de algodón ... siguientes precios, en peniques ... libra, para entrega en las fec... se indican:
Marzo, 6.37.
Mayo, 6.
Julio, 6.07.
Setiembre, 6.16.
Noviembre, 6.27.—(U. P.)

PROGRAMAS COMPLETOS PARA LAS CARRERAS DEL DOMINGO EN EL VALPARAISO SPORTING CLUB E HIPODROMO CHILE

VALPARAISO SPORTING CLUB

PRIMERA CARRERA, A LAS 14.30.
Premio PALERMO.—1,000 metros. —Para productos de 2 años nacidos en Chile que no hayan ganado.—Peso: 54 kilos.—Inscripción: $ 60.—Premio: $ 6,000 al 1.o

Cambridge-shire . . . 54 — Baroda . . . 52
Falcón . . . 54 — Blanca Flor . 52
Ipsilon . . . 54 — Lobelia . . . 52
Marco Tulio . 54 — Reina Isabel. 52
West End . . 54 — Salpresa. . . 52
Apolillada . . 52 — Villa Real . . 52

SEGUNDA CARRERA
Premio MENDOZA.—1,400 metros. —Jinetes aprendices.— Para caballos nacidos en Chile que no hayan ganado más de $ 10,000. —Peso: 55 kilos por cada carrera ganada. Descargo, a perdedores, de 1 kilo por cada carrera perdida.—Inscripción: $ 40.—Premio: $ 4,000 al 1.o

Bardelys . . 61 — Moruna . . . 46
Saleroso. . . 58 — Da Vinci . . 45
Yuste . . . . 58 — Faro 45
La Sota . . . 56 — Mr. Briggs. . 45
Angora . . . 47 — Ojeada . . . 45
Biscuit . . . 46 — Tristura. . . 45
Dragee . . . 46

TERCERA CARRERA
Premio SANTA FE. — 1,300 metros. —Para caballos que no hayan ganado más de $ 30,000 o perdedores en la temporada de Viña del Mar. — Handicap. — Inscripción: $ 40. — Premio: $ 4,000 al 1.o

Morro . . . . 60 — Lord Clifford. 50
Sal Azul . . 57 — Bernadotte. . 49
Frisuda . . . 56 — Palmada . . 48
Platea . . . . 56 — Algún Día . . 47
Asiria . . . . 52 — Arma Blanca. 46
Rechifla . . . 52 — Moruna . . . 45
Soberano. . . 51

CUARTA CARRERA
Premio ROSARIO. — 1,300 metros. —Para caballos que no hayan ganado más de 30,000 o perdedores en la temporada de Viña del Mar de 1931. —Handicap.—Inscripción: $ 40.—Premio: $ 4,000 al 1.o

Glacial. . . . 61 — Igriega. . . . 50
Guadiana . . 56 — Vamp. . . . 48
Water Polo . 56 — La Sota . . . 46
Coligny . . . 55 — Bogador . . . 45
Poliedro. . . 54 — Cantinero . . 45
Chile Nuevo. 52 — Ville Lumiére. 45
Muja. 52

QUINTA CARRERA
Premio JOCKEY CLUB ARGENTINO.—2,400 metros.—(Clásico).—Para productos argentinos de 3 años o importados en el vientre de la madre servida en la República Argentina.—Peso de reglamento.—Recargo de 1 kilo por cada $ 10.000 ganados. Este recargo no excederá de 7 kilos. Descargo de 5 kilos a los que no hayan ganado un premio mayor de $ 10,000. —Inscripción: $ 250.—Premios: 650 pesos argentinos oro, obsequio del Jockey Club Argentino al 1.o, $ 5,000 al 2.o y $ 2,500 al 3.o

Piecette. . . 61 — Mi Coronel . 51
Rico Moro. . 53 — Richesse. . . 50
Guitarrero. . 52 — Babilusa. . . 49
Old Fox. . . 52 — Bohemia . . 49
Soplo . . . . 52 — Leonera. . . 49

SEXTA CARRERA
Premio ROSARIO. — 1,300 metros. —Para caballos que no hayan ganado más de $ 30,000 o perdedores en la temporada de Viña del Mar. — Handicap. — Inscripción: $ 40. — Premio: $ 4,000 al 1.o

Pimlico . . . 58 — Beau Dunois. 52
Milímetro . . 57 — Chato 52
Stockwell . . 56 — Baldufa. . . 51
Copetín . . . 55 — Arlette. . . . 50
Brocato . . . 54 — Mandalay . . 50
Ming . . . . 54 — La Grele . . 49
Lord Chata . 53 — Fripón . . . 48

SEPTIMA CARRERA
Premio MAR DEL PLATA.— 2,400 metros.—Para todo caballo.—Handicap.—Inscripción: $ 60. — Premio: $ 6,000 al 1.o

D. Good. . . 60 — Akbar. . . . 51
Quijotada . . 60 — La Socia. . . 49
Sirio . . . . 59 — Dakota. . . . 45
Samuray . . 58 — El Monarca . 45
Cut and Go . 52 — Nock 45
Chute. . . . 52 — Skirmish. . . 45

OCTAVA CARRERA
Premio BUENOS AIRES. — 1,400 metros. — Para caballos ganadores de $ 30,000 a $ 100,000. — Handicap. — Inscripción: $ 70. — Premio: $ 7,000 al 1.o

Valerosa. . . 60 — Royal Beauty 53
Biribí. . . . 58 — Oxford. . . . 51
Polymela. . . 58 — Q. T. Importa 49
Digno III. . . 56 — Andaluza . . 46
Gayarre . . . 56 — Alpha 45
Bacchus Rex. 55 — O'Connor . . 45
Campeador . . 53

HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA, A LAS 8.30
Premio CAUDILLO.— $ 3,500. — 1,400 metros.

Fil'ingo. . . . 58 — Oca. 53
Barquillero . . 56 — 1.a Tiple. . . 53
Contenta. . . 56 — Nueza. . . . 51
Amiduro. . . 55 — Pollona. . . 50
Caramelillo . . 54 — Solvencia. . . 50
C. Malo. . . . 54 — Buena Cosa.... 49
Iribarri. . . . 54 — Luctia. . . . 49
Pilocoyán . . 54 — De Primera. . 47
Pirita. . . . . 54 — La Esta. . . . 47
Re Fa Lá. . . 54 — Belkiss. . . . 45
Winter Queen. 54 — Olid. 45
Gdia. Imperial 53

SEGUNDA CARRERA
Premio CUYANITA. — Segunda serie.—$ 2,500.—900 metros.

Costanero . . 57 — Glafira. . . . 51
As de Copa. . 56 — Fanfarria. . . 50
Triste Gaucho 54 — Ascensión. . 49
Asísmica. . . 54 — D. Fuerte. . 49
Pasifae. . . . 53 — Nigüinco. . . 48
French Girl . . 51

TERCERA CARRERA
Premio CHACOLI. — Cuarta serie. —$ 3,000.—1,500 metros.

Doncellico . . 58 — Petróleo. . . 51
Noctule. . . . 55 — Colpué. . . . 50
C. de Oro. . . 54 — Perillana. . . 50
Perugia. . . . 54 — Petite Joie....... 50
M. Amarilla.... 53 — Bayetón. . . 49
Aquilón. . . . 52 — Gobelino. . . 49
Decreto-ley . . 52 — Mi General. . 48
French Girl.... 52 — Montenotte . . 47
Borbollón. . . 51 — F. a Frente...... 45

CUARTA CARRERA
Premio CUYANITA.— Primera serie.—$3,000.—900 metros.

Villa Mayor. . 64 — Wico. 53
Alico. . . . . 60 — Catriona. . . 51
Alaria . . . . 58 — Peñasco. . . . 50
Chinchoso. . . 57 — Peteca. . . . 50
Vistosita. . . 57 — Ladasine. . . 46

QUINTA CARRERA
Premio CHACOLI. — Primera serie.—$ 4,000.—1,500 metros.

Renegro. . . . 60 — Altamira. . . 50
C. Bárcena. . 57 — Nitocris. . . . 50
Pedrada. . . . 55 — Conca venen. . 49
Dúo. . . . . . 54 — Ukelele. . . . 49
Beaujen. . . . 53 — Alhué 46
My Dolly. . . . 51

SEXTA CARRERA
Premio CHACOLI.—Tercera serie. —$ 3,000.—1,500 metros.

Badulaque. . . 60 — Brabante. . . 50
Orlof. . . . . 57 — My Diamond. . 49
Cariblanca. . . 56 — Novedoso. . . 49
C. a Cuerpo.... 56 — Sair Rosendo. . 49
Bonaldi. . . . 55 — Don Voronoff.. 48
El Grecco. . . 53 — La Ganga. . . 47
Bayeta. . . . 52 — Istria II. . . . 46
Old Kate . . . 51 — Marie Rose. . 46
Belvedere . . . 50

SEPTIMA CARRERA
Premio CHACOLI.—Segunda serie. —$ 3,500.—1,500 metros.

Alce. . . . . 61 — Nap. 53
Glenluce. . . . 59 — Piñerol. . . . 53
Viandante. . . 58 — Farolero. . . 51
Holyrood. . . . 55 — Ducha Fría. . 50
Yara. . . . . 54 — Rimador. . . 48
Yastá. . . . . 54 — Balina. . . . 47
Araucano . . . 53

DEFUNCION
Ha fallecido don
Carlos A. Cumplido O.
Sus restos serán sepultados hoy a las 5 P. M. en el Cementerio General, partiendo el cortejo de la calle Claudio Vicuña 3981, comuna Quinta Normal.
LA FAMILIA.

DEFUNCION
Ha fallecido don
MANUEL MATUS LARRAÑAGA
Sus restos serán conducidos al Cementerio General hoy a las 9.30 horas, desde su casa, Agustinas 1328.
LA FAMILIA.

DEFUNCION
Ha dejado de existir la señora
VICTORIA SUBERCASEAUX DE VICUÑA MACKENNA
Sus restos serán sepultados en la Capilla del Cerro Santa Lucía hoy jueves, a las 10 A. M. El cortejo partirá desde su casa-habitación, Villavicencio 354.
LA FAMILIA.

DEFUNCION
Sociedad Nacional de Profesores
Ha fallecido nuestro consocio, señor don
ANTONIO BRAGA CASTILLO
Se ruega a los miembros de esta institución concurrir a sus funerales que se verificarán hoy jueves 5 de febrero, a las 6 1|4 P. M.
El cortejo partirá desde su casa-habitación, Merced 136.
El Tesorero General.

DEFUNCION
Ha dejado de existir el mayor retirado guerrero del Pacífico, don
JOSE DE LA CRUZ BARRIOS GONZALEZ
Sus restos serán conducidos al Cementerio General mañana viernes, a las 9 A. M. desde su casa-habitación, Av. San Camilo 1060.
LA FAMILIA.

DEFUNCION
Ha fallecido nuestro querido deudo, doctor don
ANTONIO BRAGA CASTILLO
Sus restos serán conducidos al Cementerio General hoy jueves a las 6 1|4 P. M. El cortejo partirá desde su casa-habitación, Merced 136
LA FAMILIA.

DEFUNCION
Ha dejado de existir el señor
PABLO BREYER TOMAS
Sus restos serán sepultados hoy jueves, a las 4 P. M., partiendo el cortejo de su casa-habitación, Conferencia 430.
SAMUEL GODOY R.

Tribunales

MOVIMIENTO HABIDO EN EL DIA DE AYER

CORTE DE APELACIONES

Primera Sala.—Relator, señor Varas
2. S. Villarreal con M. Báez, fallada.
3. Banco Nacional con A. Llonis, fallada.
4. F. Goluscha con E. Estay, fallada.
5. E. Bouquet con E. Palma, fallada.
6. M. Leiva con Fritz, fallada.
7. C. Vargas con R. Chandía, sin Tribunal.
8. R. Fernández con D. Vidal, sin Tribunal.
9. J. Jara con J. Reyes.
No vistas las demás.

Fallada en cuenta: F. Hernández contra G. Arregui.
Alegaron: en la 9, don Nicanor Elgueta.

Segunda Sala. — Relator, señor Bravo
1. Contra A. Contreras, mal anunciada.
3. Contra T. Bramada, trámite.
4. Ana contra P. Sancho, mal anunciada.
5. Contra A. Ramos, fallada.
6. Contra R. Grecco, mal anunciada.
7. Contra I. Retamales, mal anunciada.
No vistas las demás.

Agregada: Contra D. Zúñiga y otros, fallada.

Tercera Sala.—Relator, señor Saavedra
1. Contra M. Casar, fallada, agregada.
2. N. Astete contra D. de la Jara, fallada.
3. R. Falabella contra N. Nadgar, fallada.
4. Incendio en la Escuela de Agricultura, fallada.
5. Tentativa de suicidio de G. Mayanos, fallada.
6. Muerte de G. del C. Figueroa, fallada.
7. Hallazgo de un feto, fallada.
8. Violación de María Hidalgo, fallada.
9. Contra S. Minzelensky, fallada.
Alegaron: en la 1, don Mamerto Candia, revocando.
En la 2, don Franklin Otero, revocando.
En la agregada, don Abelardo Valderrama con don Lautaro Benham.
En la continuación de la 4 de ayer, don José D. Vásquez con don Gerardo Ortúzar.

Cuarta Sala.—Relator, señor Preuss
2. B. Orellana con A. Acosta, fallada.
4. L. Sytevenz con Banco G. de Valores, mal anunciada.
5. S. Sanfurgo con Valdés Hnos., trámite.
6. M. J. de Noguer con R. Guitart, acuerdo.
7. J. Quintero con Hochstetter y Cía., mal anunciada.
8. D. Figueroa con I. Internos, mal anunciada.
9. E. Errázuriz con G. Contreras, mal anunciada.
10. F. Schwenke con E. Schumacher, trámite.
Agregada: Contra J. Gross, fallada.
Alegaron: en la 5 y 6, don Pedro Lira.
En la 7, don Benjamín de la Barra con don Carlos Ossa.
En la 8, don Guillermo Varas, y en la 9, don Juan Rivas.

DEFUNCION
Sociedad Artesanos La Unión
Habiendo fallecido nuestro socio jubilado y doctor de la institución, don
ANTONIO BRAGA CASTILLO
se invita a sus funerales al Directorio y socios en general. El cortejo saldrá de su casa-habitación, Merced N.o 136, a las 6 1|2 de la tarde de hoy jueves, con dirección al Cementerio General.
La Comisión de Sanidad.

AVISOS CLASIFICADOS

INDICE de las Secciones de avisos Clasificados

VALOR DE LA PALABRA POR DIA: $ 0.20.

1.—ACCIONES, ALHAJAS,

¡NOVIOS! ARGOLLAS ORO 14 Y 18 kilates desde $ 30 par. Relojería Sportman. San Diego 780. 207—7—M

ORO, PLATA, PLATINO, BOLETOS joyas y casimires compro. San Antonio 479. 248—6—M

2.-ARBOLES Y PLANTAS.

VENDO UVA, MANZANAS, PEÑAflor. San Martín 96, hasta 6 P. M. 0468-5-M

SE VENDE LA PRODUCCION DE 30 matas de paltos. Avenida Manuel Montt 1968. Providencia. 5-M

EL HORTICULTOR INDUSTRIAL, por Juan B. Lagarde. Cultivo intensivo de plantas, hortalizas y flores. Cultivo y explotación de arboleda frutal. Numerosos grabados. $ 7.50. Librería Nascimento, Ahumada 125. 1157.

EL TOMATE, POR JUAN B. LAGARde. Cultivos especiales para la producción de todo el año. Un tomito con ilustraciones. $ 2.50. Nascimento, Ahumada 125. 1157.

3—ARRIENDOS BUSCADOS

NECESITO CASA O CHALET, MINImo 4 piezas, fuera servicios; prefiero alrededores Parque Cousiño. Indicar precio, Soza, Estado Mayor Ejército. 0802 — M. 6

NECESITO CASA 3 DORMITORIOS, hasta 400. Casilla 1718. 1148

NECESITO ARRENDAR 1.º ABRIL casa cuatro o cinco piezas, dependencias, patio, radio: Recoleta, Mapocho, San Cristóbal. Dirigirse, Alberto Figueroa 387. 1125

NECESITO ARRENDAR CASA HASta $ 600, se prefiere con garage en barrio Providencia o Bellavista. —Esmeralda 653, de 2 a 6.

NECESITO ARRENDAR DEPARTAmento central independiente, amoblado compuesto: salita, dormitorio y baño. L. L. B. Agustinas 1260. 1051

NECESITO ARRENDAR CASA, BAjos aseada, 4 dormitorios, etc. Canon hasta $ 500. Ofertas a S. Z. G. Casilla 1339. 1047-6-M

MATRIMONIO NECESITA DEPARtamento altos centralísimo, tres piezas y dependencias, para 1.o abril. Ofertas: casilla 3181. 0474

TOMO EN ARRENDAMIENTO, CON promesa de compra-venta, casa-habitación, con 4 dormitorios, en barrio alto de Vicuña Mackenna a Manuel Montt. Dirigirse: 21 de Mayo 530. Dirección de Aseo. 6-M.—0937

FAMILIA EXTRANJERA SOLICITA casa bien situada con o sin muebles y garage. Dirigirse: Casilla 1327.

4.-ARRIENDOS OFRECIDOS.

PIEZAS. SANTO —DOMINGO 1187— 1239—8 M

PIEZAS Y DEPARTAMENTOS AMOblados, por meses. Catedral 1563. 30 M

300, ARRIENDO CASA. MATURANA 761, bajos, siete piezas, baño, hall, dependencias. Tratar: Castro 221. 6-M.—0095

ARRIENDASE CASA Y CASITA EN Eleuterio Ramírez 780-790. 5-M.—0086

$ 600, 500 ARRIENDANSE CASAS modernas, con bastantes habitaciones, en San Diego 219. 206—5—M

DOMINICA 343 BARATISIMA, ESpléndida casa. 188—5—M

$ 400, HURTADO RODRIGUEZ N.o 319, entre Huérfanos y Compañía, bajos modernos, tres habitaciones, toilette instalada. Tratar: Banco de Chile, Administración Bienes. 9-M.

$ 325, LAS HERAS N.o 1675, BAJOS cinco habitaciones, toilette instalada. Tratar: Banco de Chile, Administración Bienes. 9-M.

CASA CON O SIN MUEBLES, PARA poca familia se arrienda en Castro 19 esquina Alameda, con muebles $ 650, y sin muebles $ 500. Se puede amoblar uno o dos dormitorios más. Verla de 9 a 11 y de 14 a 16 horas, llaves en el N.o 11. Tratar: con V. Araya, Agustinas 865. 5-M.

ARRIENDO ALTOS CHICOS. SAN Antonio 434. 7-M-0401

ARRIENDO 15 MARZO, 750 PESOS, chalet moderno, Avenida Lyon próximo Providencia. Living-room, escritorio, comedor, tres dormitorios, dependencias, pieza, baño completamente instalado, gran sitio. El chalet se arrienda con sus lámparas instaladas y cocina a gas. Tratar mismo chalet. 19548—7 M.

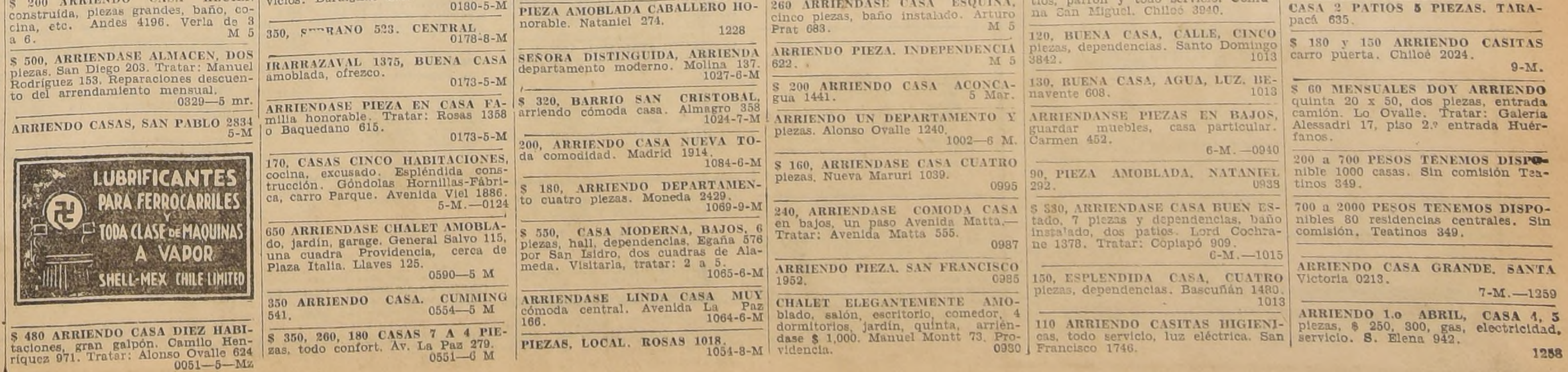
$ 400 Y 350, SE ARRIENDAN CASAS modernas, ascensor, Bandera 665. —Tratar, casa B. 19841—9-M

ARRIENDASE CASA EN ALTOS. MAturana 37. M 5

$ 200 ARRIENDO CASA RECIEN construída, piezas grandes, baño, cocina, etc. Andes 4196. Verla de 3 a 6. M 5

$ 500, ARRIENDASE ALMACEN, DOS piezas. San Diego 203. Tratar: Manuel Rodríguez 153. Reparaciones descuento del arrendamiento mensual. 0329—5 mr.

ARRIENDO CASAS, SAN PABLO 2834 5-M



$ 480 ARRIENDO CASA DIEZ HABItaciones, gran galpón. Camilo Henríquez 971. Tratar: Alonso Ovalle 624 0051—5—Mz

$ 800 ARRIENDO ESPLENDIDOS altos. Castro 378. 0042—7—Mz

CASAS NUEVAS ARRIENDANSE: 385 Avenida Matta 537; 325, Carmen 1011; 305, Carmen 1057. Tratar: Copiapó 558. 0011—5—Mz

CASITA ARRIENDO $ 120. COLON 1538. 0031—5—Mz

CASITA CUATRO PIEZAS, ARRIENdo, $ 150. Barnachea 480. 0030—5—Mz

ARRIENDASE DEPARTAMENTO O piezas. Carmen 169. 0018—5—M

A 160 PESOS, ARRIENDANSE ESpléndidas casas nuevas, tres piezas y dependencias. Coquimbo 1012, casas B. D. y F. 0150-5-M

EN 275 PESOS, ARRIENDASE ESpléndida casa. Nataniel 1750. Llaves y tratar: Nataniel 924. 0149-5-M

DOS CUADRAS, PLAZA ARMAS, arriéndanse flamantes piezas independientes, con sin muebles, idem pensión. Rosas 1044. 0128-5-M

¡$ 500, ARRIENDO CASA AMOBLAda dos dormitorios y demás comodidades, un paso carros. Esmeralda 653, de 2 a 6.

$ 600, ARRIENDO CASA ESPECIAL para industria con galpón entrada para autos y almacenes. Esmeralda 653, de 2 a 6.

$ 200, ARRIENDO CASA-QUINTA, camino San Bernardo. Esmeralda 653.

$ 100, ARRIENDO PIEZA A CABAllero solo. Esmeralda 653, de 2 a 6.

$ 550, ARRIENDO CASA AMOBLAda, con el mismo arriendo se hará dueño de los muebles, de 2 a 6. Esmeralda 653.

$ 300, ARRIENDO CASA, 5 PIEZA, dependencias, etc., góndolas a la puerta. Esmeralda 653, de 2 a 6.

ALAMEDA, LADO BANDERA, ALtos espléndidos, elegantes, 20 habitaciones, 2 halls, 4 baños instalados, parquets, apropiada casa residencial de lujo. Enrique Sánchez Echazarreta. Moneda 1128. 6-M

SEÑORA FRANCESA, OFRECE PIEza amoblada a caballero solo. Porvenir 334 A. 1049-8-M

290, DAVILA 1059, JUNTO INDEpendencia, siete piezas. 1045

SE ARRIENDA DEPARTAMENTO O piezas solas. Baquedano 1139. 7-M

$ 90, ARRIENDANSE COMODAS CAsas. Molina 223. Datos casa 2. 1040-6-M

350, BARRIO REPUBLICA, COMODA casa, cinco piezas, hall, dependencias. Echaurren 515. 1039

200, 240, CASAS NUEVAS, 6 PIEzas, hall, electricidad, gas, dependencias. Delicias 4362. Pila. 1033

150, ESPLENDIDA CASITA, TRES piezas. Agustinas 2334. 1029

ARRIENDO CASA 4 PIEZAS, SERvicios. Dardignac 211. 0180-5-M

350, SERRANO 523. CENTRAL 0178-8-M

IRARRAZAVAL 1375, BUENA CASA amoblada, ofrezco. 0173-5-M

ARRIENDASE PIEZA EN CASA FAmilia honorable. Tratar: Rosas 1358 o Baquedano 615. 0173-5-M

170, CASAS CINCO HABITACIONES, cocina, excusado. Espléndida construcción. Góndolas Hornillas-Fábrica, carro Parque. Avenida Viel 1886. 5-M.—0124

650 ARRIENDASE CHALET AMOBLAdo, jardín, garage. General Salvo 115, una cuadra Providencia, cerca de Plaza Italia. Llaves 125. 0590—5 M

350 ARRIENDO CASA. CUMMING 541. 0554—5 M

$ 350, 260, 180 CASAS 7 A 4 PIEzas, todo confort. Av. La Paz 279. 0551—6 M

DEPARTAMENTO CINCO PIEZAS, dos baños, dependencias, arriendo en pleno centro a familia distinguida. Delicias 938. 40748.—M 5

ARRIENDO LINDO SALON ESQUIna. Prat 304. 30736.—M 5

CASA PROPIA, ARRIENDO PIEZA amoblada. Brasil 133. M 5

CHALECITOS ARRIENDO $ 250. — Vicuña Mackenna 1333. 0874-5-M

AVENIDA MANUEL MONTT, NOvena cuadra. Se arrienda chalet 4 departamentos, jardín, sitio a extranjeros, tratar: calle Keller 1247. 5-M

$ 100, ARRIENDASE CASA INDEdenpente todo servicio. San Pablo 2250. 0839-5-M

ARRIENDASE COMODAS CASAS. — San Francisco 211. 0832-5-M

170, 190, ARRIENDASE CASAS, FAriña 439, interior. Tratar: Dávila 759. 0831-5-M

$ 650, ARRIENDASE, IRARAZAVAL 920, 4 dormitorios, 2 toilettes instalados, garage, jardín, gran living room, chimenea. Verla 2 a 6. 0675—8 mr.

ARRIENDO CASITAS, 2 PIEZAS, patio. San Alfonso 1568. 5-M

SAN DIEGO 43, PIEZAS ASOLEADAS, amobladas, matrimonios. Vendo rico piano. 0787 — M. 5

BAJOS CENTRALISIMOS, MIRAFLOres, toda comodidad, Merced 583. 0808 — M. 5

PIEZA ARRIENDO BARATO, CLARAS 28. 0810 — M. 5



ARRIENDO DEPARTAMENTO. Maestranza 2028. 236—5—M

ARRIENDASE CASA CINCO PIEZAS, sitio extenso. Libertad 532. 234—9—M

$ 550 ESTADOS UNIDOS 228, CASA moderna, baño y cocina instalados, terraza. 239—7—M

LIBERTAD 29. CASA TRES PIEZAS calle. Canon 180. 0452

PIEZA AMOBLADA. JOFRE 118. 6-M-0888

NECESITO $ 400 A TRES MESES plazo. Pago buen interés. San Pablo 1657. J. V. G. 6-M-40728

ARRIENDANSE CASAS, MATTA 947-939. Tratar: Cochrane 347. 1249

ARRIENDANSE PIEZAS AMOBLAdas, puerta la calle independiente. San Francisco 106. 1230—7 M

PIEZA AMOBLADA CABALLERO HOnorable. Nataniel 274. 1228

SEÑORA DISTINGUIDA, ARRIENDA departamento moderno. Molina 137. 1027-6-M

$ 320, BARRIO SAN CRISTOBAL, arriendo cómoda casa. Almagro 358 1024-7-M

200, ARRIENDO CASA NUEVA TOda comodidad. Madrid 1914. 1084-6-M

$ 180, ARRIENDO DEPARTAMENto cuatro piezas. Moneda 2429. 1069-9-M

$ 550, CASA MODERNA, BAJOS, 6 piezas, hall, dependencias, Egaña 576 por San Isidro, dos cuadras de Alameda. Visitarla, tratar: 2 a 5. 1065-6-M

ARRIENDASE LINDA CASA MUY cómoda central. Avenida La Paz 166. 1064-6-M

PIEZAS, LOCAL. ROSAS 1018. 1054-8-M

600 ESPLENDIDOS BAJOS. LIBERtad 634, once departamentos, baño, dependencias, extenso hall, patio, jardín, gallinero, parrón. Tratar altos. 0267—5 M

EN $ 450, MENSUALES, SE ARRIENda la casa ubicada en la calle Siglo Veinte N.o 185. Tratar: Banco Italiano, secretaría. 5-M.—0107

ARRIENDASE CASA HABITACION. Rosas 1954. Brasil 691. 5-M.

ARRIENDASE EN COCHRANE 1835, casita con local para autos o góndola. 5 mr.

$ 70 BUENA PIEZA BALCON. Nataniel 649. 0477—5 M

ARRIENDO BUENA PIEZA A PERsona sola. Gorbea 3004. 0469—6 M

$ 200 ARRIENDO ALDUNATE 990— 0536—6 M

CASA EN ALTOS, 4 PIEZAS, HALL, arriéndase, canon $ 250, luz y gas. San Francisco 248. 0645-5-M

MATRIMONIOS, ELEGANTE CASA altos, hall, pisos, parquet, baño instalado, linda pérgola, cinco minutos centro, un paso Plaza Italia, verla de 3 a 5 P. M. Dardignac 022, casi esquina Pío Nono. 0637-6-M

ARRIENDO DOS PIEZAS REGIAS, centralísimo. Avenida Chile 639, góndolas Recoleta. 0624-6-M

$ 350, EN AVENIDA ROMAN DIAZ arriendo cómoda casa, 5 piezas, dependencias, garage. Tratar: Avenida Manuel Montt 1307. Próximo a Bilbao. 0516-5-M

ARRIENDASE PIEZA, INDEPENdiente, caballero. Marcoleta 540. 0507-5-M

ARRIENDO: CASA, CUATRO PIEzas. Mapocho 4768. 0497-6-M

$ 330, ARRIENDANSE CASAS MOdernas, 6 departamentos, baño, gas, electricidad, dependencias. Tratar:—Avenida Manuel Montt 486. 0492-9-M

ARRIENDASE CASITA TRES PIEzas. Thompson 3555.

$ 300 HASTA 450, ARRIENDO CASAS modernas. Nataniel 440. 13-M.

$ 550 SAN MARTIN, JUNTO ALAmeda, espléndida, 4 dormitorios, toilette instalada, dependencias. Recién pintada y empapelada. Indicada profesional. González Fuenzalida, Teatinos 158. 6—M

ARRIENDASE PIEZA. GALVEZ 192. 6 M.

ARRIENDO ALTOS. ROSAS 1046 ENtre Puente y Bandera. 5 M.

700 ARRIENDO COMODA CASA. LIra 86. 0871—5 M.

CASITAS HIGIENICAS, INDEPENdientes, personas sin niños, 2 piezas $ 64. Bulnes 660. 5 M.

300 ARRIENDO ALTOS 10 HABITAciones. Independencia 580. 5 M.

260 ARRIENDASE LINDO ALMACEN casa habitación. Eyzaguirre 1076, próximo San Diego. M 5

260 ARRIENDASE CASA ESQUINA, cinco piezas, baño instalado. Arturo Prat 683. M 5

ARRIENDO PIEZA. INDEPENDENCIA 622. M 5

$ 200 ARRIENDO CASA ACONCAgua 1441. 5 Mar.

ARRIENDO UN DEPARTAMENTO Y piezas. Alonso Ovalle 1240. 1002—6 M.

$ 160, ARRIENDASE CASA CUATRO piezas. Nueva Maruri 1039. 0995

240, ARRIENDASE COMODA CASA en bajos, un paso Avenida Matta.—Tratar: Avenida Matta 555. 0987

ARRIENDO PIEZA. SAN FRANCISCO 1952. 0985

CHALET ELEGANTEMENTE AMOblado, salón, escritorio, comedor, 4 dormitorios, jardín, quinta, arriéndase $ 1,000. Manuel Montt 73. Providencia. 0980

$ 500, ARRIENDO COMODA CASA, altos. Molina 18. Tratar: Delicias 2590. 0975—6 M

$ 255, CASA CINCO PIEZAS, FUERA servicios, recién empapelada y pintada, ventilada, asoleada. Libertad 936, cerca Plaza Yungay. 0972

SANTA LUCIA 322, ESQUINA HUERfanos. Casa extranjera, tranquila, tiene piezas y departamentos amoblados, con pensión primera clase, disponibles. 1101—7-M

DEPARTAMENTO SIN MUEBLES, centralísimo, con pensión, en casa familia, doy en arriendo, tres o cuatro piezas y toilette, Manuel Rodríguez 460, de 2 a 4 P. M. 1144

SANTO DOMINGO 1219, LINDOS departamentos, balcones, con, sin muebles. 1104

CASA CONFORTABLE, CON O SIN muebles, arriendo, Argomedo 40. De 4 a 7. 1103—7-M

350 ARRIENDO CHALET MODERNO 4 piezas habitación, 3 servicios, dos halls, gallinero. Adecuado para extranjeros. Avenida Italia 1577. Verlo de 4 a 7. 1096.

200 ALTOS, ROSAS 2053. 1059—6 Mar.

290 ARRIENDASE ALTOS 8 PIEZAS, lavatorio instalado. Tratar, Libertad 128. 1088.

220 DEPARTAMENTO INDEPENdiente, 4 piezas, baño, cocina. Moneda 2264. 1121.

ARRIENDO PIEZA A PERSONA SOla. Lord Cochrane N.o 119. 1110—6 Mar.

ARRIENDASE CASA CON SIN MUEbles. Mosqueto 560. 1107—6 Mar.

PIEZA, CON O SIN MUEBLES arriéndase, sin pensión. Victoria 926. 1164—6 M.

100 ARRIENDASE CASA VERGARA. Montt 2040, góndolas Mirador. 1163

300 ARRIENDASE CASA 7 PIEZAS. Cochrane 1872. 1162

ALTOS OCHO PIEZAS, BAÑO INStalado. Santa Mónica 2129. 1187—6 M.

ESPLENDIDA CASA ARRIENDO. Arturo Prat 1438. 1185—6 M.

200, ALTOS 5 PIEZAS Y DEPENdencias. Washington 1460. 1200—6 M.

ARRIENDASE PIEZA INDEPENDIENte calle, caballero honorable. Lira 36. 11909—7 M

120 ARRIENDO CASA NUEVA. DAvila Larraín 1573. 1197

100 ARRIENDO CASA NUEVA. CARmen 2191. 1196

170 ARRIENDASE CASA CUATRO piezas, gran patio. Pastor Ovalle 524. 6 M.

DEPARTAMENTO 2 PIEZAS, BALcón, baño, teléfono, con sin muebles, con pensión. Precio económico, convencional. San Martín 527.

ARRIENDO ALTOS 5 PIEZAS. REpública 636. Tratar: República 621.

220 ARRIENDO CASA 5 PIEZAS, PAtio. Alameda 3081. 8 M

$ 250 CON CONSUMO DE LUZ Y agua, arriendo casa 9 piezas, 2 patios, parrón y todo servicio. Comuna San Miguel. Chiloé 3940.

120, BUENA CASA, CALLE, CINCO piezas, dependencias. Santo Domingo 3842. 1013

130, BUENA CASA, AGUA, LUZ, BEnavente 608. 1013

ARRIENDANSE PIEZAS EN BAJOS, guardar muebles, casa particular. Carmen 452. 6-M.—0940

90, PIEZA AMOBLADA. NATANIEL 292. 0938

$ 330, ARRIENDASE CASA BUEN ESTado, 7 piezas y dependencias, baño instalado, dos patios. Lord Cochrane 1378. Tratar: Copiapó 909. 6-M.—1015

150, ESPLENDIDA CASA, CUATRO piezas, dependencias. Bascuñán 1480. 1013

110 ARRIENDO CASITAS HIGIENIcas, todo servicio, luz eléctrica. San Francisco 1746.

$ 76, CON LUZ, CASITAS 2 PIEZAS. Arturo Prat 2295. 6-M.

$ 60, PIEZAS. CASTRO 280. 0941

230, BUENA CASA, CINCO HABITAciones, 2 halls. 23 Enero 2301. 0906

100 A 180, ARRIENDO MUY BUENAS casas, 3 a 7 piezas, dependencias, calle Chiloé. Llaves: Gambetta 933. Entrada Llano Subercaseaux. 10120

370, ARRIENDASE CASA BAJOS SOlo 6 piezas, fuera servicio, dos patios y gas. Bulnes, muy cerca Alameda. Llaves y tratar: Echaurren 410. 0952

$ 330, BAJOS MODERNOS. AVENIDA Cumming 322. 0947

ARRIENDASE PIEZA INDEPENDIENte, calle, baño. Carmen 401. 0946

CASITAS HIGIENICAS, $ 62. CAStro 472. Cité Modelo. 0942

ARRIENDO CASA AMOBLADA, $ 700. Argomedo 385. 6-M.—0967

$ 230, CHALECITO UN PISO, HALL, comedor, tres dormitorios, elegantemente empapelado, baño instalado, patio. Santa Elena 1189, camiones Alameda, puerta, media cuadra Matta. 0963

$ 180, CHALECITO ALTOS A LA calle, hall, comedor, un dormitorio, pequeña terraza o distribuible comedor, dos dormitorios. Santa Elena 1185, camiones Alameda puerta. 0963

ARRIENDASE CASA-QUINTA. MONseñor Eyzaguirre 263. Tratar: Irarrázaval 2614. 0962

ARRIENDO PIEZAS. DOMINICA 516. 6 -M.—0961

300, ARRIENDASE CASA BAJOS, seis piezas, fuera servicio y patio, muy cerca Alameda, carros Moneda, bajada puerta García Reyes. Llaves y tratar: Echaurren 410. 0953

$ 200, ARRIENDO ESPLENDIDA CAsa, seis piezas, luz, cocina despensa. Ricahard 1018, media cuadra Av. Matta. Tratar: San Francisco 1043. 0936

$ 150, ARRIENDO CASITAS, 4 PIEZAS, negocio o habitación, luz abundante, agua, entre Matta y Porvenir. Tratar: San Francisco 1043. Administración.

450, ARRIENDASE CASA. MOLINA 340. 0930

$ 325, CHALET FLAMANTE, EN CAlle Toro Herrera, dos cuadras Irarrázaval, 1.er piso: hall, comedor, repostero, cocina, dependencias y jardín; 2.o piso: Tres dormitorios y toilette. —Llewellyn-Jones. Nueva York 54. 6-M.0926

PIEZA GRANDE, MATRIMONIOS, personas honorables. Moneda 655. 7-M.—0927

$ 260, BAJOS, CINCO PIEZAS Y SERvicios. San Ignacio 460. 0913

400, BAJOS, CENTRAL, LASTARRIA 88. 0912

CASA 2 PATIOS 5 PIEZAS. TARApacá 635.

$ 180 y 150 ARRIENDO CASITAS carro puerta. Chiloé 2024. 9-M.

$ 60 MENSUALES DOY ARRIENDO quinta 20 x 50, dos piezas, entrada camión. Lo Ovalle. Tratar: Galería Alessadri 17, piso 2.º entrada Huérfanos.

200 a 700 PESOS TENEMOS DISPOnible 1000 casas. Sin comisión Teatinos 349.

700 a 2000 PESOS TENEMOS DISPOnibles 80 residencias centrales. Sin comisión. Teatinos 349.

ARRIENDO CASA GRANDE. SANTA Victoria 0213. 7-M.—1259

ARRIENDO 1.o ABRIL, CASA 4, 5 piezas, $ 250, 300, gas, electricidad, servicio. S. Elena 942. 1258

ARRIENDASE DEPARTAMENTO A LA calle, sin niños. Serrano 124.

60, PIEZA AMOBLADA. MATURANA 564.

$ 140, CASITA 4 PIEZAS. ANDES 2867. 7-M.

120, ARRIENDO DEPARTAMENTO, 5 piezas. Matucana 772.

ARRIENDASE CASA. 10 DE JULIO 1284. 6-M.

80, PIEZA AMOBLADA. SAN ISIDRO 534.

90, AMOBLADA. MARCOLETA 467.

5.-AUTOMOVILES Y RODADOS EN GENERAL.

AUTOMOVILES "MARMON" OCHO cilindros Instalación radio. Desde $ 16,880 Agente exclusivo: René de Terán, Delicias 1327. Casilla 1042. N|O.

COMPRO AUTOMOVILES FORD
MODERNOS
Pago buen precio. Vendo automóviles de varias marcas. Enrique Cortese.— Alameda 2425.— Tel. 65161.
12-M.

AUTOMOVILES USADOS GARANTIDOS, ofrece Agencia Marmon, Delicias 1327. N|O.

CON $2 DIARIOS SERA SUYA
LLEGARON BICICLETAS ESPECIALES PARA ARRIENDO PRECIOS ECONOMICOS
CASA "JUILLET" 640 BANDERA 646
20 Marzo

ENSEÑO MANEJO AUTOMOVILES, garantizando aprendizaje en 10 días y dejo con documentos. Carreras 431, altos. 5-M-0427

DOY ARRIENDO BUIK CON CHOFER, días, meses. Brasil 44. 7 M

BICICLETA, AUTOMOTO, CAMINO, ocasión. Elizondo, Delicias 872. 229—6—M

AUTOS NUEVOS Y USADOS, CErrados y abiertos. Precio verdadera oportunidad. Delicias 1312. 12-M.

AUTOMOVILES
USADOS, a precio de ocasión, encontrará Ud. en el
GARAGE "BUICK",
DE MORRISON & Co.,
SAN IGNACIO 480.
21-M

NECESITO UN CAMION. MODELO 29 de ocasión. Chacabuco 704. 0004—5—M

APAREJOS COMPLETOS PARA MULAS, necesito dos. Roberto Figueroa. Casilla 27. San Bernardo. 0135-5-M

FORD TUDOR, FLAMANTE SE VENDE. Tratar: Dieciocho N.o 745. 217—5-M

ESSEX TURISMO, EXCELENTE ESTADO se vende. Dieciocho N.o 745. 217—5—M

GRAHAM-PAIGE, CERRADOS, 4 VElocidades, 6 y 8 cilindros; Ford cerrados 1929, 1930; Hudson 2 puertas 1929 y varios coches de oportunidad, vende. Huidobro y Ocampo, Delicias 1740. 0342-8-M

VENDO STUDEBAKER DE CARRERAS, perfecto estado. Catedral 1853. 5-M.

TAXIMETROS B. B. SE VENDEN DE ocasión. Delicias 1312. 11—M

AUTO ESSEX, SUPER SIX, FLAMANTE, vendo. Unión Americana 33. 40737.—M 5

3,000 FORD 1929 TURISMO. CONTADO. Eyzaguirre 639. Garage. 0765—5 Mar.

POR VIAJE REGALO ESSEX. SAN Francisco 1641. 6 M.

GANGA. 1,500 HUDSON GARANTIDO, repuestos, resistente. Irarrázaval 2716. 0870—5 M.

FORD TURISMO 1929, OCASION, San Diego 87. M. 5

NECESITO CAMIONES SACAR ESCOMBROS. Teatinos esq. Compañía. 1006—7 M.

VENDO CHEVROLET OCASION, ESPLÉNDIDAS condiciones. Tratar: Huérfanos 1248. Of. Jurídica, 9 a 12 horas. 0978—6 M.

POR VIAJE EUROPA VENDO COCHE europeo "Itala", turismo, siete asientos, perfecto estado. Carmen 46. 1102—6-M

$ 600 VENDO FORD DOS ASIENTOS, año 25, con patente y partida. Tratar, Rosas 1737. 1087.

NASH CERRADO 4 PUERTAS OCAsión vendo contado. Teatinos 52. 1116.

FORD TUDOR Y FODOR VENDO.— Esmeralda 728. 1111.

ROADSTER FLAMANTE 3,000. ESmeralda 728. 1111.

BREACK COMPRO, RECORRIDO Estación-Velásquez. Correo Central S. J. T. 1048-6-M

CITROEN EN PERFECTO ESTADO, vendo, calle Tucapel 2988. Mercado Poniente. 1038-6-M

SE VENDE AL CONTADO COCHE Essex, modelo 1929, flamante en perfecto estado. Puede verse desde 10 a 16 horas. En Londres 92. 1068-9-M

VENDO CAMION CHEVROLET, PERfecto estado. Central 1124.

VENDO CARRETELAS VIÑERAS con sus aperos. San Joaquín 870. 1241—7 M

VENDO FORD TURISMO 29, FLAMANTE, diez meses uso. San Ignacio 599. 6 M

COMPRO CAMION FORD 20 Ó 30, ocasión. San Diego 998.

NECESITO ARRENDAR CAMION. — Escanilla 485. 1280

FORD 27, VENDO BAJO PRECIO O permuto por victrola. San Pablo 3600. 0920

REGALO CAMION. JUAN MIRANDA 318.

MOTO EUROPEA, MODELO 1930, vendo. San Pablo 3833.

6.-AVES Y ANIMALES.

VENDO CANARIOS FINOS DE OCAsión. Avenida Inglaterra 1470. 9025—5—M

PAJAROS IMPORTADOS, JAULAS finas. Liquidación. Esmeralda 829. 10-M.—0090

POLLAS, GALLINAS, CATALANAS, Rhode, Island, de gallinas seleccionadas de gran postura, se venden. Se arrienda la casa quinta. Jorge Cáceres 787. Lo Ovalle. 0489-5-M

CONEJOS VARIAS RAZAS, PRECIOS bajos. San José 421. San Bernardo. 0589—5 M

YEGUA TIRO SOLO VENDO $ 120. Santa Genoveva 371, Comuna Yungay. 1156.

AVICULTURA CHILENA, POR JORge León Figueroa.—Crianza, selección, explotación y cuidado de enfermedades. Gallinas, pavos, faisanes, avestruces, patos, etc., lo más moderno, con numerosos grabados. Un tomo de más de 600 páginas, 20 pesos. Librería Nascimento, Ahumada 125. 1157.

VENDO LINDOS GATITOS DE ANgora. Calle Madrid 1542. 1205

HASTA 50 POLLONAS CATALANAS, compro a $ 6. Macul 2343. 1011

SE VENDE PAJARERA, DE OCASION. Calle Colón 1420. 1010

7.-BALNEARIOS Y VERANEANTES.

CARTAGENA. TERRAZA HOTEL. Playa Chica. Precios bajísimos por fin temporada. Magníficos dormitorios, excelente comida. Ruiz Tagle 25. 8—M

VIÑA, PIEZAS AMOBLADAS CON pensión, 15 y 12 diarios, calle Valparaíso 514. 6-M

CARTAGENA, GRAN HOTEL SUDamericano, Playa Grande, abierto todo el mes de marzo. Precio 10 pesos. 0566—7 M



Veraneantes
Pidan cogñac tónico Bandera Chilena, en venta en todos los almacenes.
6—M

VIÑA DEL MAR, CALLE ARLEGUI 347, casa familia, arriendo pieza pensión con baño, 10, 12, 15 pesos diarios. 5-M

HOTEL CHILE, CARTAGENA, REBAjo precios marzo, desde 10 pesos diarios. 10 M

CARTAGENA PLAYA CHICA ARRIENdase pieza con pensión a personas honorables, precios módicos. Tratar Baquedano 615. 0172-5-M

CARTAGENA, SAVOY HOTEL, PLAya Chica. Magnífica comida, precios bajísimos. 1194—8 M.

8.-CITACIONES Y NOTIFICACIONES.

HABIENDO COMPRADO EL NEGOCIO del señor Luis Veras. Lo Ovalle, calle Jorge Cáceres 1199, no respondo de ninguna cuenta pasado tres días. Samuel Taborga Pezally. 6-M.

HABIENDO EXTRAVIADO LA LIbreta Caja Ahorros N.o 47024, queda nula por haber dado aviso correspondiente. 5-M.—0099

HABIENDO COMPRADO EL NEGOcio de abarrotes de don Juan Calaf, San Alfonso 995, no respondo por cuenta alguna pasado tres días. Belarmino Alonso. 5-M.—0088

AVISO AL COMERCIO: HABIENDO comprado el negocio de abarrotes de José y Alfredo Corrieri, en la Avenida Manuel Montt N.o 500, no respondo por ninguna cuenta pasados 3 días de esta fecha. Pablo Poauje. 1086—7 Mar.

CUERPO DE BOMBEROS

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEros "La Unión es Fuerza". Cito a la Cía a sesión extraordinaria para hoy jueves 5 a las 22 horas. Tabla: renuncia de teniente 2.o y demás asuntos que haya lugar.— El Secretario.

PRIMERA COMPAÑIA DE BOMBEros "Deber y Constancia".— Cito a la compañía a los funerales del voluntario de la Tercera, señor Antonio Braga Castillo, para el jueves 4, a las 18.15. Uniforme de parada. Punto de reunión, Merced 136.— El Ayudante.

CUERPO DE BOMBEROS DE SANtiago.— Cito al Cuerpo a los funerales del voluntario de la 3.a Compañía, don Antonio Braga Castillo, con premio por 25 años de servicios, para hoy jueves a las 18.15 horas. Punto de reunión: Merced 136.— El secretario general.

12.a COMPAÑIA DE BOMBEROS. — Cito a la Cía. a academia y ejercicio para mañana viernes, a las 9.30 y 10 P. M., en nuestro cuartel. Tenida de trabajo.— El Ayudante.

9.-COMPRA Y VENTA DE MERCADERIAS EN GENERAL.

BARRILES MIELEROS REALIZO una gran partida. Feria San Diego 1464. 7 M

SE COMPRAN DISCOS. CATEDRAL 1019. 0067—7—Mz

VENDO 12,000 SACOS HARINEROS. Bascuñán Guerrero 1085. 5-M

LEÑA EUCALIPTUS, TROZADA Y en cargas, vende a precios muy convenientes, a domicilio y en sus bodegas, la Hacienda "Rinconada de Chena", detrás de Aviación Militar "El Bosque". Casilla 27, teléfono 70, San Bernardo. 0531—8 M

RAMA DE CURAGUILLA A $ 40 EL quintal. Carmen 1823. 0574—5 M

CALIFONT INSTALADO, COMPRO.— Delicias 2312. 0547—6 M

DOS CRIADORAS ELECTRICAS DE campana y gallineros vendo mitad precio. Catedral 1655. 5 M.

ROMANA, BALANZA VENDO. SAN Francisco 990. 6 M.

RAMA CURAGÜILLA, REGALA $ 2 metro. San Pablo 3635. 1037-8-M

CORTINA LONA PARA PUERTA ancha, véndese ocasión. Avenida Brasil 413. 1080

RULETA FAMILIAR TAMAÑO GRAN de $ 100. San Pablo 1515. 1067

LECHE VENDO A PUESTOS Y LEcheros. Tocornal 1386. 1201—6 M.

PALTAS POR CIENTO Y DOCENA. Precios sin competencia. Diez de Julio 1052. 1244—6 M

UVA TORONTEL, 30 CENTAVOS KIlo, manzanas Reineta, Hoowe, precio de chacra. Camino San Bernardo, paradero Lo Lillo. 6-M.—0907

PLANCHAS FOTOGRAFICAS VIEJAS, compro. San Alfonso 76. 7 M

COMPRO PASTO 2.o CORTE, EN fundos, puesto carro. Sanhueza, Catedral 2471. 0932

MANZANAS, DURAZNOS, POR MIles. Macul 1132. 1255

COMPRO CHICHA TORONTEL, COcida. O. A. S., Casilla 3254.

10.-DE INTERES PARA EL HOGAR.

"AURA", SOMBREROS LINDOS. 6—M

"AURA", TRANSFORMACIONES RApidas. 6—M

"AURA", SAN DIEGO 139. 6-M

COCHECITOS GUAGUA, RECTOS, bombé, plegables, hermoso surtido colores, juguetes de ruedas. Fábrica Delicias 2312, teléfono 60095. Especialidad composturas. 20-M

EL MEJOR SURTIDO DE COLCHONES en lana, crin y algodon a precio de fabrica encontrará en los ALMACENES DE LA MUEBLERIA "PARIS" DELICIAS 1141 Se hacen y refaccionan colchones a domicilio PRECIOS MODICOS
15—Mzo.

COMPRO ROPA USADA CABALLEros cuerpos delgados, muebles, máquinas de coser, voy domicilio. San Pablo 2701. 0037—5—M

SEMANAL, VENDO COLCHONES. Maestranza 412. 5-M.—0076

VENTAS
A PLAZO
Calzado y carteras finas de señoras; Maletas, Billeteras y Calzado para caballeros.
Huérfanos 1059, Of. 4
8-M.

COCHE CUNA ULTIMO MODELO, flamante, vendo. Maestranza 807. 5-M.

REPARO Y APLANCHO TERNOS A domicilio. Coquimbo 1114. 0974— 9 M.

VIRADOS, TERNOS 35, SOBRETOdos 30, zurcidos, composturas. Woronoff, San Martín 519. 1130

PIDA JABON HERRADURA EL MEJOR PARA LA ROPA

CON FACILIDADES VENDO, A EMpleados de todas reparticiones muebles, alfombras, estuches, cubiertos, pieles, abrigos, paño, ternos hombres, etc. L. G. Casilla 3575. 1032

SOMBREROS SEÑORAS, HECHUras, transformaciones desde $ 5. Salón peinados. Corte melena, 1.50. Ondulación. 3. Manicure. 3. Masaje, 2.50. Mme. Villacura. Puente 663. 1186

LA PERSONA QUE DESEE MANDAR criar su niño de un año para arriba, dirigirse Dávila Larraín N.o 2220, pasado Franklin. 1022

SOMBREROS ULTIMOS MODELOS, $ 5. Puente 562. Madame Lidie.

VENDO BONITA PAJARERA, MALEta cuero chancho. Porvenir 337.

VESTIDOS ELEGANTES, TRAJES, sastres, abrigos, vendo. Manuel Rodríguez 757.

11.-DIVERSOS.

FOT. HOLLYWOOD. ESTADO 223. Ampliaciones para comerciantes, retocadas, en $ 15. 5-M.—0089

AVISO A MI DISTINGUIDA CLIENtela que desde el 9 del presente atenderé nuevamente en mi taller de modas, Bascuñán Guerrero 239. Especialidad en trajes sastre y elegantes. Precios módicos. 0249—7 M

DENTISTA: PLANCHAS PARA MASticación perfecta, desde ochenta pesos; tapaduras, desde diez. Puentes. Trabajos muy rápidos. Estado 141. 0770—5 Mar.

VITREAUX COLOCO Y ARREGLO. Voy a domicilio. Madrid 1856.

MONEDA BRONCE, TIEMPO SALOmón, véndese. San Pablo 4096. 9-M.

12.-EDUCACION E INSTRUCCION.

MATRICULA ABIERTA, CURSOS COmercio. Enseñanza eficiente, completa, ramos comerciales. Excelente profesorado. Cursos individuales, rápidos de contabilidad, taquigrafía, aritmética, redacción para señoras, caballeros, comerciantes. Enseñanza perfecta, económica, escritura máquina. Solicite prospectos. Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. 14-M.



"Instituto San Martín"
CATEDRAL 1873
Internado, medio pupilaje, externado. — Kindergarten, preparatorias, humanidades. Exámenes válidos. Matrícula abierta.
21-M

ENSEÑANZA SUPERIOR COMERcial, práctica, rápida, diurna, nocturna, individualmente. Recibe pensionistas. Nataniel 647. Instituto Trujillo (Sociedad Contadores). 5—M

PROFESOR DE INGLES, 20 AÑOS experiencia enseñanza, espléndidos certificados, se ofrece colegio y particulares. Venecia 1249. 9-M-0418

SUCURSALES DE "La Nación" y "Los Tiempos"

CERCA DE SU CASA HAY UNA SUCURSAL PARA LA RECEPCION DE SUS AVISOS CLASIFICADOS, INSTALADA EX - PROFESO PARA SU COMODIDAD.—SIRVASE LEER LA LISTA SIGUIENTE Y ENCONTRARA LA SUCURSAL DE SU BARRIO

BRASIL	Brasil 5	(Cerca Alameda)
CORREO CENTRAL	Plaza de Armas	(Correo Oficina 8)
INDEPENDENCIA	Independencia 956	(Frente Pensionado San Vicente)
GRAL. MACKENNA	Gral. Mackenna 1048.	(Peluquería Iris, frente garita carros)
MATUCANA	Matucana 869	(Cerca Est. Yungay)
PEDRO LAGOS	Pedro Lagos 1126	(Cerca San Diego)
PLAZA ALMAGRO	Eyzaguirre 1116	(Cerca San Diego)
PLAZA ARGENTINA	Exposición 8	(Esq. Alameda)
PORTAL EDWARDS	Delicias 2748	(Kiosco)
PROVIDENCIA	Providencia 1314	(Frente M. Montt)
SAN MIGUEL	San Diego 2390	(Barrio Matadero)
SAN DIEGO	San Diego 1235	(Cerca Av. Matta)
SAN PABLO	San Pablo 2571	(Cerca Cueto)

HORAS DE RECEPCION DE AVISOS Y SUSCRICIONES DE DIARIOS: DE 9 A 12 Y 14 A 19.30 HORAS
Clas.—N|O

COLEGIO EUROPEO.—SEÑORITAS, niñitos. Delicias 2266 Teléfono 87388. Matrícula abierta. Humanidades. Seis magníficos cursos de Preparatorias y Sección Infantil. Asegura éxito exámenes. Internas. Medio pupilas. Externas. Profesorado universitario. Exámenes válidos. Clases comenzarán primeros días de marzo. M 12

LIBRERIA COLON COMPAÑIA Nº 1007 CASI ESQUINA PLAZA DE ARMAS
17-Mzo.

INTERNADO NIÑOS 7-17 AÑOS. Mínimum exigencias, máximo facilidades. San Pablo 2609-2613. 5—M

ESCUELA PRACTICA DE CHAUFferes Mecánicos. Atenderá al público como de costumbre. Arturo Prat 1290. 21 Marzo

LICEO PEDAGOGICO. VICUÑA Mackenna 690, sistemas propios, Kindergarten, Preparatorias, Humanidades. 17-M.—0113

LICEO "EL CARMEN". ELEUTERIO Ramírez 1447. Matrícula abierta. Clases 9 de marzo. Externos y medio pupilos. 0436—6 M

LICEO AMERICANO PARA NIÑAS, Santa Rosa 446. Matrícula abierta: 10-12 y 3-4. Kindergarten, cursos primarios y de humanidades completos (1.o a 6.o años). Internado, medio pupilaje, externado. El liceo más acreditado y con mejor profesorado. Pídase prospecto. Casilla 2749. Teléfono 80321. Directora: Laura Vargas Ravanal. 26—M

LICEO INGLES, MAESTRANZA 980. Niñas, niñitos, prospectos. 20463— 9-Ab

LICEO CHILENO, SEÑORITAS, NIños, Sotomayor 625-621. Humanidades completas, preparatorias, kindergarten, internado, externado, mediopupilaje. Matrícula abierta. Clases, 9 marzo. Laura y Hortensia Vargas Gutiérrez. 11—M

COLEGIO FRANCES PARA NIÑITAS y niños, fundado en 1888. Se habla únicamente francés. Está abierta la matrícula. Madame Lesaulce, Gálvez 183. 7-M-20603

MATRICULA ABIERTA, CURSOS completos comercio. Sección independiente señoritas, excelente profesorado. Pídanos prospectos. Instituto Comercial. 21 Mayo 569. 7—M

COLEGIO NACIONAL, SERRANO 420. Kindergarten, preparatorias, niñitos, niñitas, especialmente niños atrasados. Internos, medio pupilos, externos. M 9

10 MENSUALES, CURSOS RAPIDOS, mañana, tarde, noche. Escritura máquina, taquigrafía, contabilidad (comercial, agrícola, bancaria, militar). Dibujantes, topógrafos, inspectores obras Sastrería, música. Instituto Mercantil. Bandera 323. 28-M.

COLEGIO INGLES "NUESTRA SEñora del Carmen". Providencia 1001, Kindergarten y Preparatorias. Clases principian 9 marzo. 1082-6-M

ACADEMIA "Mme. VILLACURA", Puente 663. Cursos corte y confección, modas y sombreros. Matrícula abierta permanente. Facilidades pago. Solicite prospectos. 1186

PROFESIONES, TODAS. SOLAMENte derecho matrícula. Diplomas válidos. Pídanse prospectos. Apresúrese. "Escuela Politécnica Vocacional". Carmen 302. 1237

¡¡PELUQUERIA!! ENSEÑANZA RApida completa. Delicias 2469.

EX-PROFESORAS LICEOS, DAN Clases preparatoria, humanidades, música. Arturo Prat 783. 14-M.—0924

SEÑORITAS, SEÑORAS QUE DESEEN profesión modista, profesora modas, sombreros uno o dos o tres meses ocudan academia práctica moderna; facilidades pago; matrícula abierta permanente 562. Madame Lidie.

PROFESORA INSTRUCCION CIVICA, hace clases colegios particulares. Casilla 419. 6-M.

ALUMNOS ATRASADOS, AVANZAN 3 años en uno. Matta 449. 40727.—M 7

NECESITASE SEÑORITA EXTRANjera dar clases casa niño siete años. Tratar: 2 - 4. Puente 654 A. 0618-6-M

CURSOS PELUQUERIA, MANICURE, masaje, ondulación permanente; confecciones, sombreros. Excelente enseñanza. Diploma. Instituto Profesional, 21 Mayo 569. 18 mr.

TIF, LAS MEJORES HERRAMIENtas para grabar linoleum. Clases grabado 6 - 8, diariamente. San Diego 326. 0390-6-M

SEÑORA COMPETENTE, ENSEÑA principios piano, contabilidad comercial. Rosas 2825. 0984

INSTITUTO ITALIANO, SANTA ROsa 48. Kindergarten, preparatorias y humanidades completas, matrícula abierta. 1135

CURSO RAPIDO TAQUIGRAFIA. Biblioteca Nacional.—Iniciaráse 14 marzo. Funcionará martes, viernes, 7-8 P. M. Págase solamente matrícula. Datos portería. 1154—7 Mar.

13.-EMPLEADOS PARTICULARES (BUSCADOS Y OFRECIDOS)

MATRIMONIO SE OFRECE PARA cualquiera ocupación. Tratar: Andacollo 2287. 0379—5 M

FARMACEUTICA, REGENTE DE LAboratorio, con práctica, conocimientos de francés e italiano y principios de inglés y alemán, se ofrece. R. R., Catedral 1023, Santiago. 5-M-0402

JOVEN SUIZO, DOMINANDO CAStellano, inglés, francés, alemán, se ofrece para escritorio. Buenos certificados. C. R. Vergara 378. 0511-5-M

NECESITO ADMINISTRADOR FUNdo, especialmente competente arboledas, chacarería. "El Cortijo", Independencia 5000, teléfono 18, Quilicura. Escribir Riquelme 53. 0573—5 M

NECESITO MUJERES REGULAR edad, ocupación. Tratar: Matucana 66-A. 0561—5 M

EMPLEADO PARA ALMACEN NECEsito. Tratar: Lira 1301. 1005

PERSONAS ACTIVAS PRESENTAbles, buenas referencias, ofrecemos oportunidad porvenir. Gálvez 475. 0999

SEÑORITAS ACTIVAS, PRESENTAbles, buenas referencias ofrecemos oportunidad porvenir. Gálvez 475. 0998

OFRECESE EXTRANJERO COMPEtente vitivinicultor, hago vendimias, administrador agrícola, conocedor campo animales lechería, siembras. Bascuñán 1117. 0969

TRES SEÑORITAS VENDEDORAS necesítase, Delicias 240. 1138—6-M

NIÑA PARA PASTELERIA, INDEpendencia 1222. 1137

COBRADORES, SEÑORITAS NECEsito. Santo Domingo 1147. 1153.

PIDAME EMPLEADOS. VENEGAS Salas, Casilla 180. 1152.

SEÑORITAS QUIERAN OCUPARSE. Bandera 564. 1151.

NECESITAMOS PERSONA ACTIVA con recomendaciones. Presentarse después de 9 horas. Delicias 1325.

NECESITO SEÑORITA SERIA DE 25 a 30 años, para atender oficina. Esmeralda 653.

SEÑORITA COMPETENTE, ESCRIba máquina, redacte cartas comerciales, prefiérese hable alemán, necesito de 2 - 4 y 7 - 8 P. M. Santo Domingo 975. 1050

SEÑORITAS VENDEDORAS A DOmicilio, ganarán 20 pesos diarios por lo menos. Con recomendaciones Mapocho 1736. 1028

SEÑORITA: PARA TRABAJOS DE oficina, Delicias 987. 1025

NIÑO ACTIVO PARA VENDER BEtunes, necesito. Zapatería 21 de Mayo 565. 1033

VENDEDORES CON CLIENTELA NEgocio abarrotes, necesito. Cochrane 442. 1208

OFREZCO EMPLEADOS PARTICULAres toda actividad. Inscribo, doy colocación cesantes. La Rapid, Esmeralda 653. (G)

OFRECESE SEÑORITA OFICINISTA trabajar en las tardes. Casilla 931, M. E. E.

NECESITASE VENDEDOR PRACTIco en radio para mostrador. Sueldo fijo. Catedral 1047. 1245

NECESITO PEINADORA COMPEtente. Ñuble 1081, entre San Diego y Prat. 6-M.—0950

NECESITO SEÑORITA MOSTRADOR. Inútil presentarse sin mucha práctica y buenas recomendaciones. 21 de Mayo 521. 1270

JOVEN BIEN PRESENTADO, BUENAS recomendaciones, se necesita. Natanel 529.

SEÑORITAS PARA EMPAQUETAR, SE necesitan en Catedral N.o 3152. 0927

SAN DIEGO 43, NIÑA CANTE GUItarra, necesito. 0916

SEÑORITA PARA TRABAJOS DE oficina, buena letra, redacción y rápida para escritura a máquina, se necesita. Ofertas manuscritas. Casilla 3962. 1263

14.-EMPLEADOS DOMESTICOS (BUSCADOS Y OFRECIDOS)

NIÑERA NECESITO. SAN ISIDRO 345. 0060—5—Mz

EMPLEADA MANO RECOMENDADA, buen sueldo. Moneda 2187. 0052—5—Mz

URGENTE, NECESITO EMPLEADA. Riquelme 576. 0153-5-M

NECESITO UNA JOVEN PARA EL servicio, que sepa la cocina, sin niño, San Juan 150, tomar góndola Tropezón. 5-M.—0110

NECESITO COCINERA, UNA DE MAno. Riquelme 1183. 5-M.—0097

NECESITASE NIÑO DE 16 AÑOS, puertas adentro, con recomendaciones, ayudante almacén abarrotes. Recoleta 497. 5-M.—0091

COCINERA RECOMENDADA PARA cuatro personas necesito. Cocina gas. Sueldo, $ 60. Riquelme 440. 161—5—M.

EMPLEADA COMEDOR, DORMITOrios, necesito. Libertad 638. 5 M

COCINERA NECESITO LUEGO. PROvidencia. Barros Borgoño 163. 0285—5 M

COCINERA NECESITO. SANTA ISAbel N.o 0125. 0431—5 M

$ 100, EMPLEADA COCINA, COMEdor, necesítase. Inútil presentarse sin poseer verdadera competencia. Maestranza 807. 5-M-0395

EMPLEADA PARA LA COCINA CON recomendación, necesito, matrimonio solo. Domínica 137. 0635-5-M

EMPLEADA PARA MANO, NECESItase, buenas recomendaciones. Monjitas 325. 0519-5-M

EMPLEADA COCINA Y NIÑA DE mano, prefiérese madre e hija. Delicias 24. 0512-6-M

NECESITO EMPLEADA 14 A 17 años, familia extranjera, calle Maestranza 923. 0510-5-M

SE NECESITA UNA EMPLEADA DEcente para atender a una señorita. San Francisco 620. 0505-6-M

EMPLEADA PARA LAS PIEZAS Y comedor. Poca familia. Cochrane 156. 0493-5-M

COCINERA, QUE SEPA COCINA EXtranjera, pago buen sueldo. Mosqueto 567. 0860-5-M

NECESITASE NIÑERA CON BUEnas recomendaciones. Alameda 485. 0842-6-M

EMPLEADA, NECESITASE. AVENIda Concepción 334. Providencia. 6-M

MATRIMONIO SOLO NECESITA EMpleada con recomendación, buen sueldo. Santa Filomena 149. 0549—7 M

NECESITO EMPLEADA AYUDAR TOdo servicio, familia dos personas. Cumming 233. 5-M.

EMPLEADA PARA COCINA, NECESIto. Tarapacá 777. 5-M.

NECESITO COCINERA CON RECOmendaciones. Lord Cochrane 1041, cerca Avenida Matta. 5-M.

EMPLEADA JOVEN Y COMPETENTE, para piezas y niños, necesito. Maestranza 807. 6-M.

NECESITO MAESTRA DE COCINA. Porvenir 608. 5-M.

NIÑO PARA MANDADOS Y DEMAS obligaciones, que sea activo, necesito. Presentarse con los padres de 9 a 11. "Le Petit Savoyard". Merced 802. 0592—5 M

NECESITO NIÑA TODO SERVICIO, buenos informes. Santo Domingo 736. 0766—5 Mar.

NECESITO NIÑERA RECOMENDADA. San Pablo 1153. 0245.—5 Mar.

NIÑA AYUDE QUEHACERES CASA, necesito. Gálvez 192. 0851—6 M.

NECESITO NIÑA MANO. REPUBLIca 252. 5 M.

NECESITO COCINERA COMPETENte. Antofagasta 2836. 5 M.

NECESITO COCINERA RECOMENdada. Cochrane 419. 0872—6 M.

MATRIMONIO EXTRANJERO NECEsita empleada con recomendaciones. Purísima 315. 0863—6 M.

NECESITO NIÑA SEPA COSER. AVEnida Central 916, última cuadra Ñuñoa. 0680—6 mr.

NECESITO COCINERA, SUELDO 100 pesos, puertas afuera. Indispensable buenos informes y documentos necesarios, 10 de Julio 315. 0650—5 mr.

NECESITASE COCINERA ASEADA, competente y recomendada, casa matrimonio extranjero, sueldo hasta $ 100, Providencia 239. (cerca Plaza Italia). 0900-6-M

AYUDANTA JOVEN PARA COCINA, adelantada, necesítase, San Francisco 363. 0785 — M. 5

NECESITO COCINERA, SAN DIEGO 2034. M. 5

NECESITO NIÑO PARA LOS MANdados y que sepa lustrar calzado.— Eleuterio Ramírez 737. 0997— 6 M.

NECESITO EMPLEADA PIEZAS. Sueldo 70. Tratar: 2 a 4. Concepción 165. Providencia. 0991—6 M.

MUCHACHITA 8 A 10 AÑOS NECEsita señora sola para mediodía. Avenida Margarita 250, esquina Nogales. 17258

EMPLEADA SIN NIÑOS, BUEN Sueldo, necesito. Avenida Matta 24. Bodega. 0986

SE NECESITA UN NIÑO PARA MOZO y reparto mercaderías. Indispensable conozca bien las calles y traiga recomendaciones. 21 de Mayo 657. 0981

NECESITO NIÑERA CON RECOMENdaciones. Nataniel 674. 0977

COCINERA Y AYUDANTA NECESIto. Lira 176. 0970

NECESITO COCINERA CON RECOmendación, Libertad 450. 1098—6-M

NIÑA AYUDAR QUEHACERES, Vergara 337. 1142

MAESTRA SEGUNDA, COCINA, COMpetente, necesítase, Restaurant Colonial, Merced 856. 1134

MESONERO, MUY COMPETENTE necesítase, Restaurant Colonial. — Merced 856. 1134

COCINERA RECOMENDADA NECEsito, Cochrane 195. 1127—7-M

EMPLEADA PARA COMEDOR NEcesito, Cochrane 195. 1126—7-M

SEÑORA CON HIJITA DE DIEZ años deseo ocuparme de la cocina o para todo servicio. Tengo buenas recomendaciones. San Joaquín 28. 1108.

DOS JOVENES COMO AYUDANTES de cocina se necesitan. Huérfanos 1061-63. 1106.

COCINERA Y EMPLEADA MANO, sepan su oficio, recomendadas necesito, calle Quinta Normal 3340. Matucana. 1058-6-M

MESONERO COMPETENTE, NECEsito, Restaurant Transandino. — Maestranza 1093. 1055-7-M

NECESITO EMPLEADA PIEZAS. — Castro 97. 1031-6-M

NECESITO NIÑO PARA REPARTO almacén. Merced 399. 1066

MOZO, NECESITO, COMPETENTE para comedores y aseo, buenas recomendaciones. Puertas adentro. Avenida Margarita 231. Cancha Alemana. Los Leones. 1076

EMPLEADA PARA TODOS QUEHAceres, necesítase en Av. Inglaterra 1031. 1243—6 M

EMPLEADA PARA QUEHACERES CAsa, necesito. Pinto 1248. 1235

EMPLEADA MANO, RECOMENDADA, buen sueldo. Moneda 2167. 6-M.—0954

NIÑERA CON RECOMENDACION, necesito. Tratar: Santa Filomena 10, de 2 a 5 P. M. 0944

NECESITASE COCINERA. VICUÑA Mackenna 188. 7-M.—0904

NIÑERA Y EMPLEADA, REGULAR edad, necesito. Delicias 2119. 6-M.—1012

15.-GARAGES

16.-HOTELES Y PENS[IONES]

AMUNATEGUI 266, PENSION, PIEZAS, buena comida. 0630-8-M

ARRIENDO PIEZAS, CON PENSION. Avenida Matta 7. 0518-5-M

ARRIENDASE DEPARTAMENTO INdependiente, balcones calle, con sin pensión. Sotomayor 566. 0542—5 M

ARRIENDO PIEZAS CON PENSION, frente Escuela Militar. San Ignacio 828. 0526—6 M

PIEZAS, PENSION. MERCED 749. 0640-6-M

ESTUDIANTES, OFRESCOLES, PIEZA, pensión, $ 120. Santa Filomena 195, casa particular. 0634-6-M

CASA HONORABLE ARRIENDO PIEZA con pensión. Gálvez 117. 5-M-0406

PENSION FAMILIA, BUENA COMIDA; precios módicos, piezas balcón. Serrano 94. 0307—5 M

RESIDENCIA FAMILIA, ATENDIDA su dueña, comidas chilenas, españolas, viandas y mesa. Teatinos 537. 0330—5 mr.

DEPARTAMENTO PARA FAMILIA, completamente independiente, nuevo asoleado, ventilado, hall y baño uso exclusivo. Arriéndase con pensión. Cienfuegos 134. 0496-6-M

CASA HONORABLE, ARRIENDA ESpléndido departamento calle con pensión. Huérfanos 1724. 8-M.

SANTO DOMINGO 552, DEPARTAmentos elegantes con baño, piezas para matrimonio, pensión. 5-M.

CARMEN 1823, CASA HONORABLE, sin pensionistas, recibe hasta tres señoritas estudiantes, dándoles pieza y pensión. Sirvo de apoderado. 0574—5 M

VIAJEROS, PIEZA 2-4-8 DIA, CASA familia. Rosas 1267. 0569—6 M

ARRIENDO PIEZAS CON O SIN pensión. Argomedo 458. 0568—5 M

PIEZA Y DEPARTAMENTO BALCON calle, buena pensión. Baño, teléfono. Serrano 190. 40755.—M 5

PIEZAS, CASA PARTICULAR, BUENA comida. Agustinas 830. M 5

PIEZAS, PENSION. LIRA 157 6-M

RESIDENCIAL EXTRANJERA, MONjitas 737, regios departamentos, familias honorables. 0842-5-M

BUENA PENSION, OFRECE FAMILIA Prat 588. M 5

PIEZAS BALCONES, PENSION, Prat 137. 0769—8 Mar.

OFREZCO PENSION DE MESA; precios módicos. Ahumada 56. 0763—5 Mar.

ARRIENDO PIEZA O DEPARTAmento con pensión. Catedral 2199. 5 M.

FAMILIA ARRIENDA PIEZA PENsión, baño, teléfono. Huérfanos 620. 0661—6 mr.

AGUSTINAS 1975, SEÑORA EXtranjera, arrienda piezas amobladas con pensión. 0667—7 mr.

DELICIAS 918, ARRIENDA PIEZAS con pensión, meses, días. 8 mr.

PENSION, PIEZAS, DEPARTAMENtos. Brasil 44. 8-M

ARRIENDO LINDO DEPARTAMENTO o pieza, con familia 750, Monjitas. 0780 — M. 5

PROPORCIONO PIEZA BAJOS CON muebles, con o sin pensión. Sotomayor 577. 0973

PIEZA, PENSION. LIRA 176. 9071—10 M.

CASA RESPETO, ARRIENDA PIEZA pensión. Lord Cochrane 180. 1141—6-M

PIEZA PENSION FAMILIA, MANUEL Rodríguez 26. 1135—6-M

DEPARTAMENTO AMOBLADO PENsión, viandas, Alameda 83. 1128

ALAMEDA 1305. PIEZAS BALCON, linda vista. Buena pensión, baño, teléfono. Pensión mesa. 1090—6 Mar.

ARRIENDASE PIEZAS GRANDES calle, con pensión; otra interior casa familia. Compañía 1457. 1115—7 Mar.

SAN ANTONIO 451, PIEZAS, PENsión $ 180. 1072-7-M

FAMILIA FRANCESA, ARRIENDA pieza amoblada con sin pensión.— Arturo Prat 563. 1061

PIEZAS CON PENSION MATRIMOnios, personas solas. Precios módicos. San Martín 527. 1166

ARRIENDO PIEZAS, PENSION, CAsa sin pensionistas. Riquelme 720. 1193

RESIDENCIA ELEGANTE, DEPARtamentos todo confort, espléndida comida. Precios moderados. Huérfanos 1815. 1176—9 M.

DOY PENSION DE MESA Y VIANdas en Nataniel 380. 1206—7 M.

ALAMEDA 975, ELEGANTES PIEzas amobladas, con sin pensión, días, meses. 1204

SAN DIEGO 43. PIEZAS, PENSION, amobladas, matrimonios. vendo rico piano. 0787-6-M

110, PIEZA PENSION. PROPIETAria. Riquelme 960. 0184-6-M-

PIEZA, PENSION DESDE $ 100. MOlina 148. 1251

ARRIENDO PIEZAS CON O SIN pensión a matrimonio o personas solas. San Pablo 1265. 1240—6 M

PIEZAS, PENSION. ALAMEDA 1621, frente Dieciocho. 1234—6 M

CLARAS 237. SEÑORA DEL SUR ofrece piezas calle, interiores, regia pensión mesa, días, meses, viandas. 1231—6 M

130 PIEZA, PENSION FAMILIA, MAtrimonio. Prat 308. 1227

MERCED 657, PIEZA, PENSION. 0965

ARRIENDO PIEZA CON O SIN PENsión, doy pensión a domicilio, casa familia. Rosas 2288. 6-M.—0960

DEPARTAMENTO CALLE, BUENA comida. Catedral 1882. 6-M.—0910

ARRIENDO SALON CALLE, CON sin pensión o para negocio. San Pablo 1856. 6-M.—0905

RECOLETA 101, PIEZAS AMOBLADAS excelente comida, viandas domicilio. 6-M.—1017

ARRIENDO PIEZAS CALLE, AMObladas, buena pensión. Claras 254. 9-M.—0929

300, PIEZA, MATRIMONIO, EXCElente comida familia. Compañía 1555. 7-M.—0923

FAMILIA, ARRIENDO PIEZA, PENsión. Vicuña Mackenna 137. 6-M.

ESPLENDIDAS PIEZAS CALLE CON pensión arriendo matrimonios honorables. Catedral 2915. 7-M.

DEPARTAMENTO INDEPENDIENTE baño, facilidad comida; casa particular. Carmen 646.

350 MATRIMONIO PIEZAS BALCON, 200 jóvenes, piezas chicas; espléndida comida. Bandera 669, 3.º Piso ascensor.

LINDAS PIEZAS BALCON A LA CAlle, con o sin pensión. 21 de Mayo 547. 6-M.

LINDAS ECONOMICAS PIEZAS, CON o sin pensión, casa familia. Agustinas 828.

CASA FAMILIA, PIEZAS, DEPARtamento, con sin pensión, cerca Liceos. Fontecilla 77. 1266

50, ARRIENDASE PIEZA AMOBLAda, pensión. Santos Dumont 715. 1256

PIEZAS AMOBLADAS, BUENA PENsión, días, meses. San Diego 275.

17.—JUDICIALES

EL 26 DE MARZO, A LAS QUINCE horas ante el Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía del departamento, se llevará a efecto el remate del fundo "San José de Las Pataguas", situado en Rengo, por el mínimum de $ 172,200 y demás bases de remate, que constan del expediente ejecutivo seguido por don Pablo Kaulen contra don Manuel Achondo en el tribunal indicado, donde pueden ser consultadas por los interesados. 221—5—M

SEGUNDO JUZGADO. — QUIEBRA Alejandro Rommer. En solicitud del síndico en que propone como fecha de cesación de pagos el 4 de marzo de 1931, el Juzgado proveyó: "Santiago, 28 de julio de 1930. En todo como se pide.—Darr'grandi.—Carlos Cruchaga.—El secretario. 6—M

QUIEBRA AGUSTIN TASSARA.— 2.o Juzgado.—Se han presentado para la verificación los siguientes créditos: Pedro Bassi, $ 967.85, mercaderías; Maximiliano Díaz, $ 3,690, rentas de arrendamiento; Ernesto Venegas, $ 22,852.10, letras; Sociedad Imprenta Litografía Universo, $ 328, mercaderías; Antonelli y Cía., $ 489.70, mercaderías; Compañía Industrial, $ 1,029, letras e intereses; Juan de Frutos, $ 264.50, mercaderías; y Sucesión Pelegrino Cariola, $ 1,860.03. Alegó preferencia para el pago don Maximiliano Díaz, por ser rentas de arrendamiento y tener declarado el derecho legal de retención.—El secretario. 6—M

QUIEBRA ANGEL CAMPOS.—2.o Juzgado.—Por resolución de 9 de enero se ha fijado el día 10 de enero de 1929 como fecha de cesación de pagos en esta quiebra.—El secretario. 6—M

QUIEBRA ALEJANDRO SILVA.—4.o Juzgado.—Nómina que se presenta en conformidad al Art. 113 de la ley 4558, en la quiebra "Alejandro Silva".—Custodio Guerrero, $ 4,263.13, letras, gastos, protestos e intereses; Antonio Pellegrini, $ 9,887.85, facturas y letras; Eduardo Salinas, 509 pesos, cheque e intereses; Esteban Marín, $ 392.95, cheque e intereses; Renato Astaburuaga, $ 15,077.85, letras y gastos protesto; Miguel Abatte, $ 2,797, letras y gastos protesto.—El secretario. 6—M

CESION DE BIENES ANIBAL CANto.—3.er Juzgado.—Por resolución de 21 de noviembre ppdo. se ha ordenado tener como avalúo de las propiedades que el señor Canto posee ubicadas en Curicó y San Felipe, denominadas "Los Niches" y "La Palma", las cantidades de $ 759,800 y $ 608,000, respectivamente, para los efectos contemplados en el artículo 508 del C. de P. Civil, en relación con el 101 de la ley 4558, con citación del señor Canto, de los acreedores y de los terceros interesados.—El secretario. 6—M

QUIEBRA EDUARDO NUÑEZ GUZmán.—2.o Juzgado.—En solicitud de don Enrique Sanfuentes, verificando crédito por $ 10,499.80, el 3.er Juzgado proveyó con fecha 26 de febrero último: "Habilitándose el feriado, por verificado el crédito; publíquese a costa del ocurrente por medio de tres avisos en el diario "La Nación" y remítanse por el secretario las copias ordenadas por la ley." 40750.—M 6

POR RESOLUCION DEL QUINTO Juzgado civil, de fecha 5 del presente, en quiebra Larroucan, se acogió petición formulada por don Abel Rojas, a fs. 60, dando lugar pago de créditos privilegiados de los empleados Miguel Cañañas y otros.—El secretario. 0647—5 mr.

18.—MAQUINARIAS Y ACCESORIOS.

MOTORCITOS MONOFASICOS, TUPI tornos para maderas, poleas. San Diego 346. 5-M-0425

RAYADORA CON PLUMAS, VENDO. San Diego 173. 0586—5 M

MAQUINA TEJER, SISTEMA CUbista, flamante, véndese oportunidad. Seminario 695. 0933

PRENSA MEDIO MERCURIO, PRENsas pedal, guillotinas, tipos, cajas, vendo. S. Pablo 1157. 1092—6 Mar.

PRENSAS HIDRAULICAS, ROMAnas, balanzas, útiles para carnicerías vende barato. Fundición Fábrica Romanas. Bulnes 216. 1085

COMPRO OCASION MOTOR GARANtido transformar corriente instalar radiola. Ofertas: Puente 654-A. 6-M-0613

VENDESE GRAN OCASION RICA compresora para neumáticos Duco, lavadero. Chacabuco 33.

MOLINILLO PARA GRANOS, MAquina capsular botellas, véndense.— Echaurren 458.

19.—MATERIALES DE CONSTRUCCION.

FIERRO ACANALADO NEGRO REAlízase. Sack. n|o

FIERRO REDONDO PARA CONStrucciones. Sack. n|o.

FIERRO ACANALADO GALVANIZAdo. Bandera 827 N|O

CLAVOS, ALAMBRE, OFRECE BANdera 827 N|O.

FIERRO GALVANIZADO LISO, BANdera 827. N O

ALAMBRE SURTIDO COMPLETO.— Bandera 827. N|O.

PEQUEÑAS REPARACIONES DE EDIficios ejecuta rápida y económicamente. Feria San Diego 1464. 7—M

VENDO TEJAS. CATEDRAL 2245-41. 0555—6 M

MADERAS: LISTONES PARA PISOS, laurel, raulí. Buenos precios. San Pablo 1441. M 5

TABLAS CIELO RAZO, PUERTAS Y ventanas usadas, vendo mitad precio. Catedral 1655. 5 M.

$ 0.25 Y 0.30 KILO VIGAS FIERRO, ofrece: "Almacenes Materiales", Santo Domingo 1135. 6 mr.

$ 0.30 Y 0.40 PIE VIGAS PINO "OREgón", ofrece. Santo Domingo 1135. 6 mr.

GRAN SURTIDO PUERTAS Y VENtanas "Standard" ofrecen. Santo Domingo 1135. 6 mr.

MAMPARAS, DIVISIONES OFICINA usadas, pida precios. Santo Domingo 1132. 19311-6-M

GRAN STOCK MATERIALES PROvinientes demoliciones, ofrecen "Almacenes Materiales", Santo Domingo 1135. 6 mr.

FABRICA CORTINAS METALICAS, consulte precios, Prat 1431. M. 5

PLANOS, PRESUPUESTOS, PERMIsos municipales, construcciones, reparaciones todas clases. Nuestros clientes han obtenido $ 10,000 utilidad en chalets ejecutados por nosotros en dos meses. Compañía "Marcos Dasy". San Antonio 785. 4 a 6. G.

17.50 CIENTO VENDEMOS GRAN partida baldosas. Franklin 544. 1077-6-M

PUERTAS, VENTANAS FIERRO Galvanizados, ocasión. Independencia 714. 6 M.

CORTINAS METALICAS, PLANCHAS onduladas todas dimensiones, precios muy bajos. Fábrica: Matucana 1227. 14-M

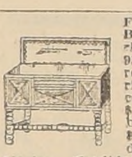
FIERRO TECHO GALVANIZADO Y negro, precios muy bajos. Fábrica Canalización de Fierro, Matucana 1227. 31-M

LADRILLOS MURALLA Y FISCAL, primera calidad, se vende pequeñas y grandes partidas. Tratar: Botica Porteña. Alameda 867. 7-M.—0945

LOTE MADERAS, TABLAS, PLANchas zinc, puerta, ventana y ladrillos, vendo. San Pablo 2571. Verlo, 12 adelante.

20.—MUEBLES Y MENAJE EN GENERAL.

PIANO ALEMAN, VENDO, CON FACIlidades. Maestranza 412. 6-M.—0077



FABRICA DE MUEBLES Anglo Americana, Arturo Prat 951. Regios comedores, $ 600; dormitorios de 3 cuerpos, con dos marquesas, $ 1,700. Muebles de hall con Berlleit, $ 600. Lámparas de fierro a precio de fábrica. Facilidades de pago. 6 Marzo.

COMPRAMOS MUEBLES, MAQUINAS a domicilio, ropa en el mostrador. San Pablo 2602. 0643-6-M

COCINA JUNKER A GAS Y COCINA a leña, vendo. Gálvez 1373. 0534—6 M

VENDESE AMOBLADO ESCRITORIO y máquina escribir, flamantes. San Ignacio 828. 0525—6 M

RADIOLA. CAMBIO RADIOLA R. C. A. 33 en perfecto estado corriente continua por otra de la misma marca y calidad con corriente alterna.. Dirigirse Casilla N.o 1711, indicando dirección. 5-M.



BAÑO FIERRO ENLOZADO EN perfecto estado. Vendo: Nataniel 219. 0517-7-M

COMEDOR, COMODA, VELADOR, vendo barato. Matucana 215. 5 M.

MOTIVO DE VIAJE, VENDO PIANO nuevo y máquina Singer de coser. Tratar en la mañana. Avenida Central 916, Ñuñoa, última cuadra. 0681—9 mr.

POR VIAJE SE VENDE UN CATRE de bronce, completo, Ejército 760. M. 5

POR VIAJE VENDESE AMOBLADO dormitorio, perfecto estado. Verlo de 10 a 12. Tocornal 387. 0979— 7 M.

COCINA ECONOMICA, $ 90, MAQUIna Singer, $ 410. Irarrázaval 14. Por Bellavista. 1124

URGENTE: SALON, COMEDOR, Dormitorios, escritorios, sillas. Bellavista 161. 1119.

REGALADO, MUEBLES CALIFONT, horno a gas, loza, vendo por viaje. Se arrienda la casa. San Francisco 211, casa B. 1195—6 M.

JUEGOS SALONES, SILLAS COMEdor, toda clase muebles, asientos, vendemos barato. Facilidades de pago. Nataniel 525. 31-M

PIANO ALEMAN VERTICAL, CLAVIpero bronce, véndese ocasión. Olivos 712. 20

ONCE ESCRITORIOS COLEGIALES doble asiento, vendo baratísimos. Buenos Aires 396.

PIANO CONCIERTO, 1,600; SALITA felpa, 150; amoblado seda, 250; alfombrado central, 30; espejos dos metros, 80; escritorio, ropero con espejo, 100; peinadores, cómodas, catres bronce, aparador, 80; vitrina, 80; mesa redonda, 30. Buenos Aires 396.

PIANO ALEMAN RIQUISIMO, CON sordina, vendo ocasión. Ahumada 31. 1247

POR VIAJE REALIZO DORMITORIO, salón, ropero, 120; peinador, 80; comedor, 35; velador, catres bronce, colchones lana, mesa comedor, 25; espejos, escritorio ministro, sillas, cocina económica, otra gas, aparador, trinche. Camilo Henríquez 639. 1226

URGENTE REALIZO MENAJE COmedor, dormitorio moderno, ropero, 120; peinador, 75; cómoda, velador, catres bronce, colchones lana, mesa comedor, 25; sillas, espejos, cocina económica, otra gas, aparador, trinche. Blanco Encalada 1661. 1225

BARATISIMO, VENDO DOS VIOLInes estudio, cocina económica. A. Prat 338. 0968

AMOBLADO DE SALON, DE SEDA, regálase, 450 pesos. Agustinas 2710. 8-M.—0943

VICUÑA MACKENNA 181, VENDESE cocina a gas y amoblado comedor Colonial. 6-M.—1021

DOS HERMOSAS MARQUESAS DE 1 1|2 plaza, vendo, casi regalada. Santa Rosa 295. 1018

VENDO AMOBLADO DORMITORIO, ocasión. Tratar: Erasmo Escala 2622. 6 M

MUEBLES, SILLONES PELUQUERIA, vendo. San Diego 238. 1279—6 M

OCASION VENDO COCINA ECONOmica. Gorbea 2375. 1277—6 M

COCINA ECONOMICA, TRES PLATOS, caldero cobre; baño, califont, cocina gas horno 90. San Isidro 599.

COCINA ECONOMICA, ALEMANA. Carmen 646.

21.—NEGOCIOS E INSTALACIONES. (COMPRA Y VENTA).

PARA COMPRAR O VENDER INStalaciones de negocios, visite la gran feria, San Diego 1464. 7—M

LUSTRIN, PATAS BRONCE VENDO. Delicias 54. 228—6—M

SOCIEDAD UNION COMERCIAL. — Se vende de ocasión mesón, para mostrador de cantina. Para tratar en la Administración, Estado 33. 5-M.

BILLARES BRUNSWICK

GRATIS
CATALOGO Y REGLAMENTO de billar altamente ilustrado. Gratis. Pídalo hoy:
Cía. BRUNSWICK SUD-AMERICANA Valdés 677, esq. 10 de Julio N|O.

VENDO BARATO: ALMACEN, FRUtería, verdulería por no poder atender. Buenas ventas. Santa Rosa 349. 19502—10 Maz.

SE VENDE POR ENFERMEDAD DE su dueño, la acreditada bodega y picadería Santa Julia, con reparto y buena clientela. Bascuñán 1023. 20584—5—Mz

ARRIENDO ALMACEN, CASITA. — Gálvez 783. 0058—5—Mz

COMPRO PESO MOSTRADOR, ROmana grande, molinillo, moler café, vidrieras. San Isidro 1701. 0040—5—Mz

REGALO PELUQUERIA 1 500 PEsos, acreditada vale 3.000. Carmen 1745. 0147-5-M

ESTANTERIA, MOSTRADOR, VIdrieras y varias otras cosas, se venden de ocasión. Gran Avenida 5912 frente al paradero 15. Lo Ovalle. 0129-5-M

5.000, VENDO NEGOCIO MENEStras y depósito licores. Independencia 765. 0171-5-M

MOTOR Y BANCO LAMPEADOR completo, en perfecto estado, vendo, trabajando. Escribir: Arturo Prat 1273. 5-M.—0193

POR NO PODER ATENDER, VENDO acreditado negocio abarrotes, depósito licores, ventas garantidas. San Francisco 605. 5-M.—0100

VENDO BAR BUENA SITUACION. Coquimbo 1057. 5—M.

VENDO ESTANTERIA, ROMANA, BAlanza, molinillo, vidrieras. Prat 1431. 0538—7 M

POR ENFERMEDAD, VENDO CASA amoblada de negocio. Bulnes 726. 5-M

VENDO SILLON PELUQUERIA. EYzaguirre 746. 0488—5 M

POR VIAJE URGENTE VENDO FRUtería y verdulería. Venta $ 200 diarios. San Francisco 840. 0439—5 M

VENDO HOTEL POR NO PODER atenderlo. San Pablo 1153. 0642-8-M

VENDO PASTELERIA. MAESTRANza 12. 5-M.

BAR VENDO CAMBIO GIRO NEGOcio. Castro 468. 0587—5 M

BALANZAS TOLEDO, BERKEL, DAYton, cómpranse de ocasión, al contado. Estado 223, oficina 2. 0571—5 M

VENDO BAR RESTAURANT. PAtente primera clase. Contrato. San Pablo 1066. 0559—6 M

COMPRO ESTANTERIA PARA LAvandería. Ofertas y precio: Casilla 5083. 0552—6 M

VENDO: BOTICA ACREDITADA. — Independencia 568. 6-M

CARNICERIA DESEO ARRENDAR con seña de compra. Independencia 1208. 0834-5-M

POR VIAJE URGENTE, VENDO gran Mercado y Frutería La Feria, venta comprobada 300 a 400 pesos diarios, esquina grande, 4 puertas latón, subterráneo. Maestranza 647, esquina Ricanten. 0859-5-M

BAR RESTAURANT, BARRIO POPUloso, vendo. San Alfonso 9. M 6

POR DESACUERDO ADMINISTRAdor vendo regia peluquería higiénica, moderna, mucho movimiento, frente Vega Municipal. Salas 204. 0762—8 Mar.

URGENTE VENDO LINDO NEGOCIto por enfermedad, bastante clientela. San Pablo 2053. 0849—5 M.

COMPRO DE OCASION MAQUINA calculadora Burroughs. Padura 395. 5 M.

SE VENDE BAR, RESTAURANT. Libertad 770. 6 M.

VENDO BAR POR ENFERMEDAD. Exposición 102. 5 M.

OCASION VENDO INSTALACION PAra tienda con vidriera. Tratar: Merced 871. 0682-7-M

POR VIAJE OBLIGADO VENDO DE ocasión mercadito poco capital. — Diez de Julio 769. 5-M

DOS CIGARRERIAS CON LUSTRIN, vendo, Bandera 949. 0803 — M. 5

CIGARRERIA CENTRAL, POCO CApital, vendo. Tratar: Ahumada 254. 1004

SE VENDE EL PUESTO DE FRUTAS y verduras recién instalado, por no entenderlo. Informes: Brasil 707 esquina de Rosas. 1003—7 M.

¡PELUQUEROS! SILLON Y ESTERIlizador, vendo. San Pablo 1048. 0996

VENDO INSTALACIONES MODERnas para tienda, estanterías, mostradores, cubierta cristales, vidriera, caja cerrada, cristales, lámparas Zeiss, cajas para medias, ropa, forradas tela; mercaderías menos costo, medias, calcetines, niños, ropas interiores, señoras, sábanas, San Diego 446. 1146

EMPORIO VENDO GRAN OCASION poco capital, por viaje urgente Italia. Franklin 418. 0625-5-M

SE VENDE EL MEJOR RESTAUrant del centro de Santiago, con facilidades. Tristán García V. Casilla 2367. 0885-5-M

"EL AMIGO DEL PUEBLO"

CONSULTORIO JURIDICO SOCIAL

Año II — Santiago, (Chile) 5 de Marzo de 1931 — N.o 358

C. N.o 3222. — (Industrial provinciano).

INSTITUTO DE CREDITO INDUSTRIAL. — (Su finalidad y giro).—

R. — Por ley N.o 4312, de 24 de febrero de 1928, se establecerá, —dice el art. 1.o—una sociedad anónima, bajo la supervigilancia de la Superintendencia de Bancos, con el nombre de **Instituto de Crédito Industrial**, "que tendrá por objeto facilitar el crédito o concederlo directamente a las empresas industriales nacionales", naturalmente, con arreglo a la ley o los estatutos.

El art. 2.o tiende a limitar a la industria chilena la aplicación de los beneficios de esta creación legislativa.

Resumiendo las disposiciones del art. 7.o, de la ley N.o 4312, se puede decir que las operaciones del Instituto de Crédito Industrial pueden consistir en:

a) Conceder créditos a un plazo que no exceda de cinco años (el 10 o|o del capital y reservas DEBERA invertirse en préstamos a la pequeña industria, que no excedan de $ 5,000 por cada deuda);

b) Emitir bonos, por cuenta de empresas nacionales;

c) Garantizar esas emisiones;

d) Consolidar, con su garantía, emisiones internas o externas de bonos de las empresas nacionales que se agrupen para ello;

e) Actuar de intermediario para el descuento de letras giradas sobre el país y sobre el extranjero, y garantir el pago de letras en el mercado internacional, en favor de empresas industriales nacionales. (Las empresas industriales del Estado y de las Municipalidades, podrán acogerse a los beneficios de esta ley cuando sus propias leyes orgánicas las autoricen para ello).

C. N.o 3223. — (Hotelero)

IMPUESTO A LAS FACTURAS. — (¿En virtud de qué disposición legal se recarga a las facturas de los hoteles con un impuesto especial hasta de un peso?)—

R. — Usted ha de ser "hotelero nuevo", puesto que le extraña esto, que es de régimen desde hace dos años.

Cuando se creó el Departamento de Turismo, (ley N.o 4585, de 9 de febrero de 1929), se pensó en "financiarlo". Y entonces se dispuso, en el art. 4.o, que "para atender a los gastos que demandara esa ley", se establecía, entre otros impuestos, uno de "cincuenta centavos en las facturas que cobren los hoteles, y cuyo valor no exceda de $ 100; un peso en esas facturas cuando sean de $ 100 o más".

He ahí el origen legal del "impuestito", que a usted le ha hecho tanta cosquilla.

C. N.o 3224. — (Observador)

INSPECTORES DE IMPUESTOS INTERNOS EN EL TEATRO. — (¿Por qué entran "gratis"?)—

P. —**No es "envidia", señor Director, pero me "saca pica" que algunos inspectores de Impuestos Internos (que seguramente ganan más que yo), tengan entrada gratis a los teatros, que ahora son tan caras, mientras que yo... ¿Hay algún derecho para ello? ¿Qué tiene que ver una cosa con la otra? Se agradecería una aclaración.**

R. — La cosa es fácil de explicar.

Hay una ley que grava con impuestos a los espectáculos públicos, es decir, a las entradas que para ello se expenden.

Hay un reglamento complementario.

En este reglamento se dispone (art. 12), que "el funcionario de la Dirección General de Impuestos Internos, encargado de fiscalizar una sala o local de espectáculo, tendrá derecho a entrar a ella con sólo exhibir una tarjeta especial, debidamente autorizada por el correspondiente Administrador de la Zona, en la que se exprese su obligación de controlar el impuesto en el local a que se presente".

C. N.o 3225. — (Luciano Ruf)

ABOGADO QUE NO PROCEDE "CON ARREGLO A DERECHO". —(¿Quiénes pueden llamarlo al orden). —

R. — No es infrecuente que lleguen a "El Amigo del Pueblo" amargas quejas contra abogados a quienes se califica muy mal... En la consulta verbal he aconsejado, como lo hago ahora, hacer la correspondiente presentación al Colegio de Abogados, el cual "puede corregir de oficio, o a petición de parte, en la forma que indican los artículos 22 y 24 de la ley del ramo, todo acto desdoroso para la profesión, abusivo de su ejercicio, o incompatible con la dignidad y cultura de los debates judiciales".

Las sanciones posibles son: amonestación; censura, y suspensión por un plazo que no exceda de seis meses.

El Consejo del Colegio de Abogados oye privadamente al reclamante, aprecia en conciencia el reclamo, y oye al inculpado.

No olvide que el Consejo "exigirá, como requisito previo, para dar curso a la reclamación, un depósito a su orden, en la cuantía que estimare prudente para responder al pago de la multa que deberá imponer, si la reclamación fuere desechada". "Esta multa será de ciento a mil pesos, y se regulará, habida consideración a la gravedad de los antecedentes".

C. N.o 3226. — (Oyente)

CHEQUE PROTESTADO. — (Su prescripción). —

R. — Los cheques, según la ley, sólo pueden ser protestados por falta de pago.

Se verifica el protesto sin la intervención del Ministro de Fe.

La acción ejecutiva contra los obligados al pago de un cheque protestado, prescribe en el plazo de un año, contado desde la fecha del protesto.

(C. N.o 3227. — (N. A. P.)

ORGANIZACION SINDICAL —(Su reglamento). —

R. — El reglamento de la ley N.o 4057, sobre Organización Sindical, tiene fecha 16 de noviembre de 1928. Se ha publicado en folleto por el Ministerio de Bienestar Social. La Imprenta Nacional (San Diego 67), expende un folleto que contiene el texto de la ley y el del Reglamento.

MEMORANDUM — DE — "LA NACION"

MARZO 5 JUEVES

SANTO DEL DIA

Stos. Adriano y Eusebio.

BOTICAS DE TURNO

CENTRO: Tello, Estado 247.
YUNGAY: Estación lado norte, Comuna Yungay: Maipú, Santo Domingo esquina Maipú.
YUNGAY: Estación lado norte, Comuna Yungay: San Martín, Antonio Varas N.o 201.
MAPOCHO, norte, Bayer, Independencia 486.
MAPOCHO, norte: Negrete, Independencia 3105.
SURORIENTE: Inglaterra, Diez de Julio 4.
SURORIENTE: Frías, Chiloé 1401.
SURORIENTE: Francesa, San Diego esq. Matta.
ÑUÑOA: Anativia, Irarrázaval 1921.
PROVIDENCIA: La Cruz, Providencia N.o 242.

TURNO DE FUNCIONARIOS JUDICIALES PARA MARZO.

En lo Civil: abogado, señor Emilio Morales, Morandé 440; procurador, señor Carlos Vega L.; receptor, señor Camilo Silva.
En lo Criminal: abogado, señor Fernando Narbona, Teatinos 370; procurador, señor Agustín Barros J.; receptor, señor Alberto García V.
Procurador, don Carlos Vega.
Receptor, don Camilo Silva.
Procurador, don Edmundo Pizarro.
Receptor, don Roberto Matus.

JUZGADOS DEL CRIMEN

Primer Juzgado (General Mackenna esquina de Amunátegui, altos). Juez, don Luis Santiago Vega Macher. Secretario, don Carlos Letelier.
Segundo Juzgado (General Mackenna esquina de Teatinos, bajos). Juez, don Rosamel Ramos. Secretario, don Vicente Vivanco.
Tercer Juzgado (General Mackenna esquina de Amunátegui, bajos). Juez, don Ambrosio Rodríguez. Secretario, don Francisco Rojas.
Cuarto Juzgado (General Mackenna esquina de Teatinos, altos). Juez, don Manuel Oyarzún. Secretario, don Martín Sotomayor.
Quinto Juzgado (General Mackenna, altos Cárcel). Juez suplente, don Rodolfo González. Secretario, don Guillermo Echeverría.

JUZGADO DE MENORES

Juzgado de Menores y Dirección General de Protección de Menores: San Francisco 1152.

ASISTENCIA PUBLICA

CASA CENTRAL, San Francisco 85; inaugurada el 7 de agosto de 1911.
ANEXO (garage), Santa Rosa 73.
POSTA N.o 2. Chiloé esquina de Maule. Inaugurada el 31 de setiembre de 1926.
POSTA N.o 3. Chacabuco esquina de Compañía. En construcción.
ASISTENCIA MEDICA GRATUITA (Partos y Niños), de 8 a 12 M. Clínica del profesor doctor Rodríguez, Delicias 130.

HOSPITALES

Alemán.—Dávila 727 (Clínica Alemana).
Del Salvador (Mixto).—Avenida del Salvador 354 y 277.
Manuel Arriarán (de Niños).—Santa Rosa 1234.
Militar. — Avenida Beaucheff 1425.
Niño Jesús (de Niños). — Avenida Portales 2828.
Ramón Barros Luco.—Av. Subercaseaux esquina San Miguel.
Roberto del Río (de Niños).—Matucana 345.
San Francisco de Borja (de Mujeres).—Delicias 160. Pensionado, Pedregal 20.
San José y Lazareto.—Calle San José.
San Juan de Dios (de Hombres). — Delicias 768.
San Luis (de Niños).—Avenida José M. Infante 320.
San Roque.—Matucana 360.
San Vicente de Paúl (de Hombres). — Independencia 1023.
Sección Mujeres. Panteón 1052.
Maternidad.—Delicias 160 y Avenida del Salvador 296.
Morgue.—Avenida La Paz 1012.
Casa de Orates. — Olivos 831.

OFICINA DEL REGISTRO CIVIL

Oficinas de la 1.a, 2.a y 3.a Circunscripciones: San Antonio 673, (ex edificio del Centro Vasco).
Oficina Registro Civil San Miguel, Avenida Milán Nº 138.
Oficina Registro Civil Providencia: Av. General Bustamante número 5.
Oficina del Registro Civil y Notaría de Ñuñoa: Avenida Irarrázaval Nº 2053.
Oficina Registro Civil y Notaría de Quinta Normal. Díaz Sagredo, entre San Pablo y Santo Domingo.

SALIDA DE TRENES DE ALAMEDA

Tren N.o	Categoría	Días de carrera	Sale de Alameda	Destino	Observaciones
1	Expreso	L. Mi. y V.	8.00 A. M.	Talcahuano	Comb. hasta Temuco
57	Local	Diario	8.00 A. M.	El Monte	
41	Local	Días de trabajo	8.10 A. M.	Buin	
23	Omnibus	Diario	8.25 A. M.	Cartagena	
11	Omnibus	Diario	8.30 A. M.	Pichilemu	
3	Omnibus	Diario	9.30 A. M.	Chillán	
61	Local	Dom. y Fest.	9.35 A. M.	El Monte	
55	Local	Días trabajo	11.25 A. M.	El Monte	
43	Local	Diario	11.30 A. M.	Buin	
45	Local	Diario	12.15 P. M.	Buin	
33	Omnibus	Diario	1.15 P. M.	Melipilla	
5	Omnibus	Diario	1.20 P. M.	Talca	
27	Omnibus	Sábados	2.35 P. M.	Cartagena	
13	Omnibus	Diario	3.30 P. M.	Curicó	
9	Nocturno	L. M. y V.	5.00 P. M.	Temuco	Comb. hasta P. Montt
25	Omnibus	Diario	5.05 P. M.	Cartagena	
47	Local	Diario	5.10 P. M.	Buin	
15	Omnibus	Diario	6.00 P. M.	Rancagua	
161	Mixto	Diario	6.13 P. M.	Melipilla	
49	Local	Diario	7.00 P. M.	Buin	
59	Local	Días trabajo	7.23 P. M.	El Monte	
7	Nocturno	Diario	8.00 P. M.	Talcahuano	Comb. a V. y Osorno
51	Local	Diario	8.10 P. M.	Buin	
35	Omnibus	Dom. y Fest.	9.15 P. M.	Melipilla	
53	Local	Dom. y Fest.	10.15 P. M.	Buin	
63	Local	Dom. y Fest.	11.00 P. M.	Malloco	

NOTA.—Los trenes facultativos no corren permanentemente sino durante cierta temporada. Antes de efectuar sus viajes en estos trenes, consulte al Jefe de Estación.

LLEGADA DE TRENES A ALAMEDA

Tren N.o	Categoría	Días de carrera	Procedencia	Llega a Alameda	Observaciones
52	Local	Diario	Buin	7.40 A. M.	
60	Local	Días trabajo	El Monte	7.40 A. M.	
16	Omnibus	Diario	Rancagua	8.35 A. M.	
8	Nocturno	Diario	Talcahuano	8.47 A. M.	Comb. desde Vald. y Os.
34	Omnibus	Diario	Melipilla	8.52 A. M.	
32	Omnibus	Lunes	Cartagena	9.48 A. M.	
42	Local	Días trabajo	Buin	10.00 A. M.	
26	Omnibus	Diario	Cartagena	10.19 A. M.	
58	Local	Diario	El Monte	11.10 A. M.	
14	Omnibus	Diario	Curicó	11.32 A. M.	
10	Nocturno	Mi. V. D.	Temuco	11.50 A. M.	Comb. desde P. Montt
62	Local	D. y Fest.	El Monte	11.54 A. M.	
44	Local	Diario	Buin	1.45 P. M.	
162	Mixto	Diario	Melipilla	1.45 P. M.	
46	Local	Diario	Buin	2.45 P. M.	
4	Omnibus	Diario	Chillán	5.11 P. M.	
56	Local	Días trabajo	El Monte	6.10 P. M.	
12	Omnibus	Diario	Pichilemu	6.37 P. M.	
48	Local	Diario	Buin	7.05 P. M.	
2	Expreso	Ma. J. S.	Talcahuano	7.31 P. M.	Comb. desde Temuco
24	Omnibus	Diario	Cartagena	7.53 P. M.	D. y F. llega 7.40 P. M.
66	Local	D. y Fest.	Malloco	7.53 P. M.	
36	Omnibus	D. y Fest.	Melipilla	8.11 P. M.	
50	Local	Diario	Buin	9.55 P. M.	
68	Local	D. y Festi.	Malloco	10.15 P. M.	10.49 P. M.
6	Omnibus	Diario	Talcahuano	11.03 P. M.	Com. desde Temuco
54	Local	D. y Fest.	Buin	0.05 A. M.	

SALIDA DE TRENES DE MAPOCHO

Tren N.o	Categoría	Días de carrera	Sale de Mapocho	Destino
2 A	Expreso	Días trabajo	7.45 A. M.	Puerto
2	Expreso	Diario	8.15 A. M.	Puerto
58	Omnibus	Diario	11.30 A. M.	Puerto
8	Omnibus	Diario	2.10 P. M.	Puerto
6	Expreso	No corre D.	5.00 P. M.	Puerto
164	Mixto	Diario	6.35 P. M.	Tiltil
4	Expreso	Diario	8.00 P. M.	Puerto

LLEGADA DE TRENES A MAPOCHO

Tren N.o	Categoría	Días de carrera	Procedencia	Llega a Mapocho
1	Expreso	Diario	Tiltil	9.57 A. M.
57	Omnibus	Días trabajo	Puerto	10.40 A. M.
7	Omnibus	Diario	Puerto	11.22 A. M.
5	Expreso	Diario	Puerto	3.22 P. M.
1 A	Expreso	Diario	Puerto	6.20 P. M.
163	Mixto	No corre D.	Puerto	8.01 P. M.
3	Expreso	Diario	Puerto	11.03 P. M.

Año XV Núm. 5,162
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD M. C. R.

EDICION DE 24 PAGINAS

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D

SANTIAGO DE CHILE, JUEVES 5 DE MARZO DE 1931

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

$ 15,000, VENDO ESPLENDIDO NEgocio, saldo grandes facilidades. Contrato cuatro años. San Pablo 2128. 1132

VENDO ALMACEN DE ABARROTES y verdulería, Libertad 1057. 1105—7-M

VENDESE MERCADO ACREDITADO por enfermedad de un socio, venta diaria comprobada de 400 pesos más o menos. Capital 4 mil pesos aproximadamente. Facilidades de pago. Utilidades 4 por ciento. Admítese socio. San Pablo 2023. 1150.

POR VIAJE URGENTE REGALO sombrerería señoras. Diez de Julio 535. 1113—7 Mar.

VENDO CARNICERIA. ALTAMIRAno 95. 1036-7-M

VENDO DEPOSITO LICORES, CASA habitación, cocina, patio. Juan Vicuña N.o 1459. 1035-6-M

SE VENDE EL NEGOCIO AVENIDA Matta 1387, por tener que ausentarse su dueño. 1070-7-M

ITALIANOS, TRASPASO CONTRATO cinco años, regia esquina con instalación, buena casa, galpón, especial abarrotes, bodega, arriendo regalado. San Isidro 1701. 0933

VENDESE NEGOCIO DE ABARROtes, venta mensual 9.000, contrato nuevo, arriendo barato. Tratar: calle Lira 1138. 1074

VENDO DEPOSITO LICORES. VICtoria 1062. 1071-6-M

MAQUINA ESCRIBIR, OCASION 200 pesos. San Pablo 1515. 1066

SE VENDE NEGOCIO EN PLENO centro comercial, con facilidades de pago. Existe ventajoso contrato arriendo. Precio $ 10.000, al contado 4.000. Tratar Lira 617 de 13 a 16 horas. 1063-6-M

SE VENDE CARNICERIA UNICA en barrio. Robles 1589, casi final góndolas Pila. 1170—6 M.

REGALO MAQUINA UNDERWOOD $ 250. Verla de 3 a 5. Recoleta 438. 1179

SE VENDE CARRETELA. FRANKLIN 1480. 6 M.

ALMACEN ABARROTES, ESQUINA, sin competencia, calle Mapocho, véndese. Tratar: Huérfanos 1059, oficina A.

530 ESPLENDIDA Y COMPLETA INStalación reglamentaria, depósito leche, incluso mampara, letrero, etc. Siglo XX 120.

FARMACIA ESPLENDIDA SITUAción, véndese. Matta 315. 1236—8 M

PELUQUERIA REGLAMENTARIA, vendo o cambio por camión. Arica 3723. 0958

COMPRO PESO MOSTRADOR, VIdrieras, molinillo café. San Isidro 1701. 0934

OCASION: VENDO ALMACENCITO Y carbonería. Victoria 1048. 6-M.—0911

VENDO PENSION, REGULAR CLIENtela. Avenida Matta 916. 7-M.—0909

VENDO DEPOSITO LICORES POR cambio de negocio. San Francisco 999. 1271

VENDO DEPOSITO LICORES, MEnestras. Victoria 1470.

VENDO PELUQUERIA BARATA. SAN Diego 1817.

BAR CON BILLARES EN MUY BUEna situación, vendo. Franklin 550.

VENDO VERDULERIA. ALAMEDA 2447. 6 M

POR TENER DOS BODEGAS LICOres, vendo una venta 3.500, capital 2.500. Victoria 959.

COMPRO DE OCASION SILLON REliance. Galería Alessandri N.o 19. Peluquería. 1009

CAJA REGISTRADORA, COCINA A gas, focos, véndese. Tratar: 12 a 3. Caupolicán 975, Independencia. 0928

VENDO NEGOCIO, BUENA POSISION, en Riquelme 907, esquina General Mackenna. 6-M.—0915

VENDO BAR-RESTAURANT. EXCElente situación. Mapocho 1172. 1261

PERMUTO EMPORIO POR CARNICEría, Barrio comercial. República N.o 7. 6-M.—1260

VENDO NEGOCIO, POCO CAPITAL, arriendo barato. Bulnes 741. 6-M.

VENDESE CARNICERIA, SAN Francisco 232. 7-M.

ALMANCECITO VENDESE 900, FACIlidades de pago. Tratar: Avenida Silva 890.

PARA VENDER LUEGO SU NEGOCIO ofrézcalo "Oficina Armando Zúgiña Dueñas", Puente 585. Hay numerosas órdenes de compras. Teléfono 80675.

CIGARRERIA ESQUINA MUY COmercial, vendo. Bandera 900.

SITUACION INMEJORABLE, VENDEse negocio menestras. Tratar: Bandera 900. 6-M.

22.—OBJETOS PERDIDOS Y PERSONAS BUSCADAS

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA LIbreta cuenta N.o 507086 de la Caja Nacional de Ahorros, queda nula por haber dado el aviso correspondiente. 6 Mar.

RUEGASE A QUIEN HAYA ENCONtrado rollos boletos 1.a clase línea San Pablo devolverlos. Garita Estación. Doy gratificación. 1043

ANILLO ORO, PLANCHA PLATA, perdido domingo 23 febrero, ruégase enviar boleto Alicia, Av. Bilbao 731. 1161

23.-OFICINAS Y LOCALES COMERCIALES.

LOCAL ARRIENDO CON PIEZA. Brasil 133. M 5

ALMACEN GRANDE, ENTREGABLE desde luego, centralísimo. Delicias 1122. Canon: $ 2,200. Tratar dueño: "Nueva York" 80, oficina 63. 6 marz.

LOCAL MODERNO CON BUENA CAsa habitación, arriéndase en San Diego 219. 206—5—M

250 ARRIENDO AMPLIO LOCAL CON zócalo; también altos apropiados hotel, 500. Franklin 1127. 5 M

MODERNO LOCAL CON HABITACIOnes y bodega, apropiado para almacén o carnicería. Riquelme 78. 7-M-0424

ARRIENDO ESTABLO FRANKLIN 943, frente Matadero. Tratar: Catedral 3018. 0481—6 M

DELICIAS 3401, ARRIENDASE LOcal, negocio $ 200. 0478-5-M

ARRIENDASE GRAN LOCAL PARA industria o bodega. Tratar: Dávila 759. 0830-5-M

120, DOS LOCALES, 50 CASITAS.— San Pablo 3826. 0875-5-M

100 ARRIENDO ALMACEN. ARTURO Prat 597. 5 M.

ARRIENDO LOCAL PARA NEGOCIO, precio $ 80. Santa Isabel 383. 5 M.

ARRIENDO ALMACEN CON HABItación. Romero 2839. 5 M.

$ 250, ARRIENDO ESPLENDIDO LOcal, industria, fábrica, fuerza eléctrica instalada. Lira 985. 0678—5 mr.

TOMO EN ARRIENDO CARNICERIA, Alonso Ovalle 1121. 0801 — M. 5

120 ESPLENDIDO LOCAL, APROPIAdo peluquería, fuente soda, frutería, cigarrería, etc. Dos puertas. Billares adentro. Esperanza 4. 6 M

LOCAL BODEGA, PARQUE FORESTal 740. Arriéndase. Dueño, Nueva Rengifo 269. 1112.

ARRIENDO LOCAL, BANDERA 648.— Tratar, 650. 1109—6 Mar.

$ 170, ARRIENDO LOCAL CERCA Club Hípico. Esmeralda 653, de 2 a 6.

100, ESPLENDIDA OFICINA, BALcones a calle Puente, luz, teléfono, apropiadas dentistas, doctores, representantes comerciales. Rosas 990. 6-M.—0906

LOCAL PARA VENTA DE LECHE, con habitación, prefiérese barrio residencial. Dirigirse: Agustinas 1148, departamento 17, segundo piso. 6-M.—1014

SE ARRIENDA ALMACEN. ESMEralda 762. 1269—7 M

200, 100, CASAS CON LOCALES REglamentarios. Cochrane 545. 1013

SE ARRIENDA EL LOCAL DE BASCUñán Guerrero 1202, esquina apta para negocio, con casa-habitación. Precio comercial. Tratar: Huérfanos 1151. 7-M.

LOCAL COMERCIAL. RECOLETA 292. 6-M.

TRASPASO LOCAL CON REGIAS instalaciones, apropiado tienda, sastrería o negocio similar, situación comercialísima en Alameda, Estación. Tratar: San Diego 2172. 11-M.—1019

$ 450, ARRIENDO LOCAL AVENIDA Club Hípico. Esmeralda 653.

350, CASA APROPIADA PARA ALmacén, puerta Pasaje moderno, salón, subterráneo, 5 piezas, baño instalado, jardín, electricidad, gas, dependencias. Delicias 4362. Pila. 1034

350, LOCAL CASA HABITACION flamante. Agustinas 2334. 1030

ALMACEN CASA. FRANKLIN 1025. 1173

ALMACEN CASA. COPIAPO 785. 1171

SE ARRIENDA ALMACEN CON casita independiente para negocio. Merced 168. Tratar: Estado 46, oficina 44. 1182—7 M.

24.-OPERARIOS Y OBREROS (BUSCADOS Y OFRECIDOS).

NECESITO APRENDIZA ADELANTAda en sombreros. San Diego 2016. 5 M

JARDINERO JAPONES, RECOMENdado, ofrécese para construcción y arreglos. Providencia 1271. 5 M

TRABAJADOR COMPETENTE TRAbajo bodega, camión. Ñuble 808. 5-M.

NECESITO PREPARADORAS Y AYUdantas en sombreros de señora. — Merced 842. 0837-5-M

NECESITO PREPARADORAS Y AYUdatas en sombreros de señora. — Echaurren 65. 0836-5-M

ORDEÑADOR NECESITA, ESTABLO. San Francisco 376. 5-M.

PREPARADORES, ARMADORES Y asentadores de punta necesitamos. Fábrica de calzado. Providencia 1030. 5-M.

15 APARADORAS HOMBRE Y OPErarios zapateros necesito urgente.— Esmeralda 653. 6—M

SE NECESITA UNA COSTURERA. — Mujica 54. 0578—5 M

NECESITO OFICIAL Y AYUDANTES sastre. Grajales 2356. M 5

ENCERADOR Y ELECTRICISTA, ORdenes, Moneda 2552. 0043—5 Mar.

CHAROLERO Y NIÑAS PARA EL envase necesitamos. Cuevas 730. 5 M.

PELUQUERO ONDULADOR NECESIto; indicar referencias a P. C., Valparaíso. Almirante Barroso 616. mr. 5

CARPINTERO PRACTICO PARA trabajos mueblería, Bandera 34. 1100

SE NECESITA ZAPATERO COMPOSturero, Amunátegui N.º 82. 1136

NECESITO AYUDANTAS VESTONES. Avenida La Paz 269. 1155.

NECESITO MAESTRO CONFITERO. Andes esquina Lourdes. 1158—6 Mar.

HOMBRE JOVEN, DESOCUPADO, con recomendaciones, buscamos para trabajo fácil, sea inteligente y activo. Presentarse después de 9 horas. Delicias 1325.

NECESITASE MUY BUENAS PREPAradoras para sombreros y costureras muy competentes. Ahumada 85. 1118—7 Mar.

SE NECESITAN MUEBLISTAS. — Huérfanos 1657. 1117.

NECESITO CARPINTERO MUEBLISta. Bandera 650. 1109—6 Mar.

SE OFRECE MODISTA EXTRANjera para casa particular. Dirección Arturo Prat 839. 1046

CHOFER OFRECESE, HABLA: español, inglés, alemán, italiano. Catedral 1379. Recomendaciones. 1044

NECESITO BUENOS OFICIALES pintores para automóviles. Fábrica Giovinazzi. 1042-6-M

AYUDANTA VESTONERA COMPEtente, necesito. San Francisco 1850, casa 13. 1026

NECESITO LAVANDERA. —CATEdral 1555. 1081

LAVANDERA LAVAR AL DIA, PUERtas afuera. Monjitas 640. 1079

CHOFER SERIO TRABAJARIA TAxi grande moderno, fianza. Vásquez 208. 1057-6-M

APLANCHADORAS TERNOS. SAN Antonio 388. 1172

MAESTRO APARADO NECESITAmos. Independencia 335. 1174—6 M.

MUEBLISTA GOTICO, CON ELEgantes plantillas Chesterfield. confortables, necesito. Santa Victoria 360. 1169

NECESITO DOS OFICIALES BARnizadores siete y media mañana. Seminario. 1189

PRENSISTA CILINDRO, NECESITO. Catedral 1432. 1180

NECESITO GASFITER. PEDREGAL 3. 1175

ZAPATEROS Y APARADORAS DESocupados. Inscríbanse y encontrarán colocación en Esmeralda 653. (G)

CORTADORA DE JERSEY, NECESIto. Santos Dumont 750. 1248—6 M

ARMADORES BLACK, NECESITA.— Huemul 2216. 1246

OFICIALES TAPICERO, COMPETENtes, necesito. Irarrázaval 435. 1238

APLANCHADORA COMPETENTE, DOblez, necesito. San Francisco 106. 1229

NECESITO AYUDANTAS SASTRE, sepan ojalar. Pedro Lagos 970.

OFRECESE CORTADORA SASTRE, competente en trajes de niños. Lillo 318. 8-M.—0966

PELUQUERO, NECESITO. ARICA 3723. 0959

APARADORAS Y NIÑA PARA EL ENvase, necesita. 21 de Mayo 617. 0948

NECESITO BUENOS MAESTROS GASfiter, con herramientas. Teatinos 376. 0949

BUENAS LAVANDERAS NECESITO. Ricardo Santa Cruz 715.

PRENSISTA PEDAL NECESITASE, trabajo de 4 a 12 P.M. Av. España 94.

NECESITO AYUDANTA VESTONEra que sepa ojalar. Atacama 3047.

NECESITO ZAPATERO COMPOSTUrero competente. Manuel Montt 2750.

NECESITO AYUDANTA EN MODAS. Santa Rosa 1539. 6 M

SE NECESITA CARRETELERO; PREfiero trabajado en uva. Tratar: San Francisco 1752, de 7 1|2 a 8 1|2 P. M.

JOVEN ACTIVO, QUE ENTIENDA algo mecánica, necesítase. Irarrázaval 305. 2157

26.-PROFESIONALES DIVERSOS.

CONTADOR COMPETENTE. CASIlla 5005. 5-M.—19609

SEÑORITA FARMACEUTICO, NECEsita Botica Carmen 1399, esquina Victoria. 0495-6-M

ABOGADO RAMON SEGUNDO JIménez.— Juicios civiles, criminales, comerciales, divorcio, nulidades de matrimonio. Consultas gratis. Huérfanos 1164. 1252

FABRICA DIENTES, FIJOS, $ 5. TApaduras. Extracciones sin dolor. Dentaduras, 50; arreglo planchas, puentes. Rayos alta frecuencia. Instituto Médico Dental, Sección Económica. Delicias 2558.

27.-PROPIEDADES (COMPRAN).

COMPRO CASA EN $ 40.000 CON deuda hipotecaria, dando $ 10.000 al contado. Dirigirse a Echaurren 382.

COMPRO CHACRA CON CASA CAmino Marruecos. Curacaví. I. B.— Casilla 79-D. 0012—8—Mz

COMPRO CASA HASTA 35.000 CON deuda hipotecaria. Saldo al contado. Galería Alessandri 237. D.

SITIO COMPRO 300 METROS, PAgo contado, Ñuñoa, Providencia, barrio alto. Las Heras. Rosas 1080.

OCASION: COMPRO PROPIEDAD renta, buena construcción ubicación contado treinta mil. Casilla 3663.

28.-PROPIEDADES (VENDEN).

$ 60,000 VENDESE LINDA CASA RECién terminada. Tocornal 339. 16434-6-M

VENDO PROPIEDAD CON NUEVE piezas de arriendo. F. Vivaceta 1980. 19828—9—M

SITIO 24 X 34, FRENTE PLAZA ÑUñoa. Río Janeiro, vendo. Tratar:— Lord Cochrane 476.

SITIO VENDO 1,300 METROS CASA por terminar. Bellavista, Puente Alto.— Rodríguez. 0035—5—M

$ 110.000, REGIA CASA RECIEN terminada, 4 dormitorios, 2 baños, gran terraza, garage. Erasmo Escala 2395, esquina Bulnes. Llaves: Almacén del frente. 0166-7-M

11,000, VENDO QUINTITA, FACILIdades pago. Briones Luco 0329. Lo Ovalle.

33.000 VENDO CHALET 3 DORMITOrios, living-room, comedor, baño instalado. Río Janeiro 409, Plaza Ñuñoa. 203—5—M

$ 55.000 PROVIDENCIA, CASA 18 departamentos. San Gabriel 142. 0545—6 M

NUEVO ANDRES BELLO N.o 24 por viaje, se vende casita, ocho piezas, dos baños, cocina y sitio con árboles frutales, $ 42.000. 0479-6-M

PERMUTO: PROPIEDAD RENTA $ 1.200 Santiago por chalet con jardín en Viña, carta Villanelo 144. 0494-8-M

VENDESE CASA ESTUCADA, CON tres piezas habitación y un hall, 160 metros superficie, grandes facilidades de pago. Calle Marconi, terminación góndolas Alameda. $ 17,000. Oficina Comercial Rojas Richard, Huérfanos 1223, oficina 2. 9—M

18.500 CONTADO, RESTO CAJA Ahorros, traspaso casa habitación, 3 locales, negocio calle muy comercial. Vitacura 101. 0562—7 M

CHALET, 11 DEPARTAMENTOS, 2 pisos, tasación Caja vendo; debe 8.000. José Joaquín Pérez 5671. 0471—5 M

VENDO CASA. EDUARDO MATTE 1858. 5 M.

HAGO TRASPASO DE UN SITIO edificado en calle Concepción, produce $ 200 mensuales. Tratar: Copiapó 1053. 6 M.

GANGA, 90,000 PROPIEDAD, PROduce 1,200 mensuales. Irarrázaval 2716. 0868—6 M.

36,000 A 80,000, VENDO BUENAS propiedades en Barrio Estación; su dueño. Facilidades. Wenceslao Sánchez 060. 0658—6 mr.

30,000, VENDO CASA, CUEVAS 1828, con deuda Caja Empleados Municipales. Tratar: Santiago 1137. 0652—9 mr.

$ 9,500, VENDO CASITA, TRATAR Lord Cochrane 224, 1 a 3. 1122—6-M

BARRIO ÑUÑOA, PROPIEDAD BUEna renta, deuda hipotecaria. Lo Encalada 187. 1093.

$ 90.000, AVENIDA MANUEL Montt 931, bonito chalet un piso. Otro $ 93.000. 8-M

$ 65.000, NATANIEL 541, OPORTUnidad, un piso, moderna, 3 dormitorios, sala, comedor, galería, toilette, servicios. Debe $ 19.000 Caja Ahorros. 8-M

$ 200,000 VENDO PROPIEDAD DE renta con dos casas grandes y dos chicas. Santa Rosa 474, 76, 78. Tratar 474. 1184—6 M.

CHALET MODERNO, HALL, LEAving, comedor, cinco dormitorios, baño instalado, espléndidas dependencias, garage, seiscientos metros. Lyon esquina Lilas. Tratar Pedro Valdivia ochocientos. 1183—6 M.

EN BARRIO RECOLETA CASA $ 36,000, facilidad o permuto. Roble 487. 1181

HAGO TRASPASO SITIO, TRES piezas. Catedral 5046, fachada cal, ladrillo, $ 2,500.

VENDO REGIA PROPIEDAD SIN terminar, bonita fachada, Mapocho. Rosas 2241. 0364

VENDO COMODA CASA 7 PIEZAS, 2 patios, parrón. Picarte 460. 0239

70.000 CHALET AMOBLADO, 7 HAbitaciones, arboleda. León Gallo 674, entrar Salvador. 1232—6 M

CASA ESQUINA COMERCIAL, GALpones, garage, vendo. Maipo 299, Recoleta.

VENDO PROPIEDAD RENTA, DOCE piezas de arriendo. San Gerardo 686, Recoleta. 6-M.—0957

REGIA CASA, LA MEJOR DE SAN Pablo; valor $ 180.000, permútase por sitio grande. Tratar: San Pablo 3038. 1268—7 M

VENDO CASITA 4 PIEZAS, EN LA Legua. Tratar: San Diego 1817.

EN AVENIDA CENTRAL, CERCA Plaza Ñuñoa, vendemos linda quinta con edificios y anexos, 37 x 70 metros, en $ 70.500. Con facilidades.— Guzmán y Silva. Huérfanos 1336. 5-M.

POR AUSENTARME A EUROPA SE vende muy buena propiedad de renta. Moneda 2921 al 2171. 6-M.—0925

$ 100,000. QUINTA, MUCHA FRUTA, buen edificio. Págase sólo valor terreno. Macul 1132. 1255

29.—PROPUESTAS

SOLICITO PROPUESTA REFACCIOnar instalación, barras de carnicería. Alonso Ovalle 1121. M 5

CENTRO ESPAÑOL, HUERFANOS 830. Se solicitan propuestas para la concesión de cantina y recreos. Informes en la Administración. 1062

30.-REMATES VOLUNTARIOS.

REMATE DE VASIJAS.—EL MIERcoles 11 de marzo, a las 3 P. M., en nuestras bodegas en Talca, calle 1 Sur 11 y 12 Oriente, venderemos al mejor postor: fudres de 50 a 90 arrobas, cubas de 600 a 3,000 arrobas; pipas, cuarterolas, barriles, bombas, filtros, cañerías, mangueras, máquinas tapadoras y lavadoras, botellas y numerosos útiles de bodega. Daremos facilidades de pago a compradores calificados. Se aceptan transacciones el mismo día, antes de la hora del remate.—Sociedad Vinícola de Talca. 19651 (G)

31.-SOCIOS Y PRESTAM[OS]

DINERO PARA HIPOTECAS, disponible en partidas de 20,00[0] ... tedral 1165. Ofic. 4. 0044-...

DINERO LISTO, HIPOTECAS ... jo interés. Edificio Días ... 103.

SOCIO, SOCIA, CON $ A 10,000 ... sos, negocio garantido, buenas ... dades. Esmeralda 653.

NECESITO $ 20,000 CON GARANtía hipotecaria, primer orden, ... dad de renta. Galería Ale... 28-B. Propietario.

UNO O VARIOS SOCIOS CAPItalistas, necesita industria ... obligado, explotándose, utilidades probadas diariamente, ... triplicar capital. Patente ... ción. Casilla 12004. Santiago.

NEGOCIO FACIL EN MARCHA ... nancias a la vista, capital ... necesita socio o socia daría ... impulso. Seminario 695.

JOVEN "PROFESIONAL" NECESITA 3 hasta 5 mil pesos, o acepta ... cia disponga ese capital. Bue... rés y garantías. Santo Domingo ...

SOCIO CAPITALISTA 20,000 ... para establecer negocio, utilidad ... ría $ 200, aumentando progresivamente, aportaría conocimientos ... bajo personal. Dirigirse por ... J. H. Buenos Aires 528.

4,000, OFREZCO SOBRE HIPOTECA Santa Rosa 823.

$ 20.000, NECESITO PRIMERA hipoteca espléndida propiedad. ... lla 4158.

SOCIO CON 5.000, NECESITO para explotar negocio de grandes porciones de utilidad, dirigirse carta. Correo Central, F. C.

NECESITO $ 700, PLAZO CONveniente, doy buen interés. A. ... Casilla N.o 4739.

NECESITO MIL PESOS SEIS MEses plazo, buen interés.—H. Sard... Correo Central.

60,000 PRIMERA HIPOTECA, ... piedad Santiago valor 550,000 ... cesito. Huérfanos 1059, oficina ...

NECESITO SOCIO $ 5.000 Y A... da personalmente venta de ... ría y fábrica cecinas. Pormenores Meiggs 33.

SOCIA, SOCIO, APORTANDO HASTA ... mil pesos, para negocio estable... Dar amplios pormenores. Casilla ... 6-M.

SOCIO 5,000, BAR-RESTAURANT. Espléndida situación. Mapocho ...

PARA UNA INDUSTRIA DE ... losa utilidad, ya instalándose ... socio con 3 a 5 mil pesos. ... 2520.